

# *Realidad*

*Novela en cinco jornadas*

---

Benito Pérez Galdós



## Advertencia de Luarna Ediciones

Este es un libro de dominio público en tanto que los derechos de autor, según la legislación española han caducado.

Luarna lo presenta aquí como un obsequio a sus clientes, dejando claro que:

- 1) La edición no está supervisada por nuestro departamento editorial, de forma que no nos responsabilizamos de la fidelidad del contenido del mismo.
- 2) Luarna sólo ha adaptado la obra para que pueda ser fácilmente visible en los habituales readers de seis pulgadas.
- 3) A todos los efectos no debe considerarse como un libro editado por Luarna.

## DRAMATIS PERSONAE

FEDERICO VIERA.

OROZCO.

JOAQUÍN VIERA, padre de Federico.

CORNELIO MALIBRÁN.

MANOLO INFANTE.

VILLALONGA.

EL MARQUÉS DE CÍCERO.

EL CONDE DE MONTE CÁRMENES.

CALDERÓN DE LA BARCA.

AGUADO.

EL SEÑOR DE PEZ.

EL EXMINISTRO.

TRUJILLO.

EL OFICIAL DE ARTILLERÍA.

DON CARLOS DE CISNEROS.

SANTANITA.

LA SOMBRA DE OROZCO.

AUGUSTA, mujer de Orozco.

LEONOR (La Peri).

CLOTILDE VIERA, hermana de Federico.

LA VIUDA DE CALVO.

TERESA TRUJILLO.

FELIPA, criada de Augusta.

CLAUDIA, criada de Federico.

BÁRBARA, su hermana.

La acción es contemporánea, y pasa en  
Madrid.

# Jornada primera

La representa tres habitaciones de la casa de Orozco; gran salón en el centro y dos salas laterales, las tres piezas comunicadas entre sí y decoradas con elegancia y riqueza. Por la puerta del fondo del salón en entran los personajes que vienen del exterior. La sala de la derecha, en la cual se ven las mesas de tresillo, comunica por el fondo con el comedor y billar de la casa; la de la izquierda con gabinetes y dormitorios. Es de noche. El salón y sala de la derecha están profusamente alumbrados. En la sala de la izquierda, decorada a estilo japonés, sólo hay dos lámparas, ambas con grandes pantallas.

## *Escena primera*

Sucesivamente, conforme lo indica el diálogo, entran por la puerta del fondo del salón central VILLALONGA, EL MARQUÉS DE CÍCERO, AGUADO, CISNEROS, EL CONDE DE MONTE CÁRMENES.

VILLALONGA.- (*con displicencia.*) ¡Maldito tiempo! Vamos, que ni esto es invierno, ni esto es Madrid, ni esto es nada. ¡Por vida de...! ¿Cuándo se han visto aquí, en la última decena de Enero, estas noches tibias, este aire húmedo y templado, este cielo benigno...? Otros años, en los días que corren de *cátreda* a *cátreda*, como dicen los paletos, el tiempo suele ser tan duro, tan destemplado y variable que cae la gente como moscas. Pero llevamos un invierno... ¡ay, qué invierno pastelero! Con esta temperatura

de estufa, los viejos y gastados se agarran a la pícara existencia, y como no se les dé estrignina... ¡Vaya, que desdicha como esta!...

EL MARQUÉS DE CÍCERO.- (*entrando.*) Buenas noches. ¿Qué dice el amigo Villalonga?

VILLALONGA.- (*con hastío.*) Que no se muere nadie, y que así no se puede vivir.

CÍCERO.- No lo entiendo.

VILLALONGA.- Considere usted, querido Marqués, que suspiro por la senaduría vitalicia, como término y descanso de una vida de ansiedades... en fin, usted me entiende. Somos cincuenta candidatos. El Presidente, agobiado de compromisos, no puede disponer, hoy por hoy, más que de once vacantes. Si el condenado Enero se portara como teníamos derecho a esperar de su formalidad, nos traería esos viente-cillos de rechupete, esos cambios bruscos que son la gala de Madrid. Lo que yo le he dicho

hoy al Presidente: «¿Pero dónde están aquellas heladitas, que de una barredura, ras, se llevaban a seis o siete carcamales, de esos que no aciertan ya ni a ponerse los pantalones?». Él convenía conmigo en que el tiempo se nos ha puesto en contra. ¡Once vacantes, por junto! Nada, amigo Marqués, con tres o cuatro más, podría el Presidente lanzarse a la combinación, y de seguro entraría yo en ella...

CÍCERO.- (*riendo.*) Es gracioso... Pero, hijo mío, todos hemos de vivir...

VILLALONGA.- Calle usted, calle usted por Dios. Yo no hago más que leer la prensa, a ver si anuncia algún ciclón muy gordo. Y lo anuncia, claro que lo anuncia; pero el ciclón no viene. Créame usted, hay que quitarle al Guadarrama su reputación; tenemos que destituirle y mandarle a donde fue el padre Padilla. ¡Pero si es un dolor, querido Marqués; si podría yo designarlo a usted cuatro o cinco Matusalenes,



que están como la fruta muy madura, esperando un vientecillo, un soplo ligero para caerse...!

CÍCERO.- Y caerán, día más día menos. ¿Y a mí se me cuenta también en el número de los maduritos?

VILLALONGA.- (*abrazándole.*) ¡A usted no... caramba! Está usted hecho un roble... Que seamos compañeros, y por muchos años, es lo que deseo.

AGUADO, *alias el* CATÓN ULTRAMARI-  
NO.- (*entrando muy erguido y fachendoso.*) Felices, señores y milores. Poca gente todavía... ¡Qué tarde comen en esta casa! ¿Han visto ustedes los periódicos de la noche?

CÍCERO.- Aquí me traigo *El Correo*.

VILLALONGA.- Y yo *El Resumen*.

AGUADO.- ¿Se han enterado ya de ese nuevo escándalo? ¡Otra falsificación de billetes del

Banco Español! Si lo vengo anunciando, si ya están hartos de oírmelo decir. De la pillería que allá mandaron hace tres meses, amigo Villalonga, no podía esperarse otra cosa. *(Con énfasis.)* Esto indigna, esto subleva, esto abochorna.

CÍCERO.- Tiene razón. ¡Pobre país!

VILLALONGA.- *(a Aguado.)* Inclito Aguado, calma, calma... filosofía.

AGUADO.- Pero ¿usted no se indigna?

VILLALONGA.- Hombre, ¿de qué? No me gusta hacer mala sangre y malas tripas... Luego, la hidalga nación, maldito si agradece que nos indignemos en su defensa.

AGUADO.- Yo sostengo que ni esto es país, ni esto es patria, ni esto es gobierno, ni aquí hay vergüenza ya. Pues digo: lo mismo que ese otro gatuperio, el crimencito de la calle del Baño; la

curia vendida, y un personaje gordo metido de patitas en ese fregado indecente.

CÍCERO.- Poco a poco. ¿Hemos de admitir todos los chismes que corren por ahí? Señor de Aguado, no nos confundamos con el vulgo; respetemos las reputaciones.

AGUADO.- Que empiecen ellas por hacerse respetables. Señor Marqués, usted es un ángel, y no ha tenido, como yo, la desgracia de ver de cerca la podredumbre política y administrativa. Por supuesto, lo de ahora es ya el acabose. Al paso que vamos, llegará día en que, cuando pase un hombre honrado por la calle, se alquilen balcones para verle. ¿Es esto cierto o no? Hay momentos en que hasta llego a dudar si seré yo persona decente, y sospecho si estaré también contaminado...

VILLALONGA.- Y por fin, ¿cuándo vuelve usted a Cuba?

CISNEROS.- *(que entra despacio, sonriendo, las manos a la espalda.)* ¿Que cuándo vuelve a Cuba? Toma, cuando le manden. Él está ya con la espuerta al hombro.

AGUADO.- ¿Don Carlos, ya viene usted con la suya llena de chinitas? Bien saben todos que no quiero ir, a menos que no me den las facultades que...

CISNEROS.- Eso es lo que usted quiere, facultades... facultades... venga de ahí. Por mí que se las den.

AGUADO.- Facultades, o poderes para limpiar de orugas aquella administración.

VILLALONGA.- Somos ahora muy Catones, ¿verdad?

AGUADO.- Díganoslo usted al revés: *Tacones*. Un Tacón es lo que hace falta allí.

CISNEROS.- Y como Tacón quiere usted que le manden. ¡Pobre isla! Todos dicen que van de Tacón, y de lo que van es de zapatilla. Perdónese usted, Aguadito de mi alma, y ya sabe que no le quiero mal; pero siempre que oigo tronar muy recio contra la inmoralidad, instintivamente me llevo la mano al bolsillo. Yo no censuro a nadie; es más, deseo que usted vuelva allá, para que esté contento y se le siente la bilis. Vamos, que si el hombre se viera otra vez en aquella bendita Aduana, ¡ay qué gusto, morena!, pues en aquella Aduana de Dios, con las manos bien arremangadas, pues...

AGUADO.- A este D. Carlos hay que dejarle.

CISNEROS.- ¿Pero esta gente no va a concluir de comer en toda la noche? Hasta luego, señores.

*Se interna en la casa por la sala de la derecha.*

VILLALONGA.- Es la peor lengua de España, y la intención más aviesa del mundo.

CÍCERO.- Pesimista incorregible; pero en el fondo buena persona.

AGUADO.- Como que todo eso es jarabe de pico.

VILLALONGA.- La postura pesimista es muy socorrida y de muy buen aire cuando se tienen cuarenta mil duros de renta para matar el gusanillo. Sosteniendo que todo es malo, y no casándose con nadie, no se compromete uno, y vive en la comodidad de su egoísmo, contemplando las fatigas de los que luchan por la existencia. Los pesimistas sistemáticos, como los optimistas furibundos, son por lo común personas que tienen amasado el pan de la vida, y adoptan esas actitudes para que no les molesten los que están con las manos en la masa. Y si

no que lo diga Monte Cármenes, que aquí viene.

EL CONDE DE MONTE CÁRMENES.- *(que entra risueño, alargando las manos.)* Aquí está ya todo lo bueno. ¿Qué hay?, ¿qué pasa?, ¿qué me cuentan ustedes?

CÍCERO.- Pues apenas hay tela. Escándalos, inmoralidad en Ultramar y en la Península, pero mucha, muchísima inmoralidad; nuevos datos horripilantes del crimen de la calle del Baño, y por último, crisis. ¿Le parece poco? Como no pida usted el diluvio universal.

MONTE CÁRMENES.- *(con expresión de dicha.)* Suceda lo que suceda, todo va bien, pero muy bien.

AGUADO.- Es una delicia la falsificación de billetes.

MONTE CÁRMENES.- Yo sostengo que lo que llamamos falsificación es una idea relativa.

VILLALONGA.- Y los falsificadores unos honrados... relativos.

CÍCERO.- (*con alarma cómica.*) ¡Que hay crisis, Conde!

MONTE CÁRMENES.- Mejor. Conviene que todos coman.

AGUADO.- ¿Ha oído usted que en el *infundio* del crimen están metidos dos ministros?

MONTE CÁRMENES.- Ya saldrán. ¡Cuando digo que todo va como una seda...! Nada, no hay quien me rinda. Yo soy un hombre que, al levantarse por la mañana, hace el firme propósito de encontrarlo todo muy bien, perfectamente bien.

VILLALONGA.- También yo lo haría si tuviera esa bicoca de renta que usted tiene.



Pondría en el oratorio de mi casa la imagen de Pangloss, y le rezaría al acostarme y al levantarme. Querido Conde, usted y Cisneros son los seres más felices que conozco. Prescinden de la realidad, y ven el mundo conforme a su deseo. ¡Ay!, los que tienen que ganarse la condenada rosca, los que corren afanados tras una posición o un honor equivalente a tantas o cuantas raciones para la familia, no pueden menos de mirarle la cara a la realidad, y ver si la trae fea o bonita para ajustar a ella sus acciones.

*Entran en el salón el Exministro, el señor de Pez (de levita), el señor de Trujillo (de frac), anciano y valetudinario, apoyado en el brazo de su hijo, el cual viste uniforme de artillería.*

## Escena II

*Los mismos. Aparece AUGUSTA en la sala de la derecha, dando el brazo a MALIBRÁN.*

MALIBRÁN.- Aunque usted me riña, aunque me mande apalear y me arroje de su casa, persistiré... Soy la terquedad personificada, y me crezco al castigo. Y bien podrá suceder que la desesperación me lleve al suicidio, a la locura... ¡Qué responsabilidad para usted!

AUGUSTA.- *(riendo.)* ¡Para mí! ¡Ay, qué gracioso! ¿Yo qué culpa tengo de que usted se haya vuelto tonto?... ¿Pero de veras se va usted a matar?

MALIBRÁN.- No bromee usted con una pasión verdadera.

AUGUSTA.- Pero diga usted: ¿es volcánica o no es volcánica? Vamos, nunca creí que a persona de tan buen gusto se le ocurriera que por lo trágico me había de impresionar. Me fastidian las tragedias.

MALIBRÁN.- ¿Cuáles?, ¿las representadas?

AUGUSTA.- Y las reales. Eso de matarse, sea por amor, sea por otra causa, me parece sumamente cursi... Además, me le figuro a usted refractario a la extravagancia, aun a esa, por ser todo corrección, formas exquisitas y arte de la vida. ¡Pasiones usted, pasiones hondas! No lo creeré aunque me lo diga ante notario... ¡Ah!, qué hipócritas nos hizo Dios, amigo Malibrán... Con esa mónita ha hecho usted su carrera, y ha engañado a mucha gente; pero lo que es a mí...

MALIBRÁN.- ¡Ay, Dios mío! Casi me agrada que usted me injurie. A falta de otro sentimiento, venga esa bendita enemistad. La prefiero a la indiferencia.

*Pasan al salón central, donde Augusta es rodeada por Villalonga, Cícero, Monte Cármenes, Aguado, el exministro, el señor de Pez y los Trujillos. Malibrán se aparta de este grupo.*

AUGUSTA.- *(al exministro.)* ¿Qué tal? ¿Tenemos crisis al fin? Diga usted que sí, para que esta gente se alegre.

EXMINISTRO.- Por mí que la haya. Un vendaje a la situación no vendría mal. *(Con malicia.)* ¿Verdad, Jacinto?

VILLALONGA.- Sobre todo si te ponen a ti de esparadrapo.

PEZ.- *(coleano y nervioso.)* No hay crisis más que en la mente de los que la desean. ¡Pues no faltaba más sino que se cambiara de política porque Fulanito está mal humorado, o porque

hay otros a quienes la tranquilidad del país les coge sin dinero!

AUGUSTA.- Así me gusta a mí la gente, o ser ministerial de coraje o no serlo.

VILLALONGA.- Exactamente como yo.

AUGUSTA.- (*a Trujillo.*) Bien venidos los Trujillos. ¿Y Teresa?

OFICIAL DE ARTILLERÍA.- No la espere usted tan pronto. No saldrá de casa hasta que acabe de leer la prensa.

TRUJILLO.- Mi mujer está fanatizada con el crimen. Hoy me atreví a poner en duda las tendencias *Saraístas*, y por poco me pega.

AUGUSTA.- Pues conmigo no sé cómo saldrá, porque yo me he propuesto hacer subir el papel *Cuadradista*.

OFICIAL.- Por Dios, que no lo sepa mamá.

AUGUSTA.- ¿Pero viene esta noche?

OFICIAL.- Sí, en cuanto despache los periódicos.

VILLALONGA.- Eso se llama empaparse en la opinión.

AUGUSTA.- Justamente... Villalonga, ya me ha contado Tomás que está usted furioso contra la temperatura suave. ¡Cuánto nos hemos reído!

VILLALONGA.- Amiga mía, vivo bajo la influencia de un sino fatal. Usted es mi mala estrella.

AUGUSTA.- ¡Yo! (*riendo*).

VILLALONGA.- Sí, y tenemos que reñir de veras... Ríase de mi superstición; pero lo cierto es que siempre que la veo a usted y le hablo, buen tiempo.

AUGUSTA.- Ya sabía yo eso. El Padre Eterno me ha dado vara alta para dirigir las estaciones. ¿No lo había usted notado? Y para castigar a los deseosos del mal ajeno, he dispuesto que no hiele, para que se fastidie usted y no pueda ser senador vitalicio. Tampoco mi marido lo será, por la misma razón.

VILLALONGA.- Pues acabe usted de una vez, y dé las órdenes para que caiga un rayo y nos parta a los dos.

AUGUSTA.- Todo se andará. (A *Monte Cármenes*.) ¿Qué tal? ¿Vamos bien?

MONTE CÁRMENES.- Perfectamente bien, y sobre tantas dichas, la de verla a usted tan guapa. ¿Y Tomás?

AUGUSTA.- En el billar, fumando. Me dijo que le espera a usted para echar unas carambolas. Señores fumadores, señores carambolistas, mi marido y Pepe Calderón están solos allá. Ea,

señor *Catón pasado por agua*, usted que es una de nuestras primeras chimeneas, al billar.

TRUJILLO.- Yo también; tengo que hablar con Tomás,

AUGUSTA.- (*a Monte Cármenes.*) Usted, Conde, el primer taco de Madrid, allá también. Distráiganme a Tomás, que no está bien de salud. (*Al exministro.*) Cuidado con el oficialete, que se jacta de darle a usted codillo cuantas veces quiera.

EXMINISTRO.- Lo veremos esta noche. Señor oficial, todo el que sea tresillista que me siga (*Diríjense a la sala de juego.*)

*Aguado, Monte Cármenes y Trujillo padre pasan por la sala de juego para entrar en el billar, a punto que sale Cisneros. Óyese el chasquido de las bolas de marfil.*



CISNEROS.- ¡Malditos carambolistas, cómo le marean a uno!... ¿Y los fumadores? ¡Qué atmósfera, qué aburrimiento! Busquemos quien me haga la partida. *(A Malibrán, que ha vuelto a aproximarse al grupo principal.)* ¡Eh!... diplomático de chanfaina, ¿la echamos o no la echamos?

MALIBRÁN.- Amigo D. Carlos, lo siento mucho; pero tengo que retirarme pronto. Trabajamos ahora por las noches en el Ministerio... un asunto urgentísimo.

AUGUSTA.- Sí, corra, corra allá, no se vaya a alterar el equilibrio europeo... Me parece a mí que entre él y ese pillo Bismark están tramando algo. ¡Buen par!

MALIBRÁN.- ¡Ay qué mala, qué burlona!

VILLALONGA.- Esos trabajos nocturnos en Estado, me figuro lo que son, unas *juerguecitas* muy disolutas en donde yo me sé.

AUGUSTA.- Claro, y a eso llaman el arbitraje de España en la cuestión entre Nicaragua y... qué sé yo qué. Todo lo arreglan estos con cañitas de manzanilla.

MALIBRÁN.- ¿Y por qué no?

CISNEROS.- (*cogiendo por el brazo a Malibrán y llevándosele.*) Ande usted, perdido.

MALIBRÁN.- Don Carlos, a sus órdenes. Pero hasta las once y media nada más. Sin broma, tenemos que trabajar en el Ministerio. Busque usted quien nos haga el pie.

AUGUSTA.- (*dirigiéndose a la sala japonesa, seguida de Villalonga y Cícero.*) ¿Qué es eso de las francachelas de Malibrán?

VILLALONGA.- Él se lo contará a usted. No es corto de genio. Pertenece a la escuela moderna de la sinceridad.

MALIBRÁN.- (*aparte, en el salón, mientras Cisneros trata de reclutar otro tresillita.*) Esta condenada... hasta se permite ponerme en solfa... ¡a mí! No se rinde, no. ¿Si acertará Infante, que la tiene por la virtud más incorruptible y la fortaleza más inexpugnable...? Eso lo veremos... ¡Y ahora tengo que aguantar las latas de este buen señor, y dejarme ganar cinco o seis duros, adorando la peana por el santo! Lo peor es que en toda esta quincena, en los almuerzitos del papá, nunca he podido cogerla sola. ¡Siempre allí el tontín de Infante, o Federico Viera! Y la única vez que faltaban convidados, hizo el vejete castellano la gracia de no quedarse dormido, como de costumbre. A este tío quisiera yo darle un disgusto, por ejemplo, probándole que el *Greco* que ha adquirido ahora no es tal *Greco*, sino un

*Mayno de los peores, y el que supone Valdés Leal un Antolínez el Malo.*

CISNEROS.- Ea... ya tenemos tercero, el amigo Pez. *(Pasan a la sala de la derecha y juegan. Trujillo, padre e hijo, y el exministro hacen otra partida en la mesa próxima.)*

### *Escena III*

*Los mismos. MANOLO INFANTE entra en el salón y lo recorre, observando con precaución. Atisba por la puerta de la izquierda.*

INFANTE.- Está en la sala japonesa con Cícero, Villalonga y no sé quién más. Malibrán ha comido aquí hoy. ¿Se habrá marchado ya? Probablemente; es de los invitados esta noche

por la Peri... (*Mirando por la puerta que da a la sala de juego.*) ¡Ah!, no; está haciéndole la partida a Cisneros, y dejándose ganar. ¡Cómo le adula fingiendo creer que son de grandes maestros las tablas viejas y podridas que el otro compra en el Rastro, y soportando sus tresillos!... Por allí suena la voz de Villalonga diciendo graciosos disparates... Y Orozco ¿dónde andará? Oigo el chasquido de las bolas... Huyamos por esta noche de los carambolistas. A Federico no le veo ni le oigo; pero no ha de tardar. Observaremos...

MONTE CÁRMENES.- (*que sale del billar y atraviesa la sala de juego y el salón.*) Dios le guarde.

INFANTE.- A la orden, mi conde.

MONTE CÁRMENES.- ¿Qué ha habido esta tarde?

INFANTE.- Nada; una sesión aburridísima. El consabido chubasco de preguntas rurales, hasta las cinco, y en la orden del día la insufrible lata de *Petróleos en bruto*. ¿No fue usted?

MONTE CÁRMENES.- No. Me revienta el tema de estos días en aquellos pasillos. Tanto hablar de inmoralidad le revuelve a uno los humores. Y luego que si hay crisis, que si no debe haberla, que si vira, que si torna... Esto divierte un día, dos; pero luego marea. Y eso que yo gasto la gran pachorra: a cada cual le doy por su gusto, y al que me dice que no podemos vivir sin crisis, le contesto que me parece bien, y al otro lo mismo, y siempre bien, siempre en el mejor de los mandos posibles.

INFANTE.- Es verdad.

MONTE CÁRMENES.- Vamos a ver qué hay por aquí. (*Entran ambos en la sala japonesa.*)

AUGUSTA.- (*a Infante.*) Manolo, dichosos los ojos... Hoy hemos hablado muy mal de ti... ¿Por qué no viniste a comer?

INFANTE.- ¡Desdichado de mí!, he tenido que comer con una comisión de mi distrito que viene a gestionar la rebaja del cupo de consumos. Me gustaría que probaras un convite de estos, para que vieras lo resalado que es.

AUGUSTA.- Gracias, me lo figuro. ¡Y has tenido que aguantar... pobre ángel!

INFANTE.- Y oírles, y agasajarles, y fingir que estoy muy indignado con el Ministro, y prometer, dándome un golpe de pecho... así, que si el Ministro no me complace, le pondré verde con una preguntita sobre la corta de pinos en Rebollar. Y añade a esto los chismes de aldea que he tenido que oír. Al fin pude zafarme de ellos, diciendo que me había citado el Director de Obras Públicas para ponernos de acuerdo sobre el emplazamiento de la estación

del ferrocarril en construcción, y con esto les di el esquinazo, y se fueron tan ternes a ver una funcioncita en Lara.

AUGUSTA.- ¡Pobres baturros, cómo te diviertes con su inocencia! Pues mira, eso es una gran inmoralidad. (*Entra Aguado bruscamente.*) ¡Ay!, me ha asustado usted. En cuanto se habla de inmoralidad se nos presenta este hombre como caído del cielo.

AGUADO.- Señora, no caigo del cielo, sino que entro en él, pues entro donde usted está.

AUGUSTA.- ¡Ave María Purísima! ¡Cuánta finura! ¡Qué metafórico está el tiempo!

AGUADO.- Yo no las gasto menos.

AUGUSTA.- Hablaban aquí de política, y decían que esto está muy perdido.

AGUADO.- (*a Infante.*) ¿Qué ha habido esta tarde en esa leonera?



INFANTE.- Pues nada. No se puede ir allí, porque ha salido una plaga de honrados... vamos, es cosa de mandarles a la cárcel... por honrados, precisamente por honrados del género inaguantable. ¡Dichosa moralidad!

AUGUSTA.- Muy bien dicho. Y usted (a *Aguado*), ¿no sale a defender la clase?

AGUADO.- ¿Qué clase?

AUGUSTA.- La de los honrados, hombre.

INFANTE.- Esto no va con él. Me he referido a la clase peninsular, y respeto la ultramarina o de la *Vuelta Abajo*, pues de ésa nada tengo que decir.

AGUADO.- Este es un ministerial de la clase de *Isidros*, o del montón anónimo. Todo lo encuentran bien, y cuando se les habla del cáncer de la inmoralidad, alzan los hombros y se quedan tan frescos.

AUGUSTA.- Tiene razón Aguado: lo mismo les da a estos el país que la carabina de Ambrosio... No se ría usted, Conde, que contra usted voy; usted no tiene patriotismo, usted no se indigna, como debiera indignarse, y esa sonrisita, esa santa pachorra es un insulto a la moral.

MONTE CÁRMENES.- Si fuera una necesidad que yo me *indiznase*, me *indiznaría*. Pero si otros lo hacen, y lo hacen muy bien, ¿a qué cuento viene que yo me enfurruñe y haga malas digestiones? Máxime cuando veo que todo se arregla al fin, y que los más severos hoy son mañana los más condescendientes.

AGUADO.- O en otros términos, que todos son lo mismo, y vamos tirando. Hoy por ti y mañana por mí.

CÍCERO.- (*con buena fe.*) No es malo que se hable tanto de nuestros vicios, porque así los corregiremos.

AUGUSTA.- ¡Ay, Marqués, no sea usted cándido! Eso de la moralidad es cuestión de moda. De tiempo en tiempo, sin que se sepa de dónde sale, viene una de estas rachas de opinión, uno de estos temas de interés contagioso en que todo el mundo tiene algo que decir. ¡Moralidad, moralidad! Se habla mucho durante una temporadita, y después seguimos tan pillos como antes. La humanidad siempre igual a sí misma. Ninguna época es mejor que otra. Cuando más, varía un poco la forma o el estilo de la maldad; pero lo de dentro, crean ustedes que poco o nada varía.

VILLALONGA.- ¡Eh! ¿Se explica la niña? ¡Qué talentazo!

AGUADO.- (*con hinchazón.*) Perdóneme usted, señora. No me compare esta época con otras. Yo recuerdo... por ejemplo, cuando fui a Cuba la primera vez...

AUGUSTA.- (*con viveza.*) Cuando usted fue a Cuba la primera vez, vendían la carne humana, y usted, creyendo que no hacía nada malo, afanaba algunas hilachas de aquella carne... No, no le censuro; era cosa corriente...

AGUADO.- Perdone usted...

AUGUSTA.- Está usted perdonado; pero déjeme acabar... Pues en aquel tiempo se defraudaba tanto como ahora, o quizás más, mucho más. Cierto que usted fue siempre de los puros, en eso estamos... Si lo sabemos, si es artículo de fe: no se apure. Yo reconozco que usted se enfurece ahora con muchísima razón, y que si quiere volver allá es para corregir todas aquellas infamias, que antes no corrigió.

AGUADO.- Permítame...

AUGUSTA.- ¡Día feliz el día en que usted vuelva!

INFANTE.- Se extirpará de raíz el cáncer.

MONTE CÁRMENES.- Y aquello será la delicia del mundo.

VILLALONGA.- (*mandando callar.*) Dejarla, dejarla.

AUGUSTA.- Pues haría muy mal el señor de Aguado en meterse a cirujano de cánceres. Dirían de él los horrores que ahora dicen de los otros.

AGUADO.- Pero como yo desprecio la calumnia...

AUGUSTA.- Justo es despreciarla. En fin, yo reconozco, todos reconocemos que usted hace allí mucha falta; y si yo fuera Ministro del Cáncer... digo, de Ultramar, ahora mismo extendía la credencial.

AGUADO.- Gracias... estimando.

AUGUSTA.- Y usted me mandaría, por el primer correo, cigarros para mi marido, y para mí cascarilla, de esa tan buena que usan allí las señoras.

AGUADO.- ¡Quia! Usted no la necesita... con ese cutis.

AUGUSTA.- O dulces, piñas, guayaba.

AGUADO.- Si es usted más dulce que todas las jaleas del mundo.

AUGUSTA.- En fin, váyase usted pronto a ver si arreglando aquello, no se vuelve a mentar la dichosa inmoralidad. Ya empalaga. Me gusta más oír hablar del crimen famoso, que al menos interesa por sus lances dramáticos y sus misterios de folletín.

AGUADO.- Eso a mí no me divierte. Mientras ustedes desmenuzan el crimen, voy a echar un vistazo a los tresillistas. *(Pasa al salón.)*

VILLALONGA.- ¡Adelante con el crimen!...  
En el Casino he oído novedades estupendas.

AUGUSTA.- ¿Qué se dice?... ¿A ver?

#### *Escena IV*

*Los mismos; FEDERICO VIERA.*

INFANTE.- (*aparte, retirándose del grupo.*) ¡Qué hermosa está, qué simpática y qué mona es esta maldita, y cómo me fascina y enloquece!... ¡Ah!, parece que oigo la voz de Federico en el salón. (*Entra en el salón Federico Viera, y habla con Aguado.*) Él es, sí. Observaré la cara que pone mi prima cuando él entre. ¿Por

qué mis sospechas, sin fundamento formal, sobreviven a todas las razones y se rebelan contra las pruebas en contrario? Acechando rostros y palabras espero sorprender algún indicio, y coger la punta del hilo por donde se saque el ovillo de la realidad. Este bendito Marqués de Cícero me servirá de garita para ponerme de centinela. (*Llevándole hacia la consola que está junto a la puerta.*) Querido Marqués, el domingo sentí mucho no ir a pasar el día en las Charcas.

CÍCERO.- Pues acertó usted quedándose, porque el día, que amaneció hermosísimo, se nos puso infernal. Tomás no fue tampoco, ni Malibrán; sólo estuvimos Villalonga y yo; pero Jacinto, viendo el mal cariz, se metió en la casa. Yo, siempre impertérrito, me corrí hacia el puesto con el guarda, porque me daba la corazonada de que habían de venir las perdices. Lo que venía, hijo de mi alma, era el chubasco número uno. Pero yo... impertérrito con mi capote de monte. El macho que llevamos es un



macho que no nos lo merecemos, ni se lo merecen ellas las muy correntonas; ¡venga agua!, y el macho impertérrito, cantando que se las pelaba, *chíquili*. Por fin, ¿creerá usted que parecieron por allí las muy...?

INFANTE.- (*aparentando atender al Marqués, y contestándole con cabezadas.*) Yo... ¡oh!, yo no creo... (*Aparte.*) Ya se acerca. Disimulo, y mucho ojo a la cara de esa hipócrita. Que no se me escape ni la inflexión más ligera.

AUGUSTA.- (*para sí, fingiendo prestar atención a lo que dice Villalonga.*) Ahí está ya. Cara mía, ojos míos, haceos de piedra. Que ninguna suspicacia, ninguna curiosidad os sorprendan en un descuido de expresión. Ese pillo de Manolo me está observando... A buena parte viene. El corazón me salta en el pecho; pero la cara, bien prevenida, se mantiene firme; y aquí no pasa nada. Indiferencia afectuosa... distracción... no le siento entrar. (*Entra Federico.*)

INFANTE.- *(para sí.)* No repara en él...

FEDERICO.- *(saludando.)* Aunque usted no quiera... Augusta...

AUGUSTA.- *(fingiéndose sorprendida, y sin ninguna emoción visible.)* ¡Ah!... parece que entra usted como los ladrones. ¡Cuánto tiempo...! ¿Ha estado usted malo?

FEDERICO.- Un poquillo.

AUGUSTA.- Pues no se le conoce en la cara. Me alegro de verle. ¿Nos trae usted noticias nuevas del crimen?

INFANTE.- *(para sí.)* Pues señor, cualquiera les descubre a estos. ¿Tocaré yo el violón a toda orquesta? ¿Correré tras un fantasma?

FEDERICO.- *(sentándose.)* Traigo noticias... para chuparse los dedos. Esta tarde se dice que la muerta no es quien se creía, sino otra perso-

na. ¿Qué tal? ¡Equivocarse en la identificación!  
Esta si que es gorda.

AUGUSTA.- ¿Pues quién era?

FEDERICO.- Una señora recién venida de Cuba, y cuyo nombre nadie sabe.

AUGUSTA.- Vamos, eso es ya delirar.

VILLALONGA.- Ganas de aumentar la confusión. No, sobre la persona de la víctima no puede haber duda. Estas bolas las hacen correr los curiales con la idea de desorientar al público, a fin de que no se fije en los verdaderos asesinos.

AUGUSTA.- (*convencida.*) Para mí, el matador es Segundo Cuadrado, ese pillo a quien algunos quieren hacer pasar por santo, porque ayuda a misa y se reza tres o cuatro rosarios al día. Creo además que es instrumento de personas muy altas.

FEDERICO.- He oído que algunos vecinos vieron entrar en la casa, horas antes del crimen, a un cura.

AUGUSTA.- ¡También un cura!

FEDERICO.- Por las trazas debía de ser alguien disfrazado de sacerdote, quizás una mujer.

MONTE CÁRMENES.- La madrastra... Si digo que...

FEDERICO.- ¿Por qué no?

CÍCERO.- Eso no puede ser.

INFANTE.- Es un disparate.

MONTE CÁRMENES.- (*aburrido.*) Ea, señores, es mucho crimen para mí. Volveré cuando hayan ustedes pescado la verdad, y la trinquen bien para que no se escape. (*Vase.*)

AUGUSTA.- Pues ustedes dirán lo que quieran; pero a mí, la madrastra, esa doña Sara, me parece una buena persona. Manolo, ¿tú qué piensas?

INFANTE.- Que es un crimen adocenado, y que ni hay madrastra, ni intoxicación, ni alto personaje, ni influencia, sino la vulgarísima tragedia del sirviente que roba, y al verse sorprendido mata; ni más ni menos.

FEDERICO.- Vamos, tú eres sensato, y te atienes a la versión de rúbrica, que nos presenta los hechos como arregladitos a un patrón de conveniencias curiales. Hasta el crimen debe ser correcto, y los asesinos han de tener su poquito de ministerialismo.

AUGUSTA.- Muy bien dicho.

INFANTE.- No es eso. Pero me parece ridículo mezclar en asuntos tan bajos a personas

respetables. Hasta han dicho que el criaducho, ese Segundo, es hijo natural de...

FEDERICO.- ¿Quién podrá afirmarlo ni negarlo? Si los misterios de la conciencia individual rara vez se descubren a la mirada humana, también la sociedad tiene escondrijos y profundidades que nunca se ven, así como en el interior de las masas rocosas hay cavernas donde jamás ha entrado un rayo de luz. Pero de repente ocurre un cataclismo, una convulsión del terreno, un derrumbamiento, y la roca se parte, descubriendo el hueco que nadie hasta entonces había visto... En cuestión de enigmas sociales, yo no afirmo nada de lo que la malicia supone; pero tampoco lo niego sistemáticamente.

AUGUSTA.- Yo no soy sistemática; pero me inclino comúnmente a admitir lo extraordinario, porque de este modo me parece que interpreto mejor la realidad, que es la gran inventora, la artista siempre fecunda y original siempre. Suelo rechazar todo lo que me presentan

ajustado a patrón, todo lo que solemos llamar *razonable* para ocultar la simpleza que encierra. ¡Ay!, los que se empeñan en amanerar la vida no lo pueden conseguir. Ella no se deja ¿qué se ha de dejar? Este Manolo, empapado en esa tontería del ministerialismo, no quiere ver más que la corteza oficial o pública de las cosas. Es la mejor manera de acertar una vez y engañarse noventa y nueve. Nadie me quita de la cabeza que en ese crimen hay algo extraordinario y anormal. Sería ridículo y hasta deshonroso para la humanidad que los delitos fuesen siempre a gusto de los jueces. Admito lo del personaje influyente que protege al asesino; me inclino a creer que el móvil fue amor y no robo, y en cuanto a la madrastra, esa doña...

VILLALONGA.- Cuidado con defender a la madrastra, que aquí está Teresa Trujillo, y según parece, va a negar el saludo a los que no opinen como ella.

AUGUSTA.- Es furibunda *madras... trista*; difícilillo es de pronunciar, pero no hay más remedio que admitir la palabreja.

*Escena V*

*Los mismos; TERESA TRUJILLO, de edad madura, vivaracha, el pelo pintado de rubio.*

AUGUSTA.- Las trae acabaditas de coger.

TERESA.- Vengo a buscarlas. (*Saludando a todos.*) Manolito, buenas noches. Jacinto, Federico, Marqués... de fijo ustedes saben algo nuevo. Hoy me he leído una arroba de prensa. ¡Qué buena viene! Por supuesto, al que sosten-



ga que no fue la madrastra, le diré que ha tomado dinero de los *Cuadradistas*.

AUGUSTA.- Pues yo la defiendo, y de mí no creerá usted que me he vendido.

TERESA.- Pero estás influida por estos, que en su afán de sacar del pantano al juez, hacen la causa del *Cuadradismo*, sosteniendo que el criado *mojó*. ¡Qué infamia! ¡Pobre Segundo, un muchacho honrado y decente, devoto de la Virgen!... Yo no puedo ver esto con paciencia. Te juro que si a esa bribona no la llevan al palo... va a haber aquí un cataclismo.

INFANTE.- ¡Qué la han de llevar, señora, si doña Sara es una santa, devotísima de San José!

TERESA.- Quite allá el muy tonto... Usted es de los que trabajan porque triunfe la farsa. Ya se ve; defiende al gobierno, que tiene interés en echar tierra... Una horca en la Puerta del Sol,

para ir colgando en ella ministros y pájaros gordos, es lo que hace falta.

AUGUSTA.- ¡Hija, por Dios...!

TERESA.- O la guillotina. Aquí no hay justicia ni vergüenza. Es cosa probada que los que andan en el ajo le han asegurado la vida a ese bendito Segundo para que declare en forma que no comprometa a doña Sara. Esto es un espanto. Yo puedo asegurar a ustedes una cosa, y es que unas amigas mías la vieron un día en *la Palma* comprando cintas para sombreros...

VILLALONGA.- ¿Y qué?

TERESA.- Si no me ha dejado usted concluir. Iba con ella un hombre de barba rubia.

INFANTE.- ¿Y qué?

TERESA.- ¡Y qué!... ¡Y qué! (*Exaltándose.*) Ese sujeto es el hombre con barba postiza que los

vecinos vieron bajar, momentos antes del crimen.

FEDERICO.- ¡Si el que bajó iba vestido de cura!

INFANTE.- De anchas caderas, bajito él, pecho abultado... Era la propia doña Sara disfrazada de sacerdote.

TERESA.- No echemos la cosa a barato, amiguitos, que esto es muy serio.

AUGUSTA.- Pongámonos en lo razonable.

TERESA.- Eso es, en lo razonable.

FEDERICO.- (*a Augusta, vivamente.*) ¿Pero no decía usted que es enemiga de lo razonable, porque lo razonable es el amaneramiento de los hechos?

AUGUSTA.- Sí; pero hay que distinguir...

FEDERICO.- No, no crea usted que voy a condenar sus ideas. Convengo en que la realidad es fecunda y original, en que la verdad artificiosa que resulta de las conveniencias políticas y sociales nos engaña. Pero no nos lancemos por sistema a lo novelesco; ni por huir de un amaneramiento, caigamos en otro, amiga mía. Usted tiene viva imaginación, y lo dramático y extraordinario la seduce, la fascina. La vida, por desgracia, ofrece bastantes peripecias, lances y sorpresas terribles, y es tontería echarnos a buscar el interés febricitante, cuando quizás lo tenemos latente a nuestro lado, aguardando una ocasión cualquiera para saltarnos a la cara.

AUGUSTA.- En eso estamos conformes. Pero yo no busco el interés febricitante. Es que, sin darme cuenta de ello, todo lo vulgar me parece falso: tan alta idea tengo de la realidad... como artista; ni más ni menos.

VILLALONGA.- (*aplaudiendo.*) Admirable paradoja. ¡Qué maravilloso talento!

*Todos aplauden.*

AUGUSTA.- (*soltando la risa.*) Gracias, amado pueblo.

FEDERICO.- Tiene usted toda la sal de Dios.

AUGUSTA.- (*para sí.*) ¡Qué zalamerito viene esta noche! ¡Ah!, grandísimo pillo, tú me la pagarás. No sabes tú la culebra que tengo enroscada aquí. Deja que yo te coja...

TERESA.- No entiendo de estas zarandajas. Yo sigo siempre el criterio del pueblo. ¿Es esto lo que llaman ustedes vulgo? Pues sea: no me negarán que el pueblo tiene un instinto...

VILLALONGA.- Sí; pero es profundamente sugestivo y fascinable. Los milagros ¿qué son más que fenómenos de hipnotismo? Todas las religiones, incluso la cristiana, se fundan en eso.

TERESA.- (*amoscándose.*) ¡Eh!, cuidado: no me toquen a la religión. De las falsas hablen ustedes lo que gusten; pero de la verdadera...

INFANTE.- Y usted, ¿cómo siendo tan absolutista...?

TERESA.- (*irritada.*) Sí, señor, muy absolutista, muy católica, apostólica, romana, y al mismo tiempo muy popular, muy populachera. ¿Qué, no lo entiende usted, angelito?

MONTE CÁRMENES.- (*asomándose a la puerta.*) ¿No ha concluido todavía el crimen?

AUGUSTA.- Sí, sí; basta ya. Tilín, tilín; se suspende esta discusión. Orden del día...

*Entra Monte Cármenes. La conversación se generaliza y se deslía, subdividiéndose.*

## *Escena VI*

*OROZCO, CALDERÓN y AGUADO aparecen en la sala de la derecha. En una de las mesas de esta, continúan jugando al tresillo CISNEROS, MALIBRÁN y PEZ. En otra juegan el EXMINISTRO y los TRUJILLOS padre e hijo.*

*OROZCO.- (a Aguado.) No es exacto, repito, y buen tonto sería yo si tal hiciese.*

*AGUADO.- Pues a mí me han dicho que, a no ser por usted, el Correccional de jóvenes delinquentes no se habría construido nunca.*

OROZCO.- Habladurías. He contribuido a esta obra benéfica en la misma medida que los demás iniciadores, y desempeño el cargo de tesorero de la Junta.

AGUADO.- Ahí es donde cae usted, amigo mío. ¡Si todo se sabe! La Junta no recauda lo bastante para continuar con método las obras. Llega un sábado y faltan fondos para pagar los jornales de la semana. Pero no hay que apurarse: el buen Orozco tira del talonario, y...

OROZCO.- (*risueño y calmoso.*) Pues estaría yo lucido. No, esas generosidades caen ya dentro del fuero de la tontería, y francamente, yo aspiro a que se tenga mejor idea de mí. El atribuirle a uno méritos que no posee, y que, por lo disparatados, no deben lisonjear a nadie, constituye una especie de calumnia, sí señor, una calumnia de benevolencia, que si no se cuenta entre los pecados, no debe contarse tampoco entre las virtudes.



AGUADO.- ¿De modo que, según ese criterio, yo soy un calumniador... al revés? Pues me corregiré, pierda usted cuidado; diré que es usted un pillo, un hombre sin conciencia; diré más; diré que el tesorero este se da sus mañas para distraer cantidades del fondo del *Correcional*, y aplicarlas a sus vicios.

OROZCO.- Basta; no tanto. (*Con jovialidad.*) Pues mire usted, si se dijera eso, alguien lo creería más fácilmente que lo otro, siendo ambas cosas falsas.

AGUADO.- No crea usted que la opinión pública se deja extraviar tan fácilmente por los difamadores. Ya ve usted las atrocidades que han dicho de mí. Que si me traje media isla de Cuba en los bolsillos; que si vendía los blancos como antes se vendían los morenos; mil tonterías. Pues si al principio se formó contra mí una atmósfera tan densa que se podía mascar, no tardó en disiparla con mi desprecio, y al fin la opinión me hizo justicia.

CALDERÓN.- ¿Qué duda tiene? (*Con ironía.*)  
La reputación de usted es como el sol, que disipa las nieblas, y resplandeciendo en el zenit de la fama...

OROZCO.- No te metas a hacer figuras, Pepe, que armas unos líos... Por supuesto, yo desconfío siempre de la voz pública, así cuando vitupera como cuando alaba, y creo que rarísima vez acierta.

AGUADO.- Pues aguantar el chubasco, señor mío. De usted se dicen horrores: que costea solo o casi solo las obras del *Correccional* para chicos; que le comen un codo las Hermanitas de la *Paciencia*; que viste todo el Hospicio dos veces al año, y qué sé yo...

OROZCO.- Más vale que les dé por ahí. Yo también pienso echarme a panegirista de los amigos, diré que el señor de Aguado fundará un asilo para cesantes de Ultramar.

AGUADO.- ¿Yo? Que los parta un rayo. Eso sí que no lo creerá bicho viviente. Para que me *asilen* estoy yo, no para *asilar* a nadie. Desnudo fui y desnudo vine.

CISNEROS.- (*terminando una jugada.*) Ea... entregarse... No puede usted conmigo.

MALIBRÁN.- (*paga, disimulando cortésmente su mal humor.*) Ahí va... D. Carlos, he tenido el honor de que me gane usted seis duros.

CISNEROS.- El honor de jugar conmigo se paga caro.

MALIBRÁN.- Pero con gusto. (*Aparte.*) Maldita sea tu estampa, pícaro viejo. (*Alto.*) D. Carlos, dispéñeme y deme de alta: tengo que marcharme. Calderón me sustituirá en el papel de víctima. (*Se levanta; Calderón ocupa su sitio.*)

CALDERÓN.- No, lo que es a mí no me trastea D. Carlos. Prepárese usted, que le voy a abrazar vivo.

CISNEROS.- (*barajando.*) Este Calderón es de cuidado; pero no puede conmigo. ¿Tienes dinero? Si no lo tienes, dile al benéfico Orozco que te llene los bolsillos, porque ahora la entregas. (*Juegan.*)

MALIBRÁN.- (*a Orozco.*) ¡Ah, qué cabeza...! ¿Pues no me iba sin decirle a usted lo que más presente tenía...? Aquel muchacho que usted me recomendó... ¿No se acuerda? Ya le hemos metido en un viceconsulado de Asia.

OROZCO.- Bien... Pues francamente, yo tampoco me acordaba. Ha hecho usted una buena obra: Ese joven es hijo de una pobre viuda...

MALIBRÁN.- No tiene que agradecerme su colocación... Yo lo he hecho por usted.

OROZCO.- ¡Por mí!... Si apenas le conozco. Me lo recomendó... (*Haciendo memoria.*) Pues no me acuerdo, ni hace al caso. Ello es que hay tanta miseria en este mundo, que se llega a perder la cuenta de los desfavorecidos de la suerte que pordiosean en una u otra forma.

AGUADO.- Es verdad; el desequilibrio entre las necesidades y las posiciones es tal, que el sablazo ha venido a ser continuo y denso, como una granizada; y no cae sólo sobre la cabeza del rico, sino también sobre los que vivimos con modesto pasar. Sablazos en la calle y en la casa, por la mañana y por la tarde, en pleno día y a la melancólica hora del crepúsculo; sablazos de dinero, de recomendaciones, de influencias. Aseguro a usted que comemos de milagro.

OROZCO.- (*distraído.*) De milagro...

AGUADO.- Admiro la paciencia de usted y su longanimidad. (*Siguen hablando. Malibrán*

*pasa al salón y se encuentra con Villalonga, que ha salido de la sala japonesa.)*

VILLALONGA.- ¿Te vas ya?

MALIBRÁN.- Sí, voy a despedirme de la ingrata.

VILLALONGA.- ¿Y cómo va eso?

MALIBRÁN.- Desastrosamente. No he adelantado ni un solo palmo de terreno. Me confirmo cada día más en la certeza de lo que hablábamos anoche.

VILLALONGA.- ¿Crees que hay moros por la costa?

MALIBRÁN.- Como creo en Dios. Y esa morisma hace tiempo que piratea. Nada, Augusta tiene su enredito. Y ten por cierto que tiro de la manta y se lo descubro.

VILLALONGA.- (con sorna.) Sí; véngate. A estas virtudes enfatuadas hay que arrancarles la aureola. ¡Cuidado si será tonta esa mujer!, no quererte a ti, tan buena figura, tan sacadito de cuello, entendidito en pintura, familiarizado con la política extranjera, y muy fuerte en todo lo que sea *triples alianzas*. Por supuesto, yo creo que te idolatra y lo disimula; también ella tiene sus puntas de diplomática.

MALIBRÁN.- No te burles. Y que está enamorada no ofrece ya duda para mí. ¡Ah!, tengo yo un olfato...! He rastreado mil síntomas infalibles. Cualquiera día se me escapa a mí una pieza de esta clase.

VILLALONGA.- Grandísimo adúltero, de quien está prendada es de ti.

MALIBRÁN.- No, no.

VILLALONGA.- ¿En quién te fijas, pues?

MALIBRÁN.- Qué sé yo. En Calderón, la os-  
tra de la casa, en el artillerito ese, en Federico  
Viera, en Manolo Infante.

VILLALONGA.- El más verosímil me parece  
Infante. Ese las mata callando.

MALIBRÁN.- Pues no sé qué te diga. Déja-  
me proseguir mis estudios, y mis... diligencias.  
Ahora... (*bajando la voz*) la estoy acechando en  
sus salidas de casa, y créelo, le deshago el tapa-  
dijo; créelo como esta es noche.

VILLALONGA.- Estás trastornado, Corne-  
lio.

MALIBRÁN.- Chico, cuestión de amor pro-  
pio. Todas las pasiones son eso y nada más que  
eso. Llámalo *el diablo*. Tal como están hoy las  
sociedades, con las religiones abatidas y la mor-  
tal llena de distingos, el amor propio nos go-  
bierna. ¿Ves a Orozco, a quien todos llaman la  
mejor persona del mundo? Pues es que se ha



impuesto ese papel, y lo sostiene por algo que se asemeja a la vanidad del artista. Si estuviéramos en época en que la santidad fuera moda, ese se haría canonizar por pintarla, y extremaría sus actos benéficos hasta el sacrificio y la mortificación, todo por orgullo, por el culto del arrastrado Yo. Ley primaria del mundo es el amor propio. Todos hacemos un altar donde nos ponemos a nosotros mismos, y nos adoramos con un dogma cualquiera. Mi dogma es vencer en empeños amorosos.

VILLALONGA.- Vencerás. Así tuviera yo tan seguros el cielo y mi canonjía del Senado. Por cierto que el empeño de meter a Orozco en la combinación me ha hecho bajar un puesto en la lista.

MALIBRÁN.- Tontería. ¡Si Tomás no lo desea!

VILLALONGA.- No te fíes de apariencias. Ya sabes que tengo a nuestro amigo por un

poquitín hipócrita. Esa modestia, esos ascos al bombo son afectados. Cada cual se busca su toque o manera en la sociedad, y el toque de ese es decir «no quiero, no quiero», para que se lo den todo, y tres más.

MALIBRÁN.- Puede que tengas razón... En fin, es muy tarde, y yo me voy.

VILLALONGA.- ¿A casa de Leonor?

MALIBRÁN.- Después. Sobre la una. Abur.  
*(Entra en la sala japonesa, se despide y sale de la casa.)*

## Escena VII

*Los mismos, menos MALIBRÁN.*

OROZCO.- *(pasando con Aguado al salón.)*  
Apuesto a que todavía están apurando el tema del crimen.

MONTE CÁRMENES.- *(que sale de la sala japonesa.)* ¡Crimen y siempre crimen! Augusta quiso entrar en la orden del día; pero Teresa se rebeló contra la presidencia, y ahora está haciendo una excursión patibulario-comparativa al campo de la historia, analizando la vida y milagros de la Bernaola, Vicenta Sobrino, y otras tales.

OROZCO.- Mi mujer se pirra por los crímenes, y Teresa es capaz de traerse el verdugo en el bolsillo. Yo que el Gobierno, crearía con ellas

y otras damas la policía judicial que tanta falta nos hace. ¿Verdad, Villalonga?... Venga usted para acá. Parece que está usted de puntas conmigo. Le prevengo que no he dado paso alguno para entrar en la combinación. Es cosa de los amigos de usted. Yo lo agradezco, sin solicitarlo, y lo aceptaré si me lo dan, así como me quedaré tan fresco si me lo niegan.

VILLALONGA.- (*para sí.*) ¡Valiente jesuitón estás tú! (*Alto.*) Para mí es cuestión de amor propio, y ¿a qué negarlo?, de conveniencia. Necesito el cargo para bandearme. Estoy cansado de luchar; tengo, como cada hijo de vecino, mi *serie de lamentables equivocaciones*. Llámelo usted mala cabeza, vértigo político, llámelo usted temperamento anárquico, si le parece mejor. Pero ya voy para viejo, y solicito esa posición para formalizarme y adquirir los hábitos de consecuencia que no tengo. ¿Soy sincero?

OROZCO.- Sí. Sólo por su sinceridad merece usted la breva. Yo siento mucho que, sin comerlo ni beberlo, hayamos venido a ser rivales.

VILLALONGA.- Rivales no. En este caso, hay que hacer justicia al mérito, y quitarle el sombrero. La posición, la riqueza de usted justificarían mi preterición, si no hubiera otros motivos.

EL EXMINISTRO.- *(que ha salido poco antes con ambos Trujillos de la sala de juego, y ha oído lo dicho últimamente por Villalonga, le coge por la solapa y con desentono le dice:)* Pero ven acá, impertinente, ¿para qué quieres tú la senaduría vitalicia? ¿Crees que eso se puede cambiar por una Dirección? ¿Crees que eso se da a la gente insegura y a los veletas como tú?

VILLALONGA.- ¿Y para qué querías tú la cartera, grande hombre pequeñísimo?

EXMINISTRO.- ¡Yo!, ¡si yo no la quería...!

VILLALONGA.- Que no... ¡angelito! Como que si no te la dan te mueres. ¡Cuántas veces, en días de crisis me dijiste: «Jacinto, por Dios, ¿le has hablado al Presidente? ¿Crees tú que iré yo ahora?»! Y al fin fuiste. Y te ayudamos los amigos, jaleándote hasta tres meses después, y dándote un bombo fenomenal. Conque prudencia; que yo no me muerdo la lengua, y en historia contemporánea no me gana nadie.

EXMINISTRO.- Ni en hablar más de la cuenta tampoco. Siempre disolvente, a donde quiera que vas. Parece mentira que teniendo tanto talento, te hayas empeñado en probar tu inutilidad.

VILLALONGA.- Pues te diré que... (*Conteniéndose.*) En fin, no quiero enfadarme.

EXMINISTRO.- Aunque te enfadaras...

OROZCO.- Vaya, señores, envainen los aceros.

AGUADO.- (*apartando a Orozco del grupo.*)  
Deje usted a los compadres que se peleen. Buen par de chanchulleros están los dos. Y Jacinto hace bien en tomarle el pelo al otro. Me ha contado que le tuvo hace quince años en la redacción del *Fanal*, trabajando de tijera. Explíqueme usted estas elevaciones. ¡Qué país! (*Villalonga y el exministro siguen disputando con viveza, pero sin faltar a la cortesía.*)

OROZCO.- Jacinto es muy listo y vale mucho; pero su inconstancia la pierde. Habría sido ya Ministro, si no tuviera la desgracia de encontrarse mal donde quiera que está.

TRUJILLO *padre*.- (*con displicencia.*) Todos lo mismo. Unos por consecuentes, otros por inconsecuentes, ¡bueno tienen el país, bueno!

VILLALONGA.- (*disputando con el exministro.*) No hay quien te baraje. Los hombres de talento, cuando dan en desbarrar...

EXMINISTRO.-¡Si quien desbarra eres tú!  
¡Lo repito; parece mentira que teniendo tantísimo talento...!

VILLALONGA.- No te haces cargo de nada... Pero escucha.

EXMINISTRO.-Permíteme, bruto...

TERESA TRUJILLO.- (*que sale de la sala japonesa y busca a su hijo.*) ¿En dónde está mi artillero? ¡Ah! (*Cogiéndole del brazo.*) Ven acá, hijo de mi alma. Vámonos, sácame de aquí.

OROZCO.- ¿Pero se va usted? No lo consiento.

TERESA.- ¡Ay, Tomás, tiene usted su casa infestada de *Cuadradismo*! Aquí no puede estar una persona que se interesa por la justicia.

OROZCO.- Pues yo creí que usted había convertido a mi mujer a la sana doctrina *Saraísta*.



TERESA.- (*picada.*) ¡Quia!, siempre ha de llevarme la contraria. Si siguiéramos disputando, acabaríamos por reñir, como este par de tontos. (*Por el exministro y Villalonga.*)

INFANTE.- (*que sale con el Marqués de Cícero de la sala Japonesa.*) ¿Qué rebullicio es este? Lo de siempre, discutiendo sobre cuál ha hecho más tonterías.

MONTE CÁRMENES.- Diciéndoles que hay crisis, puede que se pongan de acuerdo.

INFANTE.- (*interviniendo en la disputa.*) Señores, cese la discordia. El Ministerio está de cuerpo presente.

*Los disputadores no se aplacan; Infante y Monte Cármenes se ingieren en la discusión, y Orozco, Cícero, Teresa Trujillo, su esposo y su hijo les contemplan sonriendo. En la sala de la izquierda se quedan solos Augusta y Federico.*

AUGUSTA.- (*en pie, airada.*) Al fin se ha ido Manolo, el centinela de vista, y podemos hablar un instante. Tengo que decirte que te estás portando indignamente.

FEDERICO.- Yo, ¿por qué? (*Va a la puerta, atisba y retrocede.*) También yo deseaba que estuviéramos solos, para poder decirte...

AUGUSTA.- No quiero saber nada. ¡Seis días sin verme!

FEDERICO.- Por culpa tuya.

AUGUSTA.- No; tuya, mil, veces tuya... No sé qué tienes en esos ojos... la traición, la mentira y el cinismo. (*Muy agitada.*) Ya me estoy acostumbrando a la idea de que te vas de mí, atraído por personas indignas, que no quiero ni debo nombrar.

FEDERICO.- No digas disparates. ¿Te espero mañana?

AUGUSTA.- No, repito que no. (*Mirando al salón con recelo.*) No vuelvo más; no me mereces.

FEDERICO.- Que no te merezco ya lo sé; ¡pero tiene uno tantas cosas que no merece! ¡Dios es tan bueno!... ¿Irás?

AUGUSTA.- No quiero. Bien claro te lo digo.

FEDERICO.- ¡Y yo que tenía que contarte tantas cosas!

AUGUSTA.- (*con viva curiosidad.*) ¿Qué cosas? Cuéntamelas ahora.

FEDERICO.- Ahora no puede ser. Te espero allá, ¿sí o no?

AUGUSTA.- He dicho que no voy. (*Aturrida.*) Lo pensaré... No, no, y mil veces no. Si fue-

ra, iría para injuriarte, para decirte que te me estás haciendo aborrecible.

FEDERICO.- Pues para eso. Vas, y allí, muy tranquilamente, nos tiraremos los trastos a la cabeza.

AUGUSTA.- Cállate... Pueden oír... *(Con miedo.)* Te escribiré dos letras... No, no te escribo ni media letra; no me da la gana.

FEDERICO.- Pero...

AUGUSTA.- Basta... cállate... salgamos. *(Aparece en la puerta del salón.)*

OROZCO.- *(a su mujer.)* Si tú no calmas a estos energúmenos, no sé qué ya a pasar aquí. Siéntate al piano, que la música a las fieras domesticada.

OFICIAL DE ARTILLERÍA.- *(a Augusta.)* Es gracioso: los cuatro son ministeriales, y vea

usted cómo están. Música, música, (*Augusta se sienta al piano y preludia.*)

AGUADO.- (*aparte.*) Música tenemos. Tocaré seguramente esas cosas que a mí me aburren. De buena gana me plantaría en la calle. ¡Beethoven, Chopín! Os cambio por una de aquellas habaneritas... Pero si lo digo, me llamarán vulgo. Fingiré que estoy en éxtasis.

INFANTE.- (*corriendo hacia el piano.*) Augusta, por amor de Dios, la sonata 14, *el clair de lune*...

EXMINISTRO.- Música, arte. Parta un rayo a la política.

VILLALONGA.- Tiene la palabra el Sr. de Beethoven.

*Todos ríen, se alegran, y algunos se sientan para disfrutar de la buena música.*

AUGUSTA.- (*para sí, tocando.*) ¡Para tocatas estoy yo! Dios tenga piedad de mí.

### *Escena VIII*

*Alcoba en casa de Orozco. Dos camas, una a cada lado de la estancia.*

OROZCO, *sentado, meditabundo.* AUGUSTA *que entra, vestida aún de sociedad.*

OROZCO.- (*para sí.*) Ya deseaba que se fueran. Me siento esta noche más fatigado que nunca.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Gracias a Dios que me he quedado sola. ¡Tener que sonreír y tocar el piano para que los demás se diviertan...!

OROZCO.- (*alto.*) La música me pone triste esta noche. ¿A qué lo atribuyes tú?

AUGUSTA.- (*absorta, no contesta si no después de una pausa.*) Perdona: estaba distraída.

OROZCO.- Te digo que la música me ha puesto triste...

AUGUSTA.- ¿Tú triste?... ¿por qué?... ¡Ah!, la pícara imaginación. Es que de algún tiempo a esta parte cavilas demasiado, y te fijas más de lo conveniente en asuntos que por tu posición debieras mirar con calma. Ahí tienes por qué te desvelas tan a menudo. Cuando no se duerme bien, querido, toda la máquina anda mal, y el espíritu más valiente se desmaya.

OROZCO.- De veras que duermo mal, y no sé a qué atribuirlo. Ello debe de ser contagioso, porque tú también, al menos anoche, estuviste muy despabilada.

AUGUSTA.- Es que cuando te siento despierto, yo no puedo dormir... No creas, a mí no me importa. Resisto perfectamente el insomnio. Este cerebro mío no trabaja ordinariamente lo que el tuyo. A ti te pasa lo que a muchos que, hallándose dotados de grandes energías, no saben en qué emplearlas, por haberse encontrado resueltos los principales problemas de la vida. No hay ningún asunto grave, de tu propio interés, que ocupe tu ánimo, y para llenar este vacío buscas fuera mil extrañas cosas, y te las apropias, y les das un calor que no debieran tener para ti.

OROZCO.- (*aparte, ensimismado.*) ¡Qué lejos de mí, pero qué lejos, veo a mi mujer!



AUGUSTA.- Ya te afanas porque los muchachos delincuentes tengan un asilo en que se les corrija; ya te interesas por las niñas abandonadas, como si fueran tuyas. O bien das en proteger a ingratos, en salvar de la miseria a los que se han arruinado por informales o tramposos... No, yo no te censuro que seas caritativo y ayudes al prójimo. Pero todo tiene su límite, hasta la bondad. Para todo hay una medida en lo humano.

OROZCO.- Vida mía, me juzgas mejor de lo que soy. Mira tú, si cavilo a ratos, es porque recelo no cumplir bien los deberes que me impone mi posición. Algunas noches he dormido mal porque la conciencia intranquila y como quisquillosa me turbaba el sueño...

AUGUSTA.- (*sorprendida.*) ¡Tú... con la conciencia intranquila... tú!... el hombre mejor del mundo. ¡Alabado sea Dios!... (*persignándose.*) Tomás, tú no sabes lo que te dices.

OROZCO.- En esto de la conciencia, hija mía, cada triunfo que se alcanza trae nuevos anhelos de alcanzar más. Cuando uno se deja entumecer por el egoísmo, la conciencia se atrofia, como órgano sin uso, y hasta llegamos a cometer mil iniquidades sin advertirlo. Pero cuando nos aficionamos, por esta o la otra causa, a la contemplación de la idea moral y a recrearnos en ella, ¡ay!... entonces, Augusta, mientras más horizontes se ven, más nos gusta avanzar para reconocer, descubrir y conquistar espacios nuevos.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Ya tenemos en planta la idea fija de estas últimas noches...

OROZCO.- Mi mayor satisfacción sería que mi mujer comprendiera esto... Creo que al fin lo entenderás.

AUGUSTA.- (*acariciándole.*) Mira, hijito, acuéstate y procura dormirte. Si la conciencia te

quita el sueño a ti, a ti, que eres tan bueno, ¿quién, dímelo, quién dormirá en este mundo?

OROZCO.- Los muertos y los egoístas, que vienen a ser lo mismo. *(Con jovialidad.)* Oye, Augustilla, esta noche deseo el descanso, y me propongo arrojar de mi cerebro toda idea que no sea la de mi propio bien. Ea, durmamos. *(Se dispone a acostarse.)*

*La doncella aparece en la puerta, y Augusta pasa con ella a otra habitación para cambiar de ropa.*

OROZCO.- *(solo, acostándose.)* Sí, es preciso descansar, transigir con este mecanismo brutal y tonto en que estamos metidos. Aquí, solo dentro del círculo de mis pensamientos, apartado del mundo, ante el cual represento el papel que me señalan, restablezco mi personalidad, me gozo en mí mismo, examino mis ideas,

y me recreo en este sistema... lo llamaré religioso... en este sistema que me he formado, sin auxilio de nadie, sin abrir un libro, indagando en mi conciencia los fundamentos del bien y del mal... ¡Qué placer descubrir la fuente eterna, aunque no podamos beber en ella sino algunas gotas que nos salpican a la cara! Hay en el mundo más de cuatro necios que me creen fanatizado por las prácticas de esta o la otra religión positiva. Su error me encubre. No les sacaré de él... Una sola idea me aflige, y es que mi mujer está aún distante, pero muy distante de mí. Miro para atrás, y apenas la distingo. Cada noche, al quedarnos solos en este dulce retiro, libres de la estolidez humana, arrojo a su entendimiento algunas ideas... hoy esta, mañana aquella, como el novio que tira chinitas al balcón de su amada para llamar la atención. No las recibe mal; pero no se halla todavía en estado de asimilárselas. Creo que al fin se enterará. Es buena, y su corazón está preparado para

limpiarse de egoísmo... ¡limpieza en extremo difícil!... ¡vaya si es difícil!... (Se adormece.)

AUGUSTA.- (*entrando de puntillas, en traje de noche.*) Dormido ya; pero esto no es más que el primer sueño, breve y profundo, que lo dura apenas media hora. Y yo ¿por qué me acuesto si sé que no he de dormir? ¡Habla de conciencia intranquila!... Este bienaventurado no sabe lo que es vivir con los pies sobre la tierra. Él tiene alas. (*Se sienta junto a su lecho, y apoya el brazo en él y la frente en la mano.*) Si mi fe religiosa fuera más viva... me consolaría. Pero mis creencias están como techo de casa vieja, llenas de goteras. De esto tiene la culpa el trato social, lo que una piensa, y lo que oye, y lo que ve... Por ese lado no hay esperanza. (*Mirando a su marido que duerme.*) Si Dios se ocupa de nuestras pequeñeces, sabrá que quiero tiernamente a este hombre, que su salud me interesa más que la mía; sabrá también que esta unión no satisface mi alma, que otro cariño me salió al paso y lo

tomé, porque me llena la vida hasta los bordes. Esto ha venido a ser esencial en mí. Mi conciencia es voluble, y suele regirse por las impresiones que recibo y por los movimientos del ánimo. Cuando estoy contenta y satisfecha, y los celos no me punzan, mi conciencia se relaja, se hace la tonta, y me dice que mi falta no es falta, sino ley del espíritu y de la naturaleza. Pero cuando mi pasión se alborota con las contrariedades, y el alma se me revuelve, y se enturbia con sus propias heces que suben, pierdo la tranquilidad y me tengo por mala, por indigna de perdón... ¿Qué es lo que siento esta noche? Inquietud, temor de no ser amada. El despecho y la ira se me vuelven remordimientos. Casi casi me dan impulsos de abrir el alma delante de mi marido, y contarle todo lo que me pasa. ¿Y para qué? ¿Para renegar de mi error y prometer la enmienda? No, no tendré fuerzas para enmendarme, ni hipocresía para hacer promesa tan imposible de cumplir. Me confesaría, simplemente por el consuelo de vaciar un secreto

que ahoga... (*Irguiendo la cabeza.*) ¡Dios mío, qué disparates pienso! Paréceme que tengo fiebre. A estas horas, el insomnio y las cavilaciones nos llevan a una verdadera locura. ¡Confesarme a Tomás! No me comprendería, como yo no comprendo las sutilezas de su conciencia, que por querer adelgazarse tanto, se quiebra; incurriría en las vulgaridades de la moral gruesa y común, de esa que parece que se compra por kilos. ¡Ay!, digan lo que quieran, estamos gobernados por leyes estúpidas... hechas para regularizar lo irregularizable, para contener en distancias muy medidas el vuelo de las almas... porque yo también tengo plumas. (*Hace con las manos movimientos de aleteo.*) ¡Vaya que se me ocurren unas cosas cuando cavilo a estas horas!... Sí, ardo en calentura; como que dudo a veces si estoy despierta o estoy soñando... y hasta me parece que un diablillo gracioso me sopla al oído lo que he de pensar... Despierta estoy, y discurro claramente que la sociedad y sus leyes son obra de la tontería. (*Accionando*

*como si hablara con alguien.*) Y lo digo y lo sostengo: si no nos encontrásemos atados por estos nudos del convencionalismo, yo podría tener un gran consuelo. Ante la razón grande, hablo de la grandísima, de la que anda por allá arriba sin que nadie la pueda coger, ¿qué inconveniente habría en que este hombre, que miro como hermano de mi alma, este hombre de entendimiento superior, de gran corazón, todo nobleza, supiera lo que me está pasando, y que lo oyera de mi propia boca?... Esto que parece absurdo... ¿por qué lo es?, mejor dicho, ¿por qué lo parece? No; lo absurdo no es esto que pienso, sino lo otro, todo el armatoste social... *(Sonriendo.)* ¿Por qué me río?... No me río: es rabia; es que mi sabiduría, esta ciencia que me entra por las noches, me hace reír... de rabia.

OROZCO.- *(para sí, despertando súbitamente, y volviéndose.)* Tengo la cabeza tan despejada como a las doce del día. Y francamente, no veo la necesidad de dormir toda la noche. Después de



un breve letargo reparador, no hace falta más. En vez de embrutecernos en el sueño, ¡cuánto mejor es meditar sobre los graves problemas que nos rodean, examinar nuestras acciones del día pasado, preparar las del siguiente!... (*Pausa.*) Lo que más me enoja es que me aplaudan, como si fuera yo un cómico. Quiero que mis actos sean tan secretos que nadie los penetre; más aún, quiero que resulten con apariencias de maldad, para que el mundo los censure y los ridiculice. Pero esto es difícil, muy difícil. El maldito tiene un gran olfato para rastrear la verdad, y no es fácil engañarle... Porque el bien no es tal bien, si no se le disfraza, para que vaya por la calle bien enmascaradito. Y lo peor es que no puede uno evitar que los favorecidos salgan por ahí con mucho bombo y mucho cascabel, pregonando el bien que uno les hace, mientras yo... no sé qué daría porque me formaran una reputación de tacaño y cruel. Nada me molesta tanto como la gratitud, y las manifestaciones de ella... Verdad que hay muchos

ingratos, y esto ya es un consuelo... (*Pausa.*) También me gusta cavilar sobre los términos precisos de este orden de creencias que yo he encontrado en mi propio pensamiento y en mi corazón; obra mía es todo, y la primera necesidad que experimento es recatlarla del mundo. Aquí no cabe propaganda, ni yo he de hacerla más que con mi mujer. Sólo a una persona tiernamente amada comunicaré esta creencia honda, que proporciona al alma tan grandes consuelos... Sólo a mi pobrecita Augusta... (*reparando en su esposa sentada junto al lecho.*) Augustilla, hija mía, ¿qué haces que no duermes?

AUGUSTA.- Ya estaba acostándome, cuando me pareció notarte inquieto. ¿Te sientes mal?

OROZCO.- No, hija de mi alma. Estoy muy bien; he dormido un rato, y no necesito descansar más. Déjame que medite sobre cosas que te iré comunicando en forma tal que puedas comprenderlas.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Vuelta a lo de anoche... (*Alto.*) No pienses en eso. Eres bueno, y por ser mejor te estás dando muy malos ratos. Es hasta un rasgo de soberbia el pretender salirse de la imperfección humana.

OROZCO.- Desconoces los verdaderos grados del bien. Tu inteligencia es grande; pero no ve la verdad. No me extraña eso. Yo te iniciaré. Eres la persona que más quiero en el mundo, y es preciso que vengas tras de mí, ya que no conmigo. Según mis creencias, la primera de mis obligaciones es proporcionarte todos los placeres lícitos, rodearte de las comodidades y encantos que nuestra fortuna nos permite. Hoy por hoy, no cuadra a mis ideas el cambiar de vida. Me conviene que continúe este lazo que al mundo nos une, y aparentar que, lejos de haber en mí perfecciones, soy lo mismo que los demás.

AUGUSTA.- (*para sí, confusa.*) ¿Estoy segura de entender lo que me dice? (*Alto.*) Eso me

agrada; pues si tuvieras tú vocación de anacoreta, yo no creo tenerla nunca.

OROZCO.- (*algo excitado.*) No, no es eso. En el mundo, en plena sociedad activa, es donde se debe luchar por el bien. Nada de ascetismo: los que se van a un páramo no tienen ningún mérito en ser puros. Sigamos aquí... Cabalmente esa es la dificultad: realizar cuanto me piden mis creencias en medio de este tráfago, y en el torbellino de maldades que nos envuelve. Jamás te apartaré del medio social en que vives. La regeneración no puede ser eficaz sino dentro de ese medio. Nada de privaciones materiales, nada de vida de cartujo; eso es de caracteres mediocres.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Pues lo que ahora dice me parece muy razonable. (*Alto.*) Todo eso está muy bien; pero vale más que lo dejes para mañana, y que duermas ya y descanses.

OROZCO.- ¡Si no tengo sueño, ni me hace falta dormir! (*Inquieto.*) Mejor será que me levante y me pasee por el gabinete.

AUGUSTA.- (*corriendo a él y deteniéndole.*) No, no hagas tal. Te lo prohíbo.

OROZCO.- Bueno, pues yo no puedo consentir que estés desvelada por acompañarme. Ya que no tienes nada en qué pensar, porque tu conciencia no chista, recógete y duérmete. No me levantaré, para que no estés inquieta por mí. Acuéstate, y si no te entra sueño, hablaremos un poco de cama a cama. (*Augusta se acuesta.*)

OROZCO.- ¿Sabes en lo que pienso ahora? En la carta que he recibido hoy de Joaquín Viera, el padre de Federico.

AUGUSTA.- (*con viveza.*) ¿Sí?... ¿y qué es?

OROZCO.- Pues me dice que llegará aquí del 26 al 28, y que viene a tratar conmigo de un asunto de intereses.

AUGUSTA.- Sablazo seguro. Por amor de Dios, Tomás, ponte en guardia.

OROZCO.- No caigo en qué podrá ser. Dejémosle venir.

AUGUSTA.- ¡Qué trasto ese Joaquín...! No se parece nada a su hijo, que aunque mala cabeza y desordenado, tiene un fondo de caballerosidad que...

OROZCO.- Es verdad. El papá es tal, que no tiene el diablo por dónde desecharle.

AUGUSTA.- Y abusa de tu bondad siempre que quiere. Mucho cuidado, Tomás; ponle mala cara cuando le recibas. Recuerda que Joaquín, hace dos años, después de explotarte indignamente, dijo de ti horrores.

OROZCO.- Debemos perdonar las ofensas.

AUGUSTA.- ¿Crees tú que toda ofensa se debe perdonar?

OROZCO.- Todas, en absoluto, y sin reserva de ninguna clase.

AUGUSTA.- ¿Estás dispuesto tú a perdonar toda ofensa que se te haga?

OROZCO.- Sin género alguno de duda. Me agravias sólo con dudarlo. Pues qué, ¿no tienes tú en tu alma la misma decisión?

AUGUSTA.- (*vacilante.*) No sé. Eso no puede asegurarse sino frente a los hechos. La resistencia moral, como el grado de tensión de una cuerda, no se conoce hasta que se prueba... Pero me parece que hemos hablado bastante, hijito. Ahora, a dormir.

OROZCO.- A dormir tú, yo no.

AUGUSTA.- Los dos... (*Para sí.*) ¡Ay, cuánto me molesta este diálogo!... Quiero estar sola, y pensar lo que a mí me dé la gana, sin tener que llevar a cuestras el pensamiento ajeno... Fingiré que duermo, para que se calle.

OROZCO.- Como si lo viera, Joaquín me presentará algún antiguo y olvidado crédito... ¡Pero si por mi cuenta no hay ninguno que no esté satisfecho...! (*Suspirando*) ¡Ay!, esa maldita *Humanitaria* ha dejado tras sí un rastro vergonzoso. Yo no soy responsable; pero disfruto del capital que se amasó con aquel negocio, en que trabajaron juntos mi padre (que Dios perdone) y este Joaquín Viera, que es de la piel del diablo. No juzgo lo que hicieron. Después Joaquín se arruina, se va al extranjero y se dedica al *chantage* y a mil trapisondas. ¡Quién sabe si se descolgará ahora con algún enredo...! ¿No crees tú que...? (*Observando a su mujer que no chista.*) Vaya... se ha dormido. ¡Pobrecilla!



AUGUSTA.- (*para sí.*) Me cree dormida. De este modo me rodeo de soledad, me meto en mí. (*Atendiendo sin mirar.*) Parece que discute consigo mismo en voz baja. Yo pensaré en silencio. Los dos padecemos con el insomnio; pero por ¡cuán distintos motivos! A mí me desasosiega el pecado y a él la perfección... No le siento ahora; no sé qué daría porque se durmiese profundamente. También yo... empiezo a notar, así, cierta torpeza, como si las ideas se me cuajaran... (*Pausa.*) Pero no se calma la inquietud que siento en mi corazón, este temor, esta ira, los celos. Se calmaría quizás si lo contase a alguien. Consuelo del espíritu turbado es la confesión; pero la confesión religiosa no acaba de satisfacerme. A un cura tendría yo que prometerle la enmienda, y esto no puede ser. Le engañaría si la prometiera; sería estafar la absolución, que es lo que hacen la mayor parte de los penitentes, figurándose de buena fe que están arrepentidos y creyendo que no reincidirán. Como no me gusta engañar, empiezo por

no engañarme a mí misma. El que a mí me confiese ha de ser un sacerdote extraordinario, ideal, superior a cuantos hombres andan por el mundo, de un saber tan grande y de una sensibilidad tan fina para tomar el pulso a las pasiones, que pueda yo mostrarle con sinceridad hasta los últimos dobleces de la conciencia... *(Agitándose en el lecho.)* ¿Pero yo estoy dormida o despierta? Porque esto que pienso no es un despropósito de los que solemos soñar... esto que se me ocurre indica talento... vaya si lo indica... Pues sí, ese confesor que me hace falta, ya lo siento venir. Parece que lo traigo yo misma con la fuerza de mi pensamiento... *(Aparece la Sombra de Orozco, sentada junto al lecho. Es una forma indeterminada, cuyo ropaje no se percibe: distínguense claramente la cara y las manos.)* Aquí está ya. Lo que yo me figuraba: su rostro es el mismo de mi marido; sus ojos, que me miran con tanto cariño y dulzura, revelan el saber total y la piedad eterna... *(Le mira fijamente.)* ¿Y qué?... *(Pausa.)* No dice nada. No hace más que

clavarme su mirada, que me penetra hasta lo más hondo. No, no mentiré, no te ocultaré nada. Confesor, no me causas miedo, sino confianza... (*Agitándose más.*) Ya, ya sé qué es lo primero que debo decir: cuándo empezó mi infidelidad y la razón de ella. ¡La razón de ella! ¿Yo qué sé? Esas cosas no tienen razón. Le traté algún tiempo, ya casada, sin sospechar que le quería con amor. No caí en la cuenta de que estaba prendada de él sino cuando me declaró que se había prendado de mí. Tres días de ansiedades y de lucha precedieron a uno memorable para mí. ¡Vaya un diita, Señor! No me acuerdo bien de lo que sentí aquel día. La vida se me completó. Le amé locamente, y cuando me fui enterando de sus desgracias, de las cadenas ocultas que arrastra el pobrecito, le quise más, le adoré. Declaro que hay dentro de mí, allá en una de las cuevas más escondidas del alma, una tendencia a enamorarme de lo que no es común ni regular. Las personas más allegadas a mí ignoran esta querencia mía, porque

la educación me ha enseñado a disimularla. Pues sí, tengo antipatía al orden pacífico del vivir, a la corrección, a esto mismo que llamamos comodidades. Esto de hacer un día y otro las mismas cosas, el tenerlo todo previsto, el encontrar todo a punto, me entristece, me fatiga. Bendito sea lo repentino, porque a ello debemos los pocos goces de la existencia. ¿Hemos nacido acaso para este tedio inmenso de la buena posición, teniendo tasados los afectos como las rentas? No, para algo nos habéis dado la facultad de imaginar y de sentir, por algo somos un alma que ama los espacios libres y quiere dar un paseíto por ellos. Este compás social, esta prohibición estúpida del *más allá* no me hace a mí maldita gracia. Y lo peor es que la educación puritana y meticulosa nos amolda a esta vida, desfigurándonos, lo mismo que el corsé nos desfigura el cuerpo. De este modo aprendemos la hipocresía, y buscamos compensación al fastidio, trayendo a nuestra vida algún elemento secreto, algo que no esté a la

vista ni aun de los más próximos. Tener un secreto, burlar a la sociedad, que en todo quiere entrometerse, es un recreo esencial de nuestras almas con corsé, oprimidas, fajadas... Sin misterio, el alma se encanija. Aborrezco esa vida, que no vacilo en llamar pública, o si se quiere, legal, muy santa y muy buena para quien se pueda amoldar a ella, pero que no es para mí... Que me quite Dios las ideas que me andan por dentro del cráneo, que me quite los nervios, y me volveré la burguesa más pánfila de la clase... (*Se agita de nuevo y contempla con estupor la Sombra.*) Veo que me miras con ojos benévolos. No podía ser de otra manera. Declaro todo lo que siento, y me someto al fallo tuyo... ¿Soy pecadora o qué soy? No me dices nada. ¿Por qué callas? ¿Te asombras de que no me disculpe? No siento en mí la disculpa. Creo que al principio intenté sofocar el amor hacia un hombre que no es mi marido. Pero pronto me convencí de que era inútil intentarlo. Me encantaban la persona y sus palabras, el sonido de su voz, su carácter

noble, su susceptibilidad, sus desgracias, la pobreza disimulada con tanta gallardía; y no puedo dejar de amarlo, ni en rigor, aquí dentro de mí, me avergüenzo de ello. ¿Qué tienes que objetarme? Dirás que estoy unida por la ley a ese amigo sin par, a ese hombre extraordinariamente bueno y amable. Yo reconozco sus méritos y virtudes, yo le admiro. Tú que me oyes, ¿eres él o has tomado su rostro para inspirarme más respeto? Porque si eres él mismo, y vienes a oírme en confesión, te traerás la razón grande, el metro elástico para medirme, habrás dejado fuera de aquí las reglas chiquitas, hechas a gusto del medidor... Dime al fin el juicio que te merezco; háblame, para que yo no crea que es mi propio pensamiento quien te pone delante de mí. (*Sofocada.*) ¡Dios mío, el talento que saco en estas horas de insomnio me hace padecer! (*A la Sombra.*) ¿Qué piensas de mí? ¿No me dices una palabra consoladora? Cuando entraste, me mirabas con indulgencia, y ahora... (*La Sombra principia a desvanecerse.*)

¿Te vas?, aguarda... En verdad, que no puedo asegurar que estoy despierta ni que estoy dormida... ¿Crees que no he sido bastante sincera? No te vayas, no... *(La Sombra desaparece.)* ¡Disparates como los que yo pienso! *(Llevándose la mano a los ojos.)* ¡Pero si yo no dormía! Despierta estaba, y qué sé yo... puedo jurar que le he visto ahí... una persona, un sacerdote, un ser extraño, con la cara y los ojos de... ¡Qué desatinos engendra la fiebre!... Sí, en mi juicio estoy. *(Golpeándose el cráneo.)* No tengo duda. Mi marido duerme tranquilamente. Y yo imaginaba confesarme con él!... ¡Vaya, que es de lo más absurdo!... En el fondo no deja de tener cierta gracia... *(Se incorpora.)* ¡Qué suplicio el de estar en la cama sin sueño!...

*Pausa larga. Permanece un rato con las ideas obscurecidas, murmurando frases deshilvanadas. Restrégase los ojos. Por fin se aclara su juicio, y se reconoce en la realidad.*

Difícil es que pueda precisar si he dormido o no... Lo que es ahora bien despabilada estoy... ¡Ay, amor mío, cuánto me haces sufrir! Quiero verte, quiero dolerme de tus agravios, y que me pidas perdón y desvanezcas este enojo que siento contra ti. No puedo soportar tu amistad con esa mujer indigna. No te vale decirme que las visitas son inocentes. ¿Qué objeto tienen entonces? No escucho tus explicaciones, no las admito. Esta noche me has parecido amable, como pesaroso de ofenderme y con deseos de desagraviarme. ¿De veras quieres que nos veamos mañana en nuestro asilo? ¡Y yo, tonta, respondí que no! ¡Tenemos a veces unos arranques de dignidad tan ridículos!... *(Pausa.)* Nada, mañana le escribo en cuanto me levante; le diré: «Aunque tú no lo mereces, grandísimo pillo, necesito oír tus descargos; y acudiré a la hora de costumbre. Si tardas te araño». No, no, esto es humillante. Debo fingirme muy incomoda, ¡uy, qué genio tengo!, y con pocas ganas de



perdonar. Él es el que debe humillarse. Coque-  
tearemos. Le diré: «Amigo mío, es preciso que  
esto concluya, y vale más que tratemos, sere-  
namente y sin atufarnos, de nuestra separación  
definitiva». Esto, esto; magnífico. ¡Qué feliz  
idea! Quisiera tener aquí lápiz y papel para  
apuntarla, no sea que se me olvide de aquí a  
mañana... ¡Señor, qué ansiedad, y cómo se esti-  
ran las horas de la noche! Me dan ganas de sal-  
tar de la cama volando, y escribir la esquila  
antes que se me escape del cerebro aquella idea  
felicísima. No; aguantareme aquí. Tomás no  
duerme. Se sorprendería de verme levantada.  
¡Ay, qué tumulto dentro de mí! Esa *Peri*, esa  
*Peri*; no la puedo ver. He de obligarle a que me  
prometa no poner más los pies en su casa. No,  
no le escribo lo que pensé. Más fuerte, más  
fuerte, y unos morros así... Le diré: «Imposible  
perdonarte tus visitas a esa mujerzuela. Entre  
tú y yo no puede haber ya ni siquiera amistad,  
si no me juras...». Sí, que jure, que jure, que se  
fastidie... Esto es lo que he de escribirle... ¡Ah!,

se me ocurre ahora otra idea estupenda. Una carta llena de ternura es lo mejor, pues si me muestro arisca y exigente, puede que se incomode. ¡Es tan orgulloso! Nada, nada, mucha suavidad, quejas dulces... «Eres un ingrato, y correspondes mal al inmenso cariño que te tengo. No debiera verte más; pero soy débil, y mi debilidad te necesita. No me faltes esta tarde, si no quieres que me muera». Esto escribiré... ¡lástima no tener lápiz!... porque si no lo apunto, de fijo que se me olvida... Estoy llorando, y no había notado que lloro... (*Pausa.*) Me parece que Tomás descansa. Su respiración indica sueño... (*Poniendo atención.*) Sí, duerme. Me levantaré. Las sábanas son de fuego... Me levanto, voy al gabinete, y endilgo esa carta, antes que se me borre la idea... No, esperaré, a que sea más tarde, a que apunte el día, que ya no puede tardar. Y nada de ternura, nada de mimos. Hay que tratarle a la baqueta. Pero ¿y si se crece al castigo? No, no se crecerá... Lo que hay es que no puedo seguir acostada. Arriba, pues.

En mi gabinete escribiré. Hora tremenda es esta para el cerebro. Creo que me vuelvo loca si sigo así. *(Salta del lecho, se pone la bata, mete los pies en las pantuflas, y de puntillas recorre la alcoba.)* ¡Ah! Gracias a Dios, me siento más serena. En cuanto salí de las abrasadas sábanas, soy más dueña de mí. Las ideas se me aclaran. No, no escribo ahora. Tengo la seguridad de que lo que escribiese hoy me parecería mal mañana, y rompería la carta. Al medio día le pondré cuatro líneas, muy secas, citándole... ¡Qué frío hace! Cuatro palabras, y luego, charlando cara a cara, le diré muchas cosas, pero muchas cosas... *(Después de dar algunos pasos, detiénese junto al lecho de Orozco, y contempla a éste dormido.)* Mañana romperé la regularidad enervante de esta vida, mañana probaré lo misterioso y secreto, que arroja algunos granos de sal sobre la insipidez de lo legal y público. El corazón apasionado se alimenta de la flor de lo desconocido. Envidio a los que, al abrir los ojos, dicen: «¿Qué me pasará hoy?, ¿qué comeré hoy?...». Hombre santo

y ejemplar, tus luchas son como una comedia que compones y representas tú mismo en el teatro de tu conciencia para conllevar el fastidio del puritanismo. El bien y el mal, esos dos guerreros que nunca acaban de batirse, ni de vencerse el uno al otro, ni de matarse, no cruzan sus espadas en tu espíritu. En ti no hay más que fantasmas, ideas representativas, figuras vestidas de vicios y virtudes, que se mueven con cuerdas. Si eso es la santidad, no sé yo si debo desearla. Duerme... (*Volviéndose hacia un cuadro de la Virgen, Murillo auténtico.*) Pero, lo que yo digo, los santos deben estar en el Cielo. La tierra dejárnosla a nosotros los pecadores, los imperfectos, los que sufrimos, los que gozamos, los que sabemos paladear la alegría y el dolor. (*Contemplando otra vez a Orozco.*) Los puros, que se vayan al otro mundo. Nos están usurpando en este un sitio que nos pertenece. (*Principia a amanecer.*)

# Jornada segunda

## *Escena primera*

*Antesala de un círculo de recreo. Sucesivamente cambia en escalera, en calle y en café, según se indica.*

FEDERICO VIERA, MANOLO INFANTE.

FEDERICO.- *(que sale por el fondo.)* ¡Maldita sea mi suerte! ¡Necio de mí! Debí prever este desastre, pues cuando nos amenaza un día de prueba, la noche que le precede es siempre una noche de perros. Las desdichas, como las venturas, no vienen nunca solas: vienen en parejas, como la Guardia civil. Si mañana (debo decir hoy, porque son las dos) ha de ser para mí un día tremendo, ¿cómo no calculé que esta noche no podía ganar? Las vísperas de los días malos son... peores. *(Un lacayo le pone el abrigo.)*

INFANTE.- *(que entra por la derecha, como viniendo de la calle.)* ¡Hola... Federico el Grande... qué oportunidad!...

FEDERICO.- Infantillo, ¿venías a buscarme?

INFANTE.- Justamente, a eso vengo... Salía de mi honrado Círculo de Ingenieros, y dije: «voy a subir un momento allá, a ver si está ese perdío y le arranco al nefando tapete, para

llevármele a tomar chocolate, y echar un párrafo con él».

FEDERICO.- ¡Cuánto te hubiera agradecido que me arrancaras al nefando tapete!... ¡Noche más infame!... Vámonos, vámonos. (*Bajan la escalera.*) ¿Tenías que decirme algo concreto, o simplemente charlar?

INFANTE.- Nada concreto.

FEDERICO.- ¿De veras? Tú eres muy ladino, y con esa apariencia de *bon enfant*, tienes tus trapacerías, y en la conversación un gancho invisible para extraer las ideas.

INFANTE.- Me juzgas a mí por ti mismo. Indeliberadamente, atribuimos a los demás nuestras propias cualidades.

FEDERICO.- En este caso, el listo eres tú... y yo también un poco, porque adivino de qué quieres hablarme.

INFANTE.- Mejor; así no necesitaré exordio. Cuando nos atormenta una idea fija, nos arriamamos a las personas que pueden darle pábulo. Es una necesidad del alma. Sí... confieso que te busco para charlar, pero siempre con ánimo de que la conversación recaiga en lo de siempre, en mi prima.

FEDERICO.- Creí que con lo que te dije hace dos días quedabas convencido y satisfecho.

INFANTE.- Lo estoy por lo que a ti se refiere. Te he borrado de la lista de sospechosos; pero puedes volver a ella cuando menos lo pienses. Te absuelvo libremente, pero quedas sujeto a las resultas del proceso... Y en cuanto a ella, ¡qué bien defiende su enigma! Mas yo he jurado ante la laguna Estigia descifrárselo, y se lo descifraré. Estas noches he puesto varias trampas. Hubo momentos en que creí ver caer en ellas a Malibrán, a ti, al oficialito de artillería, al propio Calderón de la Barca... Pero no



cayó nadie. Todos los indicios son tan vagos, que nada racional puedo fundar en ellos.

Calle.

FEDERICO.- ¡Qué noche tan clara y serena! Se ensancha el alma mirando el cielo estrellado, y espaciándose por ese azul inmenso. Las noches de Madrid son mejores y más bellas que los días, y en mi opinión, toda la vida, la política, los negocios, el comercio y la poca industria que hay, debiera hacerse de noche.

INFANTE.- A eso vamos.

FEDERICO.- ¡Mira ese cielo; pero míralo, hombre! ¡Observa qué templado ambiente!

INFANTE.- Sí, sí; pero no varíes la conversación. Oye una cosa. Dice Schopenhauer que cuando sufrimos un fuerte dolor físico, si nos

ponemos a analizarlo, aplicando a él todo nuestro espíritu con insistencia, el dolor se alivia.

FEDERICO.- ¿Te has consolado así? Vaya, menos mal.

INFANTE.- Déjame concluir. Verás cómo hago mi análisis. Empiezo por preguntarme: «¿pero estoy yo realmente enamorado? ¿Esto que siento es lo que llaman amor? ¿Hállome dispuesto al sacrificio, a la abnegación, a ponerlo todo al objeto amado?». ¡Ay!, me temo que si tocaran a sacrificarse mucho, yo, francamente... vamos, que no. De lo cual deduzco que lo que siento es una pasión de amor propio, la pasión de las sociedades refinadas, como dice Malibrán. Lo que tomamos por amor no es más que el afán de vencer y de halagar nuestro orgullo. Te confieso que quiero a esa mujer como se quiere lo que llega a constituir un gran empeño de nuestra vida, lo que representa un triunfo, una gloria, el colmo de nuestros afanes.

He dado con el vocablo: no debo decir que amo a mi prima, sino que la ambiciono.

FEDERICO.- Lo comprendo; pero como en mí se ha extinguido hace bastante tiempo toda ambición, no siento bien lo que me dices. Vamos, tú corres detrás de ella como otros detrás de un acta, de una gran cruz o de una cartera.

INFANTE.- No es enteramente lo mismo; pero en fin; hay alguna semejanza.

FEDERICO.- Pasión de vanidad, o si quieres, pasión de gloria. Vencer, ganar una batalla, descubrir un territorio, inventar una máquina.

INFANTE.- Algo así, algo así... Y en suma, lo que me trae a mal traer es la rivalidad, sentimiento profundamente humano, la envidia (demos a las cosas su nombre), el temor de que la batalla que yo debía ganar la tenga ya ganada otro, que otro inventor haya descubierto lo que yo inventar quise. Y persigo a mi rival con

ensañamiento. Si eres tú el que busco, dímelo por Dios; si sabes algo de otro, dímelo también.

FEDERICO.- (*fríamente.*) Pues sí sé... Vaya si lo sé... y contando con tu discreción, voy a decírtelo.

INFANTE.- Bendita sea tu boca, si no te sales con alguna extravagancia.

FEDERICO.- Pues sí, Augusta está enamorada... de su marido.

INFANTE.- ¡Ay, qué pillín! Como si no supiéramos con cuánta sandunga concilian ellas sus deberes con sus caprichos. Estiman a sus maridos, los respetan, hasta les aman; pero luego hacen en la trastienda de su alma unas distinciones jesuíticas, que son lo que hay que ver.

FEDERICO.- Eso no reza con nuestra amiga, que tiene a su marido un cariño firme y leal.

INFANTE.- Te diré... Razonemos. A mí me parece que Augusta estima a su marido, y le quiere, y no le pondrá en ridículo por nada del mundo. No hay miedo de que dé escándalos, y si tiene, como pienso, algún drama íntimo de estos imposibles de evitar en las altas clases sociales, uno de estos... llámalos errores, llámalos derivaciones espiritualistas, o materialidades que nacen de la excitación de la vida elegante, en fin, dales el nombre que quieras... pues digo, que si se sale de la vía legal, ha de ser con sensatez y buenas formas, guardándole a su marido todo el respeto, y hasta el cariño... que... Mira tú, para aclarar esto, sería preciso que antes fijáramos todas las categorías y formas del amor, las cuales son tantas que no se cuentan nunca, y cada día encontramos una categoría y una forma nuevas.

FEDERICO.- ¡Cuánto sabe este chico, Dios!... Pues yo no admito esas filosofías de estira y

afloja, y me atengo a la idea de que Augusta es honrada.

INFANTE.- Es que la honestidad también tiene sus categorías.

FEDERICO.- No, no las tiene. Veo, Infantillo, que siendo yo un mala cabeza, como dicen, y tú uno de los niños más formalitos de estos tiempos, estoy menos corrompido que tú. Pues te digo otra cosa: tus pretensiones son una mala acción y una deslealtad.

INFANTE.- Si pones la cuestión en el terreno de la moral del *Amigo de los Niños*...

FEDERICO.- Que es la única. Si yo me viera en tu caso, me haría infeliz la idea de agraviar y deshonar a un hombre tan bondadoso, tan digno de respeto y amistad. Dime, ¿eres tú de los que ven en Orozco un hipócrita, un egoistón lleno de camándulas?

INFANTE.- No, yo no creo eso: le tengo por persona estimabilísima. Pero te diré... Yo no hago la sociedad. La pícara está formada ya. Si ahora me dijeran a mí: «Infante: ahí tiene usted el caos. Fabrique usted la sociedad como cree que debe ser, bien ajustadita a los principios eternos», cuenta que lo arreglaría a gusto tuyo, a gusto de todos los sensatos y escrupulosos. Pero como me la encuentro hecha, y vieja ya, con multitud de repliegues y arrugas; como la moral existe, y es otro vejestorio entrado en siglos, con sus reservas, sus distingos, sus ondulaciones, yo no he de ponerme en ridículo, haciéndome el apóstol de la línea recta. Juraría que piensas lo mismo que yo; pero por afán de originalidad, te las das ahora de Catón inflexible.

FEDERICO.- Cree de mí lo que quieras. Aquí donde me ves, tan desquiciado, tengo yo mis preferencias por la línea recta. Me dirás que no la sigo; pero en estos tiempos, hasta el cono-

cerla sin andar por ella viene a ser un mérito. Soy bastante testarudo, y poseo pocas ideas morales, pero firmes y claras. Aborrezco las interpretaciones farisaicas. Bien sé que no tengo autoridad. Lo que es autoridad, maldita la que hay acá; por eso te digo lo que los curas dicen: «Haz lo que te predico y no lo que yo hago...». ¡Pero si hallarás por ahí mil mujeres a quienes puedes aplicarte...! Busca otra, que las hay con maridos tontos o merecedores de que se les burle. Pero a esa déjala... déjala.

INFANTE.- ¿Crees en conciencia, no en conciencia estrecha, sino en conciencia amplia, la única que podemos tener... ¿crees en conciencia amplia, que es villanía engañar sin escándalo a Orozco?

FEDERICO.- En conciencia de todos tamaños lo creo. Dejemos la moral alta, y vengamos a la rastrera. Hasta la moral menuda te lo prohíbe.



INFANTE.- ¿Lo crees tú? He dicho sin escándalo.

FEDERICO.- Con escándalo o sin él, será una indignidad.

INFANTE.- En ti se comprendería esto, porque tienes obligaciones de cierta clase con Orozco. Pero yo no las tengo. Conmigo es un amigo de tantos. Le debo las atenciones usuales y corrientes en sociedad; pero nada más. Tú no estás en ese caso. A ti te quiere mucho; tiene por ti verdadera debilidad. ¿Sabes lo que me dijo ayer? Te lo repito textualmente: «Es preciso que entre todos hagamos un esfuerzo para regularizar la vida de ese pobre Federico, arrancándole sus hábitos viciosos. Es un excelente corazón, y un carácter hidalgo debajo de su capa de libertino con embozos de bohemio».

FEDERICO.- ¿Eso dijo? (*Con sequedad y soberbia.*) ¡Pero qué empeño de reformarme! Estos

amigos reformadores y redentoristas me fastidian. ¿Por qué no me dejan como soy?

INFANTE.- Hombre, agradece la intención.

FEDERICO.- Sí, la agradezco.

INFANTE.- Por lo demás, ya sabemos que a ti no te baraja nadie.

FEDERICO.- (*con ira disimulada.*) Pues no vacilo en decir que si yo estuviese, como tú, prendado de Augusta, y no supiera contenerme en una actitud completamente platónica, sería un hombre indigno... Si te parece, entraremos en la chocolatería. Luego daremos otro paseo hasta mi casa.

Chocolatería.

(*Toman asiento, y son servidos por un mozo.*)

INFANTE.- ¿De modo que tu consejo es que desista?

FEDERICO.- (*ensimismado.*) Sí; el honor lo pide así.

INFANTE.- ¡El honor! Ahí tienes otra cosa que no se ha definido bien todavía, y que tiene muchos arrumacos. ¿Y si yo te probara que el honor, precisamente, me manda no desistir?

FEDERICO.- Dirías un disparate.

INFANTE.- Sobre esto hemos de hablar mucho. ¿Quieres que me pase mañana por tu casa?

FEDERICO.- (*con amargura fría, dando fuerte palmada sobre la mesa.*) Calla por Dios; mañana será para mí un día nefasto, con dificultades de tal magnitud que no veo cómo saldré de ellas. Mi sistema, ante estos tremendos compromisos, consiste en la ausencia de toda previsión. En el momento crítico, discurro lo que debo hacer, y

lo hago. Obro por inspiración, y la inspiración y el cálculo no son compatibles. En presencia del enemigo que me acosa, siento en mí algo del genio militar, y me descuelgo súbitamente con una combinación ingeniosa y salvadora.

INFANTE.- ¡Tremenda vida! ¿Por qué no eres franco con los amigos? ¿Por qué no aceptas...?

FEDERICO.- (*interrumpiéndole.*) Porque me quedaría sin amigos. Déjame a mí. Yo me bandedo solo. (*Tratando de arrojar de su mente las penosas ideas que le abruma.*) No hablemos de eso. Tengo por sistema no apurarme por nada. Te digo que no hablemos de eso.

INFANTE.- ¿Y si yo insistiera en hablar y en pedirte que me confiaras tus afanes, y en ayudarte a vencerlos...?

FEDERICO.- Te lo agradecería; pero francamente, no quiero perder tu amistad.

INFANTE.- ¡Perderla!

FEDERICO.- Sí, perderla. Déjame a mí. Los favores de cierta clase se pagan con el aborrecimiento. ¿Recuerdas aquel verso: *inglés te aborrecí, héroe te admiró?*... Pues viene que ni de molde. Querido Infantillo, tú no sabes de la misa la media. Cuando uno tiene la fatalidad de ser insolvente, si quiere conservar a los amigos, lo primero que debe hacer es no deberles nada. *Inglés te aborrezco*. Yo no puedo evitar que se apodere de mí una aversión insana hacia toda persona decente que viene en mi auxilio... En fin, no quiero tocar este punto. No lo toques tú tampoco, y déjame. Lo único que te diré es que no vayas mañana a casa. Estaré fuera casi todo el día.

INFANTE.- (*para sí.*) ¡Qué hombre este! El orgullo le acabará.

FEDERICO.- Ahora, vámonos pian pianino a dar otro paseo.

Calle.

*Siguen paseando y charlando. Llegan a la calle de Lope de Vega.*

INFANTE.- ¡Qué noche tan serena y deliciosa!... Te acompañaré hasta tu casa.

FEDERICO.- Esta es la hora de las confidencias, la hora de la amistad. Me estaría yo charlando contigo, de calle en calle, hasta el día. No tengo sueño ni ganas de acostarme.

INFANTE.- Dios quiera que mañana salgas bien de tus conflictos.

FEDERICO.- Saldremos, sí. Hay fe en la Providencia. Como si yo no tuviera hoy bastantes pesadumbres sobre mi alma, me ha caído una que... Vamos, te la cuento.

INFANTE.- Gracias a Dios que me confías algo.

FEDERICO.- Y la cosa es grave. (*Avanzan hacia el extremo de la calle.*) Sigamos hablando hasta el Prado, y luego volveremos. Esta es mi casa. (*Señalando a la derecha.*)

INFANTE.- Noticia fresca. Como no digas más...

FEDERICO.- Quedamos en que esta es mi casa. Bueno. Mira ahora la de enfrente.

INFANTE.- La miro, y no veo en ella nada de particular.

FEDERICO.- Fíjate en la planta baja... en la tienda...

INFANTE.- Veo un rótulo de Ultramarinos que dice: *Santana. Géneros del Reino y extranjeros.*

FEDERICO.- Perfectamente. Más arriba, verás dos ventanas que corresponden al entre-suelo de la derecha. Ahí tiene su escritorio ese animal.

INFANTE.- Todo lo veo, menos la relación que eso pueda tener contigo.

FEDERICO.- Te lo diré. En el escritorio trabaja un chiquillo como de veinte años, un hortera que le hace guiños a mi hermana.

INFANTE.- ¡Ah!, ya...

FEDERICO.- Y no es eso lo peor, sino que la muy tonta se deja querer de semejante mequetrefe. Lo descubrí ayer, y me volé... Escena terrible en mi casa. Tengo que hacer un escarmiento con esas lagartonas que me sirven, y plantarlas en la calle.

INFANTE.- Cuestión delicada es esa para resolverla *ab irato*. Considera que tu hermana



no vive en la esfera social que le corresponde. Está en la edad crítica del amor... No ve a nadie... Ha visto a ese chico...

FEDERICO.- (*irritándose.*) Cállate. No puedo soportarlo... ¡Mi hermana dejándose impresionar por un tipo de esos...! Tú conoces mis ideas. Soy un botarate, un vicioso... pero hay en mi alma un fondo de dignidad que nada puede destruir. Llámalo soberbia, si te parece mejor. No me resigno a que ese vil hortera haya puesto los ojos en Clotilde. Soporto menos que ella guste de vérselos encima. Te aseguro que habrá la de San Quintín en mi casa. A mi hermanita la meteré en un convento de Arrepentidas, y al danzante ese, como yo lo coja a mano, como le sorprenda en la escalera de mi casa... tengo sospechas de que hay aproximaciones... como le sorprenda, te juro que no le quedarán ganas de volver.

INFANTE.- Moderación. Esas ideas son del siglo XVII, clavadas. Comprendo que no te

agrade la elección de tu hermana; pero fíjate en las circunstancias. ¿Acaso la has puesto tú en condiciones de elegir?

FEDERICO.- (*nervioso.*) No me vengas a mí con esa clase de reflexiones. La tapadera de las circunstancias sirve para encubrir los ultrajes al honor. Que mis ideas son anticuadas en este particular, lo sé, lo sé; pero son así, y no admito otras. Aunque me llames extravagante, te diré que no me cabe en la cabeza la igualdad. Yo no soy de esta época, lo confieso; no encajo, no ajusto bien en ella. Ya sabes mi repugnancia a admitir ciertas ideas hoy dominantes. Eso que en lenguaje político se llama pueblo, yo lo detesto, qué quieres que te diga, y no creo que con la gente de baja extracción vayan las sociedades a nada grande, hermoso ni bueno. Soy aristócrata hasta la médula... no lo puedo remediar... Eso de la democracia me ataca los nervios. Gracias que no es verdad, ni hay tal democracia, pues si la hubiera... ¡Dios nos asista!

INFANTE.- Tú podrás pensar lo que gustes; pero como los hechos se sobreponen a las ideas, si tu hermanita se empeña en democratizarse, se democratizará... a despecho de tu aristocracia.

FEDERICO.- Prefiero verla muerta.

INFANTE.- Piénsalo bien... esas cosas se dicen pronto... pero luego, la realidad... (*Aproxímase a la puerta de la casa.*)

FEDERICO.- ¿Dónde estará ahora ese maldito sereno? Quizás durmiendo la mona en el hueco de alguna puerta. (*Suena la cerradura, y observan que la puerta se abre por dentro.*) ¡Ah!, escucha, mira. Alguien sale...

## Escena II

*Los mismos, SANTANITA.*

*Ábrese la puerta y aparece Santanita, el cual, al ver a los dos amigos, retrocede asustado y como si quisiera volver a meterse en el portal.*

FEDERICO.- *(con súbita ira.) ¡Rayos y demonios!... ¡Eh!... ¿Quién es usted? (Echándole mano al pescuezo.)*

SANTANITA.- *(con terror suplicante.) ¡Ay!, ¡ay!... por Dios, D. Federico, no me mate usted.*

FEDERICO.- *Badulaque, mequetrefe, tú vienes de mi casa. (Le sujeta con nerviosa energía. Infante interviene en ademán pacífico.)*

INFANTE.- ¡Por Dios... Calma...! ¡Qué atrocidad! (*Tratando de calmar a su amigo.*)

FEDERICO.- Si no fuera quien soy, le ahogaría... ¡Miserable! ¿Qué hacías en esta casa?

SANTANITA.- ¡Señor, óigame usted...! (*Anonadado y trémulo.*) Subí sin más objeto que hablarle... por el ventanillo... nada más. Yo se lo juro... y puede usted comprobarlo arriba.

INFANTE.- Basta... Retírese usted.

FEDERICO.- (*soltándole.*) Sí... que se vaya... La escena es repugnante. (*Mirando a Santanita con desprecio.*) ¡Qué ignominia! Si en vez de ser un bicho, fuera un hombre, acabaría con él, puesto que no hay tribunales que castiguen estas infamias.

INFANTE.- Concluyamos. (*A Santanita.*) ¿Todavía está usted aquí?

FEDERICO.- Ya has oído, muñeco, que no me rebajo a castigarte. Otra cosa será si llego a cogerte en mi casa.

INFANTE.- Largo... Se acabó la cuestión.

SANTANITA.- (*recogiendo su sombrero, que en la refriega se le ha caído.*) Don Federico, usted abusa de su posición. No es caballero todo el que lo parece, ni para serlo basta llevar sombrero de copa. Puesto que usted se pone en ese terreno, a él iremos todos. (*Se aleja.*)

FEDERICO.- (*sin poder contenerse.*) ¡Pues no se atreve...!, ¡ni me provoca...!

INFANTE.- (*sujetándole.*) Déjale, por Dios. Ya ves que huye.

SANTANITA.- (*desde lejos.*) Don Federico, usted se empeña en luchar con la corriente, imponiendo a todo el mundo su quijotismo, y usted se fastidiará. (*Vase, calle abajo.*)

### *Escena III*

FEDERICO, INFANTE.

INFANTE.- Pero hombre, ¿estás en ti? Si le maltrataras gravemente, ¿no sabes que podría costarte la torta un pan?

FEDERICO.- Iré a la cárcel... ¡Qué vergüenza, qué leyes! Si esto se llevara a la justicia, a mí me condenarían, y a ellos les casaban. ¡Y a esto llaman organismo social! La ley protege la deshonra, y el Estado es el amparador de los criminales. *(Entra en el portal.)*

INFANTE.- No me despido. En la calle te he librado de hacer un disparate, y ahora entro contigo para impedirte hacer otro en tu casa.

FEDERICO.- A esa chiquilla sin seso y de condición villana, le enseñaré yo el respeto que debe a su nombre. ¡Qué falta de pudor! ¡Qué vileza!

INFANTE.- ¡Ay, amigo mío (*ambos encienden cerillas y suben*), no echas de ver que se han quedado muy atrás los tiempos calderonianos!

FEDERICO.- Sí, y también echo de ver la gran diferencia en favor de aquellos. ¿Pero tú crees que si en nuestra edad se usara el ceñir espada, se me escapa ese tipo asqueroso? Le atravieso en el acto.

INFANTE.- Más vale que no usemos armas.

FEDERICO.- (*llega a su habitación y llama.*) Verás, verás como ahora resulta que nadie ha



visto nada, que todo es figuración mía y ganas de reñir. Estas canallas de mujeres me la han de pagar.

#### *Escena IV*

*Los mismos, CLAUDIA.*

CLAUDIA.- *(abriendo la puerta.)* Buenas noches.

FEDERICO.- Oye, ¿qué hacía en casa ese sinvergüenza que acaba de salir?

CLAUDIA.- *(soñolienta.)* ¿Quién? ¿Está usted loco? Bah; ya viene con sus remontazones. Aquí no ha entrado nadie.

FEDERICO.- Tú y tu hermana sois unas grandísimas alcahuetas... ¿Y la señorita?

CLAUDIA.- Acostada y durmiendo.

FEDERICO.- Pasa, Infante. (*Entran en la sala.*)

INFANTE.- Mira, deja el asunto para mañana. Ya debes suponer que te han de negar todo. Ten calma, soporta el hecho, y búscale solución de la manera más práctica.

FEDERICO.- ¡Qué tonto eres! (*A Claudia.*) Mañana os ponéis en la calle con toda vuestra indigna parentela, y mi hermana irá a las Arrepentidas... ¡Qué bajeza de espíritu y de sentimientos!... No quiero verla... Que no se ponga delante de mí. No podría contenerme...

INFANTE.- (*sentándose.*) Eso me parece muy bien: no hables con nadie esta noche. Aplaza la cuestión para otro día.

FEDERICO.- *(a Claudia, con vivo enojo.)* Esta casa es una sentina, y vosotras alimañas inundadas.

INFANTE.- Bien, desahógate...

FEDERICO.- *(a Claudia.)* Quítate de mi presencia... Vete... con mil pares de demonios.

CLAUDIA.- *(para sí.)* Ya se le pasará el enfado... Este señorito fantasioso cree que estamos en tiempos como los de esas comedias en que salen las cómicas con manto, y los cómicos con aquellas espadas tan largas, y hablando en consonante. ¡Válgate Dios con la quijotería!

FEDERICO.- *(paseándose.)* ¡Esto es horrible! ¡Qué bochorno! ¡Aquí tienes tu dichosa idea de igualdad, que todo lo encanalla! Ese pelandruscas se río de mí en mis barbas, ultraja un nombre respetable, y tengo las manos atadas contra él.

INFANTE.- Has hecho bien en aplazar la función. Y ahora puedo irme tranquilo.

FEDERICO.- Retírate si quieres. (*Recogiendo tres cartas que hay en el velador.*) ¿Tres cartas? ¿Apostamos a que en ellas vienen nuevas calamidades? Nada, que sigue la mala. (*Abre una.*) ¿Lo ves?... Una desgracia, un golpe en la nuca... Mi padre me anuncia que llega pasado mañana... ¿Y a qué viene?... Es mi padre y no puedo decir contra él ninguna palabra ofensiva. (*Con ira.*) Te juro, amigo Infante, que soy el hombre más digno de lástima que hay bajo el sol. No puedo echar de mí esta susceptibilidad delicadísima, y a donde quiera que me vuelvo no encuentro sino agudas puntas que me la hieren y me la chafan. ¡Este hombre...! (*Estruja la carta y la arroja al suelo.*) Si no fuera mi padre, creo que le... ¿Pero a qué vendrá a Madrid? Me lo figuro, y la rabia me ahoga. ¿Por qué no se estará allá, en su libre América, olvidado y olvidándonos? No me bastaba con el sofoco que

me ha dado Clotilde, sino que también este azote había de caer sobre mí.

INFANTE.- Lee las demás cartas. La suerte suele darnos sorpresas... Quizás en alguna de ellas encuentres un bien inesperado.

FEDERICO.- (*examinando otra carta.*) Sí... para bienes inesperados está el tiempo. Conozco la letra. Es de Torquemada... (*La abre.*) Maldita sea tu alma... (*Lee.*) «Pongo en su conocimiento que si mañana a las doce...».

INFANTE.- Lo que es por ese lado... Entérate de la otra. ¿Conoces también la letra del sobre?

FEDERICO.- (*que sonríe examinando el sobre.*) Pues mira, estos garabatos me producen una dulce impresión entre tantas desventuras. Es de una mujer... ¿Para qué hacer misterios? Es de *La Peri*... ¡Pobrecilla!... (*Lee para sí.*) Nada, me con-

vida a almorzar. Tiene que hablarme... Sí; el día es a propósito para almuercitos...

INFANTE.- Yo me retiro... No olvides mis consejos. Siento dejarte tan preocupado y caviloso. ¿Acaso, en medio de las agitaciones de esta noche, has visto un rayo de luz, un indicio de salvación?

FEDERICO.- *(después de una pausa.)* ¡Quién sabe! Tal vez sí. *(Se dan las manos cariñosamente.)*

INFANTE.- Pues buenas noches... digo, buenos días. Pronto amanecerá.

FEDERICO.- Adiós. *(Vase Infante. Federico pasa a la alcoba.)*

## Escena V

Gabinete lujoso en casa de la Peri. Es de día.

FEDERICO, LEONOR.

FEDERICO.- (*entrando precedido de una criada.*) Pásale recado en seguida. Si hay alguien y tengo que hacer antesala, me marcho, porque no estoy de humor de plantones.

CRIADA.- No hay nadie; digo, sí, está ese, que es lo mismo que decir nadie. Pero al momento se va... (*Poniendo atención.*) ¿Oye usted? Ya sale... como siempre, metiendo mucho ruido.

FEDERICO.- Pues anda, dile a tu ama que estoy aquí, y que si no sale pronto me colaré adentro.

CRIADA.- Siéntese usted un ratito. Leonor sabe que es usted, porque me dijo: «corre a abrir, que debe de ser ese...». Ahora saldrá. (Vase.)

FEDERICO.- Aquí todos somos esos. ¡Bueno, bueno, bueno!

LEONOR.- *(que sale presurosa, muy maja, con bata negra de seda, adornada de lazos rosa-té, la cara recién empolvada, el pelo recogido con horquillas de concha.)* Niño, buenos días. Hay que echarte memoriales para verte. *(Poniéndole la mano en la cabeza.)* ¿Cómo estás? ¿A ver esa carátula? Pali-dez tenemos, y ojeritas... ¡Ay, ay! Habrás dormido mal... ¡Pobrecito de mi alma!

FEDERICO.- *(estrechándole la mano.)* Yo, así así. ¿Y tú, cómo estás? *(Se sientan juntos. Leonor le pasa la mano por el pelo.)*

LEONOR.- ¿Recibiste mi papel?



FEDERICO.- Sí, esta madrugada, al llegar a casa. Te agradezco mucho la buena voluntad.

LEONOR.- El agradecimiento está demás. Pues oye: supe ayer por Torquemada lo que te pasa, y la que te tenían armada para hoy ese pillo y su compinche Bailón. Me entraron ganas de echar un capote por ti, como tú lo has echado por mí, cuando me he visto en la cuna de la fiera.

FEDERICO.- Conozco tu buen corazón y tus desplantes de generosidad. Puesto que entre los dos hay confianza, hablemos. Nunca siento ante ti el embarazo que estas materias me producen ante otras personas con quienes tengo amistad.

LEONOR.- Es que yo soy tu amiga de... de la entraña, y los demás lo son de aquí. (*Tocándose la punta de la lengua.*) Estoy contenta; esta mañana te eché las cartas, y en ellas vi que saldrías bien del soponcio.

FEDERICO.- ¡Qué célebre! (*Riendo.*) ¿Y qué te dijeron los naipes?

LEONOR.- Primero salió *disgusto grande...* ya sabes, el siete de espadas, *en un corto camino, cuerpo y pensamiento de un hombre moreno.* La cosa era bien clara...

FEDERICO.- (*burlándose.*) Clarísima; ya lo creo.

LEONOR.- No lo tomes a broma. Pues rezados los tres padre-nuestros con muchísima devoción, y encendida la lamparilla a San Antonio, volví a echar *lo que ha de venir,* y ¿qué creerás que salió? Pues *recelo por la mañana,* el caballo de bastos, que eres tú, *la mujer de buen color,* y por fin, el as de oros. ¿No sabes lo que significa el as de oros?

FEDERICO.- (*impaciente.*) Signifique lo que quiera, vamos al grano, Leonorilla. No hay

tiempo que perder, y es preciso plantear la cuestión lisa y crudamente. ¿Tienes dinero?

LEONOR.- ¡Dinero...! (*Mirándose las uñas.*)  
Lo que es dinero, muy poco tengo disponible; pero se puede agenciar de aquí a la noche.

FEDERICO.- Imposible esperar de aquí a la noche.

LEONOR.- Tienes razón. Salió el dos de bastos, que quiere decir *corto camino*... Bueno; pues para no cansar, empeñaré todas mis alhajas, o las que sean menester. ¿Qué quiere decir la sota de copas junto al as de oros sino que la *mujer de buen color* llevará a Peñaranda sus joyas? ¿Te parece bien?

FEDERICO.- Paréceme atroz, y lo acepto por la terrible ley de la necesidad, con pena, pero sin rubor. Pásmate, como se pasmaría el mundo si lo supiera. ¡Qué extrañas relaciones estas! No somos amantes: lo fuimos. Somos tan sólo ami-

gos; pero esta amistad nuestra es un fenómeno psicológico... ¿Sabes lo que es psicológico? Pues quiere decir *del alma*, un fenómeno...

LEONOR.- Mira, (*con ademán de pegarle*) no me llames a mí fenómeno, ni tampoco a nuestra amistad...

FEDERICO.- Quiero decir que esto nadie lo entiende más que nosotros. Por nada del mundo acepto yo, de un amigo de mi clase, ciertos favores. ¿Por qué los acepto de ti, sin que mi decoro se sienta herido? No puedo explicármelo claramente. ¿Qué significa esta fraternidad que entre nosotros existe? ¿Se funda quizás en nuestra degradación? Yo degradado, tú también, nos entendemos en secreto... Quizás si tus auxilios se hicieran públicos, yo los rechazaría con horror. Pero es el caso que de otras personas, bien seguro estoy de ello, no los recibiría ni aun ocultándolos con el mayor sigilo. Mi orgullo tiene esta debilidad contigo, quizás porque entre tú y yo hay un parentesco espiritual, algo

de común, que no es honroso sin duda, la desgracia, Leonor, el envilecimiento... Esto me confunde.

LEONOR.- *(sin entender estas psicologías.)* No, tonto; es que nos sale de dentro el ser amigos.

FEDERICO.- Amistad es esta que Dios debiera tener en cuenta. En ella se funda algo, que, si no es virtud, se le parece; en ella puede haber abnegaciones y hasta sacrificios. No es por alabarme; pero conviene recordar que yo también supe ayudarte en trances críticos de tu vida, como tú me ayudas ahora. Me compadeces, como yo te he compadecido. Pues aunque seamos un par de pícaros tú y yo, este sentimiento que uno a otro nos inspiramos, ¿no es de la mejor ley?

LEONOR.- Yo no sé lo que me pasa contigo. Bueno debe de ser esto, porque yo, aunque corra mis temporales de amor, siempre tiro hacia ti como la cabra al monte. Cuando pasan mu-

chos días sin verte, estoy intranquila, y si oigo decir que estás enfermo, me pongo de mal temple. Me enamoro de este y del otro, me chapuzo, me emborracho; pero no me importa engañar al que más me entusiasma y encajarle una mentira. Pues no teniendo amores contigo, como no los tengo, primero me corto la lengua que decirte una falsedad. Esto sí que es rarísimo. No sé... pero como vivo sin familia, me parece que tú eres para mí algo como hermano, como padre... y si tú dices: «Leonorilla, tal cosa te conviene», lo hago con los ojos cerrados. ¿Consiste en que tú sólo me hablas con verdad? Por esto debe de ser. Eres el perdís más caballero que hay bajo el sol.

FEDERICO.- Y tú la perdida más señora que hay bajo la luna. Te profeso un cariño fraternal. ¡Caso extraño! En cuestión de amores, tú vas por tu lado, yo por el mío. Después de rodar cada cual por distinta órbita, venimos a juntarnos en este punto inexplicable de nuestra con-

fianza, que es para mi alma un gran consuelo. *(Para sí.)* ¿Será verdad lo que estoy diciendo, o me engaño y me ilusiono con palabras artificiosas? ¿Será que me he connaturalizado con la degradación, como los seres que viven en una sentina, y no pueden respirar si se les saca del aire corrupto? Es triste que haya venido a encontrar el único afecto reposado y noble en el trato de esta mujer envilecida.

LEONOR.- *(que le ha observado cariñosamente, tratando de penetrar el objeto de su meditación.)*  
¿En qué piensas, monín?

FEDERICO.- En cosas que a mí me pasan.

LEONOR.- ¿Amores? ¡Ah!, pizpireto, no me lo niegues. Como entre tú y yo no hay lío, puedes contarme tus penitas. Dime. ¿A qué señora trasteas, pillo? Porque señora ha de ser, y de las buenas.

FEDERICO.- Pues... algo hay. Pero la confianza contigo tiene su excepción, y lo que es el nombre no hay para qué sacarlo a relucir.

LEONOR.- Bueno; guárdate el nombre. No le vaya a dar el aire. ¿La quieres mucho?

FEDERICO.- Te diré... Me gusta. Es mujer hermosa, apasionada, y tan buena por todos estilos, que no me la merezco. Pero...

LEONOR.- Ese pero es muy salado. Di que no te entusiasma.

FEDERICO.- No es eso; despierta en mí ilusión grandísima; mas no sé qué barrera, no sé qué zanja la separa de mí... Sería mi felicidad si entre ella y yo se estableciese, como entre nosotros, esta confianza, esta sinceridad, este abandono de los secretos penosos de la vida... Mi alma se divide... la parte que tengo aquí me hacía falta llevarla allá para completar lo otro.



LEONOR.- (*tirándole del pelo.*) ¿Y piensas llevarla, canallita?

FEDERICO.- Es que no puedo. Estas cosas son fatales, superiores a nuestra voluntad. Así es que faltando allá un ligamento esencial y necesario, aquello tiene que concluirse.

LEONOR.- ¡Qué cosas!

FEDERICO.- Ya ves que te hablo de mis amores. Cuéntame ahora los tuyos. ¿Sigues con el Marqués de La Cerda? ¿No te has cansado ya del *pollo malagueño*?

LEONOR.- Chico, el Marqués está cada día más chocho por mí; sólo que de algún tiempo a esta parte se me ha vuelto muy cicatero, y hace muchos números. En cuanto al pollo, verás. He estado apasionadísima, chochísima durante unos meses. No podía vivir sin él. Ya me voy enfriando, porque me ha hecho dos o tres ju diadas buenas. ¡Y cómo me tira el dinero el

muy tuno! ¡Pero paso por todo, porque es tan guapo, tan zalamero!... Hace dos días tuvimos una bronca un poco más fuerte que las de tanta. Le tiré una bota a la cabeza y le hice sangre en la frente. Después no tenía yo consuelo. Ayer y anoche estuvimos de monos; pero al fin tocamos a reconciliación.

FEDERICO.- ¡Qué vida, chica! ¡Qué misterio en los afectos humanos! Y hay tontos que quieren reducirlos a reglas, y encasillarlos como las muestras de una tienda.

LEONOR.- Sí que es raro lo que le pasa a una. Mírame chiflada por ese gitano, y sin maldita confianza en él; no le fiaría el valor de una peseta, ni nada tocante a las cosas formales.

FEDERICO.- Pues a mí me pasan hoy, además de lo que te he dicho, cosas muy desagradables. Si tuviéramos tiempo te las contaría.

LEONOR.- Sí que hay tiempo. Son las diez y media. Yo me visto volando, y arreglo eso en lo que se persigna un cura loco. Cuenta.

FEDERICO.- Pues he descubierto que mi hermana me ha salido enamorada de un muchacho de Ultramarinos. Créelo: esto me produce el mismo efecto que si me dieran de bofetadas en mitad de la calle. ¿Y qué voy a hacer yo ahora? No lo sé. Me acostumbraré a la idea de que se ha muerto mi hermana.

LEONOR.- ¡Vaya un disparate, niño! Si la pobrecita le tiene ley a ese facha, déjales que se casen. Guárdate el orgullo para otras cosas. Puede que sea más feliz con él que con cualquier fantoche de esos que andan por ahí. Yo tuve un novio barbero. ¡Ay, mi Lucas! Se llamaba Lucas... Si me hubiera casado con él, en vez de escaparme de casa de mis tíos con el tenientillo de infantería que me perdió, hoy sería yo una mujer honrada; mira tú, tendría la mar de chiquillos y... Pero no nos descuidemos.

Ya me parece hora de ocuparnos de nuestros negocios. Saldré a eso, y luego almorzaremos juntos... Vamos a ver; ¿quedamos en que empeño las alhajas? Si se pudiera aguardar a mañana, yo le pediría a mi Marqués de La Cerda esa cantidad, amenazándole con sacarle los ojos si no vomitaba.

FEDERICO.- No... eso no. Malo es lo de las alhajas; pero lo prefiero.

LEONOR.- Pues manos a la obra. Por una casualidad, tuve noticia de este apurillo tuyo. Fui a ver a Torquemada, para pagarle mil reales que le debía mi pollancón maldecido, y me dijo aquel esperpento que ya no te da más prórrogas, que si hoy no le pagas te echa al juez. Por él supe también la cantidad. Dime, si yo no te hubiera llamado hoy, ¿habrías venido tú a contarme tu compromiso, y a pedirme que echara el resto por sacarte?

FEDERICO.- (*después de vacilar.*) Creo que sí.

LEONOR.- ¡Viva la confianza! Ahora a la calle, Leonor. Voy a echarme una falda... Al momento estoy lista. *(Vase saltando.)*

FEDERICO.- *(solo.)* ¡Qué criatura, qué arranques! Lo mismo absorbe una fortuna que la regala. Ha arruinado a tres ricachos, y a mí me comió lo que heredé de mi madre. ¡Pero qué simpático desorden!

LEONOR.- *(que entra en traje de calle, con mantilla y manguito.)* Ya estoy. No te muevas de aquí. Yo te lo arreglaré todo. Torquemada está a dos pasos, calle de Tudescos... Me parece que llevo bastante... género. *(Mostrando varios estuches envueltos en un pañuelo.)* Llevo los tres solitarios, el collar de perlas, los pendientes, la mariposa de brillantes... Con esto creo poder llegar a las trece mil pesetas. Si no es bastante, Valentín me dará lo que falte, prometiendo llevarle alguna alhaja más.

FEDERICO.- Haz lo que quieras. Te pintas sola para estas cosas. Aquí te aguardo.

LEONOR.- Si viene el Marqués, no me le entretengas, a ver si se larga. Dices que no me has visto, que cuando llegaste, ya había salido yo. Si le hablas del crimen ese, te advierto que es *Cuadradista* rabioso, y que quiere ahorcar a todo el género humano, menos a la madrastra. Dale por ahí mucho jabón. Si cuando yo venga, está él aquí, salúdame como si no me hubieras visto hoy. Ya buscaré un pretexto para escaparnos, dejándolo en el chiquero.

## Escena VI

FEDERICO, *solo, paseándose.*

¿Esto qué es? ¿Es la mayor de las degradaciones, o acaso hay en esta amistad algo de bien moral, tan legítimo como lo más legítimo que en el mundo existe? ¿Es cierto que acepto estos auxilios en reciprocidad de otros prestados por mí, y es cierto que no encuentro en ellos nada de vergonzoso? Escudriño en mi conciencia llena de susceptibilidades, y ningún remordimiento descubro por tales actos. Busco y revuelvo más, y mi orgullo no parece por ninguna parte. Anda huido por los rincones y escondrijos del alma. ¿Será que el tal orgullo es ley tiránica ante la sociedad, y todo licencia y anarquía para las acciones desconocidas de la gente? Entonces, el culto de la dignidad será, ni

más ni menos, el arte de no dejar traslucir nuestro rebajamiento... Hay en mí dos hombres, el Federico Viera que todo el mundo conoce, y el amigo de *La Peri*. ¿Cuál es el verdadero y cuál el falsificado? Me marea esta duda, y no sé qué pensar de mí. (*Pausa. Trata de ordenar sus ideas.*) ¿En qué consiste que cuando me agobia un pesar, lo primero que se me ocurre es venir a contárselo a esta mujer? Para todos es ella el vicio, el embuste y la dilapidación; para mí es como un apoyo moral... Me espanto de decirlo. ¿Acaso le tengo amor? No, no es eso, porque sus amantes no me infunden celos. Amistad es, sí, y de las más atractivas. ¡Enigma tremendo! ¿Por qué me inspira esta mujer una confianza, que no siento por ninguna otra?... (*Herido por un recuerdo.*) ¡Ah!, ya no me acordaba. Esta tarde, entrevista con Augusta. Parece que la idea de la cita ha brotado en mi mente con un ligero chispazo de disgusto. ¿Qué significa esto? ¿La quiero, sí o no? No puedo dudar que me interesa, y no obstante, desearía que ella se cansase y me



propusiese el rompimiento... Pero no lo hará. Mujer soñadora y altanera, tiene entusiasmo, la exaltación temeraria de las almas de complejión robusta. Bien sabe Dios que no quisiera lastimarla. Me gusta, me ilusiona, me embriaga a ratos; pero no me inspira la dulce familiaridad con que estoy ligado a esta bribona de Leonorilla. La otra pertenece a la sociedad, y ante ella, por una serie de actos maquinales, me revisto de mi orgullo, me lo pongo (*haciendo ademán de vestirse*), como me pondría el frac. Soy su amante, su amigo no. Por nada del mundo le confiaría los abrumadores aprietos en que me veo una semana sí y la otra también. Por nada del mundo admitiría de ella lo que admito de esta pobrecilla y despreciada *Peri*. La quise y la seduje por estímulos oscuros de la imaginación y de los sentidos, y por ella he faltado a la consideración que debo a un amigo. ¿No es esto más villano que empeñar las alhajas de *La Peri* para pagar mis deudas? (*Con rabia.*) Y sin embargo, el mundo no lo ve así. Por lo que

aquí ha pasado hoy, algunos quizás dejarían de saludarme, por lo otro me envidiarían... (*Agitado.*) Lo indudable para mí es que con unas y otras cosas, la vida se me va haciendo muy pesada, y me cuesta ya trabajo cargar con ella. No hay en mi existencia un rato de tranquilidad, y a donde quiera que me vuelvo, doy con mi cara en un poste. Y para acabar de anonadarme, viene mi padre, como llovido, a turbar más mis ideas, y a ponerme en el disparadero. Porque, no tengo duda, el objeto de este viaje es un bien combinado ataque al bolsillo de Orozco. ¡Esto me faltaba! (*Pateando.*) Luego la casquivana de Clotilde... No, no soporto tanta mengua. No puedo más; mi resistencia se acabará pronto. (*Se sienta. Larguísima pausa.*) Ya, ya sé la cantinela de Augusta esta tarde. Me parece que la oigo: que desea regenerarme; que debo pensar en vivir de un modo regular; el estribillo de la última tarde que nos vimos. Y para eso me ofrecerá sus riquezas. ¡Qué oprobio!, ¡aceptar tal cosa, vivir y vivir bien con la fortuna del

hombre a quien ultrajo! Esto no lo haré yo jamás. Prefiero mil veces pedir públicamente, delante de todos mis amigos, cinco duros a *La Peri*, y tomarlos sabiendo que ella los sustrae del bolsillo de sus amantes; prefiero esto a recibir de la mujer de Orozco esos medios de vida honrada que me ofrece. ¡Vaya una honradez! Antes me ganaría yo la vida con los oficios más vergonzosos, en esta casa o en otra cualquiera, envileciéndome, pero sin engañar a nadie... (*Vuelve a pasear.*) ¡Cuánto tarda Leonor! Si no viene pronto, creo que enloqueceré. No puedo estar solo. Necesito compañía constante. ¿Pero a quién descubrirme totalmente? ¿Cómo contarle a la otra lo que hoy he hecho? ¿Cómo decirle: «tengo una amiga del alma, una socia moral que hace los mayores desatinos por librarme de las uñas de mis acreedores?». En cuanto yo le refiriera esto, ¡buena se pondría! ¡Qué escenita de celos y recriminaciones! No, entre Augusta y yo, las dulzuras inefables de la confianza no pueden existir. A Leonor si le confío lo que

es de cierto orden, mis deudas, mis apuros. Ella lo siente, lo comprende, y me conforta y me da la mano cuando voy a hundirme. ¡Compañerismo misterioso! Pero si le declarara mis relaciones con Augusta, la repugnancia con que miro sus ofertas, y la inquietud inmensa que me produce el ultraje a Orozco, de seguro no lo comprendería, ni sabría consolarme. De modo que a una y a otra he de ocultarles algo; con ninguna puedo tener la comunicación plena y total, consuelo del alma... Mi vida ha venido a dividirse en dos esferas irreconciliables. Tengo que seguir en esta incertidumbre, partiendo el alma sin poder darla entera a nadie, y ni amiga ni amigo encuentro que me ayuden a soportar todo el peso de tristeza que llevo sobre mí. Adelante con él; iré hasta donde pueda... Me parece que ya viene Leonor, este diablillo de bondad.

## Escena VII

FEDERICO, LEONOR.

LEONOR.- (*entrando presurosa.*) Hecho todo. Dame un abrazo... en premio de mi virtud.

FEDERICO.- Ahí va. (*La abraza y la besa.*) Tu virtud, sí. No creas que has dicho una broma.

LEONOR.- Basta de matemáticas, o sea de agradecimiento. No dirás que he tardado mucho. Fui a casa de ese puerco de Torquemada, y desde la puerta me volví... Se me ocurrió que era imprudencia retirar yo misma los pagarés. Podría contarle el muy tuno, y tus amigos creerían horrores de ti; que yo te pago las trampas.

FEDERICO.- Has tenido una feliz idea. No había yo pensado en eso. De modo que...

LEONOR.- Te traigo los santos cuartos para que tú mismo vayas a casa de ese judío. Échate pronto a la calle, y a ver dónde nos reunimos luego para almorzar juntos...

FEDERICO.- (*tomando el dinero.*) Donde tú quieras. Estoy a tus órdenes.

LEONOR.- ¡Ah! ¿No ha venido el Marqués, ni ningún otro de esos cataplasmas?

FEDERICO.- No ha venido nadie.

LEONOR.- De buena lata te has librado. Mira, *chiquío*, conviene que tomemos soleta antes que se nos plante aquí algún punto fuerte.

FEDERICO.- Sí; ¿te parece que almorcemos en un sitio reservado, en un bodegoncito, donde nos sirvan cordero u otro plato español de los que a ti tanto te gustan?

LEONOR.- ¡Ah, pillastre!, te avergüenzas de que te vean conmigo, y buscas un sitio solitario

para esconderte. Bien, iremos a casa de Botín, el de la Cava.

FEDERICO.- No; es que...

LEONOR.- Te veo, besugo... Tu señora, quien quiera que sea, estará celosa, y puede que te ande buscando las vueltas.

FEDERICO.- No es eso, tonta. Pero no nos detengamos.

LEONOR.- A la calle. (*Cantando.*) ¡Españoles, venid! Nos separaremos en el portal, y luego, fíjate bien, te espero en la Plaza Mayor. No me des plantón.

En la escalera.

FEDERICO.- ¡Quita!, ¡pues no faltaba más...!

LEONOR.- ¡Ah!, me olvidaba de contarte... ¿Sabes a quién me encontré ahora? Al abuelo Cisneros. ¡Qué terne está! Me paró y me dijo que fuese a verle. Mira tú, a ese tío marrullero le sacaría yo de buena gana diez mil reales para dártelos a ti... No seas tonto y no pongas esa cara. ¡Vaya!, ¿lo que ya hice una vez, por qué no repetirlo ahora?

FEDERICO.- (*contrariado.*) Por Dios, Leonor; que se te quite eso de la cabeza.

LEONOR.- ¿Escrupulitos tenemos? ¡Qué tonto te me has vuelto, chico! Déjame a mí, que entiendo el tinglado del mundo mejor que tú. ¿Para qué quiere tanto dinero ese viejo chinche, más malo que la sarna? Nosotras somos las repartidoras de la riqueza, y niveladoras de las fortunas mal distribuidas. No, no te rías. Cisneritos me tiene que pagar la última que me hizo, cuando me prometió el tapiz, y luego se llamó Andana. Se la guardo, sí, porque es la única persona que me ha engañado en este mundo.



Déjale venir, tonto, y como yo le dé unos cuantos pases, el tapiz es mío, y luego lo empeñamos si nos hace falta dinero, o lo vendemos si te conviniere...

FEDERICO.- *(con hondo disgusto.)* Leonorilla, no me mezcles a mí en esas historias...

LEONOR.- ¡Ay, qué guasa! El diablo harto de carne...

FEDERICO.- No es que me meta a fraile, sino que... Cállate, cállate.

LEONOR.- ¿Pues sabes lo que se me ocurre en este momento? Que yo, preparando con tiempo una combinación, podría agenciarte, en el golfo que jugamos en casa por las noches, alguna cantidad gorda.

FEDERICO.- *(apartándose de ella.)* ¡Qué ignominia! Me causa horror tu proposición.

LEONOR.- (*con calma bonachona.*) Pero qué, ¿tu tranquilidad no vale una trampa?...

FEDERICO.- (*aterrado.*) Ni en broma me lo digas... ¡Si esto lo oyera alguien! ¡Si esto se supiera...!

LEONOR.- ¡Pero como nadie lo ha de saber!... El honor y el deshonor dependen de que las cosas se sepan o no se sepan. De forma y manera que si lo que debe quedar secreto, quedara siempre, esas palabritas, honor y deshonor, habría que suprimirlas de la conversación.

FEDERICO.- Filosófica estás... (*Llegan al portal.*) Bueno; no nos entretengamos charlando.

LEONOR.- ¡Eh, niño!, no vayas a distraerte y a darme un esquinazo. Porque tú las gastas así.

FEDERICO.- Descuida. Seré puntual. (*Se separan en la calle.*)

## Escena VIII

*Dos habitaciones comunicadas, pequeñas, puestas con dudosa elegancia. En la de la derecha, sofá, butacas, un secreter, velador con tapete, un entredós con lámpara de bronce, cortinas de seda, chimenea encendida, sobre la cual hay un gran espejo. En la de la izquierda, tocador con colgadura, una silla larga, banquetas de pelouche, armario de luna, lavabo. En el fondo de este gabinete la puerta que comunica con una alcoba. Es de día.*

AUGUSTA, FELIPA.

AUGUSTA.- *(en la sala de la derecha, en pie, mirando su reloj.)* Las cuatro y veinticinco. Me retrasé con aquella visita... ¡Qué ansiedad! Yo

creí encontrarle aquí. Hoy estaba más obligado que nunca a la puntualidad...

FELIPA.- (*entrando con una bata.*) ¿No se pone la señorita la bata?

AUGUSTA.- No... Pero sí; tienes razón, me la pondré. (*Pasa a la otra estancia. Se quita el abrigo y el sombrero.*) Hace mucho calor aquí. No eches ya más leña en esa chimenea, que parece el infierno. (*Para sí.*) Pero es tontería pedirle puntualidad. ¡Cuánto me hace padecer! (*Ayúdala Felipa a quitarse el vestido y a ponerse la bata. Después la descalza, poniéndole chinelas de raso, negras.*) Ya estoy cómoda. Ahora, sólo falta que venga a las tantas. No, lo que es hoy no se lo perdonaría. (*Alto.*) Por Dios, Felipa, ten cuidado con la puerta, para abrir en cuanto sientas el coche. Otra cosa: a eso de las seis, te vas a casa de la tía Serafina, y preguntas cómo sigue, y qué personas han estado allí. Me harás ahora una naranjada bien cargadita de azúcar. (*Vase Felipa. Augusta se acerca al balcón, y mira a la calle,*

*al través del visillo.*) ¿Pero por qué tardará tanto este hombre, el primer desocupado de Madrid?... ¡Pobrecillo!, sabe Dios si esos demonios de *ingleses* le habrán armado hoy alguna trampa de la cual no pueda escapar. ¡Ah!, otro coche por Santa Engracia. Él es... Me lo dice el corazón. (*Atenta al ruido del carruaje. Pausa.*) No, no será este. ¡Qué tristeza! No dobla la esquina... Sigue para arriba... (*Se pasea por la habitación.*) ¡Qué rato tan triste este de la espera, de la incertidumbre, del temor de que no venga! (*Vuelve al balcón, y levanta un poco el visillo.*) Por la calle solitaria no pasa un alma... El pregón del aguador, que va con el burro cargado de botijos, me suena como un *de profundis*. Pues el machacar de los herreros que hay más abajo, me late en las sienes como mi propia sangre. ¡Ah!, otro coche. ¿Será...? No; por el ruido debe de ser un carromato, de estos de siete mulas, que están pasando media hora. ¡Qué pesadez, qué monotonía y qué sobresalto! (*Se echa en una butaca, la cabeza hacia atrás.*) Esperaremos así. El

corazón me dice que el primer coche que se sienta en el Paseo será el suyo. ¡Qué silencio ahora!... Otra vez ruido de ruedas; pero lejano, por la Ronda... Si me durmiera, se me haría menos sensible el plantón... Pero lo que yo digo, ¿qué quehaceres tendrá este hombre para...? *(Aguzando el oído.)* ¡Ahora, ahora! *(Levántase.)* Si no es este, me entrará la desesperación. Se acerca. ¡Ay!, no sé qué tiene el coche en que viene él, que hace siempre más ruido que los demás. ¡Ah!, gracias a Dios, se para en la esquina... Vamos, ya estoy contenta. Ya sube... Esa Felipa, ¡cómo tarda en abrir!... ¡Felipa!

## Escena IX

AUGUSTA, FEDERICO.

FEDERICO.- (*entrando en la sala.*) Perdóname, hija de mi alma, si he tardado un poco.

AUGUSTA.- ¿Cómo un poco? Hace media hora que estoy aquí. Ya pensé que no venías. Y como yo me pongo siempre en lo peor, creí que esta tardanza era... la del humo...

FEDERICO.- ¡Pero qué calor hace aquí! (*Quítase gabán y sombrero.*) ¿Con que la del humo?... ¡Qué bromas tiene mi nena! (*Se sientan ambos en el sofá.*)

AUGUSTA.- Quita allá, embustero, farsante. No me engatusas ya. A fe que estoy contenta hoy. Ha sido una debilidad darte esta cita, después de las perrerías que me haces.

FEDERICO.- ¿Pero qué perrerías ni qué...? ¡Cuidado con tus cavilaciones! No, gata salada, no hay ningún motivo para que te enojés con tu perdis. Tengo en ese punto la conciencia tan tranquila, que anoche, cuando me pusiste de vuelta y media, me decía: «Ya se amansará. La reconciliación ha de venir, pues nada ocurre en que fundarse pueda un agravio». Esta mañana, al recibir tu carta, me dije: «pases tenemos».

AUGUSTA.- No hay que hablar de pases todavía. Antes conteste usted a mis preguntas.

FEDERICO.- ¿Me tratas de usted? Cuando yo digo que pases tenemos.

AUGUSTA.- Será con su cuenta y razón. Empiezo a preguntar. Primero: ¿por qué has tardado tanto hoy?

FEDERICO.- ¡Dale!... Cosas mías; asuntos que no pueden interesarte.



AUGUSTA.- ¿Cómo no han de interesarme tus asuntos? ¡Qué herejías echas por esa boca! Si el amor tuviera su Inquisición, serías tú condenado a la hoguera por las atrocidades que dices contra el dogma... Yo no debí escribirte hoy. Repito que ha sido una flaqueza mía. Anoche no dormí, pensando en tus traiciones!...

FEDERICO.- (*riendo.*) Pero sepamos cuáles son mis traiciones. No me he enterado de ellas todavía.

AUGUSTA.- Hazte ahora el tonto. Esa mujer indigna, a cuya casa vas con tanta frecuencia...

FEDERICO.- (*interrumpiéndola.*) Te lo habré dicho Malibrán, que se dedica a desacreditarme.

AUGUSTA.- Quien me lo dijo, añadió que ese trasto de *La Peri* tiene gran influjo sobre ti.

FEDERICO.- *(con frialdad, y un poco distraído.)*  
¡Qué disparate!

AUGUSTA.- Nada es disparate. El disparate no existe. Los hechos pueden ser o no ser; pero no es la mejor manera de negarlos el decir que son absurdos. Convénceme, pues, de otra manera.

FEDERICO.- ¿Cómo?

AUGUSTA.- Demostrándome que me quieres. Si me lo pruebas, se aplacarán mis celos, pues queriéndome a mí, no podrás querer a otra.

FEDERICO.- *(abrazándola con cariño, pero receloso.)* ¡Pues si eso te lo tengo probado ya hasta la saciedad!... Vida mía, no pienses en infidelidades que sólo están en tu imaginación, o en la malicia de amigos que me quieren mal.

AUGUSTA.- (*dejándose abrazar, y correspondiéndole con cariñosas ternezas.*) Soy débil, y me entrego a tus engaños, para asegurar siquiera la dicha del momento presente. Te confesaré con franqueza una cosa, y es que esta mañana, después de una noche de martirio y de cavilaciones que me pusieron demente, se me despejó la cabeza y se me aclararon las ideas. Me dio por argumentar en favor tuyo. Verás lo que dije: «¡Si no puede ser, si no cabe en cabeza humana que, habiéndole yo sacrificado mi honor, y queriéndole como le quiero, me sustituya con una mujer de esa clase y de esa vida!». Pero al pensar esto, no las tenía todas conmigo, porque los llamados disparates me parecen a mí lo más natural y verosímil. De todos modos, habías ganado en mi alma el terreno que por la noche perdiste, y me ablandé, chico, te tuve lástima, tuve lástima de ti y de mí, y te cité para hoy, diciéndome: «¡Qué demonio!, si estoy rabiando por verle y porque me haga fiestas, ¿a qué tanta gazmoñería?».

FEDERICO.- (*besándola.*) Sí, vale más que nos veamos, y que hablemos como buenos amigos.

AUGUSTA.- Y ahora siguen las preguntas.

FEDERICO.- ¡Ay! Déjalas para otro día. Convéncete de que no te engaño. ¿Quieres que te hable con completa sinceridad? Pues *La Peri* es amiga mía... La conozco hace tres o cuatro años. Ya sabes que tuvimos nuestro devaneo. Pues aquello no dejó rastro alguno; sólo queda una amistad, así... (*Con embarazo.*) así, ¿cómo te la explicaría yo? Ella me consulta alguna vez sus asuntos... Charlamos; yo, si se me ocurre, le doy un buen consejo, y... ¿Quieres más franqueza?... Pues alguna que otra vez voy a su casa. No... no frunzas el ceño. ¡Pero, hija mía, si le hablo delante de su amante! El que te haya dicho otra cosa ha mentido, créemelo. Yo te juro, chiquilla, que amor no hay entre ella y yo... amistad sí, una amistad... yo no sé cómo hacértela comprender.

AUGUSTA.- (*seria.*) No te canses, que no la entenderé nunca. Comprendo que te enamores de una mujer perdida, prefiriéndola a mí. El amor no tiene lógica, ni entiende de clases. Pero la amistad no es tan independiente, señor mío; está más ligada con las condiciones sociales, con la decencia y la opinión. ¿No te parece a ti que la amistad formal con una mujer de esas es degradante para un caballero? ¿Y no se te ocurre que la gente la interprete mal, y suponga en ti ignominias que no existen, sin duda; pero que parecen la consecuencia natural de tu trato con personas de tal estofa?

FEDERICO.- (*con acritud y ligeramente turbado.*) ¡Ignominias! ¡Qué absurdo! ¿Acaso se habrá atrevido alguien a calumniarme...?

AUGUSTA.- No, no he oído nada... Era una deducción que yo hacía de esas amistades confesadas por ti.

FEDERICO.- (*impaciente.*) ¡Qué tontería invertir estas cortas horas en divagar sobre hechos imaginarios, querida mía! Tú tienes la culpa, con tus celos y tus cavilaciones. Y en último caso, si yo te quiero a ti sola, si por más que rebusque tu suspicacia, no podrá encontrar un dato en contra, ¿qué te importa lo demás?

AUGUSTA.- (*con cariño.*) ¿Pues no ha de importarme? Cuando se ama de veras, gusta mucho absorber toda la vida de la persona amada. Tú no me ofreces más que la flor de la vida, y eso no me satisface: yo quiero también las hojas, el tronco, las raíces... ¿Qué te parece la figurilla?

FEDERICO.- Buena, buena.

AUGUSTA.- ¿El amor es acaso una ilusión pasajera? No, si es de ley, ha de completarse con la compañía y el apoyo moral recíproco, con la confianza absoluta, sin ningún secreto que la merme, y con la comunidad de penas y

de alegrías... Una queja he tenido siempre de ti, y es que nunca has querido confiarme secretos penosos que te oprimen el corazón. Yo sé que hay esos secretos, yo sé que padeces callandito por la falsa idea que tienes de la dignidad. ¿Para qué sirve el amor si no sirve para que los amantes se consulten y se apoyen en sus desgracias? Dices que me quieres. Pues pruébame-lo... ¿Cómo? Clavando en mi corazón parte de las espinas que tienes clavadas en el tuyo. ¡Si no puedes negar que las tienes, si todo el mundo lo sabe! ¡Ay!, algunas de esas espinas, verás que pronto me las sacudo yo.

FEDERICO.- (*para sí.*) Corazón inmenso, no merezco poseerte. (*Alto, abrazándola.*) ¡Qué buena eres, qué talento tienes, vida mía, y qué indigno soy de ti!

AUGUSTA.- ¡Embustero!... Si me quieres de verdad, confíate a mí. Ya sé los argumentos que te haces a ti mismo para no confiarte. ¿Crees que no tengo penetración, que no sé leer en tu

alma? Pues sí que leo, y lo vas a ver. Tú piensas que, en ley de decoro, un caballero pobre no puede confiar a una señora casada y rica, con quien tiene relaciones, ciertas contrariedades de su vida. Temes parecer indelicado, innoble. ¡Qué tontería! El verdadero amor debe ahogar el orgullo y acabar con él, como el pez grande se come al chico. Yo aspiro a vencer tu orgullo y a devorarlo, avivando el amor y dándole, tontín, las grandes tragaderas. Pero ayúdame tú. Para animarte, te diré una cosa: Yo te quiero por desgraciado, por bohemio, por el abandono que hay en ti, por lo que padeces en silencio, y por las amarguras que pasas sin chistar. (*Con veleidad graciosa.*) Pues oye; se me ocurre una transacción: que gastes con todos esa delicadeza, y la suprimas para mí. Es mi enemiga, mi rival y tengo celos de ella. Le clavaría las uñas. Para que lo sepas todo, tu vida angustiosa, tu pobreza, sí, empleemos la palabra terrible, han sido un incentivo más del amor que te tengo. (*Sonriendo.*) Si fueras capitalista, yo no te habría



querido. Si fueras un hombre metódico, que llevaras tus cuentas por partida doble, créelo, me serías antipático.

FEDERICO.- (*soltando la risa.*) ¡Monísima! Me haces mucha gracia.

AUGUSTA.- Yo soy así: estoy cansada de la regularidad. Me ilusiona el desorden.

FEDERICO.- (*con viveza.*) ¡Ah! Ya te cogí. ¡Contradicción! Si eres como dices, ¿a qué ese empeño de poner orden en mí?

AUGUSTA.- (*confundida.*) Pues si hay contradicción que la haya. No retiro nada de lo dicho. Ea, hablemos claro. Yo deseo ser, además de tu amante, tu consejera y tu administradora. No quiero que pases tantas agonías. Dame tu confianza; destruye esta muralla que hay entre nosotros.

FEDERICO.- (*con seriedad.*) Augusta, vida mía, lo que ignoras de mí se revela a tu imaginación soñadora como algo interesante, novelesco, dramático, y no es eso; es de lo más prosaico y vulgar. ¿Y si yo te dijera que derribando esta muralla de la China perdería quizás tu estimación?

AUGUSTA.- No, no; la pobreza no deshonra a nadie. Comprendo, aunque nunca las he pasado, las humillaciones que trae la falta de dinero; pero eso se remedia fácilmente, querido mío.

FEDERICO.- Yo no merezco el interés que te tomas por mí. ¿Pero no es mejor que dejemos en la sombra y detrás de nosotros toda esa realidad fastidiosa, que al fin, al fin, puede que diera al traste con el amor mismo? Eso que ignoras te seduce porque es misterio. Si dejara de serlo, lo mirarías quizás con repugnancia.

AUGUSTA.- Es cierto que me atrae el misterio, lo desconocido. Lo claro y patente me aburre.

FEDERICO.- Vuelvo a señalarte la contradicción. Si eres así, ¿cómo se te antoja penetrar en mi vida íntima, para que yo también te aburra?

AUGUSTA.- No, no es eso... ¿Me dejas explicarme?

FEDERICO.- Sí, estoy encantado oyéndote.

AUGUSTA.- Pues verás. Tú me conoces bien; tengo, no sé si por dicha mía o por desgracia, una imaginación exaltada. El peligro mismo me atrae, y aun eso que llaman disparate me seduce también. Eso de que siempre han de pasar las cosas con arreglo a pliego de condiciones, como si la vida fuera una continua subasta, me carga.

FEDERICO.- Veo en ti algunas de las ideas de tu padre.

AUGUSTA.- Mi padre tiene mucho talento, y se anticipa a su época.

FEDERICO.- También tú.

AUGUSTA.- Yo apetezco lo extraño, eso que con desprecio llaman novelesco los tontos, juzgando las novelas más sorprendentes que la realidad. ¿Por qué me enamoraste tú, grandísimo tunante? Porque eres una realidad no muy clara, porque no veo tu vida cortada por el patrón de este puritanismo inglés que aborrezco, porque llevas en ti el gustillo ese del disparate, que a mí me sabe tan bien.

FEDERICO.- Y ahora pretendes destruir todo ese encanto que, según dices, tengo, y cortarme a patrón y ponerme la marca ordinaria. Si me amas por absurdo, ¿a qué combates mi

desequilibrio, que según tú, es una cosa tan bonita?

AUGUSTA.- Ven acá, tonto, mamarracho; es que te quiero locamente: a nadie he querido ni quiero sino a ti, y este amor primero y último hace una revolución en mi naturaleza y en toda mi alma. ¿Que desmiento mi carácter? ¿Que me contradigo? Bueno. Deseo hacerte burgués, vulgarizarte. ¿Que destruyo ese encanto, esa poesía, llamémosla así, de tu pobreza disfrazada? Mejor; por eso no dejaré de quererte. Es el gran paso, que yo no he dado hasta ahora, en el proceso, o como quiera que eso se llame, de los afectos; el paso del periodo soñador al periodo práctico, del noviazgo al matrimonio; la gran crisis del amor; el tránsito de la época legendaria a la época clásica. ¿Qué tal? Esto se llama erudición. Tontín, ¿no me comprendes? Es que me transformo, es que aspiro a fundir la ilusión con la razón, a hacerte feliz en todos los terrenos, a establecer tu vida junto a la mía en con-

diciones de estabilidad. ¿No lo entiendes, grandísimo gazzápiro? (*Le da muchos besos.*)

FEDERICO.- Lo entiendo... en principio lo entiendo. Pero veo que no cuentas con la realidad. Esa aspiración tuya es un sueño. Olvidas que estás ya casada.

AUGUSTA.- Es cierto. Con esa idea me traes a la vida real. Iba yo por los espacios imaginarios, como las brujas que vuelan montadas en una escoba. Pero, en fin; el que no podamos hacer vida normal no estorba para que yo intente mejorar tu existencia, y librarte de ciertos suplicios. ¿Te lo digo más claro? Pues guardando las formas y respetando lo que debo respetar, quiero que participes de los bienes materiales que yo disfruto. La desigualdad entre mi bienestar y tu malestar me mortifica. Hay que repetirlo cien veces: es preciso que nos volvamos muy prosaicos, muy caseros. (*Sonriendo.*) Sin duda esto es efecto de la edad. Ya voy siendo vieja.

FEDERICO.- (*con exaltada pasión.*) ¡Vieja tú!  
Eres la juventud eterna, la gracia infinita, y la  
tentación del mundo entero.

AUGUSTA.- (*riendo y abandonándose.*) ¡Borri-  
co!

*Intermedio largo.*

*Escena X*

La misma decoración.

Los mismos personajes. FEDERICO en el  
gabinete, *reclinado en la silla larga.* AUGUSTA  
*dentro de la alcoba. No se la ve al principio de la*  
*escena. Es de noche. La lámpara está encendida.*

FEDERICO.- (*mirando su reloj.*) Yo creí que era más tarde: las siete menos diez.

AUGUSTA.- (*desde la alcoba.*) ¿Qué? ¿Deseas que corra el tiempo? ¿Tienes prisa de que me vaya?

FEDERICO.- Al contrario; cuento los minutos, y si pudiera, pondría por delante los que ya están a la espalda.

AUGUSTA.- Esta noche podré estar hasta las ocho menos cuarto pero ya sabes que no has de entretenerme cuando llegue la hora de marcharme. Llegando a casa a las ocho, ocho y quince, no hay temor. Resultará que he pagado la tarde en casa de la tía Serafina. Para saber lo que debo decir, he mandado a Felipa a que se entere de lo que ha ocurrido esta tarde allá.

FEDERICO.- ¿Y si tu marido ha ido a ver a la enferma?



AUGUSTA.- Casi nunca va.

FEDERICO.- No te fíes, no te fíes.

AUGUSTA.- (*apareciendo en la puerta de la alcoba.*) Veo que eres tú más receloso que yo.

FEDERICO.- Pues digo, si pudiera realizarse lo que antes me proponías, todas las precauciones serían inútiles, y el disimulo absolutamente imposible.

AUGUSTA.- No es imposible... Monín, déjate guiar por esta loca. (*Acercándose a él.*) Lo dicho, dicho. Acábese el romanticismo, y empiece la época positiva, positivista o como quieras llamarla. Es menester, amigo de mi alma, que nos pongamos en prosa. Yo pienso mucho en ello, y se me ocurren mil planes.

FEDERICO.- Cuéntamelos. Me gusta oírte divagar con tanto donaire sobre lo imaginario y

lo imposible, y admiro en ti la voluntad más independiente que existe en el mundo.

AUGUSTA.- (*sentándose junto a Federico en una banqueta, y reclinando su cabeza sobre el pecho de él.*) Te contaré una cosa interesante. Esta mañana me dijo el Santo: «Tengo un proyecto para modificar la vida de ese pobre Federico y librarle de la plaga de sus acreedores».

FEDERICO.- (*agitado.*) Por Dios, no me hables de eso. No sabes el daño que me causas.

AUGUSTA.- (*vivamente.*) Considera que, si algo hacemos por ti, no es él quien lo hace sino yo.

FEDERICO.- No puedo considerar tal cosa. Querida mía, si me amas, impide por cuantos medios estén a tu alcance los favores de ese hombre, a quien yo por mil motivos debería reverenciar... (*con mucha inquietud*) de un hom-

bre a quien tú y yo ofendemos gravemente.  
(*Augusta da un suspiro y cierra los ojos.*)

AUGUSTA.- (*después de una pausa.*) ¿Sabes que me dormiría yo aquí, tan ricamente? Siento el latido de tu corazón, ¡pum pum!, y el chiqui-chiqui de tu reloj. Con ambos arrullos y el sueño que tengo, me quedaría como piedra en un pozo. ¡Ay, qué gusto, si el tiempo maldito no me aguijonara el pensamiento, para mantenerme en vela!

FEDERICO.- (*para sí, meditabundo.*) Alma ambiciosa de lo desconocido, de lo ilegislado, no puedo seguirte en tu vuelo. En ti no hay idea moral, al menos la idea mía, elemental y rutinaria, la que a mí me argumenta sin descanso. Hay entre tú y yo algo inconcilliable, irreductible, y la tremenda muralla se alza cuando menos lo pienso. La belleza, la gracia de esta mujer me trastornan. Por ese lazo nos unimos. De la conciencia de ambos parte lo que eterna-

mente nos separa. ¿Cómo decírselo sin ofenderla?

AUGUSTA.- (*suspira otra vez y levanta la cabeza.*) Habíamos convenido en no hablar nunca de mi falta, o lo que sea. Legalmente no tengo disculpa. ¿Pero no habíamos hecho nosotros, en la embriaguez primera, un código, de estos que hacen todos los amantes, unas *Tablas* muy monas, en que derogábamos toda la legislación que anda por esos mundos?

FEDERICO.- (*para sí.*) Su valor es tan grande como su pasión. Defiende sus faltas como si fueran méritos. ¡Con qué brío se lanza por ese camino de vértigo y de sofismas! Mis ideas son claras; pero sin duda alcanzan poco. Me gustaría deslumbrarme como ella, y poder seguirla hasta los abismos del disparate, que sin duda están llenos de flores.

AUGUSTA.- Pero no necesitas decirme nada para que yo respete al hombre cuyo nombre

llevo, para que le profese un cariño fraternal. Él se merece más: yo le doy lo que puedo. La equidad es letra muerta en cosas de amor.

FEDERICO.- (*con sequedad.*) Está bien. Pero no me hables a mí de favores de ese hombre, porque no puedo admitirlos.

AUGUSTA.- ¿Ni míos tampoco los admities?

FEDERICO.- Tampoco.

AUGUSTA.- De modo que la pared vuelve a alzarse, y tú la haces más fuerte y más gruesa, recordando que somos pecadores. ¡Qué moral está el tiempo, querido mío!

FEDERICO.- Te diré... Si he sacado a relucir la cuestión moral, no ha sido por petulancia ni por gazmoñería. Me propuse no ocuparme de ella; pero desde el momento en que me hablas de generosidades de tu marido hacia mí, y de sus proyectos de favorecerme, la cuestión mo-

ral se me impone, y plantea un dilema que tanto tú como yo debemos mirar con la mayor seriedad.

AUGUSTA.- (*inquieta y mal humorada.*) Ya, ya veo venir el sermoncito. El otro día apuntaste algo... sí, y ya me esperaba yo hoy un chubasco de moral. ¿Es verdadera virtud, o simplemente falta de valor?... Bueno, déjame a mí el pecado entero, y coge para ti los escrúpulos. No me importa; tengo fuerzas para cargar toda la culpa, con tal de verte contento, tranquilo, y hecho un varón santo. Tú no me quieres, y por no quererme, me das la leccioncita de buena conducta. Yo estoy enamorada, y por eso no podré quizás entenderla. Te contaré todo lo que pasa en mi interior, y luego, vengan sermones. (*Se dan las manos.*) Yo siento a veces en mi conciencia tumultos de reprobación, pero en seguida salen, por aquí y por allá, mil ideas que me absuelven. Conforme a la ley, yo no debiera quererte. La religión manda que combata y ahogue

este loco amor. Y las fuerzas para combatirlo y ahogarlo, ¿dónde están? Yo no las tengo, ni me parece que las tendré nunca. Es como si al que carece de vigor muscular le mandan que levante un peso de tantos quintales. Reconozco como nadie el mérito de mi marido, y en cuanto a su bondad, sólo yo, que a su lado vivo, sé bien toda la extensión de ella. Me inspira un cariño acendrado y puro, una gran admiración; pero Dios ha establecido la diferencia entre el amor que debemos a la divinidad, a la perfección moral, y el amor terreno, el que tenemos a nuestro igual, al semejante a nosotros por el pecado y la impureza. Yo reverencio a Tomás, le rezaría, ¿sabes?... pero te amo a ti. Me casé sin saber lo que es amor, y no lo supe hasta que tú no me lo enseñaste. Todavía no me he convencido de que esto sea una cosa muy mala, rematadamente mala. Qué quieres; soy muy torpe, y quizás de condición perversa. Lo que sí te digo es que cuando me sermonees, no necesitas hacer el panegírico de la persona que co-

nozco mejor que tú y mejor que nadie. Bien sé que no hay otro que se le asemeje, aunque... te diré una cosa que hasta ahora no he querido decirte.

FEDERICO.- (*para sí.*) ¿Qué será ello?

AUGUSTA.- Pues de algún tiempo a esta parte, noto en la bondad de mi marido cierta exaltación de mal agüero, algo así como... vamos, que la virtud ha llegado a ser en él una manía, un *tic*.

FEDERICO.- (*irónicamente.*) ¡Qué salida! Eso lo dices por rebajarle a tus propios ojos, por disminuir la inmensa diferencia de talla que entre él y nosotros hay.

AUGUSTA.- No; no me juzgues así. Lo digo porque es verdad. Como quiera que sea, la exageración no destruye lo extraordinario, lo excepcional de su bondad. (*Dando un gran suspiro.*) Él es un santo, y yo te quiero a ti. Ahí tienes



las dos verdades capitales. No creas que trato de buscar entre ellas una componenda hipócrita. Dejo los hechos como están. Tú eres cobarde y huyes. Yo soy valiente, y me quedo delante de estas dos verdades, mirándolas cara a cara.

FEDERICO.- (*para sí.*) Me abruma con su admirable tesón.

AUGUSTA.- (*después de una pausa.*) No tienes nada que contestarme, o necesitas pensar mucho tus argumentos. ¡Ay qué sesudo se me ha vuelto mi borriquito, y qué gran moralizador!

FEDERICO.- Vamos a cuentas, vida mía. ¿No has dicho que estamos en la gran crisis, que salimos del periodo soñador para entrar en el práctico? ¿No quieres tú regularizarme?

AUGUSTA.- ¡Ah, pillo, y te vengas ahora, proponiéndome a mí la regularidad! ¡Ingrato! Quitá allá. (*Le rechaza cariñosamente.*)

FEDERICO.- No, alma mía. Te expongo esta idea, como una mirada al porvenir. Supón tú que, por unas u otras causas, esto no pudiera continuar sin escándalo. No habría más remedio entonces que sacrificar nuestras relaciones.

AUGUSTA.- Por mí nunca las sacrificaría.

FEDERICO.- No lo digas tan pronto. Eso no se puede afirmar tan de ligero. Yo te quiero demasiado para llevarte al escándalo y a la deshonra. A ti te corresponde, como mujer, la pasión irreflexiva; a mí la serenidad. Si hablo de esto, si suscito la grave cuestión moral, tú has tenido la culpa, hablándome de favores que piensa hacerme tu marido, de protecciones que sólo se dispensan a un hijo, a un hermano. Eso pone la cuestión en el terreno de lo insoluble. Si no le impides que esos propósitos se manifiesten, te dejo... no puedo tolerar situación tan degradante, tan vergonzosa. ¿No lo comprendes? ¿Es posible que no lo comprendas?

AUGUSTA.- (*con exaltación.*) No; debo de ser tonta. Siento rabia de que te empeñes en hacérmelo comprender. Para mí la situación es otra. Tú me perteneces, yo te amo más que a mi vida, y quiero que participes de los bienes materiales que yo poseo. Soy rica. ¿Cómo he de soportar que vivas en la miseria y que te veas sujeto a mil humillaciones? Yo quiero compartir contigo mi bienestar, a la faz del mundo, si es preciso. No me avergüenzo de ello.

FEDERICO.- ¿Y pretendes que no me avergüence yo?

AUGUSTA.- ¡Debilidad, tontería! ¡Si otros lo hacen...!

FEDERICO.- (*exaltándose también.*) Pues si insistes en eso, he de hablarte con claridad, como no lo he hecho nunca. Hace tiempo que yo siento una pena, un sobresalto... más claro, ¡un remordimiento por el ultraje que infiero al hombre más generoso, más digno que existe en el

mundo...! Quisiera que fueses siempre mía; pero las cosas de la vida ¿van por ventura al compás de nuestros deseos?... ¿Ya no hay ley, ya no hay principio alguno que deba ser respetado? Todo tiene su límite, y yo sería un miserable si no te dijese ahora que intentes, que lo intentes siquiera, consagrar a tu marido todos los afectos de tu corazón. Ya sé que el amor es extravagante. Ya sé que cabe en lo humano, mejor dicho, que es muy humano no amar a un hombre de grandes cualidades, y prendarse de un cualquiera. Pues bien: protestando de que me gustas hoy lo mismo que ayer, tengo el valor de incitarte a que me sacrifiques, a que entres en la ley, a que vuelvas los ojos a aquel hombre tan superior a mí... superior a mí hasta físicamente, para colmo de lo absurdo.

AUGUSTA.- (*con rabia.*) ¡Qué manera tan suavecita de decirme que no me quieres ya! Ningún hombre enamorado sugiere a su querida la idea de volver al deber. Dímelo, háblame

claro, porque esa moralidad tuya de última hora es ridícula y hasta poco delicada.

FEDERICO.- No, porque yo, al proponerte con honrada convicción lo que te propongo, estoy dispuesto, si no lo aceptas, a ir contigo hasta donde quieras, menos a la ignominia de recibir beneficios materiales de tu marido.

AUGUSTA.- Está bien. (*Llorando.*)

FEDERICO.- (*con súbito arranque.*) Me rebelo a ti con absoluta ingenuidad. Te diré que me creo bastante indigno, y no quiero serlo más.

AUGUSTA.- ¡Indigno tú! Recurras al argumento de sensación para apartarme de ti. No, no, tú no eres indigno.

FEDERICO.- (*amargamente.*) No sabes lo que dices; no me conoces. Por algo te oculto las miserias de mi vida. Si conocieras ciertos oprobios que hay en mí, quizás no tendría yo que hacerte

ningún argumento para que me dejaras y volvieras a la ley.

AUGUSTA.- (*arrojándose a él.*) ¡No, dejarte, nunca! Porque si fueras el último de los bandidos, te querría lo mismo que te quiero.

FEDERICO.- (*con cierto desvarío.*) Yo no te merezco. Regenérate huyendo de mí, y entregando los tesoros de tu alma al hombre más digno de poseerlos.

AUGUSTA.- (*con exaltación sublime.*) No me da la gana. Cuéntame tus cosas. Unámonos resueltamente en todas las esferas de la vida. Todo lo mío es tuyo.

FEDERICO.- Eso jamás.

AUGUSTA.- Arreglaremos nuestras entrevistas con un misterio tal, con un arte tan soberano, que sólo Dios pueda saberlas.

FEDERICO.- No puede ser. Orozco las descubrirá; ya verás como las descubre. Y cuando pienso en esto, la terrible muralla se levanta entre nosotros más fuerte, más alta que nunca.

AUGUSTA.- (*estrechándole en sus brazos.*) Pues yo la destruyo, yo la hago pedazos, la rompo con mil y mil besos. Y si tú eres un presidiario, yo seré una presidiaria; si tú eres un pillo, yo seré una bribona; seré lo que tú quieras que sea, menos...

FEDERICO.- (*para sí, confuso.*) Nada puedo contra este corazón monstruoso. Las ideas morales se estrellan en él, como migas de pan arrojadas contra el blindaje de un acorazado...

AUGUSTA.- ¿Qué piensas?

FEDERICO.- (*con pasión.*) Pienso que no hay nada mejor que condenarse contigo. (*Para sí.*) ¡Y qué hermosa la muy...! Toda la legalidad del mundo no vale lo que sus ojos.

AUGUSTA.- ¿No me quieres ya?

FEDERICO.- ¿Y tú a mí?

AUGUSTA.- ¡Borrícote!



# Jornada tercera

## *Escena primera*

Sala en casa de Federico.

*CLAUDIA, BÁRBARA, la primera con un chiquillo en brazos, la segunda con manto, como si entrara de la calle.*

BÁRBARA.- Cuéntame, mujer. Es particular que todos los lances gordos han de ocurrir siempre en los días que yo estoy fuera.

CLAUDIA.- Pst... chitito... Habla bajo... Federico no duerme, aunque está en la cama. Además, ha venido el papá.

BÁRBARA.- ¡El señor!

CLAUDIA.- Anoche entró por esa puerta. La semana pasada, cuando empezamos a ver en el cielo la estrella con rabo, me dijo Pepe: «Alguna desgracia vendrá sobre el universo mundo». Y ya ves cómo no se equivocó. Pepe tiene mucho talento, y también anunció lo de Clotilde. «Esa niña -me decía- os va a dar un disgusto».

BÁRBARA.- Francamente, no la creí capaz de una resolución tan fuerte. Cuéntame... ¡Pobre niña! Ni pensé que la apretaran tanto las ganas de marido. ¿Es cierto que no está ya en la casa?

CLAUDIA.- Chist... (*Vigilando las puertas.*) Pues voló. ¡Valiente chasco nos ha dado! Yo

tampoco la creí con alma para arrancarse así. Federo, rabioso, te echa a ti la culpa.

BÁRBARA.- ¡A mí! En el nombre del Padre...

CLAUDIA.- Dice que tú le has dado alas, y que cuando el chiquillo ese empezó a hacerle garatusas, con la pluma en la oreja, desde el entresuelo de enfrente, tú y yo debimos cerrar los balcones y no permitir a la niña que se asomase. Claro, quería que fuéramos *verdugas* de la infeliz señorita.

BÁRBARA.- Verdugos se dice... Es un egoísta, un tirano, y no se hace cargo de que Clotilde, por vivir aquí sin trato con sus iguales, no había de librarse de la regla de amor. Llegada la edad en que el corazón hace cosquillas, las mujeres necesitamos querer y que nos quieran, y si no se presentan duques, apencamos con lo que sale, aunque sea un suda-tinta. No sé para qué quiere el señorito el talento que tiene, si no

le sirve para hacerse cargo de una cosa tan sencilla.

CLAUDIA.- Eso no tiene vuelta de hoja. Pero no lo entiende. Ayer nos ha puesto a ti y a mí que no había por donde cogernos... Que si tú le traías las cartas a Clotilde; que si... ¡Josús!

BÁRBARA.- Pues no me pesa... ea. ¿A quién, como no fuera de bronce, no se le partiría el alma viendo las miradas de pólvora que se echaban los pobrecitos de balcón a balcón? Era una contracaridad dejarles consumirse sin el consuelo de un papelito. Francamente, yo no he nacido para ver padecer a nadie. Traje la primer carta... y la segunda y la tercera. Por cierto que tiene una letra preciosa, y que pone la pluma con muchísima sal.

CLAUDIA.- Pues de mí dice que merezco la horca y el presidio y hasta el infierno, porque le abrí la puerta al otro para que entrase a ver de cerca a su novia... Que se ponga en mi caso. Los

chicos, con el carteo y las miradas, estaban tan babosos, que no se les podía aguantar. Ella ni dormir, ni comer, ni hacer cosa ninguna al derecho. Intenté quitarle de la cabeza su locura, y me puse ronca de tanto predicarle. Pues como si hablara con esta mesa. «Clotilde, mira que tu hermano no consiente esto... mira que...». Mientras más le chillaba, peor. Cosa perdida. ¿Qué íbamos ganando con cerrarle la puerta al jovencito ese?

BÁRBARA.- Nada; que no pudiendo entrar por la puerta entrase por la ventana. Un hombre ciego de amor es temible. Hasta pudo suceder que pegase fuego a la casa para poder entrar disfrazado de bombero. Se han dado casos.

CLAUDIA.- Esa misma cuenta echeme yo. Pero a Federo no le entran razones, y lo que es yo bien tranquila tengo la conciencia, porque si abrí... *(Suena el timbre de la puerta.)* Lllaman. Debe de ser alguna fiera. Aguarda un momento. *(Sale.)*

BÁRBARA.- (*sola.*) ¡Ay!, qué egoístas son estos hombres. Todo lo bueno ha de ser para ellos, y para nosotras, las del bello sexo, trabajos, hambres de amor y el no gozar de nada. Ellos se divierten con cuanta mujer encuentran, y a nosotras, si un hombre nos mira o le miramos, ya nos cae encima la deshonra, y empieza el run run de si lo eres o no lo eres... ¿Pues qué quería ese tonto? ¿Que mientras él se daba la gran vida su hermana se pudriera en casa como una monja? No, la chiquilla, aunque parece tan para poco, tiene el moño muy tieso, y ha demostrado que sabe dejar bien puesto nuestro pabellón. ¡Ay bello sexo! ¡Qué falta te hacen muchas así, resueltas y con garbo para darle el quiebro a la tiranía!

CLAUDIA.- (*entrando.*) Lo que dije: era un inglés... el de las alfombras. Le he dado el jabón que usamos aquí... ¡Qué *tronitis* en esta casa! Pues te decía que si abrí la puerta a ese mocososo ha sido con la mejor intención del mundo, y si

se vieron algunos ratitos fue delante de mí. Otra cosa no hubiera yo consentido. ¿Qué pudo pasar?, que cuando yo me distraía o daba una vuelta a la cocina, se pegaban de besos; pero como yo estaba con mucho ojo, y... Ya sabes cómo las gasto. Les reprendía, les ponía cara muy dura, diciéndoles que no me comprometeran, y el chico tan agradecido... «Doña Claudia -me decía- cuando nos casemos, usted será nuestra segunda madre».

BÁRBARA.- ¡Pobres criaturas! No les entenderá quien no sepa lo que es un primer amor. ¿Qué sabe Federico de esto, si él no ha tenido primer amor, y todos los que gasta son segundos? Yo me acuerdo de cuando me emperré por Valeriano el cochero, que me dio palabra de casarse conmigo... ¡Qué amarguras y qué dulzuras!... Pero esto no viene al caso. Cuéntame lo de la fuga. Yo me imagino que se engolosinaron con la besuquina, y con verse las caras de

cerca... es cosa que marea... y que resolvieron morir o casarse.

CLAUDIA.- Así debió de ser. Los pícaros la tramaron por cartas, pues delante de mí nunca hablaban más que soserías, como si tuvieran vergüenza el uno del otro. Pues señor, anteanoche sentí a Clotilde levantada. Como suele velar para coserse la ropa, no me extrañó. La bribona, según después comprendí, estaba recogiendo y empaquetando en dos o tres líos sus vestidos y la poca ropa blanca que tiene. Por la mañana temprano, la sentí andando con pisadas de gato por los pasillos, y me alarmé. Díjele a Pepe que aquellos andares me olían a escapatória, y Pepe, que es muy largo, rezongó: «¡Cuando digo yo que...!». Levanteme; pero por pronto que acudí, ya el pájaro había salido de la jaula. Echábame yo la enagua, cuando la sentí descorriendo el cerrojo con mucho cuidado, como lo descorren los rateros. Salí al pasillo... y



ya iba ella echando chispas por las escaleras abajo. Se llevó la ropa en tres paquetes grandes.

BÁRBARA.- ¿Y cómo sabes que fue en tres?

CLAUDIA.- Porque me lo dijo la portera que vio salir a Santanita, primero con un paquete, luego con dos, y después con Clotilde: total, cuatro paquetes... Yo me quedé como puedes suponer. Pero me tranquilicé pensando: «Lo que había de ser, que sea de una vez». Sobre la mesa del comedor dejó la chiquilla una carta para su hermano; pero este no se enteró de la fuga hasta la hora de almorzar. ¡Qué mal rato pasé, hija! Nada, que me echó a llorar, y de la medrana que sentí, se me fijó un dolor de clavo en la sien, ¡ay!, que no se me ha quitado todavía. No te quiero decir cómo se puso el hombre al leer la carta. Tuvo que salirme y dejarle solo: la cama retemblaba de la fuerza de los aspavientos que hacía. Y después de despotricarse contra mí, la emprendió contigo, y a esta quiero a esta no quiero, nos zarandeó bien. Pues nada,

que inmediatamente nos habíamos de plantar en la calle, porque éramos unas... alcahuetas *etcétera...*

BÁRBARA.- (*riendo.*) ¡Qué bobo! Sí; cualquier día nos echa a nosotras, debiéndonos, como nos debe, tres mil y pico de reales.

CLAUDIA.- Y aunque no nos los debiera... ¿Pero tú crees que puede vivir sin nuestras reverendísimas personas? Le somos tan necesarias como el aire.

BÁRBARA.- No encontraría otras que le soportaran. Es un niño mimoso, y seríamos tontas si hiciéramos caso de sus rabietas. Yo, mientras no le pase esta calentura, me guardaré de ponérmele delante, porque francamente, si me dice *pitos*, le contesto *flautas*. No tengo la paciencia que tú para aguantar sus desvergüenzas, y me desboco. Ayer no quise venir en todo el día, porque temo a mi dignidad, que no se

anda en chiquitas; y hoy me marcharé antes de que su señoría se levante.

CLAUDIA.- Hoy debe de estar más aplacado, porque el señorito Infante pasó ayer con él toda la tarde y le sermoneó de firme, diciéndole unas verdades como puños. Yo le escuchaba, poniendo la oreja en el agujero de la llave, y te aseguro que le leyó bien la cartilla. (*Enumerando por los dedos.*) Que él era el causante de todo por tener a su hermana abandonada y fuera de su *alimento*...

BÁRBARA.- De su elemento diría.

CLAUDIA.- Eso es, de su elemento... Que la chica no es de palo, y que a alguien había de querer, porque la edad, el sexo, la ilusión *etcétera*... Pero el otro, más orgulloso que D. Rodrigo en la horca, no se daba a partido, y dijo que jamás haría a Santanita el honor de mirarle. ¡Anda!

BÁRBARA.- ¡Palabrería! Esas bravuras se convierten en humo. Al fin tendrá que apencar con el hortera y llamarle su hermano; y llegará día, acuérdate de lo que te digo, en que se vuelvan las tornas, y este señorito tan orgulloso irá a pedirle a su cuñado un pedazo de pan. Los muy soberbios acaban siempre a los pies de los humildes.

CLAUDIA.- *(con incredulidad.)* Me parece a mí que eso no lo veremos. Primero se muere él de hambre en un rincón, que rebajarse. No es como su papá, no...

BÁRBARA.- ¿Y cuándo dices que llegó el señor?

CLAUDIA.- Anoche. Parece que el demonio lo hace. Figúrate que oigo llamar a la puerta; salgo creyendo que era el carbonero, y me encuentro con D. Joaquín. Pegué un grito como si me viera delante un toro de Miura. No sé por qué me da miedo ese hombre, que es amable y

la trata a una como a señora... Me acuerdo de lo que padeció por él nuestra pobrecita ama, y sus zalamerías me ponen carne de gallina.

BÁRBARA.- ¡Ay, qué hombre! Créete que no viene a nada bueno. ¿Y qué hablaron hijo y padre? ¿Cómo le recibió Federo? Cuéntame... Pero me sentaré, que ahora estamos solas y podemos charlar todo lo que queramos. Mi Vicente me espera para almorzar; pero déjalo que aguarde, que bastantes plantones me ha dado él a mí en esta vida.

CLAUDIA.- Pues cuando le vio entrar, quedose más blanco que el papel. Se abrazaron. Luego cerró Federo la puerta, y yo, más lista que él, arrimé la oreja y oí... D. Joaquín preguntó por la niña, extrañando no verla, y el otro, mascando mucha hiel, le contó la ocurrencia. ¿Crees tú que el padre se remontó, echando los pies por alto? No, hija; lo tomó con calma, con mucha calma. Yo me hacía cruces, oyéndole decir que si los chicos se quieren, no hay

razón ninguna para oponerse al casorio, y que él es partidario de que no haya clases, porque eso de las clases es un *maricronismo*.

BÁRBARA.- Ana... cronismo me parece que se dice; pero no estoy segura... Pues ese hombre será un tarambana; pero lo que es talento, ¡vaya si lo tiene!

CLAUDIA.- Es que se hace cargo de la razón de las cosas, y no lleva en la cabeza tanto viento como el hijo. ¡Buena está la familia para gastar humos! El padre hecho un judío errante por esas tierras; Federo sin una mota, viéndolas venir, y comido de deudas. (*Suena la campanilla.*) ¡Ay!, llaman otra vez. Espérame un momento. (*Sale.*)

BÁRBARA.- (*sola, abanicándose.*) Bien merecido le está a ese botarate lo que le pasa; pero muy bien requetemerecido. ¡Empeñarse en que ha de haber clases, cuando la realidad ha dispuesto que no las *haiga*! ¡Cabeza más dura! Y

que no las hay, no las hay, aunque lo pida el *Sursum corda*. Lo que dice mi Vicente: «Con la libertad todos somos todo, y nadie es nada». Ese tonto de Federo bien sé yo lo que pretende: vivir él como un duque y que Clotilde sea su esclava. Bien sabe él ponerse su frac todas las noches para ir a comer a las casas grandes... Y la niña hecha un pingo, sin tratar con personas finas. Eso es, como dijo el otro, abrir un abismo... Anda, fachendoso, para que vuelvas otra vez a jugar con abismos. O hay igualdad o no hay igualdad. Santanita vale tanto como tú o más que tú, porque sabe la partida doble, y tú no entiendes más libro que el de las cuarenta hojas.

CLAUDIA.- (*entrando.*) Otra fiera. Esto no es vivir. Ya no sé qué decirles. Pero al fin este lleva cuerda para veinticuatro horas... Pues, como te decía, el padre está blando, pero muy blando. Dijo que pensaba ver a Clotilde mañana mismo (por hoy), y Federo, sacando la voz de

los talones, le contestó: «Véala usted si quiere. Para mí es como si se hubiera muerto».

BÁRBARA.- ¡Habrás pillado!... ¿Y tú has visto a Clotilde?

CLAUDIA.- *(en voz muy baja.)* Sí que la he visto. Cállate la boca. Cuidado cómo te das por entendida. Anoche di un salto a casa de la viuda de Calvo, donde está depositada, ¿sabes?, aquella señora tan vieja y tan acartonadita que parece de caoba. Según dicen, es muy sabia, pero muy sabia, y más antigua que Jerusalén. Vive ahí en la calle de Atocha. Rabiaba yo por ver a la niña y decirle que ha llegado su papá, que viene tierno, y que le dará el consentimiento. No pude hablar con ella más que dos palabras, porque la de Calvo estaba presente, y me ponía una jeta que daba escalofríos. Pero, en fin, allá le soplé lo que más importaba. El papá debe de estar allá. Salió muy temprano... serían las ocho... y dijo que vendría a almorzar. Anoche estuvo Federo hasta las tantas escribiendo



cartas. Cosas de mujeres, y líos mil que trae siempre entre manos. Hombre de más *enreditis* no creo que exista, y lo mismo se aplica a las altas que a las bajas.

BÁRBARA.- ¿Qué es eso de altas y bajas? Todas somos iguales. El arrastrar terciopelos o ajustarse una mala saya de tartán no significa diferencia más que en lo de fuera. Como no salgan diferencias en el honor, créete que en los trapos no la hay... ¿Y dices que escribió muchas cartitas? ¡Valiente trapacero! ¡A quién engañará ahora!

CLAUDIA.- Vete a saber.

BÁRBARA.- Si se acostó tarde, no se levantará en todo el día, y podrá estar aquí. Francamente, temo encararme con él.

CLAUDIA.- Pues mira, hija, me parece que... *(Acércase a la puerta del foro y aplica el oído.)* ¿Sabes que me parece que anda ya por ahí?

BÁRBARA.- (*levantándose azorada.*) ¡Ay, hija, no me lo digas!

CLAUDIA.- Bien puedes echar a correr. Levantado está.

## *Escena II*

*Las mismas, FEDERICO, que entra por el foro.*

BÁRBARA.- (*tratando de escapar por la derecha.*) Por aquí me escabullo.

FEDERICO.- ¡Eh!... ¿Quién es esa que huye de mí? Bárbara.

CLAUDIA.- Quédate, mujer, que no te comerá.

BÁRBARA.- (*medrosa y turbada.*) Mi marido me espera.

FEDERICO.- Tu conciencia no te permite ponerte delante de mí.

BÁRBARA.- ¿Mi conciencia? Yo no tengo culpa de nada. (*Temblando.*) Bastante le dije a la niña que no hiciera locuras.

FEDERICO.- ¡Valiente hipócrita estás tú! Entre las dos me habéis jugado una partida serrana. Debiera ponerlos en la calle, después de daros una mano de azotes.

CLAUDIA.- ¡Pues no dice que nosotras...! ¡Josús!, ¡no me incomode... después que...!

FEDERICO.- Silencio. Ya sé que me aborrecéis. ¡Bien merecido lo tengo por lo bien que me he portado con vosotras!

BÁRBARA.- ¡Aborrecerle! Eso sí que no, aunque usted no nos puede ver.

FEDERICO.- ¿Cómo está Vicente?

BÁRBARA.- Mejor; pero no puede seguir en la ambulancia. Es preciso que le asciendan, llevándole a la central. Usted puede hacerlo.

FEDERICO.- ¡Yo!

BÁRBARA.- Sí, usted. Pero no se interesa nada por quien bien le sirve. Que vivamos o que nos muramos, lo mismo le da.

FEDERICO.- (*con desvío.*) ¡Así reventarais!... Efectos de contagio. Hablando con ellas, me siento también grosero.

BÁRBARA.- (*para sí.*) Está de buenas. Aquí que no peco. (*Alto.*) Ascíendame usted a mi marido.

FEDERICO.- ¡Que te le ascienda yo!

BÁRBARA.- Si usted quiere, bien podrá hacerlo; pero lo dicho, no nos hace caso, y es todo *ingratitud*. Con que me le empuja, ¿sí o no? Basta con que le pida una recomendación al Sr. de Orozco, que es tan amigo del director de Correos.

FEDERICO.- (*con desabrimiento.*) ¿Y qué tengo yo que ver con el Sr. de Orozco?

BÁRBARA.- Toma; que son ustedes uña y carne.

FEDERICO.- Vete al diablo, y déjame en paz. (*A Claudia.*) ¿Quién ha venido hoy?

CLAUDIA.- Los del jubileo de todos los días. *Inglesitis*.

FEDERICO.- ¿Ninguno se ha roto la crisma al subir o al bajar?

CLAUDIA.- Ninguno. Yo sí que ya no tengo crisma de tanto calcular las respuestas que debo darles.

FEDERICO.- ¿Y papá ha salido?

CLAUDIA.- Sí, señor; pero viene a almorzar.

FEDERICO.- Pues vete a la cocina, que es tarde. Ea, dame acá ese chiquillo. (*Toma de los brazos de Claudia el niño, y le mima y zarandea.*) Ven acá, Fefé, ángel de Dios. ¡Qué gusto tener un amigo inocente y puro, que no se permite otra malicia que tirarnos de las barbas! (*El chiquillo suelta la risa.*) Bien, bien, eres feliz conmigo. Esto consuela.

CLAUDIA.- (*al chiquillo.*) Sol del mundo, soberano pontífice, regente del reino... no le beses, que es muy malo. Pégale, pégale.

FEDERICO.- (*besando al niño.*) Me quiere más que a ti. Lo que él dice ahora con esos gruñidi-

tos es que desea estar solo conmigo, y que os larguéis pronto.

CLAUDIA.- Gloria patri, ¿verdad que no?

BÁRBARA.- (*para sí.*) Acariciando al niño, nos engatusa este perro, y hace de nosotras lo que quiere.

CLAUDIA.- (*para sí.*) Es un buenazo. ¡Lástima que no tenga dinero! Es lo único que le falta.

FEDERICO.- ¿Qué rezongáis allí? A la cocina, tarascas, dejarme en paz con mi amigo Fefé.

BÁRBARA.- (*para sí.*) Ahí te quedas. No hay quien le sufra. Y sin embargo, ni él puede vivir sin nuestros mordiscos, ni nosotras sin sus rasguños. (*Vanse las dos.*)

### Escena III

FEDERICO, *con el chiquillo en brazos, después*  
JOAQUÍN VIERA.

FEDERICO.- ¡Qué noche he pasado! Esta vileza de mi hermanita ha concluido de anonadarme. (*Se pasea.*) ¿Tendrá razón Infante sosteniendo que toda la culpa es mía? Pues aunque cien veces lo sea, no transijo con ese cursi maldito. ¿No es verdad, Fefé, que debo mantenerme inflexible? Tú estás en lo cierto. Yo soy como soy, y no puedo ser de otra manera... (*Confuso.*) Y en verdad que no puedo entender por qué causa me es insoportable este vilipendio, mientras que acepto otros y los llevo conmigo, acostumbrándome a su peso, como al peso de la ropa que me cubre. Lo que llamamos dignidad ¿será función social antes que sentimiento



humano? ¿Será ley de ella escandalizarnos de la ignominia que se hace pública, y apechugar con la que permanece secreta...?

VIERA.- (*entrando por la izquierda.*) Bien por los hombres madrugadores. ¡Levantado a las doce del día! Yo pensé que almorzaría solo, y almorzaremos juntos. *All right.* (*Se en un sofá.*) ¡Pero, chico, qué cambiado está nuestro viejo Madrid! Hasta pisos de madera me le han puesto. El lugareño con botas de charol. He salido a dar una vuelta, y el plum-plum de las caballerías sobre el entarugado, el sordo ruido de los coches y el olor de la creosota me daban la impresión de Londres o París.

FEDERICO.- Sí; ha cambiado algo Por fuera en los últimos tiempos. Pero por dentro está como tú lo dejaste.

VIERA.- Siempre es el perdido de buena sombra y de muchas trazas, que se contenta con las apariencias del vivir, viviendo en realidad

muy mal... ¿Sabes lo que pareces tú ahora? Un San Cristóbal, de esos que hay en las catedrales. Y el nene es precioso. ¿A quién sale, siendo su padre más feo que su madre, que es cuanto hay que decir...? No, *(observando al chiquillo.)* no puede ser obra de Pepe. *(Alzando la voz, mira hacia la puerta de la derecha.)* ¡Ah, Claudia, Claudia, veo que siguen los descuidos...! *(A Federico que se pasea meditabundo.)* Dame pronto de almorzar, que tengo muchísimo que hacer. Y te advierto que mi primera diligencia es ir a ver a Clotilde. No, no te enfurruñes. No puedo seguirte por el camino de la intolerancia caballeresca. Cada uno obra según su carácter y el medio en que respira. ¡Vivimos en atmósfera tan distinta!, yo en un país democrático y rico, donde los apellidos y las posiciones aparentes no suponen nada; tú en un país sin dinero, donde la exterioridad lo suple todo, y donde las posiciones oficiales hacen las veces de riqueza. Nunca aspiré a que mi hija se casara con un noble, con un millonario. Modestísimo en mis

pretensiones, y conociendo el país, me ilusionaba con verla esposa de un capitancito de artillería o ingenieros, o con un abogadillo de chispa, que andando el tiempo se hiciera diputado, y quizás ministro. A ti, que hacías veces de padre, te correspondía el arreglarlo de este modo. ¿Pero qué pasó? Que dejaste a la niña entregada a sí misma, y la pobre tuvo que elegir entre lo que veía. Si en vez del capitancito de artillería nos ha resultado un chico de mostrador... es sensible; pero ya no tiene remedio. Claro que no me gusta; pero yo no forcejeo con la realidad. ¿Qué?, ¿hemos de abandonar a la pobre niña? ¿Estamos en el caso de hilar muy fino, muy fino? ¿Quién sabe si el joven ese saldrá listo y trabajador, y poseerá el arte de estos tiempos, que consiste en traer legalmente a las arcas propias el dinero que anda por las ajenas? ¿Quién sabe si Clotilde habrá labrado, sin saberlo, su porvenir, y el tuyo y el mío, y estará en estos instantes preparándonos una vejez decorosa y tranquila! Ea, no seamos intransigentes

ni pesimistas. Aceptemos la realidad, y dentro de ella, saquemos el mejor partido posible de los hechos que no dependen de nuestra iniciativa.

FEDERICO.- No me decido a conceder que tengas razón, ni afirmaré que no la tienes. Sea lo que quiera, yo no transijo. Es cuestión de temperamento. Ciertas ideas me dominan a mí, antes que yo pueda ni aun siquiera formar el propósito de dominarlas.

VIERA.- Ya hablaremos de eso más despacio.

FEDERICO.- *(para sí.)* Ha perdido toda idea del decoro de su nombre. *(Se sienta, y pone al niño sobre sus rodillas. Entra Bárbara y da una carta a Viera.)*

VIERA.- *(examinando el sobre.)* Es de Tomás. Conozco su letra jesuítica. *(La abre.)* Me cita

para las tres. Eso sí: no es de los que huyen el bulto.

FEDERICO.- (*mal humorado.*) Bárbara, llévate este chiquillo, que molesta.

BÁRBARA.- (*aparte.*) Tan pronto se entusiasma con las criaturas como se cansa de ellas. ¡Ay!, de todo se cansa. (*Tratando de coger al chiquillo, que grita, patalea y se resiste a pasar a sus manos.*)

FEDERICO.- Fefé, no seas malo. Vete con tía Bárbara.

VIERA.- Prefiere estar con nosotros. El angelito gusta de la sociedad. Ea, dámele acá. (*Le toma en brazos.*) Conmigo. ¡Qué bien! Mira qué contento. Tú eres de casta de señores. Bárbara, puedes marcharte y que nos den pronto de almorzar. Dispongo de poco tiempo, y hay mucho que hacer esta tarde. (*Sale Bárbara.*)

FEDERICO.- ¿Qué ocupaciones son esas, di? Por Dios, yo te suplicaría... yo te agradecería mucho que dejases en paz a Orozco. Es un hombre excelente.

VIERA.- (*zarandeando al niño y haciéndole calgar sobre sus rodillas.*) No niego su excelencia; pero que me la pruebe pagando lo que debe... Anda, caballo... agárrate, valiente.

FEDERICO.- ¿Pero qué crédito es ese? Sin ofenderte, yo dudo mucho que sea un crédito real y efectivo.

VIERA.- (*con socarronería.*) Buena idea tienes de mí. Aquí no entendéis de negocios, y rendís homenajes demasiado serviles a la delicadeza, madre del no comer y amparadora de la insolencia. Los negocios son negocios, y se tratan con la crudeza que enseñan los números, lo cual nada quita a las efusiones de la amistad.

FEDERICO.- (*inquieto.*) Cuéntame, ¿qué diantre de negocio es ese?

VIERA.- Una deuda.

FEDERICO.- Orozco no tiene deudas. Como no hayas descubierto alguna póliza olvidada y prescrita de la *Humanitaria*...

VIERA.- Eres más inocente que este niño que galopa en mis rodillas, y se cree que monta a caballo. ¿Me juzgas tú a mí capaz de presentarme a Orozco sin refuerzo de documentos legales? ¿Por quién me tomas?

FEDERICO.- (*con embarazo.*) Es que... me causa pena recordarlo; pero debo decirte que, en otras ocasiones, Tomás te ha dado dinero por conmiseración, y por evitarse disgustos. Los hombres de orden temen a los pleiteantes enredosos y sin ningún derecho, más que a los que de buena fe reclaman su propiedad.

VIERA.- En primer lugar, nadie da dinero por conmiseración, ni aun en este país tan estúpidamente platónico. En segundo lugar, yo vengo aquí a sostener un derecho claro y terminante, no a poner una trampa de derechos ilusorios para que caigan en ella los incautos. Y te diré de paso, que tienes de Orozco una idea equivocada. ¿Crees tú que en él no hay más que bondad y mansedumbre, y que lleva su abnegación hasta el extremo de dejarse explotar? ¡Qué tonto eres! Bajo aquella dulzura de carácter, se esconden todas las marrullerías de un ingenio vividor. Posee el arte de hacerse pasar por generoso cuando se ve en el caso de transigir con el derecho ajeno.

FEDERICO.- Me parece que le conoces más por referencias del vulgo que por propia observación. Tomás no es así.

VIERA.- Lo he conocido niño, lo vi crecer y hacerse hombre. Su padre y yo éramos como hermanos. ¡Ah! Pepe Orozco, grande hombre



para los negocios, sin entrañas, duro, y económico en su vida interior hasta la sordidez, también algo zorro y de doble fondo como su hijo. Créeme a mí, que he visto mucho mundo, y he asistido al paso de una generación a otra... gran enseñanza. Tomás se ha encontrado la fortuna hecha, y le ha sido fácil sentar plaza de virtuoso, de varón justo y magnánimo. *(Con sarcasmo.)* El otro trabajó como un negro, sacrificó a las ganancias su reputación, para que ahora este se haga pasar por santo. Los padres se condenan para que los hijos puedan labrarse un huequecito en el cielo. La suerte que no hay cielo ni infierno, pues si existieran esos... locales, sólo servirían para hacer eterna la injusticia.

FEDERICO.- *(tristemente.)* Estás desvariando, y no te puedo seguir.

VIERA.- Te has pasado al enemigo. Mírame cara a cara. *(Observándole con suspicacia.)* Noto en ti no sé qué... Me sorprende mucho ese interés por una persona con quien no tienes más

que relaciones superficiales, de esas que se establecen entre un estómago agradecido y el anfitrión que convida martes y jueves.

FEDERICO.- Le debo mil atenciones. Bien sabes que somos amigos de la infancia.

VIERA.- ¿Te ha señalado dietas por hacerle la rueda a su mujer? ¿Cobras a tanto la frase, a tanto la anécdota y el chascarrillo?

FEDERICO.- (*conteniendo su ira.*) No me hables de ese modo... No puedo tolerarlo.

VIERA.- (*riendo.*) ¡Cándido! Déjame a mí, déjame, que si le saco a tu anfitrión este platito de lentejas, realizaré un acto de justicia, por dos razones: primera, porque es de ley que me dé lo que reclamo; segunda, porque sus bienes fueron mal adquiridos, y deben volver a la masa, al despojado imponente, a quien representamos en este instante nosotros, los desfavorecidos de la fortuna.

FEDERICO.- Me hacen padecer horriblemente tus sofisterías. Haz lo que quieras, y no me comuniques ni tus planes ni el resultado que obtengas. Nada pretendo saber. Tratándose de esto, no quiero que haya entre nosotros ni la confianza natural entre hijo y padre.

VIERA.- Gracias. Tu tontería me anonada, porque yo pensaba pagarte tus deudas, si salía bien de este negocio... quiero decir, siempre que tus deudas se limitaran a una cifra razonable.

FEDERICO.- Cuídate de las tuyas. *(Para sí.)* Dios mío, ¡qué hombre! No hace ni dice cosa alguna que no sea para humillarme y herirme en lo más delicado. ¡Es fuerte cosa que no podamos aborrecer a un padre sin atropellar las leyes de la Naturaleza!

VIERA.- No te pareces a mí más que en la figura. Eres un sonámbulo, un cata-humos, y te pasas la vida mirando a las estrellas, viendo la fortuna pasar, rozándote las puntas de los de-

dos, sin que se te ocurra oprimir la mano y atraparla. Podrías sacar partido inmenso de tus relaciones, de tu buen parecer, de tu arte social, que no debe servirnos sólo para divertir a los ricos, como los bufones antiguos divertían a los reyes, sino para compartir con ellos el imperio del mundo. La opulencia está en el deber de compartirse con el ingenio, y cuando no lo hace de grado, hay que llamarse a la parte, como el galleguito del cuento, diciéndole: «¿cuánto voy ganando?».

FEDERICO.- *(para sí.)* No le contesto, porque perderé la serenidad.

CLAUDIA.- *(entrando.)* Señores... *almuerzitis.*  
*(Cogiendo al chico de los brazos de Joaquín.)* Ven con tu madre, rey de los cielos y la tierra, ángel de amor, hijo pródigo, patriarca de las Indias.

VIERA.- Lo que es este no pasa, Claudia. Es muy bonito para ser de tu marido.

CLAUDIA.- (*soltando la risa.*) ¡Qué cosas tiene el señor! Por estas cruces le juro que es de Pepe.

VIERA.- Vamos, que estás tú buena pieza... A la mesa. Tengo sobre mi cuerpo toda el hambre española. (*Vase.*)

FEDERICO.- (*abrumado.*) ¡Que este hombre sea mi padre! ¡Ay!, me dio su rostro, me puso el sello de su casta, para que ni un momento pueda dejar de avergonzarme de ser su hijo.

## Escena IV

Comedor en casa de Orozco.

AUGUSTA, OROZCO, INFANTE, MALIBRÁN y VILLALONGA, *sentados a la mesa, almorzando.*

OROZCO.- ¿Pues qué quería ese terco de Federico? ¿Que viviendo Clotilde como vivía, fuese a pedir su mano un Hohenzollern o un Hapsburgo? Anoche le vi tan excitado, que no quise contradecirle por no aumentar su pena. Tuve con él la consideración de apoyar débilmente sus quejas; pero ahora que no está presente, declaro que no tiene razón.

AUGUSTA.- Creo lo mismo. Mil veces le hablé de su hermana, augurándole lo que ha

pasado. Mal que nos pese, somos arrollados por... la ola democrática. ¿Qué tal la figura? Lo que hay es que nos gusta más verla reventar en la cabeza del vecino que en la propia.

MALIBRÁN.- Como figura del género balneario, no está mal. Eso lo aprendió usted este verano en Arcachón... Pues volviendo a Federico, opino que es un desequilibrado de marca mayor, aristócrata por las ideas y los gustos, sin los medios materiales de que toda idea necesita disponer para manifestarse dignamente. Absolutista por temperamento, reniega de verse gobernado por el parecer de la multitud, y su orgullo tropieza a cada instante con las garrulerías de la igualdad. Es una contradicción viva, una antítesis...

AUGUSTA.- ¡Jesús de mi vida, qué sabios venimos hoy!

MALIBRÁN.- Quiero decir que por efecto de esa radical contradicción entre la época y el

hombre, todos los actos de este resultarán incongruentes, no dará un paso que no sea un tropezón, y será al fin envuelto por la ola de que antes nos hablaba usted, ya que no se decide a sortearla, como hacemos los demás.

INFANTE.- Pues yo, sin meterme en filosofías, voy a dar noticias concretas. Esta mañana se presentó en mi casa el trovador de Clotilde.

AUGUSTA.- (*con viveza.*) ¿Y cómo es?

OROZCO.- Según me han dicho, atrevidillo, y no peca de corto.

INFANTE.- Simpático; pero muy simpático, y parece despejadísimo. En cuatro palabras me ha contado su historia. Es huérfano, tiene veintitrés arios, y desde los dieciséis se bandea solo. Es sobrino de un tal Santana, tendero en la calle de Lope de Vega, y de otro en la Plaza Mayor, que le llaman Jáuregui, y de otro cuyo nombre y señas no recuerdo. En fin, que cuenta media



docena de tíos, detallistas de comestibles. Sabe al dedillo la partida doble, y escribe cartas comerciales en francés; tiene título de perito mercantil, y se ganó un premio de Economía política.

AUGUSTA.- (*con animación.*) ¡Ángel de Dios!... Señores, es preciso que le protejamos entre todos.

INFANTE.- El tío Santana le ocupaba en llevar la contabilidad y la correspondencia; y en medio de esta prosaica tarea nacieron los castos amores con la hermana de Federico. Pero ¡vean ustedes qué desgracia!, casi en los mismos días en que los tórtolos se lanzaban de cabeza en lo ideal, el tío Santana, por la paralización de los negocios y la necesidad de economías, despidió al chico, que a la sazón vive al amparo de su tío Jáuregui, sin sueldo. ¡Ah!, otro detalle. Nunca ha servido en el mostrador, que repugna a sus hábitos y a su educación; pero está decidido a todo, hasta a fregar copas en una taberna, con

tal de ganarse el pan para mantener a la elegida de su corazón.

AUGUSTA.- Decididamente, le, hemos de proteger.

MALIBRÁN.- ¿Le encuentra usted chiste a la historia?

AUGUSTA.- La encuentro hasta poética. Por lo que veo, el verdadero amor, el principio activo que gobierna el mundo, no existe ya más que en la clase de dependientes de comercio. No podemos abandonar a ese joven. ¿Verdad, Tomás? (*Orozco sonríe sin decir nada.*)

INFANTE.- Contome también cómo nacieron y se formalizaron sus amores. Durante un mes, no hacían más que mirarse, mirarse, hechos un par de bobos. Por fin, movido de un instinto irresistible, escribía con letras gordas en un pliego abierto, al modo de cartel, frases de ternura, y desde su balcón se las mostraba a

la niña, que al principio huía ruborizada, soltaba la risa después, y últimamente ponía una cara muy triste cuando él no estaba.

AUGUSTA.- ¿Y cómo, no estando en el balcón, sabía él que la chiquilla ponía la cara triste?

INFANTE.- Esa misma pregunta le hice yo, y me contestó ¡miren si es pillo!, que entornaba las maderas de modo que pareciese no estar allí, y por un agujerito observaba en la cara de la niña el efecto de su fingida ausencia.

VILLALONGA.- ¿Sabe o no sabe el pájaro ese?

AUGUSTA.- Hay que casarles, aunque no sea sino para premiar esa manera primitiva y pura de hacerse el amor. Eso es de lo que no se ve ya.

INFANTE.- Luego vinieron las cartitas, de que fueron conductores, por dicha de ambos, las criadas de Federico, hasta que una noche logró Santana colarse en la casa.

MALIBRÁN.- (*vivamente.*) Sí; hay que casarles: en eso estamos conformes, Augusta, aunque no por las razones que usted alega, sino por otras de un orden muy diferente.

AUGUSTA.- Cállese usted, mal pensado. ¿Qué hay en estos amores que no sea la misma inocencia? ¡Bah, que entraba de noche en la casa! ¿Y qué?

VILLALONGA.- Nada, nada, que entraba a tomarle las medidas del cuerpo, para encargarse el traje de boda.

AUGUSTA.- (*conteniendo la risa.*) Cállese usted también, groserote: no dice más que disparates.

INFANTE.- Y por fin, después de referirme su historia, me suplicó que le consiguiera un destinito de oficial quinto, para poder casarse.

OROZCO.- ¿Y qué hace usted que no lo pide al momento?

AUGUSTA.- Yo que tú, volvía loco a todo el Ministerio hasta obtener la plaza.

INFANTE.- En estas alturas, es más difícil sacar una plaza de oficial quinto que una Dirección general. Pero algo haré, porque el chico ese me ha entrado por el ojo derecho. «Pida usted informes a mis tíos acerca de mi honradez -decía- y como no se los den buenos, me dejo cortar la cabeza». No quiere el destino más que como ayuda en los primeros tiempos, hasta que pueda tomar rumbos mejores. Y vean ustedes si el nene es activo y sabe apreciar el valor del tiempo. Por las mañanas emplea dos horitas en llevar las cuentas de una tienda de huevos de la Cava de San Miguel. De tarde, la misma

faena en un establecimiento de ropas en liquidación, y por las noches se pasa tres o cuatro horas escribiendo al dictado en casa de un notario. Con esto reúne el pobrecillo sus treinta dures al mes, que le saben a gloria, por el trabajo que le cuesta ganarlos; mas para casarse le hace falta otro tanto, o por lo menos la mitad. Ha echado bien la cuenta, y es de los que no gastan un real sin saber de dónde ha de salir. ¿Qué tal? ¿Es este, sí o no, un hombre predestinado a capitalista?

VILLALONGA.- (*dando una palmada en la mesa.*) Acuérdense todos los presentes de lo que digo. Si vivimos, a ese monigote le hemos de ver con más dinero que nosotros.

OROZCO.- Pues tiene, tiene, sí señor, la fibra económica.

AUGUSTA.- ¡Cuando digo que es preciso darle la mano!

INFANTE.- Aunque no quieran ustedes, tendrán que protegerle, porque es de los que se meten por el ojo de una aguja, y sabiendo que aquí hay buenos corazones, no tardará en llamar a esta puerta. Por si no cuaja lo de oficial quinto, quiere entrar de tenedor de libros en una casa de Banca. De ello me habló también, rogándome... ya ven ustedes como no pierde ripio... que intercediera con el Sr. de Orozco para que este le recomendara a Trujillo y Ruiz Ochoa, en cuyo escritorio hay, según parece, una vacante de tenedor.

OROZCO.- Sí que la hay; pero no seré yo quien le recomiende...

AUGUSTA.- (*con gracejo.*) Tomás de mi vida, no te me hagas el feroz tirano.

OROZCO.- ¡Pero hija de mi alma, si ya he recomendado a tres... a tres!

INFANTE.- Yo, no sólo prometí hablar con interés al amigo Orozco, sino que invité a Santana a que viniera a verle...

OROZCO.- Ángel de Dios, ¿le parece a usted que no tengo ya bastantes jaquecas?

INFANTE.- Es que yo quiero que conozca usted a este rey de las hormigas.

OROZCO.- ¿Para qué, si no puedo hacer nada por él? Dígale usted que no se moleste.

INFANTE.- Ya será tarde; porque, o mucho me engaño, o ese es de los que obran rápidamente, y detestan el *mañana*. Hoy le tendrá usted aquí.

OROZCO.- (*benévolamente.*) Mi casa es un hospicio, y no puedo verme libre de postulantes, que me marean pidiéndome lo que darles no puedo: este una credencial, el otro una fianza, aquél dinero para salir de un apuro, el de



más allá ropas usadas; y no falta quien me pida billetes de teatro, o una recomendación para obtener la cruz de Beneficencia. La suerte mía es que cantando se vienen y cantando se van.

MALIBRÁN.- Amigo mío, aunque usted se empeñe en desacreditarse, no lo conseguirá.

AUGUSTA.- (*a su marido.*) Hijo, en este caso, has de desmentir tu fiereza, tu crueldad y tu tacañería, recibiendo bien al pobre Santana, y procurándole el destino en casa de Trujillo. Lo necesita para casarse. De ti depende la ventura de esa familia en ciernes. ¡Casarse así, con todas las ilusiones del amor, y con esas ansias de trabajar, previendo los hijitos que habrá de mantener! Estos son los seres verdaderamente providenciales, los que aumentan la raza humana, los que hacen poderosas y ricas a las naciones. Verán ustedes cómo Clotilde se carga de familia en pocos años, y cómo ese marido modelo gana para mantener el pico a toda la prole.

INFANTE.- ¡Vaya que tiene un gancho ese joven! Me decía: «Si no consigo la plaza de tenedor de libros o la de oficial quinto, me pasaré las mañanas vendiendo tomates o pimientos en cualquier plazuela. Trescientas sesenta y cinco mañanas dan mucho de sí».

VILLALONGA.- (*con vehemencia.*) ¿Ese... ese?... Le hemos de ver firmando letras de cambio por miles de miles.

AUGUSTA.- (*con entusiasmo.*) Amparémosle entre todos. Juremos ampararle. Es el hombre del porvenir, y todos los presentes están en el deber de prestar apoyo al que les da esta lección de arte de la vida.

VILLALONGA.- Acepto la lección, y admiro a ese tipo, por lo mismo que es el reverso de mi medalla, mi revés moral.

OROZCO.- Ese es de los que no necesitan ayuda de nadie. Su propio instinto y su acometividad social le abrirán camino.

MALIBRÁN.- Protejámosle, lo que quiere decir que le proteja Orozco en nombre de todos. Usted lo favorece, y él nos lo agradecerá a los demás.

*Sirven el café.*

UN CRIADO.- Un joven está ahí, que pregunta por el señor.

TODOS.- Él, él es.

INFANTE.- ¿Delgadito, mal color, ojos negros, el pelo al rape, gabán muy viejo?

CRIADO.- El mismo.

OROZCO.- (*un poco molesto.*) ¡Que todos los moscones de Madrid han de caer sobre mí!

AUGUSTA.- (*al criado.*) Dile que pase al despacho. El señor le recibirá... (*A su marido.*) Ea, fastídate, corazón de granito.

OROZCO.- ( *fingiendo buen humor.*) Como recibirle, sí... ¡Pobre tonto! No es cosa de ponerle en la calle. Pero se irá como ha venido. (*Por Infante.*) Este, este métome-en-todo es quien me ha echado el mochuelo.

INFANTE.- Yo no. Recuerdo muy bien que le dije: «Vaya usted mañana»; pero ese es de los que no padecen la enfermedad española del *mañana*; profesa la teoría de que *mañana* quiere decir *hoy*.

VILLALONGA.- ¡Hoy! Dichoso el que sabe agarrarse al *hoy* antes que pase, porque ese llegará primero que los demás.

MALIBRÁN.- Y encontrando los mejores sitios desocupados, se apoderará de ellos.

AUGUSTA.- No le dejes ir sin esperanzas. Hazlo por mí, por todos los presentes, que tomamos al gran Santanita, al futuro millonario, bajo nuestra alta protección.

OROZCO.- (*sonriendo.*) Esperanzas sí; todas las que quiera, pero realidades no podrá sacar de mí. Me sacudiré la mosca... No sé qué se figuran... Francamente, es cosa de traer a casa una pareja de Orden Público. Yo aseguro a ustedes que este impertinente no volverá más por aquí. (*Toma el café de un sorbo y sale.*)

## Escena V

*Los mismos, menos OROZCO.*

AUGUSTA.- ¿Pero ustedes se han creído que le va a echar a cajas destempladas?

MALIBRÁN.- ¡Cómo he de creer yo tal cosa! Felicitemos a nuestro protegido, porque le está cayendo el maná.

AUGUSTA.- Si Tomás dice que no hace nada por él, no le lleven ustedes la contraria. Finjan, más bien, creer que le ha echado por la escalera abajo. *¡promesi sposi* están de enhorabuena. No les faltará pan para sus hijitos, y seguramente tendrán uno cada año, porque estos matrimonios ilusionados, que se afanan por el nido antes de tenerlo, son horriblemente fecundos.

MALIBRÁN.- Lo que a mí se me ocurre, señora mía, es que con estas filantropías van ustedes a perder a uno de los amigos más leales y consecuentes. Federico, cegado por la soberbia, dirá: «El amigo de mis enemigos es mi enemigo».

AUGUSTA.- Una cosa es decirlo y otra... ¡Ay!, ante la soberanía de los hechos, no hay orgullo que no se rinda tarde o temprano... Esta es mi opinión. Y por mi parte he de hacer los imposibles por que Federico se reconcilie con su hermana. No es mal sermón el que le espera esta noche, si parece por aquí.

VILLALONGA.- No le reducirá usted con sermones. Está fuera de sí. Anoche creí que me pegaba, porque se me antojó disculpar a Clotilde.

MALIBRÁN.- Corazón fiero, orgullo indomable, ideas anticuadas y consistentes, de esas que desafían con su firmeza el empuje de la

opinión vulgar; ideas macizas, que serían muy buenas en una época de acción y de unidad; pero que se vuelven ineficaces y hasta ridículas en una época de inestabilidad, de polémicas y de dudas.

AUGUSTA.- ¡Cuando digo que estamos hoy muy sabios!...

MALIBRÁN.- No lo puedo remediar. Mi pedantería es hija de los desengaños, que me han obligado a estudiar la vida. Compadézcame usted en vez de zaherirme por lo que sé. Y sé más, (*con fineza de dicción y de intención*) mucho más de lo que usted cree.

AUGUSTA.- No, si yo no he puesto límites ni fronteras a su sabiduría. Es que, francamente, me pareció que había examinado usted con buena crítica las ideas de Federico.



MALIBRÁN.- De quien nada ofensivo dije. Conste. No hay motivo, pues, para que usted se altere.

AUGUSTA.- (*ligeramente desconcertada.*)  
¡Yo!... ¡Alterarme yo!

MALIBRÁN.- Un poquitín, aun antes de que yo completara mi juicio. Me faltaba añadir que de su mismo orgullo, de su susceptibilidad extrema y de la pugna entre sus ideas y sus medios sociales, nacen los hábitos de envilecimiento que a pesar suyo le dominan, y que son su desgracia irremediable y su problema insoluble.

AUGUSTA.- (*devorando su ira.*) Todas esas cosas, ¿por qué no se las cuenta usted a él?

INFANTE.- (*con sequedad.*) Habla usted de hábitos de envilecimiento, y me parece que no se ha fijado usted en la significación de la pala-

bra. De otro modo, haría mal en sostenerla. Yo afirmo que Federico es un caballero.

MALIBRÁN.- (*rectificando.*) No lo he dudado nunca... Esos hábitos, que todo el mundo conoce, deben de ser calificados quizás de un modo más suave, tratándose de un amigo. Emplearemos otra palabra.

AUGUSTA.- Mejor sería no haberla pronunciado.

MALIBRÁN.- No fue mi intención ofenderle.

INFANTE.- (*para sí.*) Decididamente, el italiano este es de una blandura fenomenal. No entra, no entra, por más que se le pongan picas hasta el hueso.

AUGUSTA.- Vamos, usted quiso decir que Federico no es caballero.

INFANTE.- (*para sí.*) ¡Qué bien me le capea esta!... pero no entra... Cada vez más huido.

MALIBRÁN.- Perdone usted, amiga mía. Jamás califico yo acerbamente a una persona con quien me une amistad. (*Para sí.*) ¿Quieres una estocada? Pues allá va. (*Alto.*) Lo que yo quise decir es que caballerosidad y necesidad rara vez se llevan bien. ¡Ay de aquel en quien estos dos estímulos se reúnen! En público son muy difíciles de conciliar, y sólo en la esfera privada pueden algunos armonizarlos. En el misterio, en los escondites que labran el miedo y la prudencia, se hacen cosas que, a la clara luz del día, son condenadas con cierto énfasis. Hay dos esferas o mundos en la sociedad: el visible y el invisible, y rara es la persona que no desempeña un papel distinto en cada uno de ellos. Todos tenemos nuestros dos mundos, todos labramos nuestra esfera oculta, donde desmentimos el carácter y las virtudes que nos informan en la vida oficial y descubierta.

AUGUSTA.- (*vivamente.*) Perdóne usted, Malibrán; todos no: la tendrá usted; pero eso de todos es un poco fuerte. (*Para sí, con ira disimulada.*) ¿No habría quien le parara los pies a este majadero?...

MALIBRÁN.- (*para sí.*) Vuelve por otra. (*Se levanta.*)

AUGUSTA.- Pero qué, ¿nos deja usted ya?

MALIBRÁN.- Ya debiera estar en el Ministerio.

AUGUSTA.- No me acordaba... (*Irónicamente.*) Es tan grata su compañía, y nos adormece de tal modo el encanto de su conversación, que olvidamos lo necesaria que es su presencia en el Ministerio para que marchen bien los asuntos exteriores.

MALIBRÁN.- (*para sí.*) Búrlate todo lo que quieras. Ya me la pagarás.

AUGUSTA.- (*estrechándole la mano.*) Váyase usted prontito. No le retengo, no quiero tener la responsabilidad de una catástrofe europea.

MALIBRÁN.- Tema usted las domésticas, no las internacionales. Y cuando se dispare el primer cañonazo, avise usted a los buenos amigos. ¿Llamar, eh?

VILLALONGA.- Dos toques y repique. (*Dándole la mano.*) Adiós, diplomático. Memorias al Marqués de Salisbury.

MALIBRÁN.- De tu parte. Adiós, Infante. (*Vase.*)

## Escena VI

*Los mismos, OROZCO.*

OROZCO.- *(entrando, con semblante risueño.)*  
Vamos, le despaché... Se va el pobrecillo muy descorazonado. Pero yo ¿qué le he de hacer? Pues sólo faltaba que...

AUGUSTA.- *(con gracejo.)* Eso es: fuertecillo.  
¡Qué genio vas echando, hijo de mi alma!

OROZCO.- Lo siento; pero no he podido darle ni esperanzas siquiera.

AUGUSTA.- Sí, te lo conozco en la cara.

VILLALONGA.- Su cara revela satisfacción.

INFANTE.- La satisfacción de las malas acciones.

OROZCO.- Ni buenas ni malas.

AUGUSTA.- *(en voz baja a Infante.)* ¿Pero tú le crees?

INFANTE.- ¿Qué le hemos de creer? Para mí Santanita se ha puesto las botas.

VILLALONGA.- Permítame usted, amigo Orozco, que no dé crédito a su modestia. Lo mismo nos dijo usted el otro día, cuando vino a importunarle aquel vejete arruinado de la Plaza Mayor, y después supimos que a la calladita le puso usted una tienda nueva, un comercio de gorras.

OROZCO.- *(excitado.)* ¿Quién ha dicho eso? ¡Es calumnia!

VILLALONGA.- ¡Calumnia!

OROZCO.- *(dominándose y riendo.)* El que tal diga falta a la verdad. ¿Con que de gorras, eh? Tiene gracia.

AUGUSTA.- *(hace señas a Villalonga para que se calle.)* ¡Eh!, chitón, indiscreto.

INFANTE.- Son voces que hace correr la maledicencia.

AUGUSTA.- No se hable más de eso. En resumidas cuentas, puesto que tú no quieres proteger al rey de las hormigas, le echaremos nosotros un cable.

OROZCO.- ¡Bueno estoy yo para protecciones! ¿Quién me defenderá a mí de la fiera que me amenaza hoy, y que no tardará en presentarse?

INFANTE.- Ya sé quién es. Joaquín Viera, el papá de Federico, que llegó anoche.

VILLALONGA.- ¡Demonio! Cuidado con ese, que es el primer sable de América... y de Europa.



INFANTE.- ¿Quiere usted que le recibamos Villalonga y yo, y le paremos la estocada?

AUGUSTA.- (*con viveza.*) Eso sería lo mejor. Si, sí, Tomás, que le reciban estos y le pongan las peras a cuarto.

OROZCO.- No puede ser. A ese maestro de maestros, no le sabe parar nadie más que yo. Dejádmele a mí.

AUGUSTA.- Hijo de mi vida, tiemblo por ti; temo a tu bondad, a tu miedo al escándalo.

OROZCO.- ¡Quia! Que escandalice todo lo que quiera. No sé qué lío se traerá. Ya lo veremos.

AUGUSTA.- Estoy en ascuas. No tendré tranquilidad hasta que no le vea salir de casa. ¿A qué hora viene?

OROZCO.- A las tres. (*Hablan aparte Orozco y Villalonga.*)

AUGUSTA.- Faltan diez minutos. Siento escalofríos.

INFANTE.- ¿Te pones mala?

AUGUSTA.- Creo que sí, y si la visita se prolonga, quizás... Me bullen en la cabeza presentimientos de no sé qué desdicha.

INFANTE.- Si no sales a paseo, te acompañaré en casa.

AUGUSTA.- No, no salgo. Pero no me acompañes; te aburrirías. Tengo muy mal humor esta tarde.

INFANTE.- Yo lo tengo pésimo. Si dos negaciones afirman, de dos displicencias puede salir un rato de agradable entretenimiento.

AUGUSTA.- No; de dos displicencias que se funden, sale de seguro la hora negra, la hora de la contradicción y del tirarse los trastos a la cabeza. Hoy es un día en que me peleo yo con

el lucero del alba, a poco que me exciten. Querido Manolo, si aprecias mi amistad, echa a correr y no aportes por acá hasta la noche.

INFANTE.- Se me figura que Malibrán te ha puesto de mal humor.

AUGUSTA.- (*fingiendo tranquilidad.*) A mí, no. Estoy acostumbrada a sus tonterías, y la oigo como si leyera los chascarrillos de la sección amena de un periódico.

INFANTE.- Mucho cuidado con él.

AUGUSTA.- Ya lo tengo... ¡ah!, vaya si lo tengo. Con que, Infantito de mi vida, ¿me quieres hacer un favor? Te lo agradeceré mucho.

INFANTE.- Pide por esa boca.

AUGUSTA.- (*con zalamería.*) Que te marches, y perdona la grosería. Quiero estar sola con mi marido.

INFANTE.- El egoísmo matrimonial es tal vez el más respetable. Me sacrifico, hija, me sacrifico a tu deseo, y te ofrezco mi ausencia como el más fino de los homenajes. (*Le estrecha la mano.*)

AUGUSTA.- Oye, Infantito mío: para que tu fineza sea colmada, y yo tenga algo que añadir a la gratitud que te debo, llévate a Villalonga.

INFANTE.- Si no quiere irse *por su pie*, me le llevaré a cuestas.

AUGUSTA.- Gracias. Vales un imperio.

INFANTE.- (*a Villalonga.*) Eso es, entreténgase usted charlando, y la comisión de reforma del catastro sin poderse reunir por falta de vocales.

VILLALONGA.- Tiene usted razón. Vamos allá. (*A Augusta.*) Patrona, ¿será usted tan buena que me deje marchar?

AUGUSTA.- No debiera hacerlo. Por mi gusto le pondría a usted habitación en esta casa, y no le permitiría salir sino para dar un corto paseito higiénico... Pero como se trata del catastro, que es una cosa muy buena, no quiero que me llamen *rémora*, no debo ser obstáculo a los progresos de la administración, y le doy a usted permiso para que se largue con viento fresco, cuanto más pronto mejor. (*Villalonga e Infante se despiden de Augusta. Un criado entra y habla en voz baja con Orozco.*)

AUGUSTA.- Ya está ahí. Tenemos el cometa en casa. Tomás, por Dios, mucho pulso. Contento. Pon frenos y más frenos a tu bondad. Trátale como merece. (*Para sí.*) ¡Dios mío, qué intranquila estoy, y qué extraños, qué indefinibles temores me acechan en las revueltas de mi conciencia!

## Escena VII

Despacho en casa de Orozco.

OROZCO, JOAQUÍN VIERA.

VIERA.- *(abrazándole con efusión.)* ¡Tomás de mi alma...!

OROZCO.- Joaquín.

VIERA.- ¿De salud bien? ¿Y tu mujer? ¡Siempre tan guapa, tan buena...! Lástima que no tengáis hijos. La felicidad parece que no es completa en el matrimonio, cuando no hay familia menuda que lo alegre, lo adorne y lo santifique. Pero aún puede ser que... Sois muy jóvenes... ¡Qué placer me causa verte! Te conocí

niño, después mozo, hombre por fin; y las afec-  
ciones primeras se renuevan en el alma cuando  
envejecemos. Tu padre y yo, más que amigos,  
fuimos hermanos, y a ti te he mirado siempre  
como hijo. Abrazame otra vez. Sé que no me  
tienes gran afecto; mas no por eso te retiro el  
mío, y me sirve de consuelo el corresponder a  
tu tibieza con el ardor de mi cariño. Yo soy así.

OROZCO.- Gracias. ¿Y qué es de la vida de  
usted...?

VIERA.- Hijo mío, mi vida es la continua  
privación de los bienes que apetece mi alma.  
Nada más conforme a mi carácter que la estabi-  
lidad. Pues heme aquí privado de los goces del  
hogar, errante por naciones extranjeras, sin oír  
la voz de un ser amado, sin ver el rostro de una  
persona de mi sangre y de mi raza. ¡Qué sino el  
mío, Tomás! Tres grandes atractivos tiene la  
existencia para un hombre de mi temple y mis  
inclinaciones: la familia en primer término;  
después la tierra, o sea la propiedad; después

los libros, o sea el estudio y la contemplación de la Naturaleza. (*Con ternura y acento firme.*) Mi ideal de vida sería este: mis hijos conmigo; debajo de mis pies, un triste pedazo de suelo que cultivar, sin ambición, ni envidioso ni envidiado; y como solaz, media docena de libros buenos. Créelo, estos son los únicos bienes apetecibles y además las únicas amistades fecundas y verdaderas: la familia, manantial de goces infinitos, la tierra que te devuelve generosa los cuidados que pones en ella, y el libro sano y ameno, que te deleita, te calma y te instruye. Pues nada de esto me concede Dios a mí. Sin duda me priva de lo que más amo, para concedérmelo en otro mundo mejor.

OROZCO.- Si los hechos correspondieran a las intenciones o a las palabras, no dudo que tendría usted todo eso que desea.

VIERA.- ¡Los hechos, los hechos! ¿Sabes tú lo que has dicho? ¡Los hechos! Eres feliz; heredaste una gran fortuna; te viste encarrilado



desde la niñez en la vida regular, y andas aún con la velocidad que te imprimieron. Todo lo encuentras llano, fácil... Los hechos son para ti una serie de movimientos maquinales, instintivos. Para los que se impulsan a sí propios, los hechos son el movimiento externo, los encontronazos, las sinuosidades del camino, pues de los obstáculos mismos hay que valerse para dar un paso. Mis hechos, Tomás querido, no son míos, y es injusticia juzgar estas cosas aisladamente. Aprécialas en conjunto, abarca de una mirada el mecanismo social, y fijate en la posición que tenemos en él los desheredados de la fortuna. Es preciso que todos vivamos, Tomás: no se ha hecho el mundo sólo para que lo disfruten los capitalistas. Has visto en mí acciones que te desagradan. ¿Pero tú, talento superior, alma elevada, aplicas a todos los casos la moral cominera y menuda? No, hijo mío, a ti te corresponde medir con la gran regla. Lo harías sin trabajo, si te hubieras formado en la adversidad; pero tu talento debe suplir la experiencia,

que te falta. No me juzgues, por Dios, con el criterio del vulgo necio. Tú no eres vulgo, Tomás, ni la serás nunca, aunque vivas en la atmósfera creada por él.

OROZCO.- (*con benevolencia.*) ¡Lástima que ese gran ingenio no se emplee mejor! Suele ofrecernos la humanidad este contraste, y es que la gente ordenada se cae de sosa, y los traviesos y desarreglados tienen toda la sal de Dios. Sin duda, la vida aventurera, de arbitrios sutiles y de combinaciones muy calculadas, fomenta en los hombres el donaire. No sé si Dios tendrá dispuesto que la bohemia y los caracteres picarescos desaparezcan al fin con la aplicación completa de la disciplina moral. Si así fuera, ¡qué lástima!, porque lo picaresco parece un elemento indispensable en el organismo humano.

VIERA.- Sí, sí; es preciso que haya de todo, querido, y cree que el mundo no ha de variar gran cosa en sus aspectos generales, por mucho

que lo pulimente el saber de los hombres, y eso que los periódicos llaman conquistas de la civilización. La diversidad de medios de vivir ha de corresponder siempre a la variedad y muchedumbre de caracteres y de móviles. (*Con agudeza.*) Si la moral de los catecismos llegara a imperar en absoluto, y se acabaran la bohemia y la raza picaresca, como tú has dicho, el mundo sería insoportable de insulsez. En tal caso, la humanidad, harta de sí misma, se suicidaría, no por individuos, sino por naciones; emplearíanse cantidades enormes de dinamita para volar continentes enteros; nos aborreceríamos por pueblos y por castas; nos cargaríamos tanto, que nuestras guerras serían mil veces más feroces que las de los tiempos primitivos.

OROZCO.- (*riendo.*) Original, graciosísimo. Pero no perdamos tiempo, Joaquín, y sepamos el objeto de su visita y de su viaje que, según parece, son uno mismo.

VIERA.- (*con emoción, estrechándole las manos.*) Mucho me duele que todas mis aproximaciones a ti tengan siempre un objeto... poco grato, al menos en apariencia. No puedes figurarte la pena que esto me causa.

OROZCO.- (*con serenidad.*) No se apure usted, y vea cuán tranquilo estoy. Si he de ser franco, sus arranques de sensibilidad no me conmueven. Los miro como un medio de insinuación, lo mismo que sus alardes de ingenio.

VIERA.- (*bajando los ojos.*) ¡Oh!, no, te lo juro. Cree que siento en este instante una pena...

OROZCO.- ¿Por qué?

VIERA.- Por lo desagradable del asunto que aquí me trae... Pero no creas; también yo, con auxilio de mi razón, sé rehacerme y quitar a la pena o todo fundamento lógico, poniendo el acto este en su verdadero terreno. Vamos a ver, si yo te asegurase que el asunto que aquí me

trae, me parece, cuando pienso mucho en él, que envuelve un vivo interés hacia ti, ¿qué dirías?

OROZCO.- (*riendo.*) Pues diría que me parece una cosa muy rara, y que sería preciso que me lo probara usted para creerlo.

VIERA.- Te lo probaré si tú me ayudas con tu buen juicio y tu manera amplia de ver las cosas. El criterio vulgar diría que yo vengo a molestarte. Si tú no fueras quien eres, lo creerías así. Siendo Tomás Orozco, no lo puedes creer.

OROZCO.- Para que yo forme juicio, lo principal es que sepa claramente de qué se trata.

VIERA.- Paciencia, amigo mío, paciencia. Eres un hombre superior. Si yo no lo supiera por mi observación directa, lo sabría por la fama de que gozas. (*Enfáticamente.*) Inteligencia

clara, puntos de vista elevados, conocimiento de la realidad, ideas tolerantes; además, gran corazón, abierto siempre a la indulgencia y a la piedad, honradez a toda prueba, sentimiento vivo del decoro y de la posición; aptitud grande para ver lo íntimo de las cosas...

OROZCO.- (*interrumpiéndole.*) Basta, basta de incienso.

VIERA.- Concluyo... ya sé que el incienso te asfixia. Lo empleo como argumento para decirte que siendo tú quien eres, la conciencia más pura que hay bajo el sol, no has de tolerar nada contrario a la ley, ni has de convertir en provecho tuyo la propiedad ajena; en suma, que has de tener a gala y orgullo el devolver a sus verdaderos poseedores lo que ilegítimamente, por olvido o negligencia, no por malicia, está en tu poder.

OROZCO.- (*agriamente.*) ¿Y qué es eso que no me pertenece, y que yo retengo en mi poder? Sepámoslo.

VIERA.- (*con la mano sobre el pecho.*) ¿Dudas de mi palabra?

OROZCO.- ¿Pues no he de dudar?

VIERA.- Pues mi palabra sola te ha de convencer, sin necesidad de apelar a la prueba legal. Quiero darme el gusto de que te persuadas por lo que yo te diga, porque tus dudas acerca de mi lealtad me lastiman profundamente. Escúchame. ¿Te acuerdas de las obligaciones de *Proctor y Barry*?

OROZCO.- (*reconcentrando sus ideas.*) Sí que me acuerdo. Todas fueron canceladas, parte hace diez años, parte hace cinco. Sobre esto no tengo duda.

VIERA.- Todas menos una, Tomás; aguza la memoria. No se diga que estoy más enterado de tus asuntos que tú mismo.

OROZCO.- Menos una, es cierto, que había sido reservada por el viejo Proctor para su hija mayor, la cual tenía, además, una póliza de seguro en la *Humanitaria*. Y la obligación esa, que no se presentó en tiempo oportuno, se liquidó después, al liquidar la póliza... Espere usted, a ver si recuerdo bien. (*Confuso.*) ¡Ah!, la liquidamos cuando murió la hija de Proctor, allá en...

VIERA.- En Bombay. Pero no fue como tú dices, Tomás de mi vida; haz memoria... no fue así. Liquidasteis la póliza; pero la obligación, que era de las de ocho mil libras, quedó pendiente, por no encontrarse el documento original. Se hizo una información, que no resultó clara, y el asunto quedó en tal estado. Los Proctor murieron todos en una serie de catástrofes y desgracias de familia. ¿No lo recuerdas? Wig-



ham, afectado de locura, se tiró al mar en la travesía de Boulogne a Folkstone; Guillermo, falleció de la disentería en Nueva Zelanda; Isaac, pereció en un naufragio...

OROZCO.- Sí, todo lo recuerdo, y la hermana murió a consecuencia de haberse tragado un huesecillo de ave.

VIERA.- Sólo queda Benjamín, que ha recogido a los hijos de Adelaida Proctor.

OROZCO.- ¿Y ese Benjamín es el que descubrió la obligación trasconejada?

VIERA.- Cierto.

OROZCO.- Comprendido. A ver... Venga. *(Con impaciencia.)* Quiero ver qué trazas tiene ese documento.

VIERA.- *(flemático.)* Aguárdate un poco. Deseo prevenir todas tus suspicacias. Como no podrás dudar de la autenticidad del documen-

to, me vas a decir que ha prescripto; pero yo te probaré que no.

OROZCO.- Seguramente ha prescripto. No habiéndose presentado en el arreglo de 1874...

VIERA.- Veo que tu memoria es flaca, querido Tomás, y que además, por querer contradirme, incurres en graves errores, de los cuales tu clara inteligencia saldrá sin esfuerzo, a poco que yo te ilumine. Recuerda el caso aquel, bastante parecido a este, en que creíamos todos que la obligación del Banco de Navarra había prescripto, y el Tribunal Supremo declaró que el plazo de prescripción de estas obligaciones no podía depender de los plazos de arreglo que fijaran los liquidadores de la *Humanitaria*. Es esto cierto, ¿sí o no?

OROZCO.- (*meditabundo.*) Cierto es; pero enséñeme usted...

VIERA.- (*sacando un papel.*) Ahí está. Examínalo con la prolijidad que quieras. (*Mientras Orozco examina con profunda atención el documento presentado por Viera, este se levanta, y con las manos en los bolsillos se pasea por la habitación, hablando para sí.*) A ver por qué registro sales ahora, jesuitón, cuákero de mil demonios. Estás cogido. La red es hermosa, y admirablemente tejida con hilos legales; y por más que la busques no encontrarás malla rota para escabullirte. (*En alta voz.*) ¿Qué piensas de eso? ¿Cabe en ti la sospecha o el recelo de que la obligación pueda ser falsa?

OROZCO.- No; es legítima.

VIERA.- Luego, yo no soy un falsario, querido Tomás. Devuélveme tu estimación, porque... dilo con franqueza... cuando te anuncié mi visita, pensaste que yo te armaba alguna trampa como esas que se estudian en los presidios, y que se llaman *entierros*.

OROZCO.- No pensé eso, aunque sí una cosa semejante.

VIERA.- (*suspirando.*) Estoy en desgracia contigo. Con todo, acabarás por reconocer que este acto entraña un profundo interés hacia ti. (*Orozco hace un gesto de asombro.*) No, no hay que asustarse de lo que digo, ni tratarme como a un loco que trastorna el sentido de los conceptos. Con la mayor entereza y sinceridad del mundo, digo y repito que este paso que doy, más debe ser por ti agradecido que vituperado. Tomás, te estoy haciendo un notable servicio en la ocasión presente. (*Con gravedad suma.*) Este viaje mío, y la presentación del documento que acredita una deuda sagrada, son prueba clarísima de amistad y de la parte que tienes en mis afectos, porque obrando así, te ahorro mil disgustos, y te facilito la solución de lo que podía ocasionarte un grave conflicto.

OROZCO.- (*irónicamente.*) Gracias, gracias... Me enternece tamaña bondad. No le creí a usted tan magnánimo, amigo Viera.

VIERA.- (*con afectada resignación.*) Júzgame como se te antoje.

OROZCO.- ¿Cuánto tiempo ha empleado usted en Londres, preparando este negocio? Y para lanzarse a perseguir la obligación perdida, ¿vino usted de New-York a Inglaterra hace tres meses? ¿Por cuánto la ha vendido Benjamín Proctor?

VIERA.- (*secamente.*) No la he comprado. Tengo poderes del poseedor para gestionar el pago... ¿quieres verlos?... y para proponerte un arreglo que te facilite la cancelación.

OROZCO.- La deuda es legal: yo no lo niego; pero surge la duda de que esta obligación esté comprendida en el arreglo que se hizo en 1874. La cuestión no resulta tan clara como us-

ted supone. Es, por lo menos, discutible el derecho de Benjamín Proctor a realizar este crédito.

VIERA.- Él lo juzga clarísimo, y quería, desde luego, ponerte en un aprieto, planteando la cuestión jurídica. Yo, que te conozco y sé tu horror a la curia y al papel sellado, quise prestarte un servicio, y propuse a Benjamín intentar directamente un arreglo amistoso. Discutimos el caso, hícele ver las dificultades y dispendios de un pleito en España, le ponderé tu carácter conciliador, inclinado siempre a la justicia, y por fin convino en contentarse con la mitad, cuarenta mil libras, al contado... Te juro, amigo de mi alma, que he puesto de mi parte, en este asunto, una desinteresada adhesión a tu persona y una defensa leal de tus intereses, pues la comisión que me da Proctor, en caso de éxito, apenas me basta para los gastos de viaje. Ahora resuelve tú. *(Se sienta.)*

OROZCO.- (*levantándose, entrega la obligación a Viera.*) Tome usted su papel.

VIERA.- ¿Qué decides?

OROZCO.- (*con frialdad y aplomo.*) Decido... no pagar.

VIERA.- ¿No reconoces la legalidad de la deuda?

OROZCO.- La reconozco; pero la declaro prescripta.

VIERA.- (*desconcertado.*) Reflexiona, Tomás; no te arrebatas... Piensa en la sentencia aquella del Supremo. Benjamín pleiteará, y te verás metido en un lío espantoso, y perderás con costas.

OROZCO.- (*paseándose y mirando al suelo.*) Lo veremos. La cuestión es muy problemática, pues podremos sostener que la sentencia del

Supremo sólo comprendía las obligaciones de la serie D.

VIERA.- (*clavándole la mirada.*) Eso no puede sostenerse, Tomás; eso es absurdo. Reconoce la lealtad de la intención con que me presento a ti, y confórmate con el arreglo que te propongo.

OROZCO.- No quiero. (*Plantándose ante él, y resistiendo con fría tranquilidad la penetrante mirada de Viera.*) Y voy a explicarle a usted la razón de esta resistencia que, según veo, le sorprende tanto. Es que me he cansado del papel de hombre recto y juicioso, que la opinión pública se ha empeñado en hacerme representar. He visto que la rectitud, practicada tan en absoluto, me trae más males que bienes. Y resulta una cosa, amigo Viera: antes que los atenienses se aburran de oír llamar justo a Arístides, el mismo Arístides se ha cansado de serlo, y quiere igualarse a los demás. Yo había dado en la manía de no ir con el vulgo, y ahora caigo en la cuenta de que se va mejor por el camino que traza la mu-



chedumbre. ¿Qué tal? Esta salida ha desconcertado al amigo Viera, al ingenioso arbitrista, al aventurero sagaz. (*Con cruel humorismo.*) ¡Ah!, usted no contaba con esta, ¿verdad?, dígalo con franqueza; usted fiaba en la decantada severidad de mis principios, en esa fama que me han dado algunos tontos, la cual ha venido a cargarme tanto, pero tanto, que me propongo no perdonar ocasión de desmentirla.

VIEIRA.- (*para sí, confuso y atortolado.*) ¿Pero este hombre se está burlando de mí, o qué es esto? (*Alto.*) Juraría que tu cerebro no está en perfecto estado de equilibrio.

OROZCO.- (*volviendo a pasear sin agitación, a ratos deteniéndose ante el otro.*) Con el pensamiento me será muy fácil transportarme al ánimo del astuto Viera, y reproducir la serie de juicios que han determinado este acto. Vamos a ver: usted entendió que el amigo Orozco era un ardiente puritano, capaz de dejarse desollar vivo antes que retener un maravedí que no le

perteneciese, y se dijo: «Este es el hombre que me conviene a mí. Compro la obligación por una bicoca, y de fijo no vacilarán en dármela, porque la cuestión es compleja y oscura, y los ingleses pasan por todo antes que pleitear en España; me presento con mis papeles en regla; el hombre se asusta; la conciencia se sobrepone en él al interés; su inflexible noción del derecho hace mi negocio; cobro a toca-teja, y hasta otra». ¿Es este, sí o no, el verídico proceso de la intención y las ideas de usted?

VIERA.- (*redoblando su astucia.*) Te veo ciegamente entregado a tu imaginación, querido Tomás, y cuanto has dicho es una fantasía loca. En mí no hubo ni hay más intento que el de servirte y ahorrarte penas y dinero.

OROZCO.- Pues ahora resulta que el virtuoso y rígido, el hombre de conciencia intachable no existe más que en la infundada creencia de los tontos que han querido suponerle así; resulta que Orozco es como todos los que le rodean,

ni perverso, ni tampoco santo; que desea mantenerse en el justo medio entre la tontería del bien absoluto y el egoísmo brutal de otros que no quiere dejarse explotar, sosteniendo el derecho estricto y la moral pura en cuestiones de intereses; que defiende su peculio, hasta donde pueda, con el criterio de la mayoría de los hombres de negocios; de todo lo cual resulta también que al trapisonda que me escucha le ha salido el tiro por la culata, y que por esta vez su maniobra ha sido un verdadero fracaso.

VIERA.- (*tragando saliva.*) Tú harás lo que gustes, y podrás sostener, en lo referente a pago de deudas, ese criterio tan distinto de tus ideas de toda la vida, y que no es, por más que digas, el criterio de la mayoría de los hombres de negocios. Yo he cumplido contigo. Fracasadas mis gestiones conciliadoras, te entenderás con Benjamín Proctor, que inmediatamente entablará la acción contra ti.

OROZCO.- (*resueltamente.*) Ese señor hará lo que le acomode, y yo también, y si quiere pleitear, que pleitee, pues el asunto no es claro ni mucho menos.

### *Escena VIII*

*Los mismos, AUGUSTA, que entreabre cautelosamente la puerta del foro y permanece indecisa escuchando, sin atreverse a entrar.*

AUGUSTA.- (*para sí.*) Mi marido alza la voz. No puedo vencer mi curiosidad. ¿Entraré? No me atrevo. Parece que el cometa lleva la peor parte, y que no se sale con la suya. Su cara reve-

la contrariedad, la rabia del reptil que se siente pisado.

VIERA.- (*con sofocada ira.*) ¡Ay! Mi situación es sumamente penosa, pues si tú no fueras quien eres, un amigo de toda la vida, casi un hijo para mí, yo te diría lo que pienso acerca de esa singular manera de entender el derecho, y de apreciar la oportunidad para el pago de deudas sagradas.

OROZCO.- Es lo que me faltaba, que usted me diese lecciones de conducta.

VIERA.- Me vería obligado a dártelas si no cayeras pronto en la cuenta del daño que te haces a ti mismo. Yo espero que serás razonable, Tomás, y que no consentirás que yo vaya ahora a Benjamín Proctor y le diga: «aquel hombre a quien creíamos la conciencia más pura del mundo es un negociante vulgar, que se aprovecha de las obscuridades de la ley, y se apoya en los embrollos de la curia para no pa-

gar. E a él hay más astucia que virtud, y tiene todas las marrullerías de un tendero insolvente o de un zurupeto intrigante». Y a pesar mío, habré de ayudar a tu acreedor a apretarte las clavijas, porque no puedo negarme a poner al servicio de la justicia mi conocimiento de la curia española y de cómo se llevan aquí los negocios de cierta clase.

OROZCO.- Muy bien. Póngase usted al servicio de Benjamín, y ármeme todas las trampas curialescas que quiera. Todavía, si se me antoja, seré yo capaz de cancelar la obligación por una cantidad doble de lo que dio usted por ella...

VIERA.- ¿Ya vienes con miserias? Tomás, me ofendes con proposición tan humillante. Me equivoqué al suponerte prendas extraordinarias; no quisiera equivocarme también, teniéndote por generoso y viendo la mezquindad con que le regateas a este infeliz un pedazo de pan. Nada, no hay arreglo posible. Pleitearemos; tú lo has querido. Si sobre quedar por los suelos y

echar al arroyo tu fama, tienes que pagar el total de la obligación, y de añadidura las costas, no me culpes a mí, que me propuse hacerte un favor, y evitar el desdoro de tu nombre.

OROZCO.- Gracias... En pago de esa abnegación, ¿sabe usted a lo que me hallo dispuesto? Pues muy sencillo. Si usted insiste en aburrirme y en amenazarme, yo, el hombre comedido, el puritano, la conciencia recta y pura, no tendré empacho de tomarme la justicia por mi cuenta, (*parándose ante él y accionando sin afectación y con flemática tranquilidad.*) ni de romperle a usted el bautismo, así, muy sencillamente, a lo santo, sin escándalo y como quien no hace nada.

AUGUSTA.- (*para sí, con alegría.*) Bien, muy bien.

VIERA.- (*levantándose, demudado.*) Tomás. No puedo tolerar eso... No lo admito sino como broma... una broma de mal género.

AUGUSTA.- *(que avanza decidida, presentándose.)* Y si hace falta otro guapo, aquí está.

VIERA.- *(inclinándose con afectada etiqueta.)* Augusta, señora mía... ¡Qué a tiempo llega usted, como enviada por el Cielo, para librarme de esta fiera que tiene usted por esposo...

AUGUSTA.- Aquí la fiera no es él...

VIERA.- *(con servilismo, y como queriendo echarlo a broma.)* Hija mía, si hasta se ha permitido amenazarme de palabra y de obra. ¡Qué bromas gasta este modelo de ciudadanos y espejo de maridos! No sabe usted bien cómo se ha puesto. ¡Caramba! Todo por una mala interpretación de mis rectas intenciones... Por Dios... Sea usted juez de esta contienda, Augusta, usted, que es un ángel.

AUGUSTA.- ¿Juez yo? No he pensado entrar nunca en la magistratura.



VIERA.- ¡Ay! Horrible tortura es para mí verme mal juzgado por personas a quienes tanto quiero; por personas que son en mi ánimo lo primero del mundo, la crema, el cogollito de la humanidad. (*Aturdido y descompuesto.*) Augusta, ¿quiere usted que la entere del asunto que me trae aquí? Apuesto mi cabeza a que lo ha de juzgar con más serenidad que su digno esposo, el cual ha sido hoy muy cruel con el compañero y socio de su padre... ¿Le parece a usted que merezco yo, el primer amigo de la casa, ser tratado como un...? No, Tomás, no es propio de ti ensañarte con el débil. Tu misma superioridad te obligaba a la benevolencia.

OROZCO.- Evitemos discusiones. (*Con desagrado.*) Todo lo que cabe decir sobre esto, dicho está ya por una parte y otra. Se me ha hecho una proposición, y yo no he querido admitirla.

VIERA.- Augusta, intervenga usted con su buen juicio, con su templanza, con su apacible

y dulce trato, más propio de ángeles que de mujeres. Si en ninguno de los dos encuentro la consideración que creo merecer, si ambos me rechazan con la misma dureza, sólo me resta decirles que aunque los dos se empeñen en ello, no conseguirán tener en mí un enemigo. Amigo soy y amigo seré siempre, y pruebas he de darles de mi cariño, superior a todas las injusticias y desdenes. Yo tendré mis defectos; no quiero hacer mi apología; pero nadie conoció en mí la ingratitude. Yo no puedo olvidar que debo mil atenciones a esta pareja feliz; no puedo olvidar tampoco que mi hijo, que mi querido hijo, es mirado en esta casa como un miembro de la familia...

AUGUSTA.- *(para sí, con sobresalto.)* ¿A dónde iré a parar este tunante?

VIERA.- Los favores que el hijo merece desagradan al padre... y me consuelo del mal trato, viendo que en él se deposita la confianza que a mí se me niega.

AUGUSTA.- No habiendo semejanza en la conducta, no puede haberla en... lo demás.

OROZCO.- Tiene razón.

VIERA.- Augusta siempre la tiene. Es la pura discreción, y yo acepto los juicios que se digne formar de mí. Tomás, no debe ser implacable con los débiles el hombre que ha recibido de la Providencia tantos beneficios. Yo quisiera saber si hay algún bien de los concedidos a la humanidad que tú no disfrutes. Y el mayor de todos, el que remata y compendia todas tus felicidades es esta perla, este galardón del Cielo, esta mujer incomparable que más parece sobrenatural que humana.

AUGUSTA.- Basta de flores... No me gustan fuera de tiempo.

VIERA.- Lo supongo. Si no fuera usted modesta, no sería lo que es. *(Con refinada habilidad.)* Tomás, la presencia de este ángel suaviza las

asperezas entre tú y yo. No me lo niegues. Te has humanizado desde que ella entró.

OROZCO.- ¡Válganos Dios! Si no es eso... Mi mujer, siempre que usted me hace alguna visita, teme que yo le reciba con demasiada benevolencia.

VIERA.- ¿Es cierto eso, Augusta?

AUGUSTA.- Ciertísimo.

VIERA.- No me doy por vencido. ¡De este modo, ingrata, paga usted los elogios que lo hice, y los piropos que le eché!... ¡Ay, qué mala se va usted volviendo! Tomás, Tomás, ten cuidado con ella.

AUGUSTA.- (*para sí.*) No puedo resistir el cinismo de este hombre.

VIERA.- Paciencia. He caído en esta casa con mala suerte. Recibís como a enemigo al que viene con bandera de paz... (*Para sí.*) Si no reco-

jo velas estoy perdido. (*Alto.*) Tomás, ¿quieres que aplacemos para otro día la cuestión que ha dado motivo a estas diferencias, y no pensemos más que en renovar nuestra antigua amistad, en gozar de ella, como de un bien inapreciable? Yo tengo debilidad por ti, Tomás, yo te quiero como a mi hijo...

OROZCO.- La comparación no resulta, porque es dudoso que usted quiera bien a sus hijos.

VIERA.- (*aparte.*) Este cuákero maldito me tapa todas las brechas... (*Alto.*) ¡Si me niegas hasta los sentimientos primordiales del hombre, entonces...! (*Con pena.*) Amigo mío, quizás sin mala intención, me estás agraviando, sí, con verdadera saña. Tú no sabes lo que es amor de hijos, porque no los tienes. En tu hogar falta la alegría, que es fuente de la piedad y de la indulgencia. Augusta, ¿por qué no ha dado usted familia menuda a este hombre? Amiga mía, yo quería encontrar a usted un defecto, y al fin he

dado con él. Si en este hogar hubiera hijos, el pobre amigo menesteroso no sería recibido tan mal.

AUGUSTA.- Si doy o no doy hijos a mi marido, eso no es cuenta de usted.

VIERA.- ¡Quién sabe si se los dará todavía! Yo espero que sí. Hago votos porque así sea.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Su sarcasmo me envenena la sangre. (*Alto.*) Me parece que esta conversación es bastante impertinente.

VIERA.- (*para sí, con rabia.*) ¡Grandísima tal, hállome atado de pies y manos ante ti, por desconocer los enredos que de fijo tienes!

OROZCO.- Demos por terminado este asunto, y que esta conferencia sea la primera y la última. Yo escribiré a usted, y le haré una proposición. Si la acepta, bien, y si no, tiene el camino libre para proceder como quiera.

VIERA.- *All right...* He tenido la desgracia de encontrar aquí los corazones abroquelados contra mi cariño. El uno con su desconfianza y la otra con su huraña virtud, no han sabido comprender el celo y la abnegación con que les sirvo. (*Afectado dignidad.*) Está bien; por eso no dejaré yo de ser quien soy. Mi conducta no variará. Soy incapaz de venganza, y aunque sintiera estímulos de maldad, no los dirigiría nunca contra personas para mí tan caras, contra personas que considero buenas, deplorando su obcecación. Tomás, no te molestará más este amigo, a quien no quieres comprender. Aguardo en mi casa, hasta mañana, la proposición que te dignes hacerme. Quédate con Dios... (*Da la mano a Orozco. Este se la estrecha con frialdad.*) ¡Qué triste me voy... y qué daño me has hecho! (*Con emoción muy bien fingida.*) Dios te lo perdone. Y usted, Augusta, sea feliz, ignore siempre cuánto me duelen sus palabras incisivas y desdenosas, y siga siendo compañera de este buen hombre, siga siendo ornamento de la sociedad

y orgullo de su familia y de sus amigos. Dios quiera que pueda apreciar algún día que este infeliz no merece ser recibido tan mal. Adiós. *(Retírase afectando profunda aflicción. Para sí, en la puerta.)* ¡Negocio destripado...! ¡Maldita sea mi suerte, y mala peste os devore, cuákero indecente y virtud relamida! Si buen punto es él, buena punta es ella... Volveré. *(Sale.)*

### *Escena IX*

AUGUSTA, OROZCO.

OROZCO.- ¿Has visto qué farsante, qué monstruo de astucia?



AUGUSTA.- (*recostándose en un sillón.*) Deja, deja que me reponga del terror que me causa. No lo puedo remediar.

OROZCO.- ¿Terror por qué? A mí me causa risa. Es un histrión perfecto; pero yo le calo la intención, la máscara que usa se transparenta a mis ojos, y veo la cara del truhán verdadero bajo las muecas del falso amigo.

AUGUSTA.- ¡Qué hombre! Cuéntame. ¿Qué te proponía? Yo rabiaba de curiosidad, y abrí un poco la puerta. Pero no pude enterarme bien... Creí entender algo de una obligación olvidada.

OROZCO.- De las que llamamos *Proctor* y *Barry*.

AUGUSTA.- ¿Pero es legítima? Porque ese pillo sería capaz de falsificar la escritura como falsifica los sentimientos.

OROZCO.- (*pensativo.*) Es legítima. No creas que me pesa su descubrimiento. Puesto que la obligación existía, vale más que se presente de una vez. Tengo la seguridad de que no hay ninguna otra. Respecto a si ha prescrito o no, puede haber dudas, y de fijo un abogado travieso, con el sin fin de leyes y disposiciones que rigen sobre la materia, encontraría fundamentos legales en qué apoyar la no cancelación.

AUGUSTA.- Yo temí que tu bondad te llevara a transigir; recelé que tus escrúpulos de conciencia pudieran más que el sentido práctico de la justicia. Pero he visto con gusto que por esta vez has puesto a un lado tus filosofías, y que te resistes a pagar una deuda prescrita.

OROZCO.- (*después de una pausa.*) Hija mía, estás en un error. No has penetrado mi pensamiento.

AUGUSTA.- (*alarmada.*) Pues ¿entonces...?

OROZCO.- Aunque, contando con el dédalo de nuestras leyes, pudiera sostenerse la prescripción, yo no la admito, no puedo admitirla, y el crédito ese como deuda sagrada, debe pagarse.

AUGUSTA.- Dios mío, ten piedad de mi pobre marido, que ha perdido la razón.

OROZCO.- No digas disparates, ni juzgues tan de ligero lo que no has comprendido bien todavía. Voy a explicarte mi pensamiento, y el plan que he concebido...

AUGUSTA.- Tomás de mi alma, ¿serás capaz de dejarte coger en las malvadas redes de ese miserable? ¿Serás capaz de dejarte conmovir por su refinada astucia y por su adulación infame?

OROZCO.- No te acalores antes de enterarte bien...

AUGUSTA.- Es que te veo al borde del abismo de tu bondad, de esa bondad que es una desdicha, créelo, un pecado, una sugestión Satánica...

OROZCO.- Ten calma, mujer.

AUGUSTA.- (*levantándose.*) No puedo tenerla. Tu filantropía ha venido a ser una verdadera demencia. ¡Tomás, Tomás!

OROZCO.- Si no te callas y me oyes, no nos entenderemos.

AUGUSTA.- (*disparada.*) Imposible que nos entendamos, si no te curas de esa manía de la bondad y de la indulgencia... Consulta el caso con papá, con Manolo Infante, con todos nuestros amigos, y verás como todos me dan la razón, verás como te aconsejan no reconocer la validez de ese papelote que te ha presentado el monstruo. Esas deudas fiambres, obscuras y antediluvianas no se reconocen nunca, Tomás.

Sólo los inocentes, los dejados de la mano de Dios, incurren en la tontería de hacer de ellas un caso de conciencia. *(Con sarcástico acento.)* En una palabra, que quieren darte un timo, y tú, como esos que creen en la paparrucha del dinero enterrado, aceptas el negocio.

OROZCO.- Estás graciosa, vida mía, y te oigo con muchísimo placer. Pero todo te lo dices tú, y así no ha discusión posible.

AUGUSTA.- Pues habla... explícate.

OROZCO.- Ante todo, no apoyes tu idea con el argumento de que debo hacer tal cosa porque la hacen los demás. Hija de mi alma, sería insoportable este plantón de la vida terrestre, si no se permitiera uno, de vez en cuando, la humorada de hacer algo diferente de las acciones comunes y vulgares. El papel de comparsa no me ha gustado nunca. Tampoco debes ponerme delante de los ojos, como un emblema de sabiduría, la opinión de tu padre, de Manolo Infan-

te, y de otros amigos. Sin ser vanidoso, me precio de entender estas cosas mejor que ellos.

AUGUSTA.- Pues si esas opiniones no valen, valga la mía, y la mía es que no pagues a ese pillo.

OROZCO.- (*sereno y sonriente.*) Pero si yo no te he dicho que pagaré a ese pillo, ni a ningún pillo.

AUGUSTA.- Has dicho que la deuda es sagrada...

OROZCO.- Y lo repito. Y añado que esa obligación pendiente pesa sobre mi conciencia, y que no estaré tranquilo hasta que de ella no me descargue.

AUGUSTA.- ¡La conciencia! Grandes y bellas cosas ha hecho la humanidad en su nombre; pero también, también hay que poner tonterías muy gordas en el haber de los espíritus

menguados, de esos que adoran la letra de la ley... Explícate. ¿Quieres decir que alivias tu conciencia pagando...?

OROZCO.- Pagando, sí; pero no he dicho que a Viera.

AUGUSTA.- Eso sí que no lo entiendo. ¿Es o no Viera poseedor legítimo de la obligación?

OROZCO.- Lo es. Antes que él entrase a verme, ya sabía yo a qué venía, porque hoy recibí carta de Horacio Miller, en la cual me dice que Viera compró esta obligación por un quince por ciento de su valor nominal. Lo supo por confianza del propio Benjamín.

AUGUSTA.- ¡Ah!... ¿Y piensas, para evitar disgustos, recogerla de manos de Viera por el mismo quince por ciento y un poquito más, como comisión? Falta que él quiera; pero en estos términos, sólo en estos términos admito la

idea de pagar. ¿Es esto lo que piensas tú?...  
Dímelo pronto.

OROZCO.- No es eso. Pienso pagar íntegramente el valor nominal.

AUGUSTA.- ¡Íntegramente! (*Consternada.*)  
¡Ay!, hijo de mi vida, yo voy a buscar un médico. Tú estás malo de la cabeza... Por Dios, no hagas tal disparate. (*Con ternura.*) Ya ves; nunca hemos reñido. Todos tus actos han sido aprobados y aplaudidos por mí. Verdad que siempre fueron buenos; pero aunque no lo hubiesen sido, el cariño que te tengo me los habría hecho ver como la misma perfección. Este acto de ahora resulta de tal modo contrario a lo que yo entiendo por bondad, que me veo en el caso de reprobártelo con todas mis fuerzas. Y muy a pesar mío, sintiendo mucho disgustarte, me enfadaré contigo, disputaré, chillaré, no te dejaré vivir; y ya no habrá en nuestra vida común la paz de que hemos gozado durante ocho



años; y todo será discordia, rozamientos, tú por un lado, yo por otro, siempre de puntas...

OROZCO.- ¡Quién sabe! Puede que no.

AUGUSTA.- Me haré insoportable. Tendrás en mí un censor agrio, displicente, quisquilloso... En fin, Tomás, que me tendrás que preferir a tu conciencia con tal de no ver tu casa convertida en una jaula de leones.

OROZCO.- (*sonriendo.*) Sentiré mucho que te me insubordinates; pero si lo haces, lo llevaré con paciencia. He meditado bien la solución de este asunto, y puedes tener la seguridad de que será un hecho.

AUGUSTA.- ¿Contra mi voluntad?

OROZCO.- (*cariñosamente.*) De acuerdo con ella, porque he de convencerte, y en vez de tener en ti una censora impertinente, tendré un apoyo decidido. Ven acá. Siéntate aquí. (*Se sien-*

*tan ambos.*) ¿Hay mayor gloria, hay dicha mayor que poder realizar un acto, en el cual resplandezca ese ideal de justicia que rara vez se nos ofrece en el mundo en condiciones fácilmente practicables? Hablo con una persona que sabe elevarse sobre las ideas y las pasiones del vulgo, y me parece que seré comprendido. Si no, peor para ti.

AUGUSTA.- Hasta ahora, no entiendo ni pizca.

OROZCO.- Esta aparición del cometa Viera es un hecho feliz, dispuesto para la rectificación de uno de esos errores o anomalías de la existencia humana, que nos hacen dudar de la Providencia. Vemos cosas en el mundo, que parecen organizadas por el mal y para el mal; injusticias que por su enormidad repugnan a la razón y al sentimiento; los perversos imponiéndose a los honrados, y obligándoles a dejar de serlo; los de condición benigna incapacitados de obrar bien, por las influencias que les

rodean. No desconocerás el poder y la importancia de los bienes materiales, en el orden de la vida. Las materialidades mal repartidas, como por desgracia lo están, trastornan y aniquilan el bien espiritual; y así, cuando se consigue rectificar, siquiera sea mínimamente, esta calamitosa distribución del bienestar positivo, se presta a la humanidad un servicio inmenso.

AUGUSTA.- (*para sí.*) No estoy segura de comprender a dónde va a parar con esto. ¿Tiene algún sentido lo que dice, o es una sinrazón, una efervescencia del talento descompuesto? (*Alto.*) Querido, lo que dices significa, si no soy tonta, que en el mundo hay muchos que carecen de lo que a otros les sobra. Eso ya lo sabíamos, y es cosa resuelta que no está en manos humanas el remediar ciertas desigualdades.

OROZCO.- A veces falla esa regla pesimista, y es lástima no intentar el remedio cuando de ello hay ocasión. Examinemos el caso este concretamente y con la pura lógica. Después

vendrá su aplicación a la práctica. Fíjate bien: la suma que representa la obligación de Benjamín Proctor es una cantidad negativa en nuestra riqueza, un *menos tanto*. Esa cantidad debió ser abonada íntegra por mí, y no lo ha sido. Luego la retengo indebidamente en mi poder, no me pertenece... Esto es claro como el agua.

AUGUSTA.- En absoluto sí.

OROZCO.- Ya llegaremos a lo relativo. Sígueme ahora y calla. Conste que, en principio, esa suma no me pertenece. La razón es razón, y la lógica, lógica, y los números, números.

AUGUSTA.- Pero...

OROZCO.- Cállate. Que Benjamín Proctor haya vendido su deuda a Joaquín Viera, eso no es cuenta mía. El valor legal del crédito no crece ni mengua por los contratos a que da lugar, ni por las condiciones morales del poseedor. Que

este sea un modelo de honradez o un pícaro redomado, no da ni quita la más mínima cifra al valor numérico de la deuda. Nada podrás objetar a esto. Por consiguiente, la cantidad representada por la obligación no es mía en este instante, sino de Joaquín Viera.

AUGUSTA.- (*rebelde a la lógica.*) Pero, hijo mío, en la vida, en esta vida humana tan compleja, ¿se puede razonar de ese modo? ¿Se han tratado así los negocios alguna vez? Los escritorios de las casas de banca y de comercio, ¿están poblados de ángeles, o son hombres los que en ellos trabajan?

OROZCO.- Yo sé lo que son, tonta. Déjame concluir. Quedamos en que soy deudor de Joaquín Viera, que este es mi *inglés* neto, y que no hay lógica divina ni humana que me libre del deber de darle lo suyo. Ciertamente que yo podría, sin escandalizar al mundo, defenderme del pago amparándome en la ley, mejor dicho, haciéndome el perdidizo en la selva intrincada

de nuestras leyes. Estas, y más aún la curia, con sus tramitaciones y diligencias inacabables y el embrollo que de ellas resulta, me favorecerían, bien para no pagar, bien para hacer un arreglo que redujese el desembolso a una mínima cantidad. Esto se hace siempre. Alegando mil razones jurídicas y veinte mil argumentos de sofistería forense, conseguiríamos no pagar o pagar muy poco. De seguro que Joaquín llevaría la peor parte en una contienda ante los tribunales, y no sabría salir, como yo, del bosque espesísimo de nuestro enjuiciamiento civil. Pero yo, en conciencia, no puedo ni debo aminorar mis obligaciones pleiteando. Prefiero pagar íntegramente a pagar un poco al acreedor y un mucho a la curia. Dejo a un lado el amo propio, reconozco el crédito, y lo que no es mío no debe estar en mi poder.

AUGUSTA.- Volvemos a lo mismo, a que caes en las redes del monstruo ese, y le regalas... (*con irritación*) porque esto es regalar,

Tomás, esto es proteger a los caballeros de industria.

OROZCO.- No, vida mía, porque yo no pagaré al caballero de industria sino poco más, muy poco más de lo que él ha dado a Benjamín Proctor.

AUGUSTA.- Entonces no pagas íntegramente.

OROZCO.- Sí, pagaré íntegramente; pero no a Joaquín.

AUGUSTA.- (*confusa.*) No te entiendo. ¿Pues no dices que es el único poseedor legítimo?

OROZCO.- Sí, hija mía. Pero aquí entra lo relativo; aquí cesa de funcionar la letra de la ley moral, y entra en funciones el espíritu, ¿No hemos convenido en que Joaquín es un monstruo? Entre las muchas responsabilidades que tiene ante Dios y los hombres, la más notoria es

la perversa educación que a sus hijos dio, el abandono en que los ha tenido, faltos de medios de subsistencia. Esta penuria ha motivado lentamente en Federico ciertos hábitos de mal género, el desorden y angustias humillantes de su vida; en Clotilde, su indecorosa manera de buscar marido. El enmendar la obra de Joaquín Viera ¿no es por ventura un acto de alta justicia, de esa justicia que antes llamó relativa, y que viene a resultar absoluta, de lo más absoluto que podemos concebir? (*Augusta no dice nada. Su estupefacción la hace enmudecer.*) ¿Comprendes ahora mi pensamiento, tonta? Yo pondré al monstruo pagarle el veinticinco por ciento de su crédito, y tengo la seguridad de que acepta. Gana un diez por ciento, si es que llegó a dar el quince, que yo lo dudo. La aspeza con que le recibí le habrá quitado toda esperanza de mejor arreglo, y no se lanza él a los azares de un pleito obscuro y de éxito dudoso. Como hombre muy necesitado, que vive siempre al día, es de los que prefieren pájaro en



mano a ciento volando. Le conozco bien, y estoy segurísimo de que aceptará. Pues bien, con el resto, hasta el total del importe de la obligación, constituiré un fondo que asegure a Federico y a Clotilde una renta decorosa, poniéndolo a su nombre en títulos intransferibles. Federico podrá vivir de este modo en modesta holgura, y si es hombre capaz de apreciar los beneficios de la vida ordenada, no dudo que su nueva situación bastará a corregirle de ciertos resabios. He pensado también que la distribución no debe, en justicia, hacerse por partes iguales, porque Federico tiene deudas y Clotilde no. Además, el que será marido de esta dispone de otros medios de vivir, que a su cuñado le faltan, por lo cual juzgo equitativo asignar a Federico dos partes y una a Clotilde. Detalle es este discutible, y que podrá modificarse con los reparos que pongas a mi plan, del cual has dicho tantas perrerías antes de conocerlo.

AUGUSTA.- *(en un raptó de entusiasmo.)*  
Tomás, hay que rendirse a tu bondad y a tu entendimiento, que ya me parecen sobrenaturales... ¡Qué hombre! ¡Qué gloria para mí tener-te...! *(Le abraza con efusión.)* Debo adorarte de rodillas... ¡Qué grande eres!

OROZCO.- ¿Apruebas mi plan?

AUGUSTA.- ¿Cómo no? *(Llora.)* ¿Ves? Se me saltan las lágrimas de alegría... de admiración... *(Para sí, conteniéndose.)* ¡Dios mío... me estoy vendiendo... qué indiscreta soy! *(Alto.)* Pero no... Si tu increíble generosidad me entusiasma, como rasgo de exaltada simpatía humana, con la fría razón, como esposa tuya, debo decir que me parece un acto de... de hermosa locura... un disparate que raya en lo sublime. *(Confundida.)* En fin; todo lo que quieras. Nunca me opondré a tu voluntad en cosas de esta naturaleza. Cuanto imagines será acertado y merecerá mi aprobación.

OROZCO.- Ahora sólo falta que el tontín de Federico, con su carácter susceptible y vidrioso, nos suscite dificultades. Todo podría ser. Hay que salirle al encuentro. Háblale tú. Preséntale la cuestión con tacto y diplomacia.

AUGUSTA.- ¿Yo...? (*Cortada.*)

OROZCO.- Y te encargo expresamente que procures alejar de su ánimo toda idea de gratitud.

AUGUSTA.- ¡Por María Santísima, Tomás! ¿Cómo pretendes que no agradezca...? ¿Quieres que sea tan monstruo como su padre?

OROZCO.- No es eso. Que agradezca en su fuero interno todo cuanto le plazca; pero que no lo manifieste a nadie, y menos a mí. Me gustaría que no viese en esto una generosidad mía, sino un caso legal. Persuádase de que el donativo le viene de su padre, no por voluntad de este, sino por una combinación que los favore-

cidos no deben examinar ni discutir... En fin, que no puedo descender a estos pormenores. Fácilmente, concibo una idea, y la convierto en hecho con poderosa voluntad; pero en la aplicación flaqueo... lo reconozco. (*Con inquietud.*) Encárgate tú de estas menudencias de la realidad. Hazle ver que esto no es donación, que es más bien una triquiñuela encaminada a fines de justicia... (*Nota que Augusta, profundamente pensativa, no presta atención a sus palabras.*) ¿Te enteras de lo que digo? ¿En qué estás pensando?

AUGUSTA.- (*turbada.*) Nada... pensaba... Si... te escucho... Justo, una triquiñuela... Perfectamente. Estamos conformes.

OROZCO.- Mis pretensiones van más lejos aún. Yo aspiro a que Federico y Clotilde se reconcilien, a que vivan juntos los dos, es decir los tres, y que Santanita y Federico se miren como lo que deben ser, como hermanos.

AUGUSTA.- Paréceme mucho pretender, Tomás.

OROZCO.- Te advierto que Santana es una gran capacidad para la administración. Yo que Federico, me entregaría a él en cuerpo y alma para el gobierno de mi casa y de mis intereses. Conviene indicarle esto para que se vaya acostumbrando a la idea de las paces con sus hermanos.

AUGUSTA.- (*dando un gran suspiro.*) ¡Ay, nobles ideas; pero qué inmateriales, querido! Son como formas vaporosas que parecen figuras. Intentamos cogerlas, y se nos desvanecen entre los dedos.

OROZCO.- Sutil estás.

AUGUSTA.- ¿Quién no lo estará oyéndote? Inspiración contagiosa. Tu pensamiento brilla demasiado para que en mí no se refleje algo de su luz. Mi desgracia es que no puedo seguirte a

esas esferas del bien supremo. Veo la realidad mejor y más de cerca que tú, porque soy peor que tú, claro está, y porque vivo más próxima al suelo. Tu proyecto de reconciliar a Federico con Santanita, y de que vivan juntos y confundan sus intereses, me parece un delirio.

OROZCO.- Soluciones que en principio nos parecen irrealizables, en la práctica y por suave gradación llegan a ser posibles y aun fáciles. Sé que Federico, al pronto, se sublevará; pero hay que empezar por manifestarle este proyecto y sugerirle la reconciliación. Abordemos la delicada empresa... *(Con una idea repentina.)* Conventría enterarle por escrito...

AUGUSTA.- *(vivamente.)* ¡Ah!, sí, yo le escribiré... Es mejor; así se expresan las ideas con claridad y se dice lo que conviene. Déjalo de mi cuenta. *(Turbada y desanimándose.)* Pero no... no sé... ¡Ah! Tomás, yo dudo mucho que ese hombre...

OROZCO.- La rutina se rebela contra el bien, harto lo sé, como el niño que se resiste a tomar las medicinas. Pero es nuestro deber mandarle que las tome. Se me figura que dando a todos los medios de vivir bien y de ser felices, es imposible que ellos se obstinen en amarrarse a la desgracia. El bienestar lleva en sí mismo una fuerza persuasiva incontrastable. Yo tengo fe, y nadie me quita este placer íntimo, este regocijo de conciencia, por haber intentado corregir, con medios prácticos, una grave anomalía social. Créelo, hija mía, el único goce efectivo es este. Lo demás es miseria, pequeñez, satisfacción de antojos pueriles... *(Se sienta junto a la chimenea, y contemplando el fuego, cae en profunda meditación.)*

AUGUSTA.- *(para sí, observándole con fijeza y temor.)* Inquietud vivísima llena mi alma. No sé qué siento; no sé qué temo. ¿Esto que veo es grandeza de alma en su grado mayor, o ebullición intelectual producida por un desquiciamiento del cerebro? ¿Serás tú la perfección

humana, y no podré yo comprenderte por ser, como soy, tan imperfecta? (*Con exaltación.*) Impulsos siento de adorarte, como adoramos a los seres sobrenaturales; y de rodillas ante ti, como si estuvieras en un altar, te diría que nada hay entre tú y yo que nos una, nada que humanamente nos ligue, nada más que el lazo del culto que te debo y que te tributaré. Soy poco para ti en el orden espiritual, porque soy simplemente una mujer. Eres mucho para mí porque has dejado de ser un hombre.

*Pone la mano sobre la cabeza de Orozco, el cual, profundamente abstraído, parece no darse cuenta de la proximidad de su esposa.*



# Jornada cuarta

## *Escena primera*

Vestíbulo del teatro Real.

MALIBRÁN.- *(paseándose de largo a largo, abstraído. Saluda a algunas de las personas que entran, dirigiéndose a la puerta central de butacas o a la escalera de palcos.)* ¡Cuánto tarda! Si no vendrá... *(Mira su reloj.)* No son más que las nueve y media. Rabio por darle a entender con un par de reticencias buenas, pero buenas, de las que yo echo... cuando me pisan... que le he descubierto la madriguera. ¡Caramba! ¡No me ha costado

pocos plantones, ni han sido breves los ratos de espionaje! Y yo me pregunto: ¿qué sentimiento me impulsa a obrar así? ¿Será el despecho? ¿Y qué quiere decir despecho? No; muéveme la suprema ley de amor propio, reguladora de todo el vivir humano... Esa tonta me desairó; no supo apreciarme en lo que valgo, y debo hacerle comprender que no se juega impunemente con una persona como esta que aquí se pasea. Lo mejor es que, sin habérmelo propuesto, realizo un acto de justicia, y heme aquí persiguiendo el crimen, desenmascarándolo, y poniéndoselo delante a quien debe y puede castigarlo. Porque yo no pararé hasta no abrir los ojos a ese Orozco bendito, que para todo tiene vista de lince y sólo para las desviaciones de su mujer padece de cataratas. ¡Yo se las batiré, como hay Dios!... (*Frunciendo el ceño.*) ¿Pero qué vocecilla impertinente se permite susurrar dentro de mí que esta es una empresa de perfidia y traición? ¡Bah! Resabios de la moral infantil, de todo ese estúpido fárrago de instrucción

primaria, que le meten a uno en el cuerpo antes de poder distinguir racionalmente el mal del bien. No; seamos justos con nosotros mismos: en lo que traigo entre manos, veamos un propósito de reparación y de alta moralidad... ¡Cuidado si es torpe la conducta de esa mujer! Si al menos faltase conmigo a sus deberes, conmigo, que descuello sobre el vulgo por la superioridad y la extensión de mis talentos, por mi figura... (*Parándose brevemente ante un espejo, al dar la vuelta.*) Sobre esto no cabe duda. Yo sostengo que una de las cosas más relativas que hay en el mundo es la moral del amor y del matrimonio. Las faltas de más grave apariencia dejan de serlo, o se atenúan, cuando ponen de manifiesto el buen gusto de la culpable. ¡Pero caerse del lado de ese vulgar y trapacero, de ese zángano de ese ignorantón de Federico...! ¡Qué ignominia! El grado de responsabilidad de la mujer que se desvía, depende de la buena o mala mano que tenga para elegir. ¡Gallarda interpretación de la ley, que sólo podemos

hacer los que gastamos filosofías muy finas y muy hondas! Me atrevería yo a desarrollar esta tesis y a convencer a la humanidad del alto sentido que encierra... (*Parándose otra vez ante el espejo.*) Para eso se necesita talento, y tú le tienes... (*Sigue paseando.*) ¡Qué guapo soy! Y sobre ser tan guapo, llevo estampada en esta cara la sutileza y finura de mi crítica moral y social. Y a modales, ¿quién me gana? ¡Caracoles, qué modales y qué distinción! Yo mismo, con estas rutinas cursis de la modestia, no me doy cuenta de mis atractivos personales sino por los efectos que causo en el mujerío. ¡Ay! Esta tontuela de Augusta me pagará su necesidad... La he cogido, ¡pero qué bien!, en su propia trampa. ¡Y cuidado si tomaron precauciones los muy zorros! ¡Escondrijitos a mí! No, conmigo no os valdría el ocultaros en el centro de la tierra... ¡Vaya que tiene suerte ese botarate de Federico! A lo que él va, ya lo sé yo: a buscar quien le pague las trampas. Ya estoy viendo las partidas que la señora le carga en cuenta a su marido por el

capítulo de alfileres... No están malos alfileres, bribona, los que tú gastas... ¡Qué obcecación de mujer!... ¡Simpleza mayor que no quererme a mí! Lo que yo digo: es estúpida, de lo más estúpido, de lo más negado que Dios ha echado al mundo. Sólo tiene aquel barnicillo de cultura, graciosa y chispeante... ¿Pero qué puede esperarse de una mujer que dice que le gusta el barroquismo, de una mujer que aborrece el arte ojival, que detesta a los místicos y a los dramaturgos, y pone en solfa a Rafael y a Racine...?

## Escena II

*El mismo;* CISNEROS, VILLALONGA.

CISNEROS.- (*por Malibrán.*) Aquí le tiene usted. Con esa carita de *santi boniti barati*, es el más desorejado galopín que anda por estas tierras.

VILLALONGA.- Y el corruptor de las personas graves y sesudas como yo. Este fue el que me arrastró a la *juerga* de anoche, de que le hablaba a usted hace un momento.

MALIBRÁN.- No, D. Carlos, él fue mi Me-fistófeles. Yo estoy en mi oficina tan tranquilo, y se aparece allí este genio del mal, y me saca por los cabellos para llevarme a lugares nefandos. No hay defensa contra él, y esas canas que

gasta le sirven para engañar más fácilmente a los jóvenes inexpertos como yo.

CISNEROS.- Buen par de tomos están los dos, el uno con sus honradas canas y el otro con sus cuernecitos o sortijillas sobre la frente... (*Observando el pelo de Malibrán.*) Y a mí no me la da usted, Cornelio; usted se tiñe el pelo y la barba.

MALIBRÁN.- (*bromeando.*) Ya lo creo. Con la tinta del tintero. Vaya, no sea usted envidioso, Carlitos, y resígnese a su vejez caduca, Villalonga y yo somos pollos tiernos todavía, aunque usted no quiera.

CISNEROS.- Sí, ya sé que anoche os habéis puesto como pellejos en casa de *La Peri*.

MALIBRÁN.- ¿Quién se lo ha contado a usted?

CISNEROS.- Este felpudo. Por supuesto, no me digáis a mí que os divertís los muchachos o viejos verdes de esta generación. Ya no hay alegría, ya no existe el dulce humor, ni el delirio de bacanal de otros tiempos. Desde que ha cundido esto que llaman ilustración, los muchachos, ya sean jóvenes absolutos, ya jóvenes relativos como vosotros, no saben divertirse. Se ha perdido la norma del escándalo gracioso y de los desatinos con donaire...

VILLALONGA.- ¡Vamos, que si hubiera usted venido con nosotros anoche...!

CISNEROS.- ¿Yo? Me divertí en mi tiempo más de lo que quise, y con una intensidad de alegría de que no podéis tener idea. Porque ya no hay buen humor; es más, yo sostengo que ya no hay mujeres.

VILLALONGA.- (*con malicia.*) Pues mire usted, este nos refirió anoche cosas, que prueban que las hay.



CISNEROS.- Hola, hola...

MALIBRÁN.- No fue nada, D. Carlos; bromas de este bigardón.

VILLALONGA.- Bien sabe usted que es un gran investigador de Bellas Artes, punto fuerte en pintura antigua. Pues ahora se ha dedicado a descubrir cuadros vivos.

CISNEROS.- ¡Ah, pillo!

VILLALONGA.- Y tiene un ojo de perito, que vale cualquier cosa. Aquí donde usted le ve, con su diplomacia y su... equilibrio europeo, tiene la intención de un Veragua; y como le dé por los descubrimientos, crea usted que hemos de ver cosas muy buenas.

CISNEROS.- (*con buena sombra.*) Hablad con claridad, hijos míos, que el lenguaje enigmático ya sabéis que no se ha hecho para mí. Me gusta expresar las ideas directamente, y detesto los

rodeos y parábolas. ¿De qué nefando contubernio se trata? Decídmelo; ya sabéis que lo admitiré, porque en su propia naturaleza lleva el hecho la verosimilitud. Y si me apuráis, no sólo lo admito, sino que lo disculpo, porque de menos nos hizo Dios. Somos frágil barro.

VILLALONGA.- ¡Y tan frágil...! Que le cuente a usted Cornelio...

MALIBRÁN.- (*con socarronería.*) Nada, D. Carlos, es que descubrí un cuadro de los muchos que hay ocultos y perdidos. Y no es de autor anónimo, ¡caracoles!... asunto erótico... Las figuras no las conoce usted...

CISNEROS.- Como si las conociera. ¿Y qué? Sois los mayores mentecatos que me he echado a la cara. ¿Creéis que yo me asusto de vuestros descubrimientos? ¿Qué podría resultar?, ¿que fueran personas conocidas, amigas mías o de mi familia?

MALIBRÁN.- (*vivamente.*) No, no lo son.

CISNEROS.- Pues entonces... (*Restregándose las manos.*) Contar, contar. Vengan ratas.

VILLALONGA.- Muy sencillo, este dio en buscarle las vueltas a la mujer de un amigo nuestro, que tiene fama de virtud arisca, la mujer, se entiende.

CISNEROS.- ¿Mujer de un amigo nuestro...?

MALIBRÁN.- ¡Si aunque se vuelva loco no lo ha de acertar usted...!

*Entran de la calle Orozco y Augusta.*

### *Escena III*

*Los mismos; OROZCO, AUGUSTA.*

CISNEROS.- ¡Qué horas de venir!

AUGUSTA.- ¿En qué acto están?

MALIBRÁN.- Han empezado el segundo.

OROZCO.- Hemos comido tarde... Día para mí de ocupaciones fastidiosas... No me dejan vivir. Son como las moscas, que si uno se las sacude, se irritan y vuelven con más coraje.

CISNEROS.- No se puede ser modelo de nada en estos tiempos. Como den en llamarle a uno modelo de cualquier cosa, aunque sea de ciudadanos, ya se puede encomendar a Dios. ¡Ah!, y a propósito. Yo decía: «le tengo que con-

tar una cosa a Tomás» y no acertaba con lo que era. Ya me acuerdo. ¿Sabes que estuvo Joaquín Viera a despedirse de mí?

OROZCO.- ¿Sí? Pues por casa no ha parecido.

*Augusta toma el brazo de Malibrán para subir al palco. A su lado, Villalonga. Detrás, a bastante distancia, suben Cisneros y Orozco.*

CISNEROS.- Está furioso contra ti. Dice que le recibiste como a un perro.

OROZCO.- Como se merecía. *(Con satisfacción.)* Y hablará perrerías de nosotros.

CISNEROS.- Lo que no puedes figurarte. Que eres un ingrato, un egoísta sin entrañas, y no sabes comprender la abnegación con que mira por tus intereses.

OROZCO.- No creo que exista tunante más gracioso.

CISNEROS.- Dice que por no chocar, y por darte una prueba más de benevolencia, acepta la proposición denigrante que le hiciste.

OROZCO.- Denigrante... eso es. Así la llama en la esquila que me escribió cerrando el trato. ¿Pues qué quería? He sido con él generoso hasta la esplendidez.

CISNEROS.- Habías de oírle. ¡Qué lengua! Ya sabes que yo no me espanto de nada. Pues tuve que suplicarle mudara de conversación. En fin, que se marcha mañana.

OROZCO.- Ya lleva cuerda para algún tiempo. No tiene motivos de queja, pues por una obligación prescripta le he dado casi el doble de lo que pagó por ella... ¿Y habló con usted algo de su hija Clotilde? Porque tengo curiosidad de saber...

CISNEROS.- ¡Ah!, sí... Pues contentísimo. Es hombre de una llaneza patriarcal. Ni asomos de los escrúpulos de su hijo. Por él, si la niña quiere casarse con el verdugo, que se case. En medio de su extravagancia, tiene rasgos de ingenio donosísimos. Asegura que en la determinación de Clotilde influye el instinto de renovación de la raza española, repugnando los entronques aristocráticos y similares, y prefiriendo el cruce con las razas inferiores, que son las más sanas.

OROZCO.- Tiene chiste.

CISNEROS.- Vamos, que me reí un rato con él; y al fin volvió a vomitar denuestos contra ti, llamándote jesuitón, cuáker, chupador de la sangre del pobre, rico avariento, y qué sé yo qué.

OROZCO.- Bien, bien, bien.

*Augusta y Malibrán entran en el palco. Villalonga, Orozco y Cisneros se detienen en el pasillo, donde aparece el conde de Monte Cármenes.*

*Escena IV*

OROZCO, CISNEROS, VILLALONGA,  
MONTE CÁRMENES.

MONTE CÁRMENES.- Aquí estoy esperando a que se acabe el dúo. No puedo resistir al tenor, con ese braceo como si estuviera cogiendo moscas, y esa voz que parece la de un gato cuando le pisan la cola.



VILLALONGA.- ¿Y cómo no dice usted *bien*, *perfectamente bien*?

MONTE CÁRMENES.- Yo no juzgo al tenor, y si lo he juzgado, me desdigo. No me gustan juicios temerarios. Sólo que no me divierto oyéndole, y mientras él se gana el pan pegando gritos, yo salgo a fumar un cigarro.

OROZCO.- ¿Y Pepita?

MONTE CÁRMENES.- Más animada. En nuestro palco está. Pase usted a verla y se lo agradeceré, que allí tenemos a nuestro pobre Cícero dándole matraca. Entre él y ese tenor de la clase de grillos, me hacen la vida infeliz las noches de ópera.

CISNEROS.- Dígame, Conde, ¿fue usted también de los que anoche se subieron a la parrá en casa de *La Peri*?

MONTE CÁRMENES.- ¡Yo! D. Carlos, no me confunda con usted mismo. Yo no voy a esos sitios execrables y pecaminosos.

OROZCO.- Si anduvo usted en malos pasos, ¿por qué negarlo ahora? Nosotros no se lo hemos de decir a Pepita.

CISNEROS.- ¡Oh!, yo sí, yo se lo diría, si este pillín no me asegurara bajo su palabra que no estuvo.

VILLALONGA.- No, el Conde no va sino cuando no hay nadie... como usted.

MONTE CÁRMENES.- *(mascando el cigarro.)* ¿Yo?... ¡Buenos estamos D. Carlos y yo para fiestas! Nos hemos cortado la coleta.

CISNEROS.- Es mucho decir. Que uno sea honesto y cumpla la ley de Dios, no significa que se corte nada.

OROZCO.- ¿Entramos o no?

MONTE CÁRMENES.- Me parece que ha concluido el dúo. (*Tira el cigarro.*) Voy al palco de mi primo. (*Se aleja, y retrocede llamando a Orozco.*) ¡Ah! Tomás, se me olvidaba. Usted ¿cuándo piensa ir a las Charcas?

OROZCO.- El sábado por la noche. Vienen dos días de fiesta, domingo y lunes, la Candelaria. ¿Se anima usted?

MONTE CÁRMENES.- Es posible. (*Se dirige hacia el extremo del pasillo curvo. Orozco, Cisneros y Villalonga entran en el palco de Monte Cármes.*)

## Escena V

Interior del palco de Orozco.

AUGUSTA *en el antepecho*, MALIBRÁN *detrás*. *En el antepalco*, la SEÑORA DE TRUJILLO *leyendo La Correspondencia*.

AUGUSTA.- Ya, ya sé... me lo ha dicho Aguado, que es, como usted sabe, el denunciador de todas las inmoralidades. Es usted un libertino, un escandalizador, está usted dando malos ejemplos.

MALIBRÁN.- Efectos de la murria y la desesperación. Deseo aturdirme. Quiérame usted, y seré un modelo de templanza y virtud.

AUGUSTA.- ¿Que le quiera yo? (*Con displi-*  
*cencia*.) No sea usted mamarracho.

MALIBRÁN.- Pues acabaré por perderme...  
De seguro me pierdo.

AUGUSTA.- ¿No está todavía bastante perdido?

MALIBRÁN.- Por usted... Pensaba contarle mis aventuras, para que se vaya persuadiendo de que corro al abismo, y se compadezca y me salve.

AUGUSTA.- ¡Que le salve yo!...

MALIBRÁN.- Pero no quiero escandalizar a mi virtuosa amiga, refiriéndole mis maldades... *(Para sí.)* ¡Caray, que no acierto a deslizar entre las flores la flecha envenenada! Veremos si por este otro lado... ¡Ah!, sí. *(Alto.)* Nosotros los perdidos sabemos respetar la susceptibilidad de las almas puras, a cuyo oído no debe llegar jamás una frase maliciosa. *(Para sí.)* Allá va la punta, salga como saliere. *(Alto.)* Es usted una criatura angelical, encanto, y desesperación de

los hombres imperfectos y frágiles que tenemos la desgracia de adorarla.

AUGUSTA.- ¡Ave María Purísima, hasta cursi se está volviendo este hombre!

MALIBRÁN.- Pertenece usted a la escuela de su marido, que, fingiéndose insensible a las desdichas humanas, realiza en secreto las obras de caridad más admirables.

AUGUSTA.- (*con cierto temor.*) ¿Qué...?

MALIBRÁN.- (*aguzando su ingenio.*) Nada, amiga mía; que no le valen a usted sus disimulos ni sus artimañas de modestia para asegurarse la indiferencia pública. La admiración, como la envidia, engendra la curiosidad, y la curiosidad acecha la virtud para descubrirla y sacarla de las tinieblas. Hay espionajes que los mismos ángeles no desdeñarían, porque tienden a indagar los pasos más silenciosos de la virtud, para denunciarlos al agradecimiento de la

humanidad; y este espionaje santo la sigue a usted hasta descubrir las guaridas apartadas y excéntricas, a donde va secretamente en busca de miserias que aliviar y lástimas que socorrer, cumpliendo la obra misericordiosa de consolar al triste.

AUGUSTA.- (*para sí, turbada, mirando con los gemelos a la escena.*) Maldito seas tú y toda tu casta.

MALIBRÁN.- (*para sí.*) Sacúdete la banderilla, tontaina... (*Alto.*) ¿Qué dice usted?

AUGUSTA.- No he dicho nada. Pensaba que está el diplomático esta noche más tonto que de costumbre, o como dicen en la ópera, *che dall'usato, piu noioso voi siete*; pero no me determiné a decírselo.

MALIBRÁN.- Sí, estoy yo muy tonto... (*Para sí.*) Vamos, que si me apuras te suelto el nombre de la calle, el numerito y hasta el piso... (*Al-*

to.) Admirable cosa es la modestia, y adorno lindísimo de la verdadera virtud. Pero no le vale, no le vale... no puede usted evitar nuestros homenajes.

AUGUSTA.- *(que mira a los palcos para disimular su ira, y crispa los dedos, oprimiendo los gemelos. Para sí.)* Ya te daría yo a ti homenajes, y te estrellaría en la cara los gemelos.

MALIBRÁN.- Es natural que mi ilustre amiga se enoje conmigo porque le descubro las perfecciones.

AUGUSTA.- ¿Enojarme yo? ¿Piensa usted que escucho sus bobadas? *(Sonriendo sin espontaneidad, y queriendo dar a su despecho un acento de broma.)* ¡Antipático!

*Se adelanta la señora de Trujillo.*



MALIBRÁN.- Se habrá enterado usted de que el papel *Cuadradista* está muy en baja.

TERESA.- Y tan en baja... que ya no lo quiere nadie ni regalado. ¿Ha leído usted la declaración del cura de San Lorenzo, según el cual, Cuadrado confesaba una semana sí y otra no?

AUGUSTA.- (*con hastío.*) ¡Ay, Teresa!, ya el crimen apesta.

TERESA.- Pues para mí no perderá su interés hasta que no vaya al palo esa tarasca... Pero dejémoslo ahora. ¿Sabes que el tenor este parece el sereno de mi calle? Tenemos un empresario que también debería ir al palo. ¡Qué adefesios nos trae! ¡Quién oyó esta ópera por la Lagrange, Fraschini y aquel Varessi...! (*A Malibrán.*) ¿Alcanzó usted a Varessi?

MALIBRÁN.- Le oí en Italia. ¡Qué pedazo de barítono!

TERESA.- (*llamando la atención de Augusta.*)  
Dime, ¿qué promontorio es aquel que se trae en la cabeza la de Barragán?

AUGUSTA.- (*sin dejar de mirar con los gemelos.*) Estoy estudiándolo y no puedo entenderlo. Es un tocado Directorio, de una exageración... ¡Qué mamarracho!

MALIBRÁN.- No quieren comprender que estos prendidos Directorio y Primer Imperio, hoy tan en boga, exigen un corte de busto muy airoso, y las que no tienen arte para saber adaptarse las modas, se ponen hechas unos esperpentos.

AUGUSTA.- Cierto. Y algunas, con tanto plumacho, vienen hechas unos milicianos nacionales. (*Dando los gemelos a la de Trujillo.*) Teresa, por Dios, mire usted el escote que se ha traído la de Tellería. ¡Qué escandalosa!

TERESA.- (*mirando.*) ¡En el nombre del Padre...! No le falta más que la manzana en la mano. (*Suenan grandes aplausos.*) ¡Pero qué tontos!... ¿cómo aplauden estas borricadas?

MALIBRÁN.- La *claque* está insoportable.

TERESA.- Pero si son los de butacas los que alborotan.

AUGUSTA.- Es que la alabarda de abajo es la peor.

*Entra Monte Cármenes, que saluda a las dos señoras. Trábase conversación entre Teresa Trujillo y los caballeros.*

AUGUSTA.- (*para sí, dirigiendo los gemelos a una parte y otra.*) Miro y remiro, y no le veo arriba ni abajo. ¡Qué inquieta estoy! En el palco de los *gorriones* no está... ni tampoco en el de San Bernardino... ni en butacas. ¡Si no vendrá,

después de habérmelo prometido tan formalmente! Quiero ponerle en guardia contra el espionaje de este arrastrado Malibrán, que parece nos sigue los pasos, y que si no nos ha visto aún... digo, yo creo que no nos ha visto... nos verá el mejor día. (*Alto, tomando parte en la conversación general.*) ¡Enteramente un fiasco; y cuidado si anunciaban a este tenor como *estrella del arte!* (*Para sí.*) ¿Será aquel? (*Mirando.*) No, no es. No creo que deje de venir. ¡Ay!, no vivo hasta no saber lo que piensa de la proposición de Tomás. ¿Cómo tomará la idea de reconciliarse con Clotilde? Hice bien en decírselo por escrito, meditando muy bien la forma, y pensando bien los conceptos. La carta era un modelo de sagacidad diplomática. ¿Aceptará? Dios quiera que no se alborote... ¡Ah!, allí está... en el palco de San Bernardino. Me ha visto. (*Mirando a otro lado.*) Ahora no vendrá. Veremos si en el tercer entreacto... Nunca como esta noche he deseado verle y hablarle. ¿Saldrá por el registro de la dignidad? Mucho me lo temo... ¡Ay, gracias a

Dios que empieza el acto! (*Entra Aguado y la saluda. Se entabla animada conversación sobre puntos diferentes. Al llegar al entreacto tercero, sólo están en el palco Aguado y el marqués de Cícero, que hablan con Teresa Trujillo. Augusta pasa al antepalco.*)

## *Escena VI*

*AUGUSTA, en el antepalco, FEDERICO.*

AUGUSTA.- Nunca, como esta noche, he deseado verte...

FEDERICO.- Ni nunca nos hemos visto en sitio menos a propósito para hablar de cosas

graves. (*Atisbando por un lado de la cortina.*)  
¿Quién está ahí?

AUGUSTA.- Cícero, que duerme, y Aguado que habla con Teresa de la moralidad. Siéntate...

FEDERICO.- ¿Nos darán tiempo para decir cuatro palabras?

AUGUSTA.- Sí, sí... y también ocho. (*Impaciente.*) Di, ¿qué te pareció mi carta? ¿Qué efecto te ha hecho?

FEDERICO.- Ya puedes suponerlo.

AUGUSTA.- (*con ansiedad.*) ¿Qué dices respecto al punto principal? ¿Aceptas? ¿Qué? ¿No te parece bien?... Por Dios, no me lo digas; no me des el disgustazo de... (*Federico, en pie, fijos los ojos en el suelo, deniega suavemente con la cabeza.*) ¡Qué ideas tan estrambóticas! ¿Pero qué mal hay en esto? Dímelo.

FEDERICO.- Pero ven aca, ¿cómo ha podido ocurrírsete el absurdo de que yo lo acepte... mediando...?

AUGUSTA.- ¡Qué aflicción me causas...! ¡Qué ingrato eres!

FEDERICO.- Por Dios, no llames a esto ingratitud... (*Preocupadísimo.*) Yo te explicaré... ¿Has reflexionado tú en la gravedad de lo que me pides? Respecto al otro punto que tratas en tu carta, o sea mi reconciliación con Clotilde, te contesto que accedo a hacerle una visita.

AUGUSTA.- ¿De veras? (*Con alegría.*) ¿Me lo prometes?

FEDERICO.- Prometido. Mañana mismo iré a casa de la señora de Calvo. Haremos paces con Clotilde; pero con él, con ese pelagatos no transigiré nunca.

AUGUSTA.- Todo es empezar...

FEDERICO.- Con ella sí. Ya ves cómo te complazco cuando me pides cosas razonables.

AUGUSTA.- Bueno... Eh, cuidadito; que vayas... *(Para sí.)* Lo que importa es restablecer en él los vínculos de familia, única manera de domesticarle. Lo demás vendrá por sus pasos contados. *(Alto.)* Quedamos en que visitarás a tu hermanita. ¿Qué sabes tú lo que harás después? El tiempo y la derivación natural de los hechos te marcarán la conducta. Y no hablemos más ahora de asuntos tan difíciles de tratar no estando solos. *(Observa, levantando un poco la cortina, a los que están en el palco.)* Otra cosa tengo que decirte, aprovechando este corto ratito. Malibrán nos sigue los pasos. Parece mentira que haya seres tan viles, que se dediquen al espionaje por el infame placer de ver que no son buenos los que lo parecen.

FEDERICO.- ¿Te ha dicho algo?



AUGUSTA.- Indicaciones breves; pero bastante intencionadas y maliciosas. Cree, hijo mío, que nos ha descubierto.

FEDERICO.- Lo dudo mucho... Tendrá sospechas.

AUGUSTA.- ¡Ay!, no; me parece que son más que sospechas.

FEDERICO.- En ese caso... *(Alarmados ambos, miran con recelo al palco, y atienden a las voces que se sienten en el pasillo.)*

AUGUSTA.- Calla... No podemos hablar aquí. ¡Qué angustia, teniendo tanto que decir! Espérame allá...

FEDERICO.- ¿Cuándo?

AUGUSTA.- El sábado... pasado mañana. Te pondré dos letras el mismo día, temprano. Si es el sábado, estaré hasta más tarde y cenaremos juntos.

FEDERICO.- ¿No puedes decidirlo desde ahora?

AUGUSTA.- (*bajando más la voz.*) No... Depende de que él vaya a las Charcas. Te escribiré... Ahora, chitón. Entra a saludar a Teresa. (*Pasa Federico al palco. Agitado sale, a punto que entran Orozco y Villalonga.*)

### *Escena VII*

Gabinete en casa de la Peri. Es de día.

FEDERICO, LEONOR.

FEDERICO.- Buenos días, Leonorilla.

LEONOR.- *Bonyú, mon ti cherí...* ¿Qué te creías tú, que yo no sé francés? El marqués me lo está enseñando. Ya sé porción de frases, y con ellas y con decir a todo *pagardón, pagardón*, podré entenderme con el franchute que sepa más.

FEDERICO.- (*sin prestarle atención.*) Bien.

LEONOR.- Pero qué ¿tienes mal humor?

FEDERICO.- De mil diablos.

LEONOR.- Ya... La condenada sota, ¿verdad? ¡Cuando te digo yo que no te fíes de esa...! Es más mala que el cólera.

FEDERICO.- Pues no, no se ha portado mal. (*Saca un puñado de billetes.*) Mira.

LEONOR.- (*cruzando las manos y dando un grito de alegría.*) ¡Billetes! ¡Ay qué calorcito me

corre por todo el cuerpo! Déjame que los toque. Me muero por ellos.

FEDERICO.- Son para ti. Hace dos noches que me sopla un poco la musa. Es una racha que pasará pronto. Por eso, antes que venga la mala, quiero cumplir contigo. Toma esos ocho mil reales, y ve reuniendo para sacar tus alhajas.

LEONOR.- *(echando la zarpa a los billetes.)* Ay, hijo de mi alma, ¡qué bueno eres! Dame acá. Me hace una falta atroz. ¿Y tú cómo estás de trampas y trópicos?

FEDERICO.- Absolutamente desahuciado. No tengo salvación. Los compromisos son tales, y se van enredando de tal manera, que pronto daré el barquinazo gordo.

LEONOR.- Ganarás, mico.

FEDERICO.- Gane o pierda, no puedo salir a flote. Me ahogo sin remedio. No veo ni aun probabilidades de evitar la insolvencia y la deshonra.

LEONOR.- (*con alma.*) No te apures. Confía en Dios. Puede que te caiga alguna herencia.

FEDERICO.- ¡Herencias a mí!

LEONOR.- ¿Sabes que se me ha ocurrido un gran negocio, que podríamos emprender los dos? ¿No aciertas lo que es? Pues te lo diré: consiste en poner tres o cuatro casas de citas de muchísimo lujo, pero de un lujo... asiático, todas ellas combinadas con una timba tremenda, y de muchísimo lujo también, como esas que hay en Badén y en Montecarlo... Te explicaré la combinación... Es cosa de ganar millones.

FEDERICO.- (*displicente.*) No, no me expliques nada. No sé cómo se te ocurren tales disparates.

LEONOR.- Pues, hijo, yo tengo que inventar algún negocio. Debo más que el Gobierno, y ese condenado pollo va a dar con mis pobrecitos huesos en un hospicio. Cuentas de sastre, cuentas de café, cuentas de la Taurina, y cuentas de la santísima carandona de su madre. Todo lo tengo que pagar yo, y ya me voy cansando, como hay Dios.

FEDERICO.- (*tirándole suavemente de una oreja.*) Eso le pasa a esta pájara por no hacer caso de mí. Bien te dije que ese pollo era una calamidad. ¿Por qué no te fiaste de mí en eso, como en todo?

LEONOR.- Chico, porque cuando tocan a enamorarse pierde una el sentido. Eso del amor es capítulo aparte, y los consejos y la amistad son para otras cosas. Ya sabes que me dio muy fuerte, que me cegué por él, y me puse como los mismos hornos. Pero ya me voy enfriando, y conozco que es un grandísimo *lipendi*... Otro más carantoñero y de más figuras no lo hay.

Ahora está conmigo hecho un merengue. Como que necesita cuartos. Pues dice que soy yo otra como la *Traviatta*, y que él me va a redimir y a volverme honrada... ¡qué risa! Parece que ahora va a venir su padre, para quitarle de mí y llevárselo, y él pretende que, cuando su papá venga a verme, haga yo el papel de tísica arrepentida, tosiendo con sentimiento, y pintándome ojeras... vamos, como la *Traviatta*, para que el buen señor se ablande y nos eche su santa bendición... ¡qué risa! Con estas farsas, ello es que me está dejando por puertas. (*Federico vuelve a mostrarse triste y caviloso, sin prestar atención a su amiga.*) ¿Pero qué ocurre hoy? ¿Qué te pasa?

FEDERICO.- Ya debes figurarte que no estaré para ponerme a tocar las castañuelas. Tú sabes bien lo que me sucede. Tengo una hermana que es mi desesperación, mi vergüenza; tengo un padre que me abochorna siempre que viene a Madrid.

LEONOR.- Anoche contaron aquí que vino a cobrarle a Orozco unas cuentas que debía. ¿Sabes?, cosas allá muy gordas, de ingleses... pero de Inglaterra; y que el otro fue más listo que él y le engañó, recogién-dole el papel por un pedazo de pan. Ese Orozco se pierde de vista, y gasta unas como caretas de hombría de bien, con las cuales emboba a la gente.

FEDERICO.- (*caviloso.*) No creas nada de eso. Es un desatino.

LEONOR.- ¿Pero a ti qué te importa que sea Orozco el engañado o que lo sea tu padre? Allá ellos. Y en cuanto a lo de tu hermanita, yo la dejaría casarse con el Nuncio si le gustaba, digo, con el monago de la Nunciatura... (*Tirándole suavemente de la oreja.*) También tú, con tanto pesquis como tienes, necesitas que te enseñe a vivir una tonta como yo. ¡Haces y piensas cada simpleza...! El casarse, hijo mío, debe ser una cosa muy liberal; quiero decir que la mujer debe escoger a quien le entre por el ojo derecho, y



nada más. Ya no estamos en los días de la Inquisición... no sé si me explico. Anoche dijeron aquí que tú eres un hombre del tiempo en que había Inquisición, y cadenas, y despotismo, y otras cosas muy malas...

FEDERICO.- (*sonriendo con tristeza.*) Tiene gracia.

LEONOR.- Pero a mí no me la pegas tú. La causa de que estés ahora tan *cabistivo* y *pensibajo*, no es ni lo de tu padre ni lo de tu hermana. Es otra cosa. Si yo te calo muy bien, si yo te entiendo. Tú guardas un secreto, que no quieres confiarme, y haces mal, porque yo, que soy una pública, tengo corazón, y no me faltan entendederas para decirte esto y lo otro que te pudiera consolar. Sé lo que son penas, y en lo tocante a penas de amor, no hay quien me baraje a mí. Podía poner cátedra de esto en la Universidad, y saldría yo, con mi birrete color de rosa y mi toga de batista, a explicar a los chicos

el tratado de las fatigas de amor con todos sus pelos y señales.

FEDERICO.- ¡Qué mona! Figúrate si eres salada, que me haces reír hoy a mí.

LEONOR.- (*poniéndose en la cabeza, ladeado, el hongo de Federico.*) Con que, o hay confianza o no hay confianza entre este par de peines. ¿No te cuento yo a ti hasta mis pensamientos más íntimos? ¿Por qué no has de hacer tú lo mismo con esta pájara? A ver, desembucha. Tú tienes amores, y amores muy por lo alto. Mira que si no te explicas, saco las cartas y te descubro todo el enredo.

FEDERICO.- Cierto que entre nosotros debiera existir una confianza sin límites. Mi decoro no padece nada en mis tratos contigo, que no son nada buenos. ¡Excepción inexplicable! Yo tan meticuloso, fuera de aquí, en cuestiones de dignidad, en tu casa soy tu propia imagen. No lo entiendo, pero es así. Sin embargo, te soy

franco, hay cosas mías, secretos si quieres, que dejo siempre de la puerta afuera, cuando entro a visitarte.

LEONOR.- (*impaciente.*) ¿Cantas o no cantas? Un hombre como tú no pone esos morros sino por una pasión fuerte. Yo sé lo que es apasionarse, irse del seguro. Lo pruebo todos los semestres.

FEDERICO.- Seguramente, si yo fuera contigo menos reservado en eso que deseas saber, no me comprenderías. Es difícil que esto lo entienda nadie, Leonorilla. Las cosas que me andan a mí por dentro, en mi conciencia y en todo mi espíritu, son de tal calidad que sólo Dios y yo las entendemos.

LEONOR.- Y yo también porque soy *diosa*. ¡Vaya!, así me lo llamó bien clarito ese poeta, ese Bardal, en los versos que me hizo la otra noche. Con que, claréate.

FEDERICO.- Bueno, pues concediéndote yo que hay algo de lo que sospechas, a ver si entiendes la explicación que voy a darte, sin nombrar personas. Esos amores no me satisfacen, y más bien son para mí un motivo de pena. ¿Por qué?, dirás tú. Porque se relacionan con ciertos estados de mi espíritu, y de tal relación viene a resultar que son amores incompletos y superficiales. ¿Me explico bien? La facultad imaginativa lleva la mejor parte, y el corazón se queda vacío, porque no hay confianza, ni la puede haber entre esa mujer y yo. La confianza consiste en entregar toda nuestra existencia al conocimiento de la persona querida, y a esa persona no puedo yo revelarle ciertas fealdades y humillaciones de mi vida angustiosa. Me quiere con locura, para mayor desgracia mía, y yo no puedo corresponderle. Hay momentos en que hasta se me figura que la aborrezco, porque nuestra alma tiende a odiar a las personas ante quienes no podemos descubrirnos sin que el amor propio se lastime. Ya ves que te confío

mis secretos más delicados; te lo confío todo menos el nombre.

LEONOR.- (*para sí, con malicia.*) ¡Como si yo no lo supiera, mico! (*Alto, amenazándole con la mano.*) Te voy a matar.

FEDERICO.- Ese amor no me satisface, porque mi corazón no se ha entregado a él, porque para completarlo me sería preciso añadirle la confianza, este compañerismo que contigo tengo, tan dulce, tan práctico. No, no te envanezcas: el sentimiento inexplicable que nos une a ti y a mí tampoco es completo. Le falta algo, la imaginación, que está allá.

LEONOR.- (*satisfecha.*) El corazón por mi cuenta, ¿verdad? FEDERICO.- Gran parte de él, créelo. No puedo completarme aquí ni completarme allá. La mitad de mi ser en cada lado. ¿Lo entiendes? (*Leonor, meditabunda, hace signos afirmativos con la cabeza.*) Si estas dos mitades se pudieran juntar y fundir, ¡qué bueno sería! ¡Si

yo pudiera llevarme allá la confianza con sus envilecimientos y todo...! ¡Si yo pudiera traerme aquí el recreo de la imaginación y de los sentidos...!

LEONOR.- (*reflexionando.*) De todo esto, lo que sacó en consecuencia es que somos los nacidos una cosa muy rara. Hombres y mujeres somos guitarras, que no sabemos cómo se templan ni cómo no... De lo que resulta que esto de las pasiones es un fandango pastelero. (*Coge las cartas y empieza a barajarlas.*) Ahora voy a adivinarte los pensamientos. (*Sonriendo.*) Estoy inspirada. Ojo a la diosa. Se me ha puesto entre ceja y ceja que el santísimo naipe me va a decir el nombre de tu adorado tormento.

FEDERICO.- ¿A que no?

LEONOR.- Y me dirá también si saldrás con suerte del *corto camino* en que te has metido.

FEDERICO.- (*con cierto interés.*) Veremos. Tan trastornado estoy, que hasta me voy volviendo supersticioso.

LEONOR.- (*poniendo los naipes sobre el sofá, en grupos, y haciendo sobre ellos, con mucha gracia, signos estrambóticos.*) ¡Ah!, mira; en las tres vueltas sale siempre encima *la mujer de buen color*. ¡Ay, Dios mío, lo que veo aquí! ¿Sabes lo que quiere decir el seis de copas?, pues significa *Santo Domingo*... y en seguida el siete del mismo palo. ¡Jesús, Madrecita mía de las Angustias!... Y en seguida el ocho, que declara camino cansado, como si dijéramos, una cuesta. (*Con solemnidad.*) La mujer por quien penas, camaraita, vive en la cuesta de Santo Domingo, número 7, y es casada.

FEDERICO.- (*tirando las cartas con displicencia.*) Ea, deja esas tonterías... (*Levántase inquietísimo.*) ¿Quién te lo ha dicho?

LEONOR.- (*con naturalidad.*) ¡Pero hijo mío, si lo saben hasta los perros!

FEDERICO.- No, no. Si lo sabe alguien, será de poco tiempo acá. Verdad que estas noticias cunden con rapidez eléctrica.

LEONOR.- (*muy cariñosa.*) No te enfurruñes; no hay motivo para ponerse así. Esas cosas se saben siempre, miquito. Siéntate a mi lado, y te contaré algo que debes saber. Anoche hablaron aquí largamente de la de Orozco y de ti.

FEDERICO.- ¿Quién?

LEONOR.- Amigos tuyos. (*Mirándose las uñas.*) Ya sabes que en eso de hablar, no hay amigo para amigo. Se sueltan mil borricadas, sin intención de ofender. ¿Te lo cuento? ¿Me prometes no enfadarte? Es de clavo pasado que, tratándose de señora rica y de amante pobre, lo primero que se diga es que ella le paga a él las trampas.



FEDERICO.- No, no dirían tal atrocidad.  
(*Paseándose agitado.*) ¿Qué amigo mío es capaz de suponer...? Como no sea Malibrán...

LEONOR.- El mismo...

FEDERICO.- ¿Y tú te callaste...?

LEONOR.- Buena soy yo para callarme, tratándose de tu honor, que es lo mismito que el mío...

FEDERICO.- (*deteniéndose ante ella.*) Tu honor lo mismo que el mío... es decir, el mío como el tuyo...

LEONOR.- He dicho una sandez. No hagas caso... Ahora caigo... (*suspirando.*) en que yo no tengo honor. Quise decir... Pero tú ya me entiendes.

FEDERICO.- Sí, comprendido.

LEONOR.- Pues te defendí diciendo que tú no eras capaz de tomar dinero de ninguna mujer... (*Bajando la voz.*) Que nosotros tengamos acá nuestros cambalaches, es cosa que nadie sabe, que a nadie le importa, y que entre nosotros se queda. Claro, de ti para mí, lo ganamos como podemos, y nos ayudamos. No es deshonra, digan lo que quieran... ¡Pero arrimarte tú a una casada rica para que te mantenga...!, eso no lo puede decir quien te conozca.

FEDERICO.- Sin embargo, los que mejor me conocen lo dirán. ¡Le parece a uno fácil exceptuarse de la lógica vulgar de la vida, y es tan difícil, pero tan difícil...! (*Con abatimiento, sentándose.*) Leonorilla, estoy dejado de la mano de Dios.

LEONOR.- No hagas caso de esas tonterías...

FEDERICO.- Que no pararon seguramente en lo que me has contado. Malibrán debió de decir algo más.

LEONOR.- Sí; pero te advierto que se le fue un poco la mano en la bebida, y no hay que tomar al pie de la letra lo que habló. ¿Te lo cuento? Sí, más vale que lo sepas, para que estés prevenido. Pues dijo que se había propuesto averiguar dónde os veis tú y esa señora; que estuvo muchos días trabajándolo como un polizonte, y que por fin... os ha descubierto el nido.

FEDERICO.- Bonita ocupación la de ese tonto... ¿Y dónde, dónde...?, a ver... ¿dónde dijo que...?

LEONOR.- Se lo calló muy bien callado, por más que le mareamos para que nos lo dijera.

FEDERICO.- Es que no lo sabe...

LEONOR.- ¡Ay!, no te hagas ilusiones. Lo sabe. Se le conoce en la manera de decirlo.

FEDERICO.- Pues que lo sepa. Mejor. Estas cosas se saben siempre.

LEONOR.- Mira, niño, ándate con tiento, porque es fácil que te veas envuelto en una cuestión muy mala. Yo estoy inquieta, y temo que haya lance.

FEDERICO.- ¿Con ese zángano perverso de Malibrán? Puede.

LEONOR.- Me parece que la bronca del siglo va a ser con Orozco. Dijo Malibrán que el buen señor tiene los ojos cerrados, y que él se los va a abrir.

FEDERICO.- Pues que se los abra... Mejor...

LEONOR.- No; no digas tal. El que no quiere ver, que no vea.

FEDERICO.- (*exaltado.*) ¿Pues qué piensas tú? Si siento vivos deseos de abrírseles yo mismo...

LEONOR.- ¿Qué dices?... Chico, tú no tienes la cabeza buena. ¿Tú? ¿De manera que tú mismo acusarás a la que te quiere tanto?

FEDERICO.- Tienes razón... Tú conservas el sentido claro de las cosas, y yo lo he perdido completamente. Siento y pienso y digo los mayores despropósitos... Leonorilla, estoy desquiciado por dentro. Me desplomo; verás cómo me hundo. LEONOR.- (*humorísticamente.*) Pues avisa, mico, para que no me cojas debajo...

FEDERICO.- (*con ternura.*) Tú eres la única persona que veo con gusto a mi lado en esta ruina de mi espíritu. Cuantas personas trato más o menos íntimamente se me revisten de antipatía en esta desgana que me aniquila; todas, incluso ella, y lo digo porque es verdad, sintiéndolo mucho, pues no se lo merece la infeliz. Entre tantas caras que me ponen mal ceño, sólo la tuya resplandece. ¿Verdad que es raro? Pero siempre ha de haber algo que no se entiende, y lo que no entendemos, adviértelo,

es lo que más consuela. Las cosas muy resabiadas y muy estudiadas hastían el alma. Las que se nos presentan en términos vagos, confundiendo nuestra razón, son las que nos confortan y nos alientan.

LEONOR.- (*fingiendo comprender.*) Es verdad, verdad. Yo me intereso por ti, y por ayudarte y sacarte de un apuro, soy capaz de comprometerme. Pídeme lo que quieras. Mándame que haga trampas en el juego, y las haré.

FEDERICO.- No, eso no. ¡Quita allá!

LEONOR.- Pues las he hecho, para que lo sepas. Tu tranquilidad vale más que un poco de moral de timba, tratándose de estos bobalicones que vienen aquí a divertirse conmigo. En un día de gran ahogo, y antes que verte padecer por cochinos mil reales, le doy yo el pego al lucero del alba.

FEDERICO.- (*enojado.*) Cállate. Me lastimas profundamente.

LEONOR.- Déjate proteger, mico. ¿No me das tú parte de lo que ganas?

FEDERICO.- Sí; pero yo no hago trampas.

LEONOR.- Cada uno es cada uno. Yo no soy tú; yo soy pública, aunque para ti sea muy particular.

FEDERICO.- (*echándose a reír.*) Chica, como quiera que seas, me envanezco de tu amistad. Es lo único que me queda en este mundo. (*La abraza.*) ¡Lástima que no puedas salvarme! Yo no tengo remedio ya. (*Con profunda tristeza, levantándose.*) Soy hombre al agua.

LEONOR.- Pero ven acá. ¿Tan mal andas? ¿Temes no poder seguir viviendo como vives? ¿No podríamos arreglar que tuvieras un tanto fijo...?

FEDERICO.- (*sombrío.*) No hay posibilidad de que cambie mi manera de vivir.

LEONOR.- (*con agudeza.*) Se me ocurre una idea. ¿Te la digo? Pero no has de enfadarte. Pues... allá voy... Me parece una atrocidad que pases tantas amarguras teniendo esa amiga tan ricachona.

FEDERICO.- (*espantado.*) ¡Leonor! ¡También tú...!

LEONOR.- No, monín; si yo no digo que tú le pidas... Digo que de ella debiera salir el ofrezerte una cantidad gorda, para que de una vez...

FEDERICO.- (*irritado.*) Quitaa, quita. Déjame en paz.

LEONOR.- Anda... tonto... Fuera escrúpulos y bobadas... (*Remedándole.*) ¡El honor... la *diznidad!*... ¿Qué importa que...? Vamos, que buenos



miles podría darte; y algo me había de tocar a mí.

FEDERICO.- (*excitadísimo.*) Me voy, me voy por no oírte.

LEONOR.- (*alarmada.*) Chico, no te me pongas así. Tú tienes alguna mala idea y no quieres decírmela.

FEDERICO.- (*tomando su sombrero.*) Me voy. Déjame. LEONOR.- No me gusta verte salir de estampía.

FEDERICO.- Se me había olvidado que he prometido visitar hoy a mi hermana, visita que no significa reconciliación ni mucho menos. (*Con enojo.*) ¿Pues no pretenden también que yo dé el nombre de hermano a ese?... ¡Estúpida exigencia!

LEONOR.- Vamos, perdona a tu hermanilla. Te estás atormentando... ¡Qué manías tienes tan tontas!... ¡Pobre niña! Haz las paces... y a vivir.

FEDERICO.- ¡Tú también!... Vuelvo. (*Retírase muy agitado.*)

LEONOR.- (*alarmada, viéndole salir y sin atreverse a seguirle.*) ¡Pobre mico, no me gusta su cariz!... Su cabeza está llena de nubarrones. Diera yo algo por poder despejársela.

### *Escena VIII*

Sala en casa de la Viuda de Calvo.

LA VIUDA DE CALVO, *señora de edad avanzadísima, pero bien conservada, vestida de negro,*

*con espejuelos, gorro a la francesa. Sale por la derecha apoyándose en un bastón; CLOTILDE, que está junto al balcón de la izquierda, mirando a la calle.*

VIUDA DE CALVO.- ¿Qué haces ahí?

CLOTILDE.- ¿No ha concluido Santana de conferenciar con ese señor?

VIUDA DE CALVO.- Aún tienen para un ratito. ¿Qué miras? ¿A quién esperas?

CLOTILDE.- A mi hermano, que prometió venir a verme. No puedo apartar de la calle mis ojos, esperando verle, entre los que pasan.

VIUDA DE CALVO.- *(separándola del balcón.)* No te aflijas, chiquilla, ni te impacientes, que ya parecerá, si es cierto que ha manifestado propósitos y deseos de verte.

CLOTILDE.- Díjome Bárbara que vendría por la tarde, y la tarde se acaba.

VIUDA DE CALVO.- ¿Tan pronto? ¿Cómo se ha de concluir el día antes de las cuatro de la tarde?

CLOTILDE.- (*señalando al balcón.*) Ya lo ve usted, es casi de noche. El sol se pone.

VIUDA DE CALVO.- ¡Qué se ha de poner, bobilla! No te empeñes en acelerar la carrera del sol, que bastante de prisa andan los días, sobre todo para los que ya los vemos pasar sin ninguna ilusión. Tu hermano vendrá, si no de tarde, de noche, o cuando quiera venir.

CLOTILDE.- ¡Ay! ¡Cuánto deseo verle! Siete días hace que de él me separé, y me parecen siete años. ¡Pobre hermano mío! Cuando salí de su casa, la fiebre de la resolución que tomé no me dejaba presentir la pena de esta ausencia. Federico tiene sus defectos, como todos; pero su corazón es noble. En los últimos días que pasé con él, sus defectos se abultaban a mis ojos, y sus cualidades disminuían. Pues ahora

me pasa lo contrario: las cualidades crecen y los defectos me parecen insignificantes.

VIUDA DE CALVO.- Es caballeroso, inteligente, simpático y de buen natural; pero has de convenir conmigo en que no sirve para criar hermanas. Descuellan en él estímulos de alta-nera dignidad, instintos de nobleza que lucirían bien en una posición opulenta, como piedras preciosas montadas en oro; pero que se despegan del cobre dorado de la penuria vergonzante en que se empeña en ponerlos. ¡Ay, hija de mi alma! La realidad, con sus lecciones dolorosas, me ha enseñado a mí lo que es decadencia. Ideas de vanagloria tuve yo también, y con ellas posición muy distinta de la que tengo ahora. Pero caí, y me encontré con que las tales ideas, y el puntillo de honor y todo lo demás, eran de muy mal ver sobre las ruinas que me rodeaban. Aprendí a ver mayores extensiones de mundo; la necesidad me hizo viajar por regiones bajas, que son las más interesantes y las

que más vida encierran, y descubrí que el reino de la humanidad tiene muchas más provincias y comarcas de las que yo creía. Por eso abracé tu causa, sin asustarme del escándalo que dabas, ni de tu desigual elección, ni del camino torcido que escogías para llegar al matrimonio. Cuando se miran las cosas desde arriba, se ve la grandeza de los móviles humanos, y no se distingue la pequeñez microscópica de los trámites sociales. Os protegí y os protegeré mientras pueda, sin hacer caso de los furores de tu hermano, ni de los asombros de lo que llaman opinión, asombros que no vienen a ser más que un movimiento de curiosidad, detrás del cual está la indiferencia.

CLOTILDE.- ¡Ay, cuánto sabe usted, señora! *(Con entusiasmo.)* Habla lo mismito que un libro.

VIUDA DE CALVO.- Los años, hija mía, son mis libros, el tiempo mi biblioteca, y mi estudio el vivir... *(Suena un timbre: se sienten pasos.)* Pero

alguien ha entrado... Si será al fin el caballero de los imposibles. (*Clotilde corre a la puerta del fondo.*)

### *Escena IX*

*Las mismas; FEDERICO.*

VIUDA DE CALVO.- (*viéndole entrar.*) ¿No lo dije?

CLOTILDE.- ¡Hermanito...! (*Abrazándole.*)  
¡Gracias a Dios!

FEDERICO.- ¡Ingrata! (*Saluda a la señora de Calvo.*)

VIUDA DE CALVO.- Desde que la niña supo que usted vendría, la ansiedad y el contento no la han dejado vivir. Los siete días de ausencia se le antojaban siglos, impaciente por ver a su hermano y oír de él palabras de concordia y perdón.

CLOTILDE.- *(que besa las manos de Federico, llorando.)* ¿No es verdad que me perdonas, que olvidas, la pena que te di?

FEDERICO.- No soy rencoroso. Te perdono el mal que me hiciste, emancipándote de mí, y huyendo de mi lado sin consultarme tu inclinación. Si me hubieras pedido consejo, yo te habría quitado de la cabeza ese error deplorable.

CLOTILDE.- ¿Aún insistes en que es error? Yo no te consulté, persuadida de que me habías de decir no. Era cuestión grave. Me sentía sola en el mundo, y creí que estaba en mi derecho eligiendo por mí misma al que había de ser mi marido.



FEDERICO.- Creíste mal. Pero no he de volver ya sobre lo que no tiene remedio. El error está cometido, y yo, aunque te perdono, no vario de modo de pensar respecto al fondo de él. Lo hecho, hecho está. Me someto a la realidad, pero dentro de la medida que me marca mi criterio. Te perdono; te miraré siempre como hermana; pero no me pidas más de lo que humanamente puedo darte.

CLOTILDE.- (*con tristeza.*) Eso quiere decir que transiges conmigo; pero no con el que va a ser mi esposo.

FEDERICO.- Así es.

CLOTILDE.- (*a la señora de Calvo.*) ¿Le parece a usted...? ¡Qué crueldad, qué orgullo!

VIUDA DE CALVO.- (*festivamente.*) Hija mía, él es así; pero pierde cuidado, que se modificará.

CLOTILDE.- ¿Cuándo?

VIUDA DE CALVO.- Cuando tenga mis años. Si tan largo me lo fías... Sr. de Viera, es usted un chiquillo, y piensa y obra como tal.

FEDERICO.- ¡Qué quiere usted, señora! No podemos ser de otra manera que como somos. Perdóneme la perogrullada.

VIUDA DE CALVO.- No tema el caballero de los imposibles que yo me ponga a sermonearle. No acostumbro predicar a quien no quiere oír. Lo único que le diré, para que vaya abriendo los ojos, es que Clotildita ha demostrado buen tino en la elección de marido, porque Santana, sin ser un Gutibamba ni un Mucibarrena, es mozo de muy buen natural y de gran talento para cultivar la ciencia del vivir. Hoy por hoy, no tiene sobre qué caerse muerto; pero acuérdesse usted de lo que le dice esta vieja: Llegará día en que el caballero de los melindres, abandonado de todo el mundo, y sin tener donde

guarecerse, llame a la puerta de su hermana, pidiendo un asilo y un pedazo de pan. Y su cuñado, que es un alma de Dios, aunque no vista elegante, se lo dará. Y usted tan... agradecido.

FEDERICO.- No dudo de que posea usted el don de la profecía, señora. Lo que ha dicho podrá suceder... *(Para sí.)* Parece propiamente una bruja esta buena señora.

VIUDA DE CALVO.- Vamos, no se enfade porque le diga la buena ventura. Sr. de Viera, leo en su pensamiento. En este instante está usted diciendo para sí: «Parece una bruja esta buena señora».

FEDERICO.- ¡Oh!, no, no he pensado tal cosa. Usted habla como la experiencia, yo contesto como la terquedad y las preocupaciones. ¿Qué culpa tengo de no convencerme? Están mis ideas muy remachadas, y no hay quien me las arranque. No nos traslademos al siglo que

viene; estamos donde estamos, y en este momento, yo no quiero ni oír hablar de la persona que me ha quitado el cariño de mi hermana, tomándose una mujer que no merece ni se merecerá nunca, aunque llegue a reunir los millones de Rostchild.

CLOTILDE.- (*enojada.*) Pues sí que me merece. Vale más que yo, mucho más.

FEDERICO.- No disputemos sobre eso. Se puede discutir todo, menos sobre las simpatías y antipatías personales. Lo que pertenece al orden de los sentimientos, sea cariño, sea rencor, es sagrado. Dejémoslo como está.

VIUDA DE CALVO.- Es cierto. Los odios están erizados de picos, y por mucho que las palabras froten sobre ellos no los suavizarán. Las palabras son blandas, los odios son duros. Las asperezas de la vida, ayudadas del tiempo, sí que liman bien. Déjale, déjale. Si no quiere hacer las paces con tu futuro, que no las haga.

Por de pronto las ha hecho contigo, y esto ya es algo.

CLOTILDE.- ¿Serás tan ingrato, tan duro, tan orgulloso, que no asistas a mi boda?

FEDERICO.- No asistiré. No puede uno desmentirse a sí mismo en tan breve tiempo. Sostengo que no es decoroso para mí ni para él que yo asista.

VIUDA DE CALVO.- (*irónicamente.*) Tiene razón. En ley de caballería, no se olvidan de hecho las ofensas tan pronto como se dice. Que no se vean. Vale más que no se vean... no vaya a resultar que se coman.

CLOTILDE.- (*animosa.*) Pues yo digo que se han de ver. Que quieras que no, has de darle la mano.

FEDERICO.- (*para sí.*) Me despediré... (*Saludando a la viuda de Calvo.*) Señora mía...

CLOTILDE.- (*cogiéndole de una mano.*) No, no te dejo ir. Un momentito... En seguida sale. Está en ese gabinete con el señor de Orozco.

FEDERICO.- ¡Con Tomás!

CLOTILDE.- ¿A qué viene ese espanto? Con Orozco, sí, con tu amigo, un señor muy bueno, que nos protege, y no nos abandonará nunca.

FEDERICO.- (*desasosegado.*) Adiós.

CLOTILDE.- (*tirándole del brazo.*) Que no te vas, digo.

VIUDA DE CALVO.- Más vale que le dejes. Le molesta sin duda ver a los que le dan una leccioncita de tolerancia.

FEDERICO.- Es la verdad, y como me molesta me voy.

## Escena X

*Los mismos; OROZCO, SANTANITA, que salen por la derecha.*

OROZCO.- ¡Tanto bueno por aquí!

FEDERICO.- (*cohibido.*) Lo bueno estaba antes de venir yo: lo bueno eres tú.

OROZCO.- (*queriendo hacerse el insignificante.*) El amigo Santana y yo tratábamos de un asunto... menudencias, nada en suma. Me gusta verte aquí. Eso me prueba que corren vientos conciliadores.

CLOTILDE.- Paces, D. Tomás, paces tenemos. Pero la fiera no está aún domesticada, y es preciso pasarle la mano por el lomo un poquito más.

OROZCO.- (*festivamente.*) Cese la ruin discordia. Que esto sea como el *tableau* con que acaban las comedias. Reconciliación, tolerancia, y lo pasado pasado. Haya aquello de ¡*hermano mío!*, y abrácese todos, y caiga el telón sobre un final de buenos propósitos.

FEDERICO.- (*con escepticismo.*) Pues si en las comedias el telón volviera a levantarse, se vería que los buenos propósitos eran conversación.

CLOTILDE.- (*aparte a Federico.*) Da la mano a mi Luis. Mira, el pobrecillo está asustado, y no se atreve a dirigirte la palabra. Háblale tú.

FEDERICO.- ¿Que le hable yo?... ¡Tonta!

OROZCO.- (*observando a Federico y a Santanita.*) ¿Qué pasa? ¡Ah!, que no se doblan esos rígidos caracteres. Uno y otro se encariñan con su agravio, y no quieren echarlo de sí. ¡Bonita cosa guardáis! Sois un par de majaderos. Sí,



defended vuestros rencores, como si fueran un hallazgo precioso, que alguien os disputa.

VIUDA DE CALVO.- Señor de Orozco, usted que es tan cristiano, y posee, como nadie, el arte de mover los corazones, ponga en paz a estos desdichados, pues de fijo, a usted le harán más caso que a nosotras. Yo por vieja, con un pie en la sepultura, y esta por niña, acabada de nacer, carecemos de autoridad.

OROZCO.- (*con fingido egoísmo.*) Señora mía, nunca me ha gustado ser redentor de nadie, ni quiero meterme en libros de caballería. Además, conviene respetar las disensiones de familia, que en algo se fundan, cuando existen. Cada uno tiene bastante con sus propios afanes. ¿A qué afanarse por el mal ajeno?

FEDERICO.- (*para sí.*) ¡Hipócrita!

OROZCO.- Fijaos bien en este principio: lo que cada cual no haga por sí mismo no debe

esperarlo de los demás. Con que, jóvenes inflexibles y caballerescos, si no simpatizáis, buen provecho os haga. No seré yo el que se desviva por zurciros las voluntades. Si esperáis a que yo os reconcilie, medrados estáis.

FEDERICO.- (*para sí.*) ¡Farsante! (*Alto, a la viuda de Calvo.*) ¿Lo ve usted?

VIUDA DE CALVO.- De los dichos a las acciones hay a veces mayor distancia que entre lo fingido y lo real.

CLOTILDE.- Pues yo insisto en que des la mano a Luis. ¿Te irás sin darme ese gusto?

FEDERICO.- (*secamente.*) Todo lo que yo podía hacer por ti, ya lo he hecho.

OROZCO.- (*burlándose.*) Eso es: carácter, firmeza, tesón. No se empeñe usted, Clotilde, en abatir esa fortaleza inexpugnable. Que no le da la mano, que no se la da...

SANTANITA.- *(queriendo aparecer sereno.)*  
Pero es preciso hacer constar que yo no he deseado que me la dé. Conste esto.

OROZCO.- Sí, hombre, constará todo lo que usted quiera. Tratándose de tonterías por una y otra parte, hay aquí mucho que apuntar, para enseñanza de las generaciones futuras.

SANTANITA.- Y conste también que nada absolutamente tenemos que agradecer Clotilde y yo a las personas que más debieran mirar por ella, ya que no por mí...

OROZCO.- Vamos, también eso constará, si se empeñan en ello.

SANTANITA.- Y que toda nuestra gratitud, toda nuestra consideración, y nuestro cariño son para usted, que se ha conducido con nosotros como un padre.

OROZCO.- (*riendo.*) ¡Ave María Purísima!  
¡Que exageración, qué tontería, qué final de  
comedia cursi!

SANTANITA.- (*con efusión.*) Y nosotros le  
reverenciaremos como hijos amantes y sumisos,  
porque nos ha dado medios de vivir honrada-  
mente y de combatir la miseria. La felicidad  
que llevábamos, como en germen, en nosotros  
mismos, usted nos la hace patente y efectiva.

OROZCO.- (*llevándose las manos a la cabeza.*)  
¿Yo? Pues no me había enterado... ¡Qué manera  
de delirar!... No deis importancia a lo que no la  
tiene.

FEDERICO.- (*para sí.*) ¡Hipócrita! Ya te cayó  
que hacer. ¿No querías ingratitud? Pues estos,  
con su gratitud impertinente, te dan taza y me-  
dia.

OROZCO.- (*muy contrariado.*) No, no cantéis  
victoria, ni me atribuyáis vuestra felicidad. La

plaza en casa de Trujillo, al mismo Trujillo la debéis... casi, casi a disgusto mío, que la había pedido para otro.

VIUDA DE CALVO.- No le creáis, no le creáis. Su modestia es tal que no parece de este mundo.

OROZCO.- (*ligeramente incómodo.*) Repito que no he sido yo... vamos. ¿Cómo lo diré? (*A Santanita.*) Lo que hemos hablado hace un momento, no lo considere usted como efectivo. Vaya, que el niño se entusiasma por adelantado. No es más que un proyecto, una hipótesis, que tampoco me pertenece. Sólo soy intermediario, y lo que vaya a poder de los hijos de Viera, no saldrá seguramente de mi bolsillo.

VIUDA DE CALVO.- No le creáis... que este las gasta así. (*Con efusión.*) Si os ha prometido algo que aumente vuestro bienestar, creed que os lo dará, y no le hagáis maldito caso si os dice que no es él quien da. ¡Otro más marrullero no

existe bajo el sol, que alumbra tantas maravillas de Dios! Le conozco y a mí no me trastea. Os pondrá mala cara siempre que os encaje algún beneficio, y procurará haceros creer que lo debéis a otro.

FEDERICO.- (*para sí.*) Toma ingratitude.

OROZCO.- (*a la viuda de Calvo.*) Señora, usted me está faltando.

VIUDA DE CALVO.- Sí, le faltó a usted, me le subo a las barbas, no le permito echárselas de hombre malo, y le arranco la careta. Conmigo, (*enarbolando el palo*) no le valen a usted sus maquinaciones infernales.

CLOTILDE.- (*colgándose de un brazo de Orozco.*) Es nuestro padre, nuestro verdadero padre, y le debemos gratitud eterna, y un cariño sin fin.

OROZCO.- (*sacudiéndose.*) Niña, por Dios, esto ya parece burla.

SANTANITA.- (*intentando besar la mano a Orozco, el cual la retira.*) Nuestro padre será, aunque se enoje, y diga lo que dijere, como tal le tendremos.

OROZCO.- (*sofocado.*) Basta, moscones, basta. Os juro que sois los mayores tontos que he visto en mi vida.

VIUDA DE CALVO.- Sí, adoradle, que bien se lo merece. No toméis en serio sus farándulas. Es el santo más pillo y más embustero que hay en la tierra.

OROZCO.- Me voy... No puedo resistir esto.

VIUDA DE CALVO.- Pues mal que le pese, le diremos que es un santo, y se lo haremos confesar... Duro en él; besadle las manos, (*Clo-tilde y Santanita hacen esfuerzos por besarle las*

*manos; pero él no se deja)* y si se resiste, le amarraremos, y con este palo... (*renqueando hacia él, con el bastón levantado*) le convenceré de que es un farsante... y una mala persona... así... toma, toma. (Le toca en los hombros suavemente con la punta del palo.)

OROZCO.- (*cogiendo del brazo a Federico.*)  
Vámonos de aquí. Parece que están todos locos en esta casa... ¡Almas de cántaro...!

VIUDA DE CALVO.- (*corre tras ellos, tambaleándose.*) Adiós, adiós.



## Escena XI

Calle.

OROZCO, FEDERICO.

OROZCO.- ¿Has visto qué gente más fastidiosa?

FEDERICO.- Fastidiosos por agradecidos.

OROZCO.- Quitá allá. No es para tanto. Cuando las acciones comunes se consideran actos dignos de alabanza, es que el nivel moral desciende hasta lo increíble. Y ahora que estamos solos, hablaremos. Tenía yo ganas de que echásemos un párrafo.

FEDERICO.- (*sombrío.*) Y yo también.

OROZCO.- Por cierto que... y perdona que me entrometa en tus asuntos... creo que debiste contemporizar con ese pobrecillo Luis, tu futuro cuñado. Ya no puedes impedir el parentesco. La sociedad sanciona los matrimonios desiguales en cuanto se convence de que no puede impedirlos. ¿Por qué has de ser tú menos que la colectividad?

FEDERICO.- (*con ardor.*) ¿Otra vez el mismo asunto? Soy un anticuado, y no admito en la intimidad de mi familia a personas de esa clase, de esos hábitos y de esos procedimientos amorosos, los cuales acusan una extracción villana y grosera. Y no tengo más que decir.

OROZCO.- Bueno; no es preciso acalorarse. Hártate de aborrecer... saborea las hieles del alma. Hay personas a quienes gusta el dolor propio con tal de producir el ajeno. No te arriando la ganancia. Has hablado de extracción villana, tontería impropia de ti.

FEDERICO.- Pues que lo sea; mejor. Tontería constitutiva, contra la cual no puedo nada, como nada podemos contra nuestro temperamento.

OROZCO.- No insisto en ello. Entiéndete con tus errores. Te estás labrando tu infelicidad.

FEDERICO.- ¿Y qué?

OROZCO.- No conceptúo la infelicidad terrestre como un mal absoluto; pero debemos evitarla.

FEDERICO.- *(muy displicente.)* Pues a mí se me antoja no luchar contra ella. ¿Qué quieres? Será porque me he convencido de que me ha de vencer.

OROZCO. Pesimista estás. La vida es un beneficio y no una carga.

FEDERICO.- Para mí no vale esa regla... ni otras.

OROZCO.- Porque no quieres hacerla valer... Pero, en fin, no divaguemos, y vamos a lo concreto. ¿Adivinas el asunto de que quiero hablarte?

FEDERICO.- (*para sí.*) ¡Dios mío, ahora es ella! (*Alto.*) Sí, me lo figuro.

OROZCO.- Augusta se encargó de tantear el terreno. Yo no quise hacerlo. Me asustaban esos relinchos que da tu falsa dignidad salvaje, y recalco la figura, porque verdaderamente es como un caballo sin desbravar... Adelante: mi mujer me ha dicho que no aceptas.

FEDERICO.- Es cierto.

OROZCO.- Dame una razón.

FEDERICO.- (*después de vacilar.*) Porque no puedo, porque es absolutamente imposible que acepte.

OROZCO.- Pero eso no es razón... Dame una, siquiera sea del tamaño de una lenteja.

FEDERICO.- Las tengo del tamaño de calabazas.

OROZCO.- Pues vengan. Porque no comprendo yo delicadezas extremadas hasta la sinrazón. Eso ya es ingratitud y orgullo satánico.

FEDERICO.- ¡Orgullo satánico! Es que yo sostengo que Lucifer no fue malo al rebelarse... era un ángel muy delicado.

OROZCO.- Pase como chascarrillo. Trate-mos la cuestión formalmente. ¿Qué agravio recibe tu decoro con adoptar una manera de vivir que te libre de amarguras, y te asegure la paz moral para toda la vida? Empieza por considerar que lo que se te ofrece no es mío, es de tu padre.

FEDERICO.- Imposible considerarlo así. Las cosas son lo que son.

OROZCO.- Bueno, pues sea de quien sea. Explícame por qué te humillan los favores de un amigo.

FEDERICO.- (*turbado.*) No es que me humille; es que... (*Para sí.*) Este hombre me está asesinando.

OROZCO.- ¿Qué orgullo es ese? ¿Qué casta de dignidad tan incomprensible! ¿Te rebaja el beneficio otorgado por un amigo, por un compañero de la infancia, y no te envilecen otras cosas? ¿Cómo entiendes tú el honor? Tus arbitrios angustiosos y degradantes de buscarte la vida no te sonrojan, y te sonroja lo que te propongo.

FEDERICO.- Es que mis arbitrios degradantes son hábitos, y ya no puedo vivir sin ellos. Tomás, Tomás, me duele mucho decírtelo; pero

te lo diré. Soy vicioso. La idea de una vida sosa y correcta, con el bienestar acompasado de un modesto rentista, me horroriza. No quiero esa vida, no la quiero. El veneno se ha adaptado a mi naturaleza, y no puedo existir sin él.

OROZCO.- Palabrería ingeniosa. Tú no sientes lo que dices. Me engañas, y yo, al menos, merezco de ti la sinceridad. ¿Cómo pretendes hacerme creer a mí que prefieres esa vida de sobresaltos a...?

FEDERICO.- (*interrumpiéndole.*) Créelo, sí. Me carga la tranquilidad. No sé cómo explicártelo. Los conflictos diarios, las angustias, el no respirar, el no vivir, la excitante lucha, me producen placer insano. ¿No lo comprendes? Soy como el borracho incorregible, que se siente envenenado por el alcohol, y lo apetece con todas las energías de su naturaleza. Yo apetezco el mal, el picor terrible de las dificultades pecuniarias, las emociones del azar, con sus desmayos hondos y sus alegrías delirantes.

OROZCO.- Nada de eso pertenece a la realidad. O es desvarío de enfermo, o una manera hábil de argumentar. Otras razones te mueven a despreciar lo que te ofrezco. Dímelas, y quizás me sea fácil rebatirlas. Imposible que dejes de comprender las ventajas de la vida decente y sosegada. ¿Sabes cuál es mi aspiración y la de Augusta, que en esto, como en todo, está de acuerdo conmigo? Pues que te entiendas con tus hermanos, y viváis juntos. Por eso te escribió mi mujer suplicándote que visitaras a Clotilde. Accediste, y pensamos que tu aquiescencia en este punto era señal de ceder también en el otro. Te propusimos el vivir con tu familia, calculando que de este modo os luciría más el pequeño capital que debéis a las travesuras de Joaquín. Porque a él, fíjate bien, a él en primer término debéis agradecerlo más que a mí.

FEDERICO.- ¡No nombres a mi padre, por Dios! ¿Qué tiene él que ver con esto?



OROZCO.- Sí, porque él, inconscientemente, nos ha proporcionado los medios para esta combinación feliz.

FEDERICO.- (*espontaneándose.*) Tuya, tuya y sólo tuya es esta idea, que tiene una cara divina y un reverso diabólico. Todo lo hermoso de ella te pertenece; bien lo sé. Conmigo no te valen tus farsas de modestia; conmigo no te sirve el desprenderte de tu corona sublime. Te conozco y sé apreciarte en lo que vales. Desgracia mía es no poder corresponder a tanta... no sé cómo llamarlo. Tomás, despréciame, no hagas caso de mí. Yo no merezco ni que me mires, siquiera.

OROZCO.- No te escapes por ese registro de los elogios, para aturdirme y apartar la cuestión de sus verdaderos términos. Por reducirte y ablandarte, soy capaz hasta de transigir con lo que más detesto, que es la vanidad, y llenarme de ella, y atribuirme virtudes y méritos, con tal que accedas a nuestra pretensión. ¿Te conviene

este trato? Dime que aceptas, y yo diré que soy tu protector si así te acomoda. Por el contrario, ¿te molesta mi protección?, ¿tu orgullo se subleva contra lo que crees humillante? Pues me anularé. Nada habrá en mí que te recuerde la situación de favorecido. Es más: si quieres mostrarte ingrato conmigo, mejor, tanto mejor. Si te da por mostrarte olvidadizo, no creas que eso me incomoda: al contrario...

FEDERICO.- (*con viva emoción.*) Tomás, si te digo que te tengo por sobrenatural, no expreso todo lo que siento. Cállate y déjame; no puedo oírte...

OROZCO.- (*deteniéndose en un portal.*) Piensa en lo que te he dicho. Yo me quedo aquí.

FEDERICO.- (*deseando escapar.*) Pues adiós... Sí; pensaré...

OROZCO.- Adiós. (*Entra en una casa. Federico sigue.*)

## Escena XII

FEDERICO, *solo, vagando por las calles, en estado de vivísima agitación.*

¡Ay, qué descanso!... ¡Libre de ese hombre! Huiré y me esconderé donde no pueda oír su voz, donde su mirada noble y profunda no me anonade. Imposible vivir así... Si otra vez me habla, mi sinceridad se desbordará, y le diré la verdadera causa de mi... ¡Enorme y absurda pretensión que yo acepte tal cosa! Me moriré cien veces antes. *(Reflexionando.)* ¿Pero a qué revelarle yo los motivos de mi rebeldía, si él ha de saberlos pronto? Yo confiaba ¡menguado de mí!, en que este secreto no se descubriría fácilmente, y ahora resulta que no tardarán en conocerlo todos nuestros amigos, medio Madrid, y él... ¡Pero qué hombre, santo Dios! ¿Por qué le

hiciste de tan rara perfección, para ponérmelo delante en la más crítica hora de mi vida? ¿Por qué no es un malvado, un egoísta sin entrañas, un envidioso, un falso al menos, siquiera un hombre vulgar, de estos que se encuentran a centenares, a millares más bien?... No, no iré esta noche a ninguna parte donde pueda verle. No comeré en su casa. Me acosa su presencia; su voz me persigue; me espanta la idea de que si hoy consigo evitarle, no lo conseguiré mañana. ¡Tal suplicio, un día y otro, y al fin...! Porque lo ha de saber. (*Inquietísimo.*) ¿No valdría más que yo se lo dijera? «Amigo mío, estoy imposibilitado para aceptar tus beneficios, porque te he robado a tu mujer». ¡Qué locura! Esto sería denunciarla cobardemente. Vale más esperar a pie firme a que algún malicioso le revele la terrible y afrentosa verdad. Sucederá entonces lo que es de rúbrica: el hombre ofendido me exigirá reparación; se la daré con la estúpida forma del duelo, y... ¡Cuán grotesca es la sociedad! Debiéramos todos pintarnos la cara

con albayalde como los *clowns*, o colgarnos cascabeles de las orejas como los antiguos bufones, pues somos unos grandes mamarrachos...! (*Fijándose en un transeúnte que pasa.*) Es Villalonga. Me meteré en este portal para que no me vea. Quiero estar solo. No me agrada más conversación que la mía, y sólo estoy a gusto conmigo, como con un ser amado que se despide... Porque yo me marchó; yo no puedo vivir así. La vida, tal como la voy arrastrando ahora, es imposible. Recibir mi salvación del hombre a quien he ultrajado, imposible también. ¡Oh, quién fuera uno de estos de conciencia ancha, que sólo miran su provecho! ¿Por qué hay en mi alma esta antipatía contra la protección, y esta invencible repugnancia de la generosidad ajena? Ciertos agradecimientos le sumergen a uno en la inferioridad servil, y le subordinan y le rebajan. No sé por qué, me inclino a detestar a los que quieren ampararme. (*Reparando en alguna persona.*) ¿No es aquel Infantillo? Aquí me escondo. No quiero ver a nadie. La voz de

un amigo me molesta, como si todo el que a mí se acerca viniera con intenciones de protegerme. Es Infante, sí. Y entra en el Casino. Yo pensaba comer hoy allí; pero comeré en otra parte. ¿En dónde? Lo mismo da. ¡Lo que puede la rutina de sentarse a la mesa a determinada hora! ¡Si no tengo apetito...! ¡Si hasta me repugna la idea de alimentarme...! (*Aturdido.*) Iré a casa, y Claudia me dará algo de lo que ellas tienen para sí. Ahora me entran ganas... Vamos, comería yo esta noche una cosa muy salada, muy salada... no sé qué... y muy agria, muy agria... y después tomaría café bien cargadito... (*Entrando en un coche: al cochero.*) Lope de Vega, 57 triplicado.

## *Escena XIII*

Salones en casa de San Salomó.

FEDERICO, *después* LA SOMBRA DE  
OROZCO.

FEDERICO.- Aquí me refugio esta noche. No sé a dónde ir. En esta casa no es probable que encuentre al Santo, cuya sublimidad pesa sobre mí, como un peñasco que se me ha puesto sobre los hombros. Casi nunca viene aquí... No sé qué hay en mi cabeza esta noche; no puedo precisar bien lo que veo, ni estoy seguro de reconocer a las personas que a mi lado pasan. ¿No es aquel Monte Cármenes? Creo que sí; pero no lo juraría. Y aquella ¿no es Victoria Trujillo? Tampoco puedo responder de que sea.

¿He saludado a alguien al entrar? No lo aseguro. Me parece que sí, me parece que no. Daré una vuelta por los salones. ¡Cuánta gente!, nadie me mira. ¡Qué placer no ser advertido! Me apartaré a un sitio solitario, y me distraeré viendo caras de personas, a quienes no se les ha ocurrido protegerme... ¡Oh, maldito de mí! (*Con súbito terror.*) ¿No es aquel Orozco? Y me ha visto. Desde lejos me descubre, y me clava sus ojos que despiden lumbre. Viene hacia mí. Ya no me escapo. Que me coge, que me coge.

*La Sombra de Orozco, con perfecta apariencia humana y vestida de etiqueta, avanza hacia Federico, y le coge del brazo.*

FEDERICO.- Ya, ya te veo...

LA SOMBRA.- Parece que huyes de mí.



FEDERICO.- ¿Yo?, no lo creas. Tanto gusto en verte. Siempre mucho gusto en verte, muchísimo.

LA SOMBRA.- Apártate aquí; charlaremos.  
(*Le lleva a un gabinete próximo.*)

FEDERICO.- (*irónicamente.*) Es lo que deseo, charlar contigo, para que me aconsejes, para que me ilumines. Eres el alma más grande que conozco.

LA SOMBRA.- ¿Has reflexionado en lo que te dije?

FEDERICO.- ¡Ya lo creo! Desde que nos vimos esta tarde no ha hecho tu amigo otra cosa que reflexionar. Como que con tantas reflexiones, no he tenido tiempo de comer. No ha entrado en mi cuerpo esta noche más que un puñado de sal, una taza de café, y después dos copas de coñac, digo, tres.

LA SOMBRA.- La sal aviva las ideas, y el café las ennoblece.

FEDERICO.- Pues sí, he reflexionado, y... me confirmo en lo que hace poco te dije. No hay arreglo: déjame en la indigencia y en la degradación. El bienestar me rebajaría a mis propios ojos; necesito privaciones y padecimientos para regenerarme. Además, temo mucho que la flor de la gratitud no quiera nacer en mi huerto, y que al encontrarme favorecido, no pueda amar a mi favorecedor. Vale más que busque en la penuria y en el sufrimiento los estímulos que mi alma necesita para purificarse. Quiero ser pobre, Tomás, pobre. Dirás tú: «¡qué gusto tan raro!» y yo respondo que más sabe el loco en su casa que el cuerdo en la ajena. Añadiré una idea que quizás te sorprenda. Aunque nos hemos tratado desde la infancia, apenas me conoces, y bajo estas apariencias insustanciales, escondo una austeridad de principios, que a mí mismo me asusta cuando atentamente la consi-

dero. ¡No faltaría más si no que pretendieras tú monopolizar la práctica de una moral rígida!

LA SOMBRA.- (*con benevolencia.*) ¿Yo? ¿Qué había yo de monopolizar nada, hombre? Tranquilízate, y ten toda la rigidez de principios que gustes, sin temor a mi competencia. Eso me parece muy bien, pero muy bien. (*Dándole palmadas en el hombro.*) Pero, si me lo permites, he de rogarte me digas qué principios, de esos tan severos que tú profesas, son los que te impiden entenderte conmigo.

FEDERICO.- (*lleno de confusión.*) Es que con mis principios, y como complemento de ellos, se enlaza un desprecio absoluto de los bienes materiales.

LA SOMBRA.- (*sonriendo.*) Vocación de penitente y de anacoreta.

FEDERICO.- Tampoco es eso. He parece que no estás tú hoy tan lúcido como otras veces. Si

acertaré a explicarme. Profeso la teoría de que si somos siempre y en todo caso autores de nuestro propio mal, también debemos ser autores de nuestro bien, y debérselo todo a nosotros mismos.

LA SOMBRA.- *(con acento ligeramente burlón.)*  
¿Piensas trabajar?

FEDERICO.- ¿Por qué no? ¿Me crees incapacitado para el trabajo?

LA SOMBRA.- No por cierto. Pero no acabo de comprender tus principios. Seamos formales, y hablemos con absoluta sinceridad.

FEDERICO.- *(palideciendo y temblando.)* Eso es... Sinceridad es lo que nos hace falta.

LA SOMBRA.- Me vas a explicar un enigma que observo en ti. ¿Cómo es que la aceptación de un favor mío subleva tus austeros princi-

prios, y no los contraría tu trato infame con persona de tan bajo nivel moral como *La Perí*?

FEDERICO.- (*aterrado.*) ¡Yo! ¿Qué dices? ¿De dónde has sacado eso? ¿Por dónde lo sabes? Es absurdo y no tiene fundamento alguno.

LA SOMBRA.- De esa pájara aceptas tú auxilios que te envilecen a ti tanto como a ella, pues ya sabes que Leonor, cuando estás ahogado y no halla modos hábiles de socorrerte, se va del seguro y hace trampas en el juego... le sustrae a su marqués billetes, escamoteándole la cartera que lleva en el bolsillo... y por fin, imagina planes industriales asociada contigo, establecimientos de infame comercio, timbas a estilo de Montecarlo...

FEDERICO.- (*dando diente con diente.*) Eso no es verdad. Lo dice, sí, lo dice, pero ten por cierto que no lo hace. Es que da bromas, como tú, fingiendo codicia y maldad. Te propones humillarme con esas historias, y no lo conseguirás,

no lo conseguirás. Que *La Peri* y yo nos auxiliemos recíprocamente, nada tiene que ver con mis principios. Tú, como la generalidad de las personas, no ves más que la moral de relación. La absoluta, la moral fina, no la ves: eres muy miope. (*Con grandísima zozobra.*) Y otra cosa, Tomás: ¿Qué idea te has formado tú de Leonor? La idea vulgar, la idea de los cortos de vista, que no ven más que el bulto de las cosas. *La Peri* es una señora... para mí al menos... Y pongo mi cabeza a que no ha sido ella quien te ha contado eso. Es en este punto la discreción personificada. ¿Acaso lo has pensado, lo has discurredo tú, sin que te lo dijera nadie? (*La Sombra contesta afirmativamente con la cabeza.*) No, no has formado idea exacta de mis relaciones con Leonor... Sería preciso que yo te las explicase... y lo haría si ahora mi cabeza no propendiese a embarullar las ideas. No lo veo claro yo tampoco, no lo veo muy claro; pero te diré que Leonor es mi amiga, la única persona en el mundo con quien tengo verdadera amistad, y esa confian-

za, Tomás, esa flor humilde y casera, que no nace sino en el terreno de la comunidad de sentimientos. Entre Leonor y yo hay un lazo moral, que será, visto desde fuera, muy feo, pero que por dentro es de lo más puro, créelo, de lo más puro que puede existir. (*Inquietísimo, observando expresión de incredulidad y burla en el rostro de La Sombra.*) ¿Pero no lo entiendes?

LA SOMBRA.- (*festivamente.*) Eso no lo entiende nadie.

FEDERICO.- ¡Nadie! ¿Y si yo te dijera que, existiendo entre los dos esa leal confianza, no tengo amores con ella? Los amores van por otro lado ¡ay!, amores sin raíces, como los que contraemos con las mujeres de vida ligera, para distraernos y engañar las penas, amores de imaginación, que producen ratos deliciosos; pero que dejan el corazón vacío y el alma sedienta. Tampoco entiendes esto, ¿verdad?

LA SOMBRA.- Eso sí.

FEDERICO.- Te estoy contando lo que no debes saber; pero la culpa es tuya. ¿Para qué excitas mi sinceridad? Queda siempre en pie el misterio inexplicable para ti: ¿por que no acepto tu donativo? Pues sencillamente porque no me da la gana. ¿Lo quieres más claro? (*Acalorado y descompuesto.*) Y si te empeñas en que riñamos, reñiremos. Por mí no ha de quedar. Prepárate, y elige la forma de reñir que más te agrade y en que veas más probabilidad de vencerme. Porque tú debes triunfar, y yo debo sucumbir.

LA SOMBRA.- (*flemáticamente.*) No veo por qué razón ha de haber en esto vencedores ni vencidos. Tú eres dueño de tu voluntad y de tu porvenir. No me siento ofendido por tu afición a la pobreza, ni por tus simpatías hacia *La Peri*. Buen provecho te hagan.

FEDERICO.- Lo que yo sé es que así no puedo vivir.



LA SOMBRA.- (*con afecto.*) Explícate mejor; no tengas para mí secretos.

FEDERICO.- (*doloridamente.*) No te canses, Tomás. Yo no puedo declararme a ti. Pero lo que mi lengua no acierta a decirte, cien lenguas del mundo te lo dirán. Francamente, no me importa nada que me mates.

LA SOMBRA.- ¿Matarte? Si tu vida es un suplicio, quitártela es hacerte un bien, y como tú no quieres aceptar de mí favor alguno, te dejará vivo y pobre. (*Riendo.*) ¿No es ese tu gusto?

FEDERICO.- (*aturdido.*) Sí, sí. Y ahora... te hablaré con franqueza. ¡Cuánto te agradecería que te marchases! Tu presencia me mortifica horribilmente, y si no he huido de ti, es porque no puedo moverme. Yo no sé lo que tengo.

LA SOMBRA.- (*levantándose.*) No deseo más que complacerte.

FEDERICO.- ¿No te gusta a ti la ingratitud? Pues en mí tienes lo que más puede agradarte. ¿Estás contento de mí?

LA SOMBRA.- No, porque la ingratitud que a mí me entusiasma es la de los que reciben un beneficio mío, y tú lo rechazas.

FEDERICO.- Pues hazme el beneficio inmenso de no ocuparte de mí. No me mires, no me hables.

LA SOMBRA.- (*sonriendo.*) ¡Ingrato! Si no deseo más que tu bien...

FEDERICO.- (*suplicante.*) Por Cristo, olvídate de mí.

LA SOMBRA.- Yo te digo a ti que no me olvides. (*Con humorismo.*) Soy algo pesado, ¿verdad? Vaya, descansa de mí un momento... Pero nos veremos otra vez. (*Estrechándole la mano.*)

Sabes cuanto se te estima... (*La Sombra se aleja. Federico sale del salón.*)

## *Escena XIV*

Calle.

FEDERICO.- (*solo, andando muy a prisa.*)  
¡Cómo está mi cabeza! ¿Pues no me entra la duda más espantosa que jamás agitó mi espíritu? ¿He hablado yo con Orozco en casa de San Salomó, o es ficción y superchería de mi mente? No puedo asegurar nada. Yo le he visto, yo he hablado con él... La realidad del hecho, en mí la siento; pero este fenómeno interno ¿es lo que vulgarmente llamamos realidad? Lo que yo he

dicho cien veces: no hay bastantes palabras para expresar las ideas, y deben inventarse muchas, pero muchas más. Que yo le vi y le hablé, no es dudoso para mí, y me parece que le oigo todavía. Pero un sentimiento vago de las cosas exteriores me dice que aquel encuentro es obra de mis propias ideas... (*Escudriñando en su espíritu.*) ¿Pero es cierto que hablamos Orozco y yo en esa casa? ¿Estuve yo realmente en ella? Vamos a ver: concretemos. (*Parándose.*) ¿En dónde has estado desde las diez?... No acierto a precisarlo. Sea lo que quiera, realidad por realidad, lo mismo da una que otra... Despéjate, cabeza. ¿A dónde iré, para calmar mi afán? ¿Cómo pasaré las horas de esta triste noche, que no se acaba nunca? Cien veces he mirado el reloj sin enterarme... Mirémoslo con la atención debida: las once y media. ¡Temprano, siempre temprano! (*Vuelve a andar presuroso.*) Necesito desahogar mi corazón, confiando mis inquietudes a alguien. ¿Pero a quién? Se las contaría yo a Leonorilla; pero no es hora de ir allá. De noche,

no puedo, no sé ver en ella a mi amiga querida. A estas horas, encontraré la casa toda llena de... hombres. ¡Desgracia inmensa para mí, que la única persona a quien declararme puedo no me sirve para el caso si no cuando no parece lo que es!... ¿Iré a que me consuele la otra, Augusta? Tampoco es ocasión. Esta por ser honrada de noche, aquella por no serlo, ambas me cierran sus puertas en las horas de mayor soledad y tristeza. Además, Augusta es la persona a quien menos puedo confiarme, porque ella, ella me ha lanzado a esta lucha, a este vértigo... ¡Pobre mujer! Alucinada por el amor, has perdido de vista la ley de la dignidad, o al menos, desconoces en absoluto la dignidad del varón. ¡Ay, tus palabras, tan gratas para mí en otro tiempo, ahora serán como instrumentos de suplicio! Me embriagarás con tus avasalladoras seducciones; disiparás durante un rato grande o chico las tinieblas de mi vida; pero no derramarás en mi corazón ese bálsamo de ternura y consuelo, que es la única medicina de este mal

espantoso de la conciencia... ¡A estas horas, ya la malicia se cebará en la verdad descubierta por Malibrán, y mientras Orozco cree y dice que *La Peri* me ayuda a vivir, nuestros amigos dirán que Augusta me mantiene y me paga las trampas! Esto me subleva. (*Con desesperación.*) Romperé con ella; rechazaré las ofertas de Tomás, y después, que me devoren la miseria y la usura... (*Pausa.*) ¿Iré a pedir consuelos a mi hermana? No, porque me encontraría con ese facha innoble, a quien detesto. Sólo de verle, se me crispan las manos, y siento anhelos de destrozar a alguien. No, allá no iré por nada de este mundo. Ya no tengo hermana, ya no tengo familia; estoy solo, y la compañera que me hace falta, ni puede dárme la amistad ni dárme la puede el amor... Vagaré por las calles hasta que sea hora de entrar en mi casa... Pero el tiempo no avanza. ¡Demonio, siempre las once y media! Me canso ya de este paseo febril. (*Detiéndose indeciso y fatigado.*) ¿En dónde me metería yo para reposarme y distraerme un rato? No iré a

ningún sitio donde pueda encontrarme con el Santo, pues su sola presencia me causa las agonías de la muerte. ¡Ah, qué idea feliz! Me refugiare en un teatro. ¿En cuál? En este, que es del género picante. No me reiré porque no puedo reírme; pero mis ideas se desviarán un rato de la fijeza congestiva que me atormenta. *(Párase a la puerta de un teatro; toma localidad y entra.)* Están en el entreacto; pero pronto empezará la función, que ojalá sea una pieza muy disparatada, muy absurda, muy cínica... *(Dirí-gese al pasillo de butacas.)*

## Escena XV

Teatro.

FEDERICO, OROZCO, *que se le presenta de improviso al dar los primeros pasos en el patio. Un poco más lejos, el MARQUÉS DE CÍCERO y el CONDE DE MONTE CÁRMENES.*

FEDERICO.- *(para sí, estremeciéndose al verle.)*  
¡Orozco! Esto parece cosa del Infierno.

OROZCO.- Hola, sonámbulo... ¿Qué es eso?, ¿te asombras de verme aquí?

FEDERICO.- No esperaba...

OROZCO.- Ese chiflado *(señalando a Monte Cármenes, que mira con gemelos hacia los palcos)* se



empeñó en que entráramos aquí. Y la verdad, nos hemos divertido. Me gusta mucho el género cómico, aun con toques tan chillones y picarescos como los que aquí se usan. ¿Y tú...? Tienes mala cara, chico; estás pálido...

FEDERICO.- (*trémulo.*) No me siento bien esta noche.

OROZCO.- ¿Qué tienes?

FEDERICO.- Aquí, en el corazón... no sé qué. No es dolor, no es punzada. Es una extraña sensación, que al anochecer empezó a molestarte, y que se acentuó terriblemente al entrar aquí.

OROZCO.- ¿Te duele...?

FEDERICO.- Exactamente dolor, no, no... Es más bien un estímulo, como ganas instintivas de meter los dedos por aquí; aquí, no sé si en el corazón o un poco más abajo. Lo que más me

mortifica es la idea... sí, no te rías, la idea de que me aliviaré introduciendo los dedos hasta tocar la parte dolorida, mejor dicho, la parte afectada.

OROZCO.- (*sonriendo.*) Te diré lo que se dice siempre en tales casos: eso es nervioso. Poco mal y bien quejado. Quizás falta de sueño, quizás un poco de dispepsia. Sanarás cuando tu ánimo se tranquilice. Federico, haz caso de mí, regulariza tu vida, para lo cual te basta dejarte querer, y verás cómo desaparece esa molestia, que no es más que una acción refleja, partiendo del cerebro. Corta de raíz tus malos hábitos, y verás qué bien te va.

FEDERICO.- (*con tristeza.*) ¡Qué pronto se dice eso, Tomás!

OROZCO.- Tonto, tú no has pensado en ello; no te has hecho cargo todavía del bien que te espera... A nuestra edad, pasados los treinta y cinco, un vivir metódico y sin sobresaltos es el

único vivir posible... Y no me vengas con que la ociosidad te aburrirá, y que necesitas un poco de movimiento. Yo te daré ocupación; yo me encargo de que no te aburras, y con algo que ganes, y algo que recibirás de Joaquín (porque hemos convenido en que esto es de tu padre), vivirás como un príncipe. Tú créeme y déjate llevar. Confíate a mí; verás cómo te arreglo tu *aurea mediocritas*. Luego la tranquilidad de la conciencia... ¿Sabes tú lo que eso vale?

FEDERICO.- (*para sí.*) Insisto en que este que me habla no es el Orozco de carne y hueso. Hállome en el vértice de una gran alucinación, y lo que veo y oigo es hechura de mi propia idea.

OROZCO.- Entrégate a mí sin temor, a mí, que te quiero de veras, y miro por tu bien...

FEDERICO.- (*para sí, trastornado.*) Basta. No puedo soportar esto. (*Alto.*) Adiós, Tomás; me siento mal y tengo que retirarme.

OROZCO.- Cuídate, métete en tu casa. ¡Detestable costumbre esta de hacer de la noche día! Yo, no creas, tampoco me siento bien. No sé qué me pasa. Pero con un par de días de campo me repondré.

FEDERICO.- ¿Te vas a las Charcas?

OROZCO.- Pasaré allí los dos días de fiesta.

FEDERICO.- ¿Vas solo?

OROZCO.- Estoy reclutando gente. Nuestro buen Cícero, el moderno Nemrod, no puede ir. Hasta ahora, sólo cuento con Malibrán.

FEDERICO.- ¡Ah! ¿Vas con Malibrán?...

OROZCO.- ¿Quieres agregarte?

FEDERICO.- No, gracias. Abur, abur. (*Sale presuroso del teatro.*)

## Escena XVI

Gabinete en casa de Federico. Es de noche.

FEDERICO, BÁRBARA; *después* LA SOM-  
BRA DE OROZCO.

FEDERICO.- (*echado en el sofá, junto al velador, en el cual hay una lámpara.*) Gracias a Dios que me encuentro solo. ¿Qué mejor refugio que mi propia casa? Creí no poder llegar a ella; de tal modo se me trastornó la cabeza en aquella correría por las calles. El cansancio me abrumba; pero lo que es sueño, no siento maldito. Ape-  
tezco el dormir como el mayor bien imaginable; pero la manera de lograrlo es lo que no se me alcanza... Y sigue molestándome la sensacionci-  
ta en el corazón, aquí... donde debe estar el

vértice de esa condenada máquina. Aguantaremos... La cabeza es la que anda peor. ¡Cuidado que la alucinación de esta noche...! ¡Figurarme que vi a Orozco en el teatro, y que le hablé! ¡Si me parece que oyéndole estoy aún! Ha sido un fenómeno subjetivo, determinado por cierta idea diabólica que me escarba en la mente... la idea de transigir, de dejarme querer... ¡Oh, tentación insana! Degradarme, pero vivir... Porque... razón tiene Orozco, ¡qué bien estaría yo si...! ¡Idea maldita, que hace vacilar mi dignidad, y trastorna mi conciencia! No, Tomás; no insistas, no me tientes. Si me estimas como dices, no me envilezcas más de lo que ya lo estoy.

BÁRBARA.- *(entrando de puntillas.)* ¿Se le ofrece algo? Claudia no puede levantarse: está con un dolor en la cadera. Me rogó que me quedase aquí esta noche, por si el señorito volvía malo.

FEDERICO.- Nada se me ofrece. Puedes acostarte.

BÁRBARA.- (*para sí.*) Esa cabeza no anda bien. ¡Qué hombres estos! Comidos de vicios, no se hartan nunca de gozar, y cuando no pueden tenerse, vienen a que una les cuide. Las de fuera para la diversión y el jaleíto, las de casa para atenderles cuando están malos... (*Contemplándole.*) ¡Y qué guapín, qué simpático! Como todos los pillos.

FEDERICO.- ¿Qué haces ahí, fantochona?

BÁRBARA.- Ya me voy... Estaré con cuidado por si usted llama. (*Detiénese en la puerta, y desde ella le observa.*) ¡Qué desmejorado y qué alicaído!... Esas bribonas le consumen. Si las cogiera yo... Pero él es el primer causante de su malestar. ¡Ay, qué hombres estos! Son como las velas. Hoy apuntan para aquí, mañana para allá.

*La Sombra de Orozco aparece sentada frente a Federico. Este la contempla un rato sin pestañear. Después habla.*

FEDERICO.- Dispensa, Tomás, no te había visto. Me adormecí un poco. ¡Cuánto te agradezco que vengas a visitarme! ¡Si vieras qué malo estoy!

LA SOMBRA.- No te acobardes. Mal de imaginación, desasosiego del espíritu y nada más. Tranquilízate, hazte dueño de tu voluntad, y te sentirás bien.

FEDERICO.- Lo que anda peor es la cabeza, que a veces se me trastorna de una manera... Figúrate que esta noche me aluciné hasta el punto de verte y hablar contigo en un teatro... Tan claras fueron las falsas percepciones de mis sentidos, que aún me cuesta trabajo diferenciarlas de las percepciones reales... He pensado en lo que hablamos en casa de San Salomó. No



puede ser, Tomás, no puede ser. Te lo agradezco infinito.

LA SOMBRA.- ¡Es lástima; porque estarías tan bien...!

FEDERICO.- (*acometido de nerviosa risa.*) Como estar bien, ya lo creo. Si otra cosa he dicho... no hagas caso... charla, sofistería. ¡Ay, no sabes cuánto apetezco la tranquilidad, aunque mi vida resulte de las más modestas, trabajar algo, tener seguros el hoy y el mañana, y luego una familia en cuyo seno encontrar el amor y la paz!

LA SOMBRA.- Todo eso y mucho más podrás tener.

FEDERICO.- ¿Pero cómo pretendes tú que lo acepte de ti, habiéndote burlado como te burlé, habiendo pervertido a lo que más amas en el mundo, que es tu mujer?

LA SOMBRA.- (*con frialdad suma, sin accionar.*) Empequeñeces el asunto subordinando su resolución a las fragilidades de una mujer. Elevémonos sobre las ideas comunes y secundarias. Vivamos en las ideas primordiales y en los grandes sentimientos de fraternidad; y cuando hayas acostumbrado tu espíritu a esta luz superior, comprenderás que el amor material queda en la categoría de instinto, y es enteramente libre.

FEDERICO.- Por Dios que te explicas bien, y me consuelas con tus explicaciones. Pero oye: ese disparate, también se me había ocurrido a mí.

LA SOMBRA.- Has dicho que me habías ofendido quitándome *mi* mujer. ¿Qué quiere decir eso? Augusta no es mía. Considera que en esta esfera de las ideas puras a donde nos hemos subido, los seres todos gozan de omnímoda libertad. Nadie es de nadie. La propiedad es un concepto que se refiere a las cosas; pero a

nada más... Los términos *mío* y *tuyo* no rezan con las personas. Nadie pertenece a nadie, y Augusta, como todo ser, dueña es de sí misma. *(Con ligera inflexión humorística en su acento.)* Hemos convenido tú y yo en que se quedaron allá abajo, en las capas donde el vulgo rastrea, todos esos convencionalismos pueriles, y los aparatos legales que arma la sociedad por el gusto ridículo de dificultarse su propia vida.

FEDERICO.- ¡Ah, Tomás, toda esa argumentación ya ha pasado por mi cerebro, que hierve! Tú me estás engañando; tú me estás echando cloroformo en la conciencia para luego arrancármela sin que yo lo note, y envilecerme. No, no me dejas adormecer por ti. Estoy bien despabilado.

BÁRBARA.- *(observándole desde la puerta.)* Pobrecito. ¡Qué agitación la suya! Parece que delira, y que sueña, pero con los ojos abiertos. Si se dejara arrullar por mí, yo le tranquilizaría.

LA SOMBRA.- (*inclinándose hacia él en ademán cariñoso.*) No te engaño... Deseo tu bien, y que reformes tu vida. Te daré asimismo una ocupación para que no estés ocioso.

FEDERICO.- (*riendo desentonadamente.*) Me darás un estanco, y tendré por colega al marido de Claudia.

LA SOMBRA.- (*riendo también.*) No es eso. Badulaque, tú y yo podemos emprender un trabajo común, que nos distraiga, y al mismo tiempo nos sostenga el espíritu a constante altura sobre las miserias humanas.

FEDERICO.- Nos haremos pastores, marchándonos a una región distante y sosegada, donde impere la verdad absoluta.

LA SOMBRA.- Eso es.

FEDERICO.- ¿Y dónde se toma billete para ese viaje? Porque yo estoy dispuesto a irme ahora mismo contigo.

LA SOMBRA.- *(con acento revelador.)* Para trasladarse a esa región de paz y de justicia no se toma billete. Todos los humanos tenemos bajo el corazón, aquí, en semejante parte... *(Se toca el pecho en la parte inferior del costado izquierdo.)*

FEDERICO.- Sí... justamente donde yo siento ese estímulo indefinible.

LA SOMBRA.- Pues ahí tenemos un lóbulo, una concreción... Tócate y verás. Es algo semejante al botón de un timbre eléctrico. Nada, te lo aprietas con un poco de coraje, y te trasladas en un abrir y cerrar de ojos.

FEDERICO.- *(riendo.)* ¿Me traslado... suavemente... sin que me pase nada en el camino?

LA SOMBRA.- Sin sentirlo.

FEDERICO.- ¡Excelente idea! Porque aquí los dos vivimos deshonrados, yo por haber seducido a la que el mundo llama tu mujer, y tú por ser ley que se deshonre el que pierde a su compañera, aunque ella sola sea responsable de la falta. ¡Caramba! Se ven cosas en este mundo que si uno las contara en el otro, no las creerían.

LA SOMBRA.- (*con humorismo.*) Es cierto; tú y yo hemos perdido lo que aquí se llama el honor, una especie de cédula o cartilla, sin la cual no se puede vivir en estos barrios, que alumbran el sol y la luna. Tontería insigne es la tal cédula; pero como la piden a cada paso que das, ello es que, no teniéndola, no podemos vivir. Debemos, pues, largarnos pronto. (*Se levanta.*)

FEDERICO.- Yo estoy listo. Ve tú por delante. (*Oprimiéndose el costado izquierdo.*) Tomás, Tomás, yo aprieto, yo oprimo el condenado

botón, y no siento que me traslade a ninguna parte. Sigo aquí... Espera.

LA SOMBRA.- (*dando vueltas por la habitación.*) No te apures. Lo mismo da hoy que mañana. Aprieta más fuerte; todo lo fuerte que puedas.

FEDERICO.- ¿Te has ido tú? No te veo.

LA SOMBRA.- (*desde lejos.*) Estoy aún aquí.

FEDERICO.- (*removiéndose inquieto en el sofá.*) Tomás, cualquiera diría que deliramos tú y yo... Sea lo que quiera, conste que yo no acepto ni puedo aceptar tu donativo. Mi dignidad lo rechaza.

LA SOMBRA.- (*volviendo hacia él, rápidamente.*) Imbécil, ya no evitas eso que los puritanos llamamos deshonra, pues todos nuestros amigos dicen que Augusta te paga las trampas y te da para tus gastos. Ya no te libras de esa opi-

nión, ni adelantas nada con delicadezas de última hora. Tu ignominia no crece ni mengua porque aceptes o dejes de aceptar.

FEDERICO.- (*Ilevándose las manos a la cabeza.*)  
No me lo digas, que me vuelves loco de pena.

LA SOMBRA.- (*remedando su movimiento.*)  
¡Pobre hombre! Vives de ideas circunstanciales y de artificios jurídicos.

FEDERICO.- Siento una ansiedad que me anonada. Yo quiero morirme. Espérate. ¡Pero si por más que oprimo el botón, y me introduzco los dedos hasta el alma no puedo dar el salto! Aguárdate; no me dejes en esta soledad.

LA SOMBRA.- (*con naturalidad.*) Pero qué, ¿crees tú que yo no tengo nada que hacer? Mi mujer me aguarda.

FEDERICO.- (*burlándose.*) ¡Tu mujer! Pero si tú apenas haces ya vida marital con ella. Lo sé,



tonto, lo sé... Tu perfección moral te ha elevado sobre las miserias del mundo fisiológico. ¡Mérito grande! Pero Augusta no entiende de esas perfecciones: me lo ha dicho. Es humana, y no le hace maldita gracia parecerse a los serafines.

LA SOMBRA.- ¡Simple, confundes a Augusta con *La Peri*!

FEDERICO.- Yo no tengo líos con *La Peri*, fuera del trato de amistad y de las relaciones económicas. Leonor para mí rivaliza en pureza con los arcángeles.

LA SOMBRA.- (*gravemente.*) Cuestión de apreciación. Todas son ángeles cuando no están en contacto con nosotros, que las humanizamos y las corrompemos... Y no me detengas más. Abur.

FEDERICO.- No te vayas. Tu compañía, que antes me era tan desagradable ahora me gusta.

LA SOMBRA.- No puedo entretenerme. ¿No ves que viene el día? Me voy con la noche. *(Desaparece.)*

FEDERICO.- *(fijándose en la claridad que entra por el balcón.)* Pues es verdad. ¡Amanece, y yo sin acostarme! ¡Oh, qué luz tan viva! ¡Si yo dormir pudiera...! Tomás, Tomás, ¿tú no duermes? *(Cierra los ojos, apretando los párpados.)*

BÁRBARA.- *(arropándole.)* ¡Pobrecito! Le atormenta su propio pensar. ¡Cómo castañetea los dientes!... ¡Ay, bueno le han puesto esas bribonas! Todo por la manía de que hay clases, pues si se persuadiera de que se acabaron las tales clases y de que todas somos lo mismo, se arreglaría de otra manera, y la felicidad reinaría en su casa. Señorito, ¿quiere una taza de té?... Nada, no responde. Inmóvil y frío. Le daré friegas... *(Se las da.)* ¡Señorito!

FEDERICO.- ¡Ay!, me lastimas. ¿Se fue Tomás?... No le vi salir. *(Abriendo los ojos y*

*mirándola estupefacto.*) ¡Ah! Bárbara. Eres un ángel... digo, precisamente un ángel, lo que se llama un ángel, no; pero...

BÁRBARA.- (*para sí.*) ¡Qué simpático, qué mono!

FEDERICO.- Pero sí una hembra mestiza; hermosa y espiritual mula, nacida de la yegua humana y del asno divino. Dime, ¿quién me salvará a mí? ¿Dónde encontraré yo la compañera de mi vida, la que reúna en un solo sentimiento el amor y la confianza, la ilusión y la amistad?

BÁRBARA.- Pues eso... en cualquiera de las que pertenecen al bello sexo, lo podría encontrar. ¡Somos tantas...! Pero olvide sus preocupaciones, y tire el orgullo por la ventana. ¿Quiere que le acueste?

FEDERICO.- Sí... sálvame tú... líbrame de esta opresión. Quiero decir que me desabroches el chaleco y me quites las botas.

*Bárbara le sirve de ayuda de cámara.*

# Jornada quinta

## *Escena primera*

La misma decoración de la escena VIII de la Segunda Jornada. En el gabinete de la izquierda, mesa puesta con dos cubiertos. Anochece. Luz artificial.

FEDERICO, *que entra cabizbajo y sombrío*; FELIPA, *tras él, esperando órdenes.*

FELIPA.- *(para sí.)* ¡Virgen de Atocha, qué cara se trae hoy este señorito! Ni un reo en capi-

Illa la tiene peor. ¿Qué mosca le habrá picado?... ¡Ya; que apuntó mal anoche, y como las cartas no tienen entrañas...! ¡Lástima de hombre, entregado a un vicio tan feo...!

FEDERICO.- (*para sí.*) Vengo prevenido. Si ese trasto nos acecha esta noche a la salida, le dejo seco. (*Alto.*) Dime, Felipa...

FELIPA.- Señorito.

FEDERICO.- ¿Has notado tú que, por la tarde o al anochecer, mientras estamos aquí la señorita y yo, ronde la casa alguna persona sospechosa, quiero decir, algún quídam que curioseee o esté a la mira de quién entra y sale?

FELIPA.- ¡Ah!, no señor, no he visto nada; ni creo que...

FEDERICO.- ¿Ni te ha dicho nada la portera? Yo me figuro que el que fisgonea vendrá

muy embozadito, y se situará en la esquina, o junto a la valla de la casa en construcción.

FELIPA.- Por esta calle, que no es más que un deseo de calle, no pasa alma viviente, como no sean los tíos que viven en los muladares, y esos... ¡pobrecitos!, ya quisieran ellos embozarse, y lo harían si tuvieran en qué.

FEDERICO.- Con todo, conviene estar alerta. Mira, esta noche, luego que venga la señorita, sales, y con disimulo te fijas en toda persona que veas, sobre todo si esa persona se para en la esquina o en el portal próximo. Procura observarle la cara, y me avisas. Verás qué pronto le despacho yo.

FELIPA.- Saldré por precisión, pues faltan algunas cosas todavía. La señorita dispuso que cenaran ustedes aquí.

FEDERICO.- ¡Ah!, sí, no me acordaba.

FELIPA.- He traído algo de casa de Lhardy, y lo demás lo hemos arreglado entre mi hermana y yo. La mesa está puesta en el gabinete. Allí tiene usted la chimenea encendida. (Vase.)

FEDERICO.- (*para sí, distraído.*) Como yo descubra que nos vigilan, quien quiera que sea no quedará con ganas de vigilancia. (*Pasa al gabinete. Saca del bolsillo del gabán un revólver, y lo oculta detrás del reloj de la chimenea. Se quita gabán y sombrero.*) No tardará... Cogería yo a ese Malibrán y le ahogaría, así... como a un pájaro... (*Apretando los puños.*) No nos hagamos ilusiones. Orozco no puede ignorar mucho tiempo su afrenta... Quizás la sepa ya... ¡y ella impávida!... Me parece que ya está ahí. (*Entra Augusta y se abrazan.*)



## *Escena II*

FEDERICO. AUGUSTA.

AUGUSTA.- Perdis mío del alma... ¡Qué carita tienes tan, tan... no sé cómo! ¿Has dormido mal anoche? ¿Por qué no fuiste a comer a casa? ¡Qué sola estuve, y qué triste! Pero ya tocan a olvidar penas pasadas. ¡Qué consuelo verte!... ¡Ah!, ¿sabes?... No sé por dónde empezar... Tantas cosas tengo que decirte, que las palabras se me enredan en la lengua. Lo primero: sabrás que Tomás fue a las Charcas.

FEDERICO.- ¿Solo?

AUGUSTA.- Con Malibrán.

FEDERICO.- ¡Y tú tan tranquila!

AUGUSTA.- ¡Oh!, no, no estoy tranquila ni mucho menos. ¿Crees tú que...? ¡Ay! Por tu

vida, no me asustes. Esta noche quiero ser feliz, o hacerme la ilusión de que lo soy. La dicha pasa tan pronto, que debemos andar muy listos, y cogerla y gozarla antes de que vengan las complicaciones. Y aún espero yo que las venceremos. ¿No lo crees tú así? Dime que las venceremos; confórtame, anímame.

FEDERICO.- (*sombrío.*) Ten por seguro que nuestro secreto no puede defenderse ya.

AUGUSTA.- ¡Ay, qué pesimista! Yo rabian-do por hacer aquí un paréntesis, un refugio, un mundo aparte, y tú empeñado en traer a este rinconcito los afanes de allá. Aislémonos; cor-temos la comunicación con el mundo, querido.

FEDERICO.- No es posible cortar la comuni-cación, cuando nos amenazan graves sucesos.

AUGUSTA.- ¡Ay, qué miedo! Bueno, hijo mío, si quieres que lllore, lloraré; ¡yo que venía dispuesta a reírme y hacerte reír! Y no creas,

traigo muy pensados mis argumentos. Hoy me propongo convencerte, y para ello no habrá monería que yo no emplee.

FEDERICO.- (*tedioso.*) Convencerme... ¿de qué?

AUGUSTA.- De que debes someterte a mi voluntad, grandísimo pillo. (*Acariciándole.*) ¿Qué tienes tú que hacer más que vivir exclusivamente para mí? Yo soy para ti el mundo entero, y agradarme y tenerme contenta es tu único fin. Si me dices que no, te arranco todo el pelo, y te dejo más calvo que la ocasión... pintada.

FEDERICO.- (*abatido.*) Palabras muy bonitas, pero inoportunas. Tú no te has hecho cargo del peligro que nos acecha. Mi opinión es que tu marido sabe ya esto. El viaje a las Charcas es capcioso, una ausencia figurada para sorprendernos aquí.

AUGUSTA.- (*ocultando la cara en el pecho de su amigo.*) ¡Oh, qué espanto! De sólo pensarlo, paréceme que pierdo el sentido... (*Rehaciéndose.*) Pero no puede ser. No me metas miedo. ¡Cuánto me haces sufrir! No nos sorprenderá.

FEDERICO.- Por mí no me importa. Estoy dispuesto a todo. A quien quiera que entre por esa puerta, le suelto seis tiros.

AUGUSTA.- (*temblando.*) ¡Ay, qué horror! Por la Virgen Santísima, no hables de tiros, ni de que aquí va a entrar alma viviente. Tú estás alucinado, nervioso. Sueñas con peligros que no existen, y ves fantasmas en tus propios dedos. ¿Qué te pasa?

FEDERICO.- (*levantándose como con necesidad de expansión.*) ¡Ay, Augusta! Yo no puedo vivir así; yo tengo sobre mi alma un peso insoportable. Déjame explayarme contigo, y no te asustes si digo algún despropósito... algo que no ha de serte grato. Se ha complicado esto de tal modo,

que es preciso echar una víctima al monstruo, al problema, y la víctima, o mucho me engaño, o seré yo.

AUGUSTA.- ¡Por Dios, querido mío, no hables de víctimas! Es hasta de mal gusto... En todo caso, la víctima sería yo, como la más culpable: tú eres hombre, eres libre. Yo soy mujer casada, y falto a mis deberes.

FEDERICO.- Tú no. Por alborotada que esté tu conciencia, no hay en ella las luchas que agitan la mía. Yo no puedo acabar en bien. Lo menos malo que me podrá pasar es que perezca. Por desgracia mía, quizás la víctima que presiento será Tomás. (*Con desvarío.*) Porque, tenlo por cierto, si me insulta, creo que le mato. El derecho suyo a injuriarme, y la justicia con que lo haría, si lo hiciera, me son insoportables.

AUGUSTA.- (*horrorizada.*) ¡No hables así, por Cristo! Me pones enferma. ¿Pero qué ideas traes hoy, querido mío?

FEDERICO.- Tú, contéstame a lo que te pregunto: Si yo matara a tu marido, bien en duelo, bien en defensa propia, ¿qué harías?

AUGUSTA.- *(cubriéndose el rostro con las manos.)* Cállate, que me vuelves loca. ¿Y si él te matase a ti? Esa es otra. ¡Jesús de mi vida! No quiero pensarlo. ¡Pesadilla horrenda!

FEDERICO.- ¿Y si te matara a ti? Según la justicia vulgar, eso sería lo más derecho.

AUGUSTA.- *(con aflicción.)* ¿A mí? ¿Por qué? ¿Porque te quiero? ¡Oh!, no... no es motivo suficiente. La idea de morir me horroriza. El sentimiento místico no cabe en mí. Quiero vivir ¡ay!, y gozar de la vida que Dios me dio. Me son antipáticas las ideas trágicas y las emociones lúgubres: las proscribo de mi cerebro y de mi corazón, como algo que no es de buen tono. Cállate, si quieres que yo no me arrepienta de haber venido a pasar este rato contigo.

FEDERICO.- (*caviloso, con idea fija.*) Pues de los tres, tenlo por seguro, alguno ha de caer.

AUGUSTA.- Por Dios, basta ya de cosas lúgubres. Yo quiero vivir y que vivan todos: que viva él, tan bueno, tan humano; que vivas tú, perdulario mío, porque te quiero y me haces falta. Tu existencia me es tan necesaria como la mía propia. Que viva yo; también soy de Dios, y aunque mala, no me resigno a morirme... ¡Ay, la vida me gusta!

FEDERICO.- (*con gran desaliento.*) También a mí me gustaba cuando te enamoré y me correspondiste. Pero ya me pesa, me hastía... ¿No lo comprendes? ¿Te parece un vislumbre de romanticismo trasnochado? Esto de que el vivir le cargue a uno se ha hecho algo cursi; mas no deja de ser verdad en ciertos casos. Figúrate tú: cuando las dificultades de la vida se complican de modo que no ves solución por ninguna parte; cuando, por más que te devanes los sesos, no encuentras sino negaciones; cuando nada se

afirma en tu alma; cuando las ideas que has venerado siempre se vuelven contra ti, la existencia es un cerco que te oprime y te ahoga.

AUGUSTA.- Alma mía, estás trastornado de tanto cavilar en pamplinas. ¿Has pasado malas noches? ¿Estás enfermo? Cuéntame. Descansa en mí. Reposa tu cabecita sobre mi hombro, y échame para acá, una por una, esas terribles penas. Verás cómo resulta que todas ellas son unas grandes necedades. ¿Tienes o no confianza con tu dama?

FEDERICO.- (*para sí.*) Si le digo que no, me comprenderá menos. Más vale callar. (*Recuesta la cabeza sobre el hombro de su amada, y cierra los ojos.*)

AUGUSTA.- Serénate. Yo te refrescaré las ideas, que están irritadas y ardientes, de tantas vueltas como les has dado en el cerebro. No hay cosa peor que no tener un amigo a quien contarle todo lo que nos pasa. Tú te empeñas en



ser reservadito con tu dama, y ahí tienes, ahí tienes el resultado. *(Pausa.)* ¿Por qué callas? ¿Misterios tenemos, y conmigo? No salgas ahora con la evasiva de que estás así por el asunto de tu hermana. No es para tanto.

FEDERICO.- Mucha parte tiene en mi abatimiento.

AUGUSTA.- ¡Oh, no!, hay algo más. Un pajarito que a mí me lo cuenta todo, me lo ha dicho así.

FEDERICO.- Mis cosas no están al alcance de los pajaritos cuenteros.

AUGUSTA.- Yo te digo que sí lo están. Además, yo no necesito que las aves me traigan secretos al oído, para saber los tuyos. La ciencia sola del amor me da suficiente penetración para comprender que tus afanes de estos días, y tu tristeza de reo en capilla, obedecen a... *(Con arranque.)* ¿Pero a qué vienen esas delicadezas y

esos tapujos, tratándose de mí, que soy tu amiga del alma...

FEDERICO.- (*para sí.*) Mi amiga no, mi amiga no.

AUGUSTA.- ...y estoy en la obligación de compartir tus penas? Sean comunes nuestros bienes y nuestros males, como es común la responsabilidad. Juntos vamos por el camino de la vida, y resulta monstruoso que mientras yo no carezco de nada, vivas tú como vives. No, no lo echas a broma: tú estás mal, muy mal, y sin duda has llegado a una situación insostenible, ahogadísima, de naufragio irremediable... (*Federico deniega enérgicamente con la cabeza.*) Por Dios, no me atormentes; no me prives del mayor placer de mi vida, goce del alma tan puro, que no cabe mayor pureza; no me quites esta ilusión, que me compensa de los malos ratos que paso por ti, la ilusión de favorecerte... Y no diré *favorecerte*, porque te molesta la palabra. Si la idea de protección te humilla, diré... lo que

quieras. Yo pongo los hechos: pon tú las palabras. Considera que no te doy nada, sino que tomas lo tuyo, porque lo mío es tuyo... Di una cosa: si tú fueras rico y yo pobre, ¿no me darías todo lo que yo necesitase?

FEDERICO.- Es diferente. Yo quisiera, vida mía, que no hablaras de estas cosas. No sé cómo responderte sin lastimarte. Tu bondad me confunde. Si te contesto que nada necesito, que mi situación es buena, creerás que miento, y que sobrepongo mi orgullo a mi necesidad, por no rebajarme... ¿crees eso?

AUGUSTA.- (*impaciente.*) Palabrería, chico, palabrería. Estamos haciendo frases estúpidamente, cuando lo que importa es hablar con claridad. Por mucho que disimules conmigo tu mala situación, no te vale. ¡Ni que fuéramos criaturas...! Ea, confianza, pues sin confianza no hay amor. Fuera caretas, perdís mío. Oye la palabra de Dios que sale de mis labios. (*Con secreteo cariñoso.*) ¡Tengo una hucha... más ri-

ca!... En previsión de tus ahogos, que también son míos, vengo llenándola tiempo ha... Si quieres que no riñamos, di a todo que sí, y déjate guiar, muñeco.

FEDERICO.- (*soriendo con tristeza.*) Cuando me ahogue, te avisaré. Sigue engordando la hucha. Por ahora, floto perfectamente.

AUGUSTA.- ¡Qué has de flotar, mico, qué has de flotar si llevas al pescuezo una piedra muy gorda!... (*Echándole los brazos al cuello.*) ¿Ves?, aquí tienes la piedra: ahógate, ahoguémonos juntos, y despertaremos, como dicen los amantes suicidas, en un mundo mejor... Eh, ¿qué suspiro tan grande es ese? ¿Qué tienes tú dentro de ese pecho que no quiere salir?

FEDERICO.- (*sin aliento, oprimiéndose el costado.*) Nada, es cosa puramente física, un dolor aquí. No, no es dolor, una opresión; tampoco es opresión; un estímulo, no sé qué...

AUGUSTA.- Pobretín. ¿Dónde? ¿Aquí? *(Le frota suavemente el costado izquierdo.)* ¿Se pasó ya...?

FEDERICO.- No se pasa, no. Sensación más rara no creo que exista. Me gustaría poder meterme los dedos por aquí, hasta tocarme el corazón.

AUGUSTA.- ¡Mimoso, aprensivo...! Pero estamos hechos aquí un par de tontos, olvidando la cenita que he mandado preparar. Tengo hambre. ¿Y tú?

FEDERICO.- ¿Yo? Pues mira que sí. Mi desgana se ha convertido súbitamente en un apetito brutal.

AUGUSTA.- *(riendo.)* ¡Vaya con tus enfermedades...! ¡Bobalicón, cuánto te quiero, qué loca estoy por ti! Ea, cenemos, y después se hablará otra vez de lo mismo. *(Pasan al gabinete y se sientan a la mesa. Les sirve Felipa.)*

FEDERICO.- ¿Sabes que me siento ahora muy bien? Se me despeja la cabeza. ¡Ay, hija mía, no te he contado...! ¡Terribles horas las de anoche! No puedes figurártelo. Tuve alucinaciones; vi a tu marido, como te estoy viendo ahora a ti... ¡Fenómeno extraño y por demás espantoso! Pues todavía tengo mis dudas de si fue realidad o ficción de mi mente lo que vieron mis ojos, y escucharon mis oídos...

AUGUSTA.- Eso no es más que debilidad. ¡Pobrecito mío, si ni siquiera tienes quien te cuide! Paso muy malos ratos pensando en lo mal que te tratan esas criaduchas. ¿Por qué no fuiste a comer con nosotros anoche...?

FEDERICO.- Porque... (*Confuso.*) porque tuve compromiso de comer en otra parte.

AUGUSTA.- ¡Qué bien estamos aquí! ¡Qué soledad tan deliciosa, qué mundo este, aparte y pequeño, pero grande por el sentimiento!

FEDERICO.- (*distráido.*) Hermoso es esto, sí.

AUGUSTA.- Y ese corazoncito, ¿cómo anda?

FEDERICO.- Calmado. ¡Qué bien me siento ahora! El amor evapora las penas, aunque de una manera fugaz.

AUGUSTA.- (*con calor.*) Fugaz no, mil veces no.

FEDERICO.- (*bebiendo fuerte.*) Embriaguez pasajera de los sentidos; pero aun así, buena es, ayuda a vivir...

AUGUSTA.- ¿Qué es eso de embriaguez pasajera, chiquillo tonto?

FEDERICO.- Ni sé lo que digo.

AUGUSTA.- ¿Me tomas a mí por una de esas, a quienes se adora durante media noche?

FEDERICO.- (*para sí.*) Si le dijera que sí, concluiríamos mal. (*Alto.*) No, vida mía; quiero decir que esta excitación, si durara, sería penosa.

AUGUSTA.- Déjala que dure. ¡Ay, quieres acortar los pocos instantes deliciosos de la vida! Olvidemos lo de fuera, y revolvámonos libres y gozosos dentro del mundo que encierran estas cuatro paredes. El otro universo se queda allá, navegando en el piélago inmenso de su insipidez.

FEDERICO.- (*ligeramente excitado.*) Quédese allá, y divirtámonos nosotros en este, mientras nos dure. Aceptemos el engaño, y alarguémoslo todo lo posible.

AUGUSTA.- Perdís, loco, botarate, ¿me quieres mucho? Dime que no amas ni puedes amar a nadie más a que mí. Siéntome ahora penetrada de un egoísmo brutal, y quiero alimentarlo, oyéndote repetir que me adoras a mí



sola, a mí sola, sin desviación alguna chica ni grande en tus afectos.

FEDERICO.- (*maquinalmente.*) A ti sola, a ti sola. (*Beben champagne.*)

AUGUSTA.- (*chocando las copas.*) Pertenézcame todo lo que te constituye; la persona visible y el espíritu, que no se palpa y se siente; las miradas y el alma; el carácter y la figura; las cualidades y los defectos, que adoro por igual; y hasta la ropa, hasta la ropa, todo ha de ser para mí. Quisiera vivir contigo en un rincón del mundo, y cuidarte, y coserte un botón si se te caía, y arreglarte la ropita... y aunque fuéramos pobres, no me importaría nada. Esto de ser rica, y hacer un día y otro las mismas cosas, aburre... Pero no; vale más que tengamos dinero tú y yo, y que nos demos la gran vida. (*Con exaltación.*) ¿De veras que me quieres a mí sola, y que no tienes mirada ni pensamiento para ninguna otra mujer? ¿Verdad que esa *Peri* no es querida

tuya, ni le haces maldito caso?... Tu amiga, tu *Peri* soy yo y nadie más que yo.

FEDERICO.- (*delirante.*) Eres mi *Peri*, y mi no sé qué, y yo soy tu perdis y tu chulo, y tu qué sé yo qué... Cuando me prendan por estafador, ¿irás tú a llevarme la comida a la cárcel, chavala mía?

AUGUSTA.- Sí; me pongo mi mantón, y allá me voy. Luego, cuando te suelten, nos iremos del bracete por esas calles, y entraremos en las tabernas, siempre juntitos, a beber unas copas... ¡Ay, qué feliz soy esta noche!

FEDERICO.- Y yo más que tú. Esta embriaguez nerviosa renueva y entona la vida. Aceptémosla con júbilo: vivamos.

*Pausa muy larga.*

AUGUSTA.- ¿Duermes, vida?

FEDERICO.- No; despierto estoy.

AUGUSTA.- ¿Te sientes mal?

FEDERICO.- (*inquieto.*) Siento aquello... lo indefinible de que te hablé antes. (*Se levanta y pasea por la habitación.*) ¡Triste de mí, con qué furia me acometen mis ideas, estos centinelas incansables que me vigilan, que me cercan de día y de noche! Pasó la efervescencia nerviosa, se apagó la ilusión de momento, y ya estamos otra vez en el suplicio de la rueda oscura.

AUGUSTA.- ¿Qué hablas ahí?

FEDERICO.- No digo nada.

AUGUSTA.- Cuéntame lo que piensas.

FEDERICO.- (*secamente.*) No es bueno para ti que intervengas en mis asuntos. Contra mi voluntad, por efecto de no sé qué fatales emer-

gencias de la vida, una muralla se levanta entre tu persona y la mía. El amor la destruye a veces... no es que la derribe; es que la transparenta. El amor cree haberla destruido porque se ve... nos vemos las caras de una parte a otra; pero no podemos juntarnos: la muralla es dura como el diamante.

AUGUSTA.- (*recelosa.*) ¿Qué chifladuras estás rumiando ahí? Chico mío, hemos convenido en que no tienes ya por qué darle a las cavilaciones. (*Echándolo a broma.*) Estás como quieres, tonto, gandul. Recuerda que eres mi chulo, y que te llevo la comida a la cárcel.

FEDERICO.- (*nervioso y afectado.*) Esa broma es de muy mal gusto.

AUGUSTA.- No te lo parecía antes... (*Con seriedad.*) En resolución, no te permito poner esa cara de deudor insolvente. Ya no tienes quien te ahogue. La confianza ha establecido la mancomunidad de nuestros bienes. Con lo que he

guardado para ti, cádate resuelto el problema del momento, ¿sabes? Y luego, tu desconcertada administración se regularizará con aquel ingenioso arbitrio que discurrió Tomás, después de la entrevista con tu padre.

FEDERICO.- Fácilmente, con tu jarabe de pico, arreglas tú todas las cosas, aun aquellas que no tienen arreglo.

AUGUSTA.- (*enérgicamente.*) No; no puedo creer que persistas en la simpleza de rechazar eso. Si lo haces, es que no me quieres, ni estimas en nada mi felicidad. No me cabe en la cabeza tal obstinación, ni esa clase de orgullo tan tonto y tan... finchado.

FEDERICO.- ¡Ay, querida mía!... (*Con aflicción.*) Mucho siento tener que decírtelo: tu sentido de la dignidad es muy incompleto; tus ideas morales no se ajustan a la razón.

AUGUSTA.- ¿Qué significa eso? ¡Ah, las ideítas morales! Nos las encontramos en el camino al volver de la excursión del amor; a la ida, hijo de mi alma, las ideas esas andarán por allí, pero no las vemos. Eres un ingrato, pues aun considerando que no es bueno lo que te propongo, debes aceptarlo y comulgar conmigo en esta maldad... Dilo de una vez. (*Alborotándose.*) ¿Es que no me quieres; y tomas eso por pretexto para separarte de mí?

FEDERICO.- No, tonta, no. (*Con cariño.*) Pero ven acá, sé razonable sin dejar de ser apasionada. ¿Cómo quieres tú que yo reciba tal beneficio de aquellas manos que...?

AUGUSTA.- Hazte cuenta que no lo recibes de aquellas sino de estas.

FEDERICO.- No puedo hacer esas cuentas galanas. Y aunque las haga, la monstruosidad no desaparece.

AUGUSTA.- ¡Fantasmón, esclavo de la letra y de la forma! Sacrificas tu felicidad y la mía al respeto social, a esa paparrucha del *qué dirán*, a la opinión de cuatro estúpidos, que censuran lo que ellos harían si pudieran.

FEDERICO.- Prescindo de la opinión, si gustas, y no veo frente a nosotros más que a tu marido sólo. Sin que yo me precie de austero, mi conciencia no puede soportar la contradicción horrible de ultrajarle gravemente, y recibir de él limosnas de tal magnitud. ¿Es posible que no lo comprendas así? ¿Cabe en tu mente aberración semejante?

AUGUSTA.- (*ligeramente desconcertada.*) Yo no pienso ni siento más sino que tú padeces, y que por este medio no padecerás.

FEDERICO.- Pero hay otra razón más poderosa que las razones de honor. ¿Crees que tu marido va a ignorar mucho tiempo *esto*?

AUGUSTA.- No, verás como no.

FEDERICO.- ¡Inocente! ¿A qué crees tú que ha ido Malibrán a las Charcas?

AUGUSTA.- (*pensativa.*) ¡Si sucediera lo que temes...! No, no sucederá: el corazón me dice que Tomás no sabrá nada, y el corazón no me engaña nunca a mí.

FEDERICO.- Y aún no sabemos si el viajecito al monte será simulado, con el piadoso objeto de sorprendernos. (*Mirando con recelo a las puertas cerradas.*)

AUGUSTA.- (*con pavor, agarrándose a él.*) Por tu salvación, no me asustes. ¡Sorprendernos! ¿Te has propuesto martirizarme esta noche? (*Rehaciéndose.*) No, no puede ser. Peligros que sólo están en tu imaginación. Esos viajes fingidos y esas sorpresas por escotillón sólo ocurren en los dramas.



FEDERICO.- Y también en la vida.

AUGUSTA.- (*con gravedad.*) Oye tú: voy a revelarte un secreto. Me determino a ello... por ser cosa importante, que tal vez modifique tus ideas y te quite ese sobresalto.

FEDERICO.- ¿Qué es?

AUGUSTA.- Algo que te indiqué otras veces como sospecha; pero que ya es evidencia.

FEDERICO.- ¿Referente a mí?

AUGUSTA.- Referente a Tomás. La observación atenta de estos últimos días me lo ha comprobado. Ese afán de prodigar y repartir beneficios, ocultándolos como si fueran faltas; ese horror al agradecimiento; ese anhelo de una falsa reputación de egoísmo, vienen a ser... ¡Ay!, no te lo quería decir, porque me causa inmensa pena, y... Pues bien, eso que parece una exaltación de bondad, no es sino locura,

hijo mío, locura que no se manifiesta aún ante el mundo, pero que en la intimidad de la vida doméstica resulta bastante clara para que yo la comprenda y la deplora. No lo dudes, Tomás tiene un principio de parálisis general. Con sana razón, no puede existir virtud semejante... ¿Y qué más? (*Bajando la voz.*) El mismo caso sobre que estamos disputando, la sutil combinación para darte a ti lo que, según él, corresponde legalmente a tu padre, ¿no es obra de un cerebro enfermo? ¿Qué persona medianamente sensata ha podido discurrir cosa semejante? Dar por válida, en conciencia, una deuda que los tribunales no acertarían a poner en claro; reconocer como acreedor a tu padre, que adquirió el crédito por una bicoca; darle a él parte mínima, y lo demás a ti y a tu hermana... eso que, presentado así, en pocas palabras, resulta hermoso y hasta sublime, es, no lo dudes, ebullición de la mente, atacada del delirio humanitario.

FEDERICO.- ¡Ay, la pícara idea moderna, contra la cual yo estoy a matar! A todo el que piensa o hace algo extraordinario, le llaman loco. Es que esta innoble sociedad sin religión, sin ningún principio, no comprendo nada grande. El genio poético y la inspiración, locura; locura las acciones maravillosas; locos los criminales, para dejarles impunes; locos los grandes hombres, para empequeñecerles. ¿Pretenden sin duda establecer un nivel de tontería y vulgaridad, del cual no rebase nadie? No, yo protesto contra esa idea. ¡Orozco demente! ¡Oh, Dios de justicia! ¿Y por qué? ¡Porque imaginó aquel plan admirable en beneficio mío y de mi hermana! Idea encantadora original y atrevida; idea tan alta que no se puede uno elevar hasta ella y hacerse digno del que la concibió, sino no aceptándola. Sí, rechazarla es merecerla, querida mía, y aceptarla es una indignidad... Créelo, si aquí hay locos, somos nosotros, tú y yo, que estamos discutiendo una cosa tan clara y sencilla.

AUGUSTA.- (*contrariada.*) Lo claro y sencillo es que no tienes sentido común... o en ti no hay más que orgullo, soberbia, hinchazón, caballería andante y ganas de hacer el paladín.

FEDERICO.- Ni comprendo yo cómo podría ser amado un hombre capaz de envilecerse hasta ese punto. Yo mujer... ¡quita allá!, sentiría asco del hombre que, en un caso semejante, no procediera como yo procedo.

AUGUSTA.- (*retirándose de la mesa y arrojándose en un sofá.*) Será que estoy imposibilitada de verlo así por mi ceguera, porque todas las potencias del alma me las tiene secuestradas el amor. (*Con arrogancia.*) No me pesa ser así: ni me concibo de otra manera. Pudo asustarme esta falta mía cuando a ella me vi lanzada; pero una vez en el camino, las cuevas y aun los despeñaderos no me asustan. Todas las consecuencias que pudieran sobrevenir, yo las soporto. A veces me doy a imaginarlas muy terribles, y créelo, las miro sin pestañear. Queriéndote yo,

y queriéndome tú, para nada me faltan alientos. Paréceme que no hay ningún interés superior al de tu tranquilidad, y que la logres por mi mediación será mi mayor dicha.

FEDERICO.- (*agitado y hosco.*) No puede ser, repito que no puede ser.

AUGUSTA.- (*con súbita energía.*) Pues lo será, quiéraslo o no. ¿Se ha de hacer siempre lo que a ti se te antoje?

FEDERICO.- En cosas que a mí sólo atañen, sí. ¡Pues no faltaba más...!

AUGUSTA.- (*con exaltación.*) Tienes el deber de complacerme, de sacrificarme tu orgullo, a mí, a mí, que me he deshonrado por quererte... Vengamos a cuentas. ¿No puedes tú deshonrar-te un poco por mí?

FEDERICO.- Augusta, mi sacrificio, en ese caso, sería superior al tuyo.

AUGUSTA.- Egoísta.

FEDERICO.- Egoísta tú...

AUGUSTA.- *(levantándose poseída de furor.)*  
Pues tiene que ser, porque yo te lo mando...  
Necio, si ya no puedes evitarlo. Estás cogido.  
Te lo diré, para que te sometas a los hechos consumados. Esta mañana, han estado en casa dos de tus acreedores. Les citó mi marido para tratar con ellos de la manera de recoger tus pagarés.

FEDERICO.- *(con menosprecio.)* ¡Mujer!...  
Déjame en paz. Usas un argumento capcioso para doblegarme.

AUGUSTA.- Te doblegarás, aunque no quieras. Lo hecho, hecho está, y que patalee tu ridículo orgullo. Y si te obstinas en luchar con nosotros, te aborrezco, te abandono a tu suerte...  
*(Nerviosa y trémula coge una copa de champagne, como con intención de beber; pero de improviso la*

*estrella contra la pared próxima.)* ¡Maldita sea yo mil veces!

FEDERICO.- Estás loca, loca... y yo también.

AUGUSTA.- (*rompiendo a llorar.*) ¡Dios mío, qué desgracia querer a este hombre, quererle así... y no poder yo arrancarle de mi alma, como debo y como él se merece!

FEDERICO.- (*aproximándose a ella.*) Aborréceme de una vez. Y así quedaremos francos para hacer cada cual nuestra santa voluntad.

AUGUSTA.- (*con vivísima expresión en la voz y gesto.*) No sé aborrecer... pero sabré arrancarte de mi corazón, y arrojarte a la indiferencia. Estúpido, tú te lo pierdes. Consúmeme en la miseria; vive como los tramposos, sin familia, sin hogar casi, acechando la suerte, perseguido de acreedores, sin saber por qué calle pasar, porque en todas temas que salga una fiera con las garras afiladas; anda, sigue, corre, diviértete;

devánate los sesos calculando cómo aplacar a este usurero, cómo entretener al otro, cómo engañarles a todos; pásate la vida aparentando bienestar y alegría, de casa en casa, y en realidad más pobre y más angustiado que los infelices harapientos que piden limosna por las calles.

FEDERICO.- *(que se sienta al otro extremo de la mesa, volviendo la espalda a Augusta.)* Sí, ese es mi destino. Qué quieres; viviré así... mientras viva.

AUGUSTA.- Buen provecho. Imposible hacer carrera de ti. Esto me desilusiona de una manera horrible. Hemos concluido. Ya era tiempo... Por culpa tuya es... Esta noche nos despedimos para siempre.

FEDERICO.- Concluiremos, sí... Yo lo deseo.

AUGUSTA.- ¡Lo deseas! *(Conteniendo su furor.)* Ya lo conocía yo... Pues mira; yo también lo deseaba. No me decidía por lástima de ti.



FEDERICO.- Y yo también vacilaba, por la misma razón.

AUGUSTA.- Pues mejor... (*Rabiosa.*) Esto se acabó. Ya era tiempo.

FEDERICO.- (*para sí, apoyando la cabeza en las manos.*) ¡Nada me queda ya, ni esto siquiera! Hasta el recreo de la imaginación se me acaba. Ya, ni aun podré engañar las soledades de mi vida llamando a la mujer seductora y diciéndole: «vente a pasar un rato conmigo». Romperemos.

AUGUSTA.- (*altanera y sarcástica.*) Tenía que ser. Somos incompatibles. Tu quijotismo no se aviene con mi llaneza... Puede que te lo sufran esas mujerzuelas con quienes tratas, las *Peris* y otros tipos semejantes, porque esas, por su misma inferioridad, hasta pueden socorrerte sin herir tu soberbia...

FEDERICO.- *(Illeña de champagne una copa y la bebe.) ¡Dios mío, qué mal me siento! (Pausa. Augusta le contempla sin chistar.)*

### *Escena III*

LOS MISMOS; LA SOMBRA DE OROZCO,  
*que entra por la puerta de la derecha, y se sienta a la mesa frente a Federico. Viste traje de cazador con capote de monte. Augusta no le ve.*

FEDERICO.- *(mirándola con estupor.) ¿Ya estás aquí?... Te esperaba.*

LA SOMBRA.- *(tiritando.) ¡Hace un frío en aquel monte!... (Se sirve y bebe.) Parece que te causo miedo. No temas; soy tu amigo. Desde la*

calle se oyen las voces que das, maltratando a esa pobrecita *Peri*. (*Contemplando a Augusta con lástima.*) ¿Ves cómo lloriquea? Eres un bruto, y no te mereces tal joya.

FEDERICO.- (*con ironía delirante.*) ¡Valiente joya!... Reñíamos porque se empeña en deshonorarme.

LA SOMBRA.- ¡Deshonrarte a ti, el Amadís de la delicadeza y de la dignidad! Sobreponete a las hablillas del vulgo. Estoy contento de ti, porque has apechugado con mi favor. Así se cumple con los amigos y con la humanidad.

FEDERICO.- Tu protección me abruma.

AUGUSTA.- ¡Pues con dejarla...! Hemos concluido.

LA SOMBRA.- Ya no puedes volverte atrás, porque dijiste que la aceptabas.

FEDERICO.- Yo no he dicho eso.

AUGUSTA.- Pues lo digo yo.

LA SOMBRA.- Ya sabe todo el mundo que accedes, y se te alaba justamente por tu condescendencia. Con lo que yo te doy, y lo que te ofrece Augusta para tus gastos mensuales, y algo que te supla también esa... (*mirando a Augusta*) *La Peri*, tienes para vivir como un príncipe. Nadie te censurará; al contrario, dirán: «¡qué listo es!». De mí sí que oirás horrores. Pero mejor, eso me gusta.

FEDERICO.- (*furioso.*) Repito que no acepto. Antes moriré cien veces.

AUGUSTA.- Bueno, bueno. No soy sorda. Te daré recibo si es preciso.

LA SOMBRA.- Aceptas, sí, porque ya no puedes evitarlo. Lo hecho, hecho está, y que patalee tu ridículo orgullo. (*Con atroz firmeza.*) Tu papel en la sociedad te hace sucumbir a mi deseo. Y tu aceptación realiza un ideal de justi-

cia suprema, pues con ella te pones al nivel de tu bajeza. Estás en carácter. Tu deslealtad necesitaba un estigma, algo exterior que la patentizase, y mi dádiva te lo graba en la frente. Si tuvieras conciencia, diría que es un castigo; pero no hay castigo en quien carece de sensibilidad.

FEDERICO.- *(arreatado y fuera de sí.) ¡Maldita sea tu alma! (Coge una copa y se la tira, apuntando a la cabeza. La copa se hace mil pedazos en el respaldo de la silla frontera, y el champagne salpica al rostro de Augusta.)*

AUGUSTA.- *(limpiándose la cara.)* Eso es, las pobres copas lo pagan. ¡Qué culpa tendrán ellas de tu tontería!... No creas: tus violencias no me inquietan nada.

LA SOMBRA.- La pobre *Peri* se escandaliza de tus arrebatos. Mira cómo se limpia la carita. Quiere quitarse hasta el último átomo de ver-

güenza. No frotés más, hija, que ya no queda nada.

AUGUSTA.- ...pero nada.

FEDERICO.- (*despejándose un poco, se pasa la mano por los ojos.*) No; esto no es, esto no puede ser real... (*A Augusta.*) Leonor, ¿tú le ves?

AUGUSTA.- (*sorprendida.*) ¿A quién?

FEDERICO.- Está ahí...

LA SOMBRA.- (*desvaneciéndose.*) Esa tonta dirá que no me ve; pero viéndome está.

AUGUSTA.- (*con ira.*) ¿Qué nombre me has dado?

LA SOMBRA.- (*con risita impertinente.*) El suyo... ¿Pues cómo quiere que la llamen?

FEDERICO.- (*desesperado.*) ¿Estoy yo loco, o qué es esto, razón mía?

LA SOMBRA.- *(que se acerca a Federico y le toca en el hombro.)* Haz las paces con ella, sométete a su tirana voluntad. Tiene más talento que tú... Desecha esa idea que te acosa días ha.

FEDERICO.- No quiero.

LA SOMBRA.- Deséchala. ¿A qué te atosigas con tal idea si te falta valor para realizarla?

FEDERICO.- ¡Mal rayo! ¡Cara de Judas!, no me falta valor.

LA SOMBRA.- Tu destino es encenegarte en la deshonra. No sabes ni sabrás nunca morir. ¿Por qué vuelves la cara? ¿Es que no quieres verme? Si ya me voy... Mírame, mírame salir. *(Abre la puerta y sale tranquilamente.)*

## Escena IV

FEDERICO, AUGUSTA.

FEDERICO.- *(dejándose caer en un sillón.)* ¡Ay de mí!

AUGUSTA.- *(corriendo hacia él, amorosa.)*  
¿Qué tienes?

FEDERICO.- ¡Amiga de mi vida, si vieras qué mal me siento! Esta ansiedad, este... esto que rebulle aquí... *(oprimiéndose el costado izquierdo)* sensación que no tiene nombre... prurito de meterme la mano hasta muy adentro, y separar algo que me estorba, que me impide pensar y sentir.

AUGUSTA.- No os nada... Estás nervioso. Te has excitado tontamente. Perdóname si te he dicho algunas cosillas desagradables. En cam-



bio tú, extraviado sin duda por la bebida, me diste un nombre que es una injuria.

FEDERICO.- *(como volviendo en sí.)* ¿Yo... yo...?

AUGUSTA.- Sí, tú... Me has llamado Leonor.

FEDERICO.- *(mirándola con extravío.)* ¿Y qué...? Amiga mía, haz el favor de darme un vaso de agua. *(Augusta se dirige al aparador, y mientras echa agua en una copa, Federico se acerca a la chimenea y coge el revólver.)* No más padecer. *(Se dispara un tiro en el costado izquierdo.)*

AUGUSTA.- ¡Ay! *(Paralizada de terror.)*

FEDERICO.- *(cayendo en un sillón, desvanecido.)* Nada, nada... Ya estoy bien.

## Escena V

*Los mismos, FELIPA.*

AUGUSTA.- (*horrorizada, las manos en la cabeza.*) ¿Qué es esto?... Federico... Felipa.

FELIPA.- (*sin aliento.*) ¡Jesús...! (*Ambas se arrojan sobre él.*)

AUGUSTA.- ¿Qué has hecho... vida mía?... (*Palpándole y buscando la herida.*) ¡Ah!, no será nada...

FELIPA.- No veo sangre... (*Se mancha de sangre la mano.*) ¡Ah!, sí... mire usted. Por aquí, en este costado.

AUGUSTA.- (*consternada.*) Amor mío, ¿qué has hecho? Estás herido... Pero no, no será de

gravedad. Respiras, vives... ¡Mírame, por Dios... mírame y háblame!

FEDERICO.- *(tratando de apartarla de sí.)*  
Déjame... No ha sido nada. Me siento bien ahora. *(Con rápido movimiento recoge del suelo el revólver.)*

AUGUSTA.- *¿Qué quieres, qué buscas? Dame acá. (Las dos tratan de quitarle el arma. Entáblase violentísima lucha, en la cual Federico desarrolla considerable fuerza muscular. Consigue desasirse de ellas.)*

FEDERICO.- Déjame, o te mato.

AUGUSTA.- *(que ha caído al suelo, se pone de rodillas, y le interpela llorando.)* ¿Qué haces? ¿Estás loco? Amor mío, cálmate... Te has herido... pero sanarás; es cosa ligera... sé razonable, no escandalices... vendrá gente. ¡Qué deshonra!... Oye... te quiero mucho: haré todo lo que tú mandes... Tu voluntad es mi voluntad. ¡Pero no

te mates, por Cristo crucificado, no te mates!...  
Me moriré de pena.

FEDERICO.- *(con entereza, dominándose.)* Sé lo que debo hacer. Voy a lo que voy, y pido a Dios que me perdone.

FELIPA.- Llamaré a los vecinos.

AUGUSTA.- No, aguarda... calla. Federico, por Dios, apiádate de mí... Oye, sosiégate, hijo de mi alma; traeremos un médico, un médico discreto... te curará, y luego nos vamos... tranquilamente...

FEDERICO.- *(con sequedad.)* Vete a tu casa... y pronto. *(Da varias vueltas atontado, como buscando la salida, y por fin pasa al otro gabinete.)* Al que se me ponga por delante, le dejo seco... *(Sale precipitadamente, sin sombrero. Las dos mujeres, aterrorizadas, no se atreven a detenerle.)*

AUGUSTA.- *(corriendo detrás por el pasillo.)* Se mata, se mata de seguro... ¡Dios tenga piedad de él y de mí!...

FELIPA.- *(corriendo detrás de su señora.)* Va disparado: no le podemos seguir. *(Baja la escalera.)*

## *Escena VI*

Calle obscura. Casas a la derecha: a la izquierda; vallas de madera y solares abiertos; en el fondo un declive del terreno.

AUGUSTA.- No veo nada. ¿Por dónde va?

FELIPA.- *(señalando al fondo.)* Por allí... Parece que se cae... Señorito, por Dios, no sea loco. *(Ambas tratan de seguirle.)*

AUGUSTA.- *(avanzando decidida en la obscuridad.)* No le abandono, suceda lo que quiera... Alma mía, ¿dónde estás? Aguarda. Tengo que hablarte... escucha...

FEDERICO.- *(cuya voz se oye muy lejana.)* Leonorilla, no me sigas. Procura ser buena. Yo... así. *(Suena el tiro. Las dos mujeres se detienen espantadas.)*

AUGUSTA.- Me muero... ¡Jesús, ampárame!

FELIPA.- *(avanzando, se inclina y palpa el terreno.)* ¡Por aquí está!... *(Tocando el cuerpo exánime.)* ¡Qué miedo!... *(Para sí.)* Más muerto que mi abuelo... ¡Eh!, ¿qué es esto?... la condenada pistola. *(Recoge el revólver.)*

AUGUSTA.- *(da algunos pasos despavorida, y cae de rodillas.)* Yo también...

FELIPA.- Señorita, ¿dónde está usted? No veo. *(Buscándola. Recuerda que lleva en su mano el revólver.)* ¿Y qué hago yo con este chisme? No se me vaya a disparar. *(Lo arroja por detrás de una empalizada próxima.)* Señorita, deme la mano... *(Encontrándola, la levanta del suelo con vigoroso esfuerzo, tirándole de los brazos.)* Vámonos de aquí... pronto... Puede venir gente.

AUGUSTA.- Que venga. No me importa.

FELIPA.- ¡No me comprometa, por Dios!... Vámonos. *(Tirando de ella.)* Si ya no tiene remedio... Que no nos cojan aquí.

AUGUSTA.- *(atolondrada, insensible.)* ¿A dónde me llevas?

FELIPA.- Por aquí... vamos... pronto... *(Quitándose una toquilla que lleva sobre los hom-*

*bros.)* Póngase esto por la cabeza. Así... (*se la pone*) para no llamar la atención. Ahora... serenidad. Cogemos un coche, y a mi casa.

AUGUSTA.- Lo que quieras. Me dejo llevar. No tengo voluntad... no tengo alma. (*Huyen por la izquierda.*)

## *Escena VII*

Salones en casa de Orozco. La misma decoración de la primera jornada. Es de noche.

MALIBRÁN, VILLALONGA, *en la sala de la derecha.*



VILLALONGA.- Da gracias a Dios, amigo Cornelio, por haberte librado de la desagradabilísima operación de batir las cataratas a nuestro buen Orozco. Ni comprendo yo cómo se puede acometer a sangre fría tal empresa quirúrgica. Llegarse a un hombre, a un amigo, y decirle a boca de jarro: «mira, Fulano, yo sé que tu mujer, etc... y te ofrezco medios de comprobación material cuando gustes», es cosa fuerte, pero tan fuerte, que si yo me hallara en el triste caso de ser operado así, cree que mi primer impulso habría de ser romperle los ojos al... oculista.

MALIBRÁN.- La verdad es que se me hacía difícilísimo el primer pinchazo. En la mañana del domingo, hallándonos los dos en el solitario monte, vi la ocasión propicia y quise lanzarme, pero no hallé manera de abordar el peligroso tema. Toca por aquí, escarba por allá, y nada. Mi conocimiento de las mil emboscadas de la conversación resultaba inútil. Luchaban en mí

el deber de conciencia mandándome hablar, y la gravedad del asunto poniéndome cien mordazas.

VILLALONGA.- No veo tan claro, francamente, lo del deber de conciencia. La mía no me ha inducido nunca a ilustrar a mis amigos sobre puntos tan delicados.

MALIBRÁN.- Cada cual ve las cosas a su manera. No soy gazmoño en asuntos de moral conyugal. Tengo acá mis ideas... quizás un poco extravagantes; y para metértelas en la cabeza, necesitaría explicar con alguna extensión mi teoría de que el grado de culpabilidad adulterina depende de la elección de cómplice, resultando una escala que va desde lo disculpable, por no decir plausible, hasta lo que merece la mayor execración. Pero no me parece oportuno ahora...

VILLALONGA.- No; déjalo para otra vez.

MALIBRÁN.- Sea lo que quiera, me alegro mucho de que el Acaso, el socorrido *Fatum* me librara del compromiso fastidioso de tener que cantar. Y se me quitó un peso de encima cuando llegó el telegrama de Calderón anunciando a Tomás la inesperada tragedia. Los dos nos quedamos, al leer el parte, como quien ve visiones, y celebré para mi sayo que la divina Providencia se encargase de la misión difícil que yo me había impuesto (*Bajando la voz.*) Porque tengo para mí que, en presencia de este hecho elocuentísimo, Orozco no puede permitirse seguir ignorando... ¿Qué te parece? Desde que se conoció la catástrofe en Madrid, el nombre de Augusta figura en todas las versiones que corren de boca en boca.

VILLALONGA.- No sé, no sé... (*Meditabundo.*) ¿Y tú que piensas de esta desgracia?

MALIBRÁN.- Para mí, el pobre Viera se hallaba en una situación ahogadísima, en declarada, irremediable bancarrota. Enormes deudas

de juego, de esas que no admiten prórroga, le abrumaban. Augusta le había auxiliado hasta ahora en la medida razonable; pero las exigencias de él llegaron a ser tales, que la pobre mujer no quiso o no pudo satisfacerlas. De esta resistencia de Augusta, y de las tremendas razones con que Federico apoyaba sus demandas de dinero, hubo de resultar un vivo altercado, amenazas, demasías de lenguaje, qué sé yo... Federico, en un raptó de furia y desesperación, harto de padecer, viéndose sin honra, insolvente, comido de acreedores, rechazado de sus amigos, liquidó con la vida. En rigor era la única liquidación posible.

VILLALONGA.- Es verosímil.

MALIBRÁN.- Tan verosímil, que yo me represento la escena como si la estuviera viendo, y escuchara la voz de ambos personajes.

VILLALONGA.- Pero hay algo que no está claro, ni creo que lo esté nunca. No tengo yo

por seguro que la pobre Augusta se hallara presente en el acto del suicidio.

MALIBRÁN.- Para mí es indudable que sí.

VILLALONGA.- ¡Pobre mujer! Cree que me inspira lástima, y que daría yo cualquier cosa porque su nombre no figurara en este misterioso asunto.

MALIBRÁN.- Déjala, déjala que pague su error. Estas damas que presumen de inteligentes son atroces en sus deslices. Escogen siempre lo peorcito, y luego se llaman desgraciadas y se encomiendan a la Virgen. El mejor auxilio que les puede dar el Espíritu Santo es sugerirles una buena elección.

VILLALONGA.- (*con seriedad.*) Amigo Malibrán, como amigos de la casa, debemos desear que se corte el escándalo y se eche tierra al asunto. No sé si Orozco se dará por entendido ante el público del descarrilamiento de su mu-

jer. Es probable que la discordia conyugal, consecuencia segura de este mal paso, quede en las sombras de la vida íntima. Orozco es muy circunspecto, muy metido en su concha, y sabe tragarse en silencio la cicuta. Se me figura, por algo que he olfateado esta tarde, que Cisneros intriga subterráneamente a fin de ahogar el escándalo. A nosotros, amigos leales de la familia, nos corresponde coadyuvar a esta obra benéfica del gran castellano viejo. Desmintamos las especies terroríficas que circulan por ahí; defendamos el honor de esta casa, y saquemos a la pobre Augusta del pantano en que ha caído.

MALIBRÁN.- ¡Diantre! (*Caviloso.*) Pues si ella lo agradeciera...

VILLALONGA.- Claro que lo agradecerá. La infeliz es una bendita. Ha padecido una alucinación... ¡Ah!, el mal de la época, la diátesis de nuestros tiempos de refinamiento social. Amigo mío, la vida esta de recepciones, galantería,

sibaritismo, comidas, y el charlar ingenioso y p<sup>er</sup>fido entre los dos sexos, es un excitante desmoralizador. No hay familia posible con semejante vida. Perdona que est<sup>e</sup> tan fil<sup>o</sup>sofo, yo, el <sup>u</sup>ltimo de los desmoralizados, pero tambi<sup>e</sup>n el primero de los alumnos de la gran profesora, la experiencia.

MALIBRÁN.- S<sup>í</sup> yo contara con la gratitud de Augusta, ser<sup>í</sup>a el primero en llevar mi espuerta de tierra al mont<sup>o</sup>n que ha de cubrir el esc<sup>u</sup>ndalo. Pero dudo que...

VILLALONGA.- (*poniéndose serio.*) No seas idiota. Y en <sup>u</sup>ltimo caso, el agravio que la opini<sup>o</sup>n infiere a nuestro amigo Orozco, lo hago yo m<sup>í</sup>o; vamos, que me meto a palad<sup>í</sup>n, s<sup>í</sup> se<sup>ñ</sup>or. Cuidado, pues, Malibrancito: ten juicio, pues bien pudiera suceder que yo me amoscara... Todo est<sup>a</sup> en que me d<sup>e</sup> por ah<sup>í</sup>.

MALIBRÁN.- ¿Pero t<sup>u</sup> qu<sup>e</sup> tienes que ver...?

VILLALONGA.- Tengo y no tengo... En fin, que me carga tu intervención, tu espionaje y tu lamentable oficiosidad en este asunto.

MALIBRÁN.- (*con mal humor.*) Ea, déjame a mí... (*Cediendo.*) Pero, en fin, ¿qué es lo que tú quieres?

VILLALONGA.- Que hagas propaganda sensata. Aquí no ha pasado nada. Nuestra conducta ha de corresponder a los agasajos de esta excelente familia. Augusta se merece un sin fin de homenajes, ¡y Orozco es tan bueno, tan generoso...! Te diré: yo le debo el grandísimo favor de haberme cedido su puesto en la combinación de senadores. ¡Caray, si no es por él, me quedo también ahora en la calle, muerto de risa!

MALIBRÁN.- ¡Ah, mameluco, *that is the question!* Ya veo la clave de tu sensatez.



VILLALONGA.- Este pastelero mundo es una cadena, un collar, un toisón de oro, en el cual las personas, remachadas con las ideas, somos los eslabones, y no podemos escoger la relación o argolla que nos une al eslabón vecino. ¿Qué tal? ¿Estoy yo filosófico esta noche? Mentecato, ¿tú qué te creías?... Y punto en boca que viene aquí el grande hombre.

### *Escena VIII*

*Los mismos; OROZCO, CALDERÓN, que salen del billar. Al propio tiempo, van entrando en el salón del centro los amigos de la casa que se indicarán después.*

OROZCO.- *(dando la mano a Malibrán y a Villalonga.)* Está mejor; pero aún no se le ha pasado la tremenda jaqueca de ayer. Este majadero *(por Calderón)* le espetó de golpe la noticia... como si se tratara de cualquier suceso insignificante.

CALDERÓN.- La verdad, yo no creí... Tan afectado estaba, que no supe lo que me hacía.

VILLALONGA.- ¡Pero qué bruto eres, Pepe!

OROZCO.- La pobre Augusta salía tranquilamente para ir a misa, después de haber pasado una mala noche al lado de su tía enferma, cuando recibió el jicarazo. Se afectó, como es natural, tratándose de un amigo a quien queríamos tanto, y más por lo repentino y desastroso del caso.

MALIBRÁN.- ¿Y no tendremos el gusto de verla esta noche?

OROZCO.- Esta noche no. Aunque ha pasado la fuerza de la cefalalgia, le molestan el ruido y la claridad.

MALIBRÁN.- (*para sí.*) ¡El ruido y la luz! Eso precisamente es lo que la mata.

OROZCO.- Voy a saludar a esa gente. (*Para sí.*) ¡Curioso estudio el de esta noche, el examen de las caras de los que entran aquí! En todas veo cierto temor, y como el deseo de sorprender en la mía alguna emoción desusada. Pero lo que es en ésta... ¡aviados están! Mi cara es de mármol. (*Diríjese al salón donde han entrado Teresa Trujillo, Aguado, Monte Cármenes, el exministro, el Sr. de Pez. En la sala de tresillo quedan Villalonga, Malibrán y Calderón.*)

VILLALONGA.- (*a Calderón.*) Ven acá, tagarote. ¿Sabe tu pariente los disparates que corren por Madrid acerca del suceso de la noche del 1.º?

CALDERÓN.- Todo lo sabe. Se lo he dicho yo. ¡Cuánta infamia, y qué sociedad tan nauseabunda!

MALIBRÁN.- Sí, muy nauseabunda.

CALDERÓN.- Tomás me llamó esta tarde y me rogó que le enterara de lo que se dice por ahí. No me anduve en chiquitas. Sé cuánto le agrada la verdad, y a la buena de Dios le informé de todo, empezando por las versiones necias, y acabando por las horripilantes. Vale más que lo sepa, y que entienda que algunos de sus amigos no merecen serlo. ¿Pero has visto, Villalonga, qué tonta es esta humanidad?

VILLALONGA.- Sí, hijo mío, es más tonta que tú, que es cuanto hay que decir.

## Escena IX

*Los mismos; CISNEROS, que aparece en la sala japonesa, viniendo del interior de la casa.*

CISNEROS.- *(para sí.)* ¡Pobrecita mía, cuánto padece! ¡Verse calumniada, zarandeada por tanto imbécil!... Esto es un horror... *(Con rabia.)* ¡Bendito sea Nerón! Comprendo su deseo de que la humanidad no tuviese más que una sola cabeza para cortarla... Hasta los periodiquillos se atreven a deslizar malévolas alusiones a esta casa. Ya os daría yo una buena mano de azotes si pudiera. ¡Habrase visto otra! ¡Reticencias contra mi hija...! Estoy que trino. *(Atraviesa el salón sin saludar a nadie, y entra en la sala de tresillo.)*

VILLALONGA.- Aquí está D. Carlos. ¡Qué fea vitola trae! D. Carlos, ¿qué nos cuenta?... ¿Qué se dice?

CISNEROS.- (*sofocando su rabieta.*) Se dice... pues se dice que este es un país de idiotas.

VILLALONGA.- Eso ya lo sabía yo. Detesto a mi patria, la hidalga nación del garbanzo, de Recaredo y de la gramática parda. ¡Pues si yo pudiera metamorfosearme en inglés o en alemán...!

CISNEROS.- Como no te metamorfosees tú en el moro de los dátiles. Este es un país liliputiense. Dan ganas de andar sobre él así... (*pisa fuerte*) destruyéndolo a pisotones, como a las hormigas. Les juro a ustedes que esta noche dormiría yo muy tranquilo si tuviera ocasión de dar un par de linternazos a alguien.

VILLALONGA.- Pues déselos usted a Malibrán que dice...

CISNEROS.- *(con viveza, apretando los puños.)*  
¿Qué dice?

MALIBRÁN.- Pues que la tabla que ha comprado usted anteayer como de Memling, no es ni siquiera flamenca. La tengo por una imitación francesa de las peores.

CISNEROS.- Váyase usted al cardo con sus tablas. Entiende usted de pintura lo que yo de empollar mosquitos. Lo que hacía falta aquí, créanlo, era un Nerón. ¡Qué hombre tan simpático, y qué buena persona! Ya podían echarle periódicos a ese.

CALDERÓN.- ¡Fuertecillo está usted, D. Carlos!

VILLALONGA.- Desengaños amorosos. ¿Lo digo?

CISNEROS.- ¿Qué?

VILLALONGA.- Lo diré: entre barbianes no debe haber misterios. Pues esta tarde le han visto a usted salir de la gruta de Calipso, o sea de la casa de Leonor.

CISNEROS.- Toma. ¿Y qué?

VILLALONGA.- Es que creíamos que usted no sirve ya ni para novilladas de invierno, y que ya no sabe ni marcar una banderilla.

CISNEROS.- ¡Monigotes!... Generación men- guada y raquítica: los viejos toreamos mejor que vosotros. Preguntádselo a cualquier res. No servís para nada, y con estas canas os dejo yo tamañitos siempre que queráis.

MALIBRÁN.- ¡Buen punto está usted! ¡Con su carga de años, visititas a *La Peri*...!

CISNEROS.- Porque se puede. Fastidiarse... Ea, fantoches, vuestra conversación me revien- ta.



CALDERÓN.- ¿No quiere echar una partidita?

CISNEROS.- No estoy de humor de juegos. No tengo tranquilidad, no puedo estar quieto; necesito moverme, correr, ir de aquí para allá, empujar al que se me ponga delante, y si alguien se desmanda, ¡por vida de la tía Cotilla! le... le pulverizo. *(Sale de estampía por la puerta del billar.)*

CALDERÓN.- ¡Es mucho D. Carlos...!

MALIBRÁN.- Se me figura que he calado el objeto de sus visitas a *La Peri*.

VILLALONGA. Y yo también. *(Pasan al salón, formando grupos que entablan animados coloquios.)*

OROZCO.- *(a Calderón.)* Nada más divertido esta noche que el examen de caras, Pepe. La de Teresa Trujillo deliciosa, incomparable. Expresa

curiosidad febril y el arrobamiento artístico del que asiste a una función dramática con buenos actores. Me ha mirado con impertinencia, me ha leído en la frente y en los ojos, con tanto interés como si fuera yo un folletín espeluznante. ¿Pues y la carátula de Aguado? Es un puro resplandor de júbilo, como faz vergonzosa que se consuela con la vergüenza ajena. El rostro abesugado del buen Pez, radiante de cordura y ministerialismo. Parece descargar todo el peso de su severidad contra la opinión pública, diciéndole: «tus historias son ridículas y despreciables». Pues ¿y el palmito de Monte Cármenes? La imposibilidad de soltar ahora el *todo va bien* le da una contracción violenta, que le desfigura, y le hace parecer otro hombre. La cara del exministro, entre benévola y disgustada, con vislumbres de protección, como si dijera: «si yo fuese poder, no pasarían estas cosas». Te aseguro que me he divertido delante de este museo de la opinión expectante y muda. ¡Oh! ¡Si hablaran...! ¡Cuánto daría yo por oírles!

CALDERÓN.- Si tú has gozado con el estudio de caras, ellos se habrán divertido fotografiándote la tuya.

OROZCO.- No, porque en ésta nada pueden notar que no adviertan todos los días. La cara mía que expresa y siente ¡ay!, es la que mira para adentro. (*Llegan más personas.*) Parece que esta noche carga el gentío que es un primor. Naturalmente, el crimen misterioso despierta inmenso interés: el público necesita emociones, contemplar rostros de víctimas, o de criminales, o de testigos; examinar el lugar de la catástrofe; ver los sitios por donde vaga el ánima del interfecto, olfatear la sangre, tocar los objetos que llevan impresa la huella del delito... (*Con amargura.*) En suma, el drama está en mi casa, y tengo esta noche un lleno completo. (*Dirígese a saludar a los que llegan.*)

CALDERÓN.- (*para sí.*) Hombre sin igual es este. Todo lo sabe, y parece que lo ignora todo.

## Escena X

Tocador de Augusta. Es de noche.

AUGUSTA, *doliente, recostada en un sofá*; FELIPA, *en pie, delante de ella*.

AUGUSTA.- ¡Gracias a Dios que vienes a tranquilizarme!

FELIPA.- Dos veces estuve aquí esta mañana; pero la señorita dormía y no quise molestarla.

AUGUSTA.- ¡Dormir! No he descansado desde aquel momento terrible... No sé si esto es dormir o no; ignoro si mis impresiones son fingidas o reales; estoy como idiota, Felipa, y el temor que llena mi alma no me permite ordenar los recuerdos ni apreciar lo sucedido. Ni

aun puedo formar juicio de mis acciones desde aquel instante ni de cómo vine aquí. Cuéntame lo que ha pasado después. Estoy en ascuas. ¿Qué hiciste? ¿Se ha descubierto? Dímelo todo, sin ocultarme cosa alguna, por terrible que sea.

FELIPA.- (*bajando la voz.*) Tranquilícese la señorita. No se ha descubierto ni se descubrirá nada. En cuanto dejé a la señorita aquí, después de lavarle las manchas de barro, y una muy chiquita de sangre que había en la manga, me volví allá. ¡Nos habíamos olvidado del sombrero, el sombrero del pobre...!

AUGUSTA.- (*dando un gran suspiro.*) ¡Ay!

FELIPA.- Afortunadamente, en cuanto entré, lo vi sobre una silla.

AUGUSTA.- ¿Lo tiraste a la calle?

FELIPA.- Bajé, y asegurándome de que no había nadie, le tiré junto a la valla. Después

corrí en busca de mi hermana, y entre las dos lavoteamos las manchas de sangre de la alfombra, muy poquita cosa... Examinamos con remuchísimo cuidado la escalera, temiendo encontrar en ella gotas de sangre; pero no hallamos... ni esto. Los vecinos del principal, únicos que hay en la casa, como si estuviesen en Babia. No se enteraron de cosa ninguna. Verdad que el tiro retumbó muy poco. Lo habrían oído los vecinos si hubieran estado encima; pero, claro, al otro piso no llegó la bulla. Los porteros sordos, mudos y ciegos: de ellos respondo, y no hay nada que temer. Ya les pueden echar jueces. Les he prometido que la señorita les libraré de quintas al hijo.

AUGUSTA.- ¿Uno, un hijo sólo?... Les libraré más: todos los que tengan.

FELIPA.- Uno tan sólo. Con esto y la gratificación, tan contentos los pobres. Son unas almas de Dios.

AUGUSTA.- ¡Ay!, habla más bajo... Tengo un miedo horrible... Mira si hay alguien en el gabinete.

FELIPA.- *(que se asoma al gabinete y vuelve.)*  
Ni una mosca. Podemos hablar sin recelo. Esta mañana, fui y ¿qué hice? Llevé allá a mi hermana con toda su chiquillería, y atesté de muebles la sala, y ya está Rafael trabajando. Quitamos primero la alfombra, desmontamos la cama, me llevé las botas, el sombrero y vestido de la señorita... saqué del pupitre los papeles, cartas a medio escribir, cigarros de él; en fin, todo lo que había me lo llevé a mi casa...

AUGUSTA.- Mejor sería que lo quemaras todo...

FELIPA.- Lo que pudiera comprometer, ceniza es ya. De la casa, tan cierto como Dios es mi padre, no sacará el juez ni tanto así de luz. Por donde puede flaquear la trama es por el lado de doña Serafina, quiero decir, que si van

y averiguan que la señorita no estuvo aquella noche...

AUGUSTA.- (*secreteando.*) Ya está prevenida Ramona, y bien recompensada. Esta mañana vino a verme. Confío en que no me faltará. Si la curia hiciera alguna tontería, corriéndose en las averiguaciones, mi padre lo arreglará. Hablamos esta noche: no cree nada malo de mí; pero esto de que los periódicos me lancen chinitas le subleva. Es amigote del juez, y quedó en hablarle mañana mismo.

FELIPA.- (*casi entre dientes.*) Todo irá como en las propias manos del Silencio, y aquí el que más mira menos ve.

AUGUSTA.- ¡Ay, Felipa, qué buena eres! Lo que has hecho por mí, de ningún modo podré recompensarlo. Me serviste fielmente hasta que te casaste. Cierto que te he protegido; pero mis beneficios son muy cortos en comparación de la



lealtad y la adhesión con que me los estás pagando.

FELIPA.- No hablemos de eso, Por usted me dejaría yo matar, si fuera preciso.

AUGUSTA.- (*conmovida.*) No merezco tanta abnegación... Déjame que llore. ¡Ay de mí! Todavía no acierto a dominar la situación en que me encuentro. A ti, que me has ayudado a ocultar mi falta, a ti que sabes la verdad de esta deshonra sin necesidad de que yo te la explique, puedo decirte a boca llena que me reconozco mala, muy mala; pero que considero el castigo desproporcionado a la culpa. Esto no puede ser castigo, porque si fuera castigo, no resultaría tan terrible. No merezco tanto, no. ¡Verle morir así, sin que en su agonía tuviera para mí una palabra de ternura...!, ¿no te acuerdas?, parecía que me despreciaba... ¡a mí que le he querido tanto, que estaba dispuesta a sacrificarle mi posición, mi honor...! El desdén con que me trató después de atentar a su vida

por primera vez, me ha destrozado el alma, dejándome una herida que no se cerrará nunca. Recordarás que me dio un nombre ofensivo, ultrajante, el apodo de esa mujerzuela...

FELIPA.- El trastorno, la ofuscación... Si no supo lo que hacía, menos había de saber lo que hablaba.

AUGUSTA.- Pero la proximidad de la muerte, aun muriendo por la propia mano, aviva en el alma los sentimientos dominantes en ella. ¿Por qué no me dijo una palabra cariñosa, que yo pudiera recordar después como consuelo?

FELIPA.- No olvide usted que dijo: «Sé lo que debo hacer, y pido a Dios que me perdone».

AUGUSTA.- Eso es, perdón a Dios, y a mí que me partiera un rayo. ¿Por qué no me había de pedir perdón también a mí, aunque no fuera sino por este rastro de deshonra que tras sí de-

ja? ¿Sabes? Hay quien dice que le maté yo. ¡Qué infamia tan estúpida!... Yo estoy muerta de pena y desconsuelo; de pena por él, porque le amé, quizás más de lo que se merecía; desconsolada porque no lo volveré a ver, porque murió queriéndome poco o nada, dejándome afligida y celosa... sí, celosa... ¡Si yo pudiera olvidar esta terrible pesadilla...! ¿Crees tú que el tiempo me hará perder la memoria? No, no hay tiempo bastante largo para borrar esto. No sé qué será de mí.

FELIPA.- (*con agudeza.*) El tiempo es muy bueno; trabaja sin que se sienta, y del fin de unas cosas hace el principio de otras.

AUGUSTA.- Cada hora que pasa me siento más acongojada, y padezco más. Aquella noche, cuando me dejaste aquí, la misma turbación, el terror mismo, me daban cierta energía. Creí salir del paso haciéndome la valiente. Por la mañana me vestí para ir a misa, y cuando Pepe me dio la noticia, me asusté como si fuera

una novedad para mí. Hízome el efecto de ver traducida a la realidad una cosa soñada. Desde aquel momento, perdí el valor y me descompu-se. Postrada en este sofá, pasé un día horrible, y tuve que dominar ante mi marido mi pena in-mensa, aparentando otra pena muy distinta y menor. Fingir lo pequeño para ocultar lo gran-de es trabajo de prueba. Más fácilmente fingi-mos los sentimientos muy vivos que los ligeros y superficiales. Figúrate tú que, cuando se te ha muerto un hijo, te hubieras visto obligada a aparentar que sólo llorabas al gato de la casa.

FELIPA.- ¡Ay, no me lo diga! Reviento yo antes que hacer tal comedia.

AUGUSTA.- Pues considera si sufriré. Por eso te digo que el castigo es desproporcionado a la falta. ¡Luego, de la situación esta se derivan tantos suplicios diferentes! La presencia de mi marido despierta en mí sentimientos tan extra-ños, que me pongo a morir cuando entra aquí y me habla. A veces me figuro que no hay entre

los dos nada de común, y su serenidad ni me lastima ni me inquieta; a veces paréceme que le admiro todo lo que admirarse puede, y me pondría de rodillas delante de él para adorarle, como a un ser que no participa de nuestras miserias.

FELIPA.- *(advirtiéndole que Augusta tiene una mano envuelta en un pañuelo.)* ¿Qué es esto?

AUGUSTA.- La magulladura que me hice en la muñeca, cuando forcejamos para quitarle aquel maldito revólver. No la noté hasta la mañana siguiente.

FELIPA.- A mí también me dejó en este brazo un cardenal que me duele bastante.

AUGUSTA.- He dicho que me quemé la-  
crando una carta. Pero aunque nadie lo ha  
puesto en duda, se me antoja que llevo aquí un  
espantoso dato para los que me creen asesina.

FELIPA.- El miedo, el miedo hace ver visiones. No seamos tontas. D. Tomás se creerá lo del lacre.

AUGUSTA.- (*con profunda tristeza.*) ¡Ay! ¡Si vieras tú qué recelosa estoy de que lo sabe todo, aunque aparenta ignorarlo! Tengo mil motivos para conocer su penetración que, en ciertos casos, supera a cuanto se puede decir. No obstante, su tranquilidad que me hace dudar... «Si lo sabe, me pregunto yo, ¿por qué no me lo dice? Su calma ¿es la expresión más refinada del desprecio que le merezco, o significa una situación de espíritu muy diferente?». Anoche me pasó lo que no me ha pasado nunca: tener pesadillas horribles, una tras otra, y no poder discernir después lo real de lo soñado. Creí que Federico estaba aquí, y vi reproducida la terrible escena, lo mismo, Felipa, lo mismo que la vimos tú y yo. De que esto fue imaginario no tengo duda. Pero después... y aquí entran mis dudas, porque el recuerdo que ha quedado en

mí, aunque turbio y calenturiento, es vivísimo en las imágenes. Pues oye. Me levanté... fui al despacho de Tomás y llamé a la puerta. Él dijo desde dentro: «¿quién es?» y yo respondí: «soy *La Peri*». Abrió, entré, y sentándome a su lado, confesé sin omitir nada. ¡Qué atrocidad! Pues he pasado todo el día de hoy revolviendo en mi cabeza aquel acto, y trabajando por poner en claro si fue real o no. Tengo los sesos derretidos de tanto cavilar. Me parece que estoy viendo a Tomás cuando yo le contaba aquellos horrores. Ponía una cara de conmiseración que me lastimaba enormemente, y yo le decía: «Soy *La Peri*; no vayas a creer que soy tu mujer»; y luego, vuelta a contarle cómo y por qué se mató Federico. Lo que me atormenta y me confunde es la duda de si este delirio sólo tuvo realidad dentro de mi cerebro, o si, en efecto, yo me levanté de mi cama, y fui al despacho de Tomás, y él me abrió, y hablamos, y...

FELIPA.- Señorita, ¡por los clavos de Cristo!, eso no se hace nunca sino en sueños.

AUGUSTA.- Pero en el trastorno en que yo estuve anoche, trastorno de los sentidos y del alma toda, no sé... ¿No sabes tú que hay personas que dormidas andan y hablan, y repiten lo que les ha pasado recientemente?

FELIPA.- Sí, y a esos llaman sonámbulos.

AUGUSTA.- Yo no me he tenido nunca por sonámbula. ¡Oh, no, imposible que este recuerdo amarguísimo sea recuerdo de un acto real! ¿Verdad que no? La impresión del hecho que llevo en mí es de pesadilla, de esas que a veces se quedan dentro de nosotros tan bien estampadas como los hechos positivos. Pero... todo podría ser. Anoche deliraba yo como un tifoideo, y tenía fiebre muy alta. Yo cerraba los ojos, y al abrirlos, de tiempo en tiempo, Tomás junto a mí, mirándome sin pestañear. Sus miradas me penetraban hasta el fondo del alma. No



puedo asegurarte si le veía despierta o le veía dormida. ¿Hablé yo? ¿Me levanté y anduve? Conservo una idea vaga de haber sentido sus pasos alejándose hacia el despacho, a no sé qué hora de la noche. También ha quedado en mí una obscura reminiscencia de lo que me atormentó la idea de ser yo *La Peri*, ese trasto, y de los esfuerzos que hice para no ser ella, sino quien soy. ¡Lucha espantosa entre un nombre y mi conciencia!... Pero nada puedo afirmar con certeza. No sé qué daría por disipar esta duda horrible, cerciorándome de que no hablé, de que no me vendí. (*Pasándose la mano por la frente.*) ¡Cómo está esta cabeza!

FELIPA.- (*atisbando a la puerta.*) Me parece que el señor viene. (*Se levanta.*)

## Escena XI

*Las mismas; OROZCO.*

OROZCO.- *(a su mujer.)* Querida, aunque no es tarde, harías bien en irte a descansar. ¿Por qué no te acuestas?

AUGUSTA.- Espero a tener sueño. ¡He dormido tanto en este sofá!...

OROZCO.- La conversación no te conviene. *(Tomándole el pulso.)* Ni pizca de fiebre; pero la charla puede hacerte daño, y has picoteado bastante esta noche; primero con tu papá, después con Manolo Infante, ahora con Felipa.

AUGUSTA.- Hablar me distrae. Di, ¿se han ido todos ya?

OROZCO.- Todos. Como no estabas tú, la reunión, cansada de su propia insipidez, se ha disuelto temprano. Y ahora nos quedaremos solos, porque esta se marchará también. Felipa, retírate, que algo tendrás que hacer en tu casa.

FELIPA.- (*para sí, turbada.*) Parece que me echa. Sabe más que Merlín el señor este... Imposible que deje de... (*Alto.*) Con permiso...

AUGUSTA.- Felipa, quedamos en que mañana recogerás en casa de Sobrino veinticuatro varas, que con las diez y media que tienes...

FELIPA.- (*oficiosamente.*) Ocho y poco más, señorita... Pues hacen treinta y dos.

AUGUSTA.- Eso es; pero antes de cortar, me traes la batista para verla, porque si no es igual a la otra, la devolveremos.

FELIPA.- Bueno. ¿Me manda algo más?

AUGUSTA.- Que te des mucha prisa. ¡Ah! Y que no me olvides los visillos...

FELIPA.- Estamos en ellos. Buenas noches. Que ustedes descansen. (*Vase.*)

OROZCO.- Si no tienes sueño, pasa a mi despacho y hablaremos un ratito.

AUGUSTA.- Sí que pasaré. ¿Piensas velar?

OROZCO.- Es posible.

AUGUSTA.- (*recelosa.*) ¿Tienes que hacer? ¡Qué afán de calentarte los cascos en cosas que no nos importan!

OROZCO.- Si nos importan o no, lo veremos... Allí te aguardo.

AUGUSTA.- Iré. (*Se incorpora.*)

## Escena XII

Despacho de Orozco.

AUGUSTA, *envuelta en su cachemira, se acomoda en una butaca, junto a la chimenea muy cargada de lumbre; OROZCO, junto a la mesa, en la cual hay una lámpara encendida.*

OROZCO.- ¿Qué... tienes frío?

AUGUSTA.- Un poco; pero ya voy entrando en calor. *(Para sí.)* No sé por qué tiemblo. Su mirada me desconcierta.

OROZCO.- No es tarde. Si te encuentras bien, hablaremos un poco de asuntos que a entrambos nos interesan.

AUGUSTA.- ¿Asuntos...? Tú siempre discutiendo empresas o aventuras humanitarias...

OROZCO.- (*interrumpiéndola.*) No es eso...

AUGUSTA.- Vale más que te acuestes y descanses.

OROZCO.- (*acercándose a ella.*) Descansaría si pudiera. Pero por mucho dominio que uno tenga sobre sí propio, por grande que sea nuestra energía para disciplinar las ideas, hay ocasiones, querida, en que las ideas ahogan la necesidad de reposo, y el sueño es imposible.

AUGUSTA.- (*para sí, con espanto.*) Llegó el momento de las explicaciones. Estoy perdida. ¿Lo sabe o desea saberlo? (*Mirándole fijamente a los ojos.*) ¿Quién podrá descifrar el jeroglífico de ese rostro de mármol?

OROZCO.- *(para sí, mirándola a su vez con atención profunda.)* ¿Será capaz de confesar? Me temo que no.

AUGUSTA.- *(para sí.)* No nos acobardemos. Me adelantaré gallardamente a sus preguntas. *(Alto.)* ¿Por qué me miras así? ¿Es que quieres decirme algo y no te atreves?

OROZCO.- Te observo temerosa, y esperaré a que te tranquilices.

AUGUSTA.- ¡Temerosa yo! *(Para sí.)* Fingiré un valor que no tengo... Hasta para confesar lo necesitaría, pues si me rindo, conviéndeme hacerlo con dignidad.

OROZCO.- Ya sé que eres valiente. No necesitas demostrármelo con palabras. Yo también lo soy, más que tú, mucho más, pues tengo ánimo suficiente para poner la verdad por encima de los afectos grandes y chicos, para redu-

cir a la insignificancia las pasiones, cuando contradicen el sentimiento universal.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Desvaría. El delirio humanitario se ha apoderado de él. Esto me envalentona. Veámosle venir.

OROZCO.- Yo había pensado educarte en estas ideas, iniciarte en un sistema de vida que empieza siendo espiritual y difícil, y acaba por ser fácil y práctico. Ahora no sé si debo insistir en mi propósito. Se me figura que no ha de gustarte esta creencia mía, adquirida en la soledad a fuerza de meditaciones y de magnas luchas.

AUGUSTA.- (*para sí.*) ¡Ay, Dios mío, cómo se evapora el pensamiento de este hombre! Si me hablase en lenguaje humano, que moviera mi corazón y mi conciencia, me impresionaría; pero estas cosas tan etéreas no se han hecho para mí, amasada en barro pecador. (*Alto.*) Ya sé que eres un hombre sin segundo, al menos entre los que yo conozco. Has cultivado, a la



calladita y sin que nadie se entere, la vida interior; has conseguido lo que parece imposible en la flaqueza humana, a saber: no tener pasiones, subirte a las alturas de tu conciencia eminente, y mirar desde allí los actos de tus semejantes, como el ir y venir de las hormigas; aislarte y no permitir que te afecte ninguna maldad, por muy próxima que la tengas. ¿Es esto así? ¿Te he comprendido bien? (*Orozco hace signos afirmativos con la cabeza.*) ¿Y quieres que yo te acompañe en esa purificación? ¡Ay!, bien quisiera; pero no sé si podré. Soy muy terrestre; peso mucho, y cuando quiero remontarme, caigo y me estrello.

OROZCO.- La gravedad se disminuye limpiando el corazón de malos deseos, y el pensamiento de toda inclinación mala.

AUGUSTA.- ¡Ay!, yo limpio, limpio; pero se vuelven a ensuciar cuando menos lo pienso.

OROZCO.- Yo te enseñaré la manera de triunfar, si te confías a mí; pero por entero; confianza ciega, absoluta. Revélame todo lo que sientes, y después que yo lo sepa... hablaremos.

AUGUSTA.- (*para sí.*) ¡Confesar!, esto me aterra. Si él fuera más hombre y menos santo, tal vez...

OROZCO.- ¿No contestas a lo que te digo? Descúbreme tu interior; pero con efusión completa.

AUGUSTA.- Lo sabe, y quiere arrancarme la confesión. ¿Cómo lo habrá sabido? ¿Se lo dije yo? Esta duda me vuelve loca. Tomemos la ofensiva. (*Alto.*) ¿Qué quieres que te descubra? ¿Sospechas de mí? Empieza por decirme en qué se funda tu suspicacia, y yo veré lo que debo contestarte.

OROZCO.- (*con determinación.*) Inútiles y ridículos escauceos. Vale más que hablemos con

claridad. Desde que apareció muerto Federico, tu nombra anda en lenguas de la gente. No necesito añadir más. Lo que haya de verdad en esto, tú me lo has de decir. Si es falso, desmiéntelo; si no lo es, que yo lo sepa por ti misma. Esta ocasión es solemne, y en ella he de saber quién eres y lo que vales.

AUGUSTA.- (*turbada.*) ¿Pero tú... crees...?

OROZCO.- Yo no creo ni dejo de creer nada. Espero a que tú hables.

AUGUSTA.- (*para sí.*) ¡Confesar!... ¡Antes morir!... ¡Siento un pavor...! (*Alto.*) Pues te diré: extraño mucho que des asentimiento a esas infamias.

OROZCO.- (*flemáticamente.*) Luego es falso lo que se dice.

AUGUSTA.- ¿Y lo dudas?

OROZCO.- No afirmo ni niego. Aplazo mi juicio, porque te veo cohibida por el temor, y te incito a sosegartte y reflexionar. Tiemblas. Tu cara es como la de un muerto.

AUGUSTA.- Estoy enferma.

OROZCO.- Enferma de susto. Tranquilízate: tómate el tiempo que quieras para pensarlo: es temprano. Estamos solos, y nadie nos molesta. Mira, yo me siento en esta butaca a leer un poco, y en tanto, tú recoges tu conciencia, y decides, delante de ella, lo que debes responderme. *(Se sienta junto a la en que está la luz, toma un libro y lee.)*

AUGUSTA.- *(para sí, la cabeza inclinada sobre el pecho, y arrebujaada en su abrigo.)* Lo sabe... Ese lenguaje claramente lo indica. ¡Qué actitud tan extraña la suya! Por grande que sea la serenidad de espíritu de un hombre, no la comprendo en grado tal. Imposible que su cerebro no sufra alguna alteración honda. La humanidad, ni aun

en los ejemplares más perfectos, puede ser así... Y no obstante, ¿qué hay en esa actitud, que me causa una especie de alivio, y me inspira confianza? Todo esto ¿será para oírme y perdonarme? Y pregunto yo: «¿Ese perdón vale? El perdón de quien no siente, ¿es tal perdón? ¿Puede un alma consolarse con semejante indulgencia, venida de quien no participa de nuestras debilidades?». ¡Oh!, no; su santidad me hiela. Yo no confieso, no confesaré... ¡Y si tras esa mansedumbre rebulle el propósito de imponerme un castigo severo...! ¡Si en su sistema, para mí no bien comprensible, entra también el trámite de matarme...! ¡Ay, siento escalofrío mortal!... ¡No, no confieso!

OROZCO.- *(apartando la vista del libro.)*  
¿Piensas, Augusta, o es que te has quedado dormida?

AUGUSTA.- No duermo, no. Pensaba en esa tontería que me has dicho, en tu sospecha. ¿Quién te la sugirió? ¿Te habló alguien?

OROZCO.- Curiosidad por curiosidad, creo que la mía debe llevar la preferencia. Habla tú primero.

AUGUSTA.- Sin duda, algún amigo nuestro, de los que te tienen envidia y mala voluntad, o amiga mía chismosa y visionaria, te ha... (*Impaciente.*) ¿Por qué medio adquiriste esas ideas?

OROZCO.- (*con ligera inflexión festiva.*) Por adivinación.

AUGUSTA.- No creo en las adivinaciones. (*Para sí.*) Virgen Santa, mis temores se confirman... Anoche, en aquel delirio estúpido, canté... ¡Si lo tengo bien presente...! ¡Si no se me ha borrado del cerebro la impresión de lo que hice y dije...! ¡Miserable de mí, vendida neciamente! Si ahora me obstino en negar... (*Alto, tragando saliva.*) Explícame ese misterio de las adivinaciones.

OROZCO.- Tú lo has dicho: misterio es de nuestra alma. Pero, en este caso, el poder mío revelador ha tenido auxiliares.

AUGUSTA.- ¿Alguien me acusó?

OROZCO.- Quizás.

AUGUSTA.- (*para sí.*) ¡Dios mío, sácame de esta incertidumbre, y separa en mi espíritu las acciones reales de las fingidas por el cerebro enfermo. (*Rehaciéndose.*) ¡Oh, no es posible que yo hablara; no puede ser! Me estoy atormentando con un recelo pueril, hijo del miedo. Ánimo... y no confesar.

OROZCO.- (*para sí, fingiendo leer.*) Esto sí que es difícil de extirpar. El desgarrón de este sentimiento, que me arranco para echarlo en el pozo de las miserias humanas, ¡cómo me duele! Al tirar, me llevo la mitad del alma, y temo que mi serenidad claudique. Si salgo triunfante de esta prueba, ya no temeré nada; dominaré el

mundo, y nada terrestre me dominará. ¡Pero cómo me duele esta amputación! (*Mirando furtivamente a su mujer.*) Era el encanto de mi vida. Inferior a mí por su inconsistencia moral, su amor me daba horas felices, su compañía me era grata, y la idea de igualarla a mí, purificándola, me enorgullecía. La pierdo. Quizás será un bien esta viudez que me espera; quizás este lazo me ataba demasiado a las bajezas carnales... Me convendrá seguramente perder el único afecto que me ligaba al mundo. ¿Y si no lo perdiera...? Si con un acto de hermosa contrición se eleva hasta mí... (*Volviendo a fijar los ojos en el libro.*) ¡Ah!, no tiene alma para nada grande. Si me confiesa la verdad, toda la verdad, la perdono y procuraré regenerarla.

AUGUSTA.- (*para sí, sofocada y limpiándose el sudor de la frente.*) No sé qué siento en mí... un prurito irresistible de referir cuanto me ha pasado, mi falta, mi pena inconsolable... ¡Pero si ya se lo revelé...! Sí; no tengo duda. Paréceme



que viéndome estoy en el acto inconsciente de anoche; oigo mis propias palabras; me retumban aquí, como si ahora mismo las pronunciara. Todo lo canté bien claro... Y si lo sabe, ¿a qué me lo pregunta? ¿A qué humillarme con una segunda confesión?

OROZCO.- ¿Has pensado, Augusta?

AUGUSTA.- No, no pienso. Todo está pensado ya. (*Para sí, con tenacidad.*) No confieso, no puedo, no quiero. Me falta valor. Siento en mi alma la expansión religiosa; pero el dogma frío y teórico de este hombre no me entra. Prefiero arrodillarme en el confesonario de cualquier iglesia... Y si despierta niego, después de haberme delirando, ¿qué pensará de mí? Nadie es responsable de lo que dice en sueños... Pero los delirios suelen ser el espejo turbio y movable de la vida real... ¡Qué combate dentro de mí! No sé qué hacer ni por dónde escurrirme.

OROZCO.- ¿Has examinado tu conciencia, Augusta?

AUGUSTA.- (*sacando fuerzas de flaqueza.*) Déjame en paz. Mi conciencia no tiene nada que examinar.

OROZCO.- ¿Está tranquila? ¿No te acusa de ninguna acción contraria al honor, a las leyes divinas y humanas?

AUGUSTA.- (*para sí.*) Me confieso a Dios, que ve mi pensamiento; a ti no...

OROZCO.- ¿Qué dices?

AUGUSTA.- No he dicho nada. (*Para sí, con brutal entereza.*) Me arriesgo a todo... Salga lo que saliere, negare...

OROZCO.- ¿Insistes en llamar disparatado y absurdo el rumor de que presenciaste la muerte violenta de Federico?

AUGUSTA.- (*para sí, desconcertada.*) ¿Poseerá alguna prueba material?

OROZCO.- ¿Callas?

AUGUSTA.- (*enfrenándose.*) No, no callo... Es que me asombro de que creas semejante desatino. (*Para sí.*) Si tiene pruebas, que las tenga. Ya no me vuelvo atrás.

OROZCO.- ¿De modo que lo niegas?

AUGUSTA.- Lo niego terminantemente.

OROZCO.- ¿Y lo juras?

AUGUSTA.- ¿A qué viene eso de jurar?... Si es preciso... lo juro también.

OROZCO.- (*para sí.*) Me engaña miserablemente. Peor para ella. Desgraciada, quédate en tu miseria y en tu pequeñez.

AUGUSTA.- No es propio de ti dar crédito a las invenciones de la gente maliciosa.

OROZCO.- (*gravemente.*) Yo no anticipo juicio alguno. Me atengo a lo que tú declares.

AUGUSTA.- (*para sí, recelosa.*) ¿Me crees? ¿Crees lo que digo?

OROZCO.- Sí... (*Se aparta de ella, y pasea por la habitación, mirando al suelo. Para sí.*) Me he quedado solo, solo como el que vive en un desierto.

AUGUSTA.- (*para sí.*) No me ha creído... ¡Y yo noto un vacío en mi alma...! Me siento divorciada, sola, como si viviera en un páramo.

OROZCO.- (*para sí.*) Mi mujer ha muerto. Soy libre. Ningún cuidado me inquieta ya, sino es el de mi propia disciplina interior, hasta llegar a no sentir nada, nada más que la claridad del bien absoluto en mi conciencia.

AUGUSTA.- *(para sí.)* He mentido... Su virtud no me convence ni despierta emoción en mí. ¡Divorciados para siempre...! Si viera en él la expresión humana del dolor por la ofensa que le hice, yo no mentiría, y después de confesada la verdad, le pediría perdón. Ningún rayo celeste parte de su alma para penetrar en la mía. No hay simpatía espiritual. Su perfección, si lo es, no hace vibrar ningún sentimiento de los que viven en mí.

OROZCO.- *(para sí.)* ¡Pero qué solo estoy! Murió el encanto de mi vida. ¿Flaqueará mi ánimo en esta crisis tremenda? La conmoción interior es grande. ¿Conseguiré dominarla, o me dejaré arrastrar de este impulso maligno que en mí nace, o más bien resucita, porque es resabio de mis dominadas pasiones de hombre? *(Detiéndose detrás de Augusta contemplándola. Ella no le ve.)* ¿Por qué no te impongo el castigo que mereces, malvada mujer? ¿Por qué no te...? *(Apretando los puños.)*

AUGUSTA.- (*para sí, sobresaltada y recelosa, al sentirle parado detrás de ella.*) ¿Qué hace? No me atrevo a moverme, ni a mirar siquiera para atrás. ¡Dios me ampare!

OROZCO.- (*para sí, venciéndose con supremo esfuerzo.*) No, no te iguales a lo más miserable y rastrero de la humanidad. Déjala...

AUGUSTA.- (*volviéndose aterrada.*) ¿Qué? ¿Qué hay?

OROZCO.- Nada, no he dicho nada. (*Para sí, paseando de nuevo.*) No, los brutales instintos no destruirán, en un instante de flaqueza, la serenidad que adquiriré a fuerza de mutilar y mutilar pasiones y afectos miserables. Elévate, alma, otra vez, y mira de lejos estas bastardías liliputienses. Nada existe más innoble que los bramidos del macho celoso por la infidelidad de su hembra.

AUGUSTA.- (*para sí.*) Si en él viera yo el noble egoísmo del león que se enfurece y lucha por defender su hembra... me sería fácil humillarme y pedirle perdón.

OROZCO.- (*para sí.*) Ánimo, y adelante. Volvamos a esta vida externa, cuya estupidez me es necesaria, como la esterilidad glacial del yermo en que habito. Vivamos en esta aridez pedregosa, como si nada hubiera ocurrido. Despierto de un sueño en que sentí reverdecer mis amortiguadas pasiones, y vuelvo a mi rutina de fórmulas comunes, dentro de la cual fabrico, a solas conmigo, mi deliciosa vida espiritual. (*Alto y con resolución.*) Augusta.

AUGUSTA.- ¿Qué?

OROZCO.- ¿Pero no te acuestas, hija? Es muy tarde.

AUGUSTA.- (*para sí.*) El mismo acento de siempre. (*Alto.*) Sí, me acostaré. ¿Y tú?

OROZCO.- Yo también. Oye una cosa: mañana, recuérdame que hay que comprar el regalo para Victoria Trujillo, cuya boda es el jueves.

AUGUSTA.- Es verdad. ¿Qué le compraremos?

OROZCO.- Lo que tú quieras. Tienes mejor gusto que yo para elegir cachivaches. ¡Ah! Otra cosa: si mañana estás bien, hemos de visitar a Clotilde Viera.

AUGUSTA.- ¡Ah!, sí... Mañana estaré bien, y saldré; saldremos.

OROZCO.- Daremos una vuelta en coche por el Retiro y la Castellana. Te llevaré que veas los cuadros que ha comprado últimamente tu papá.

AUGUSTA.- Bueno... *(Para sí.)* Como si tal cosa. El mismo hombre, el mismo, inalterable, marmóreo, glacial. ¿Qué significa esto? *(Alto.)*



Francamente, no tengo muchas ganas de ver los cuadros que ha comprado papá, pues me dijo Malibrán que eran cosa de muertos, y santos en oración, flacos, sucios y amarillos. Todo eso me es antipático.

OROZCO.- Por cierto que ayer estuve a punto de comprarte una imitación de Watteau muy linda... Pastorcitos, elegantes marquesas con cayado, mucho lazo en la frente y hombros, zapatito de raso, y luego amorcillos jugando con las ovejas.

AUGUSTA.- ¡Ay, eso me encanta! ¿Por qué no me lo trajiste?

OROZCO.- Pensé consultar contigo la compra antes de hacerla; pero como estuviste mala, no quise molestarte.

AUGUSTA.- *(que se levanta y tira del cordón de la campanilla.)* Pues no dudes que te agradezco de todas veras regalito tan de mi gusto. *(Mirán-*

*dole fijamente y con alarma.) ¿Qué significa esta indiferencia, grave y hermosa, que raya en lo sobrenatural? Esto no es grandeza de alma. Esto es...*

OROZCO.- *(para sí.) Expláyate, hombre, expláyate en el páramo de la vida externa. Eso conforta.*

AUGUSTA.- Una nueva pena, una nueva inquietud. Será preciso consultar con los mejores especialistas en perturbaciones cerebrales. *(La criada aparece en la puerta. Augusta se retira con ella.)*

## *Escena última*

OROZCO, *solo*.

¡Dominada la pavorosa crisis!... Pero andan por dentro de mí los girones de la tempestad, y necesito dispersarlos, no sea que se junten y condensen de nuevo, y me pongan otra vez al borde del abismo de la tontería... Fuera locurillas impropias de mí. Los celos, ¡qué estupidez! Las veleidades, antojos o pasiones de una mujer, ¡qué necedad raquítica! ¿Es decoroso para el espíritu de un hombre afanarse por esto? No: elevar tales menudencias al foro de la conciencia universal es lo mismo que si, al ver una hormiga, dos hormigas o cuatro o cien, llevando a rastras un grano de cebada, fuéramos a dar parte a la Guardia civil y al juez de primera instancia. No: conservemos nuestra calma fren-

te a estas agitaciones microscópicas, para despreciarlas más hondamente. Figúrate que no existen para ti; muéstrate indiferente, y no hagas a la sociedad y a la opinión el inmerecido honor de darles a entender que te inquietas por ellas. Que nadie advierta en ti el menor cuidado, la menor pena por lo que ha ocurrido en tu casa. Para tus amigos serás el mismo de siempre. Que te juzgue cada cual como quiera, y tú sé para ti mismo lo que debes ser en ti, compenetrándote con el bien absoluto. (*Asómase a una ventana que da al patio de la casa.*) ¡Hermosa noche, tibia y serena, de las que ponen a Villalonga fuera de sí! ¡Cómo lucen las estrellas! ¡Qué diría esa inmensidad de mundos si fuesen a contarle que aquí, en el nuestro, un gusanillo insignificante llamado mujer quiso a un hombre en vez de querer a otro! Si el espacio infinito se pudiera reír, cómo se reiría de las bobadas que aquí nos revuelven y trastornan!... Pero para reírse de ellas era menester que las supiera, y el saberlas sólo le deshonoraría. (*Abre los*

*crisales y apoya los codos en el antepecho. En la pared opuesta del patio rectangular se ven las ventanas de la escalera de la casa.)* Da gusto respirar el aire libre: su frescura despeja la cabeza y sutaliza la imaginación... *(Pausa.)* Siéntome otra vez asaltado de la idea que ha sido mi suplicio ayer y hoy, la maldita representación del trágico suceso, y la manía de reconstruirlo con elementos lógicos. ¿Qué pasó, cómo fue, qué móviles lo determinaron? Me había propuesto expeler y dispersar estos pensamientos; pero no es fácil. Se apoderan de mi mente con despótico empuje, y tal es su fuerza plasmadora, que no dudo puedan convertirse en imágenes perceptibles, a poco que yo lo estimulara. *(Agitado.)* Debo recogerme y procurar el reposo. *(Cierra la ventana y se retira. Discurre por varias habitaciones de la casa, las unas oscuras, alumbradas las otras. Largo intermedio, al fin del cual vuelve a encontrarse Orozco, por efecto de una traslación inconsciente, en la ventana que da al patio.)* ¿Cómo es esto? ¿Todavía luz en la escalera? Y parece que entra

alguien y sube. (*Fijándose en las ventanas de en frente.*) Sí, una persona sube con paso lento, como fatigada. ¡Ya! Será Juan, que se retira después de haber cerrado el portal y apagado las luces. ¡Pero si el gas está encendido aún...! El tal sigue subiendo... y es persona a quien creo conocer... aunque no puedo asegurar quién sea. Juan se ha dormido, ¡qué posma!, y deja entrar a todo el que llega. (*Llamando.*) ¡Juan!... No me oye... Iré a ver qué intruso es este. (*Se aparta de la ventana, atraviesa el despacho, luego el billar, y sale a la sala de tresillo.*) ¿Pero qué es esto? ¿El salón también encendido? (*Sorprendido de ver luces en todas las estancias.*) Vamos que... Saldremos por aquí a la antesala y a la escalera, a ver quién... a estas horas... (*Asómase a la puerta de la antesala, y retrocede después de una breve inspección.*) Nadie, nadie. Era mi idea, queriendo convertirse en imagen. (*Atraviesa el salón y la sala japonesa, pasa al gabinete próximo, que comunica con el tocador y la alcoba conyugal, y al entrar en esta, siente pasos detrás de sí, vuélvese y*

*ve una imagen subjetiva, representación fidelísima de persona viviente. La imagen viste de frac. Semblante triste y afectuoso.)*

OROZCO.- *(levantando el cortinón de la puerta que da a la alcoba.)* ¡Ah! ¿Eres tú? Acabáramos... Yo decía: «¿pero quién sube a estas horas?». ¿Estaba Juan dormido cuando entraste?

LA IMAGEN.- Sí; todos duermen a estas horas; tú también.

OROZCO.- Yo no. ¿No me ves en pie?

LA IMAGEN.- ¡Qué has de estar en pie, hombre! Por cierto que tienes una postura molestísima. ¿Negarás que te duelen el brazo derecho y el cuello?

OROZCO.- Sí que me duelen.

LA IMAGEN.- Ponte de otra manera y respirarás más fácilmente. ¿Por qué no duermes tranquilo? ¡Pobre cerebro, atormentado noche y

día por las fórmulas algebraicas de la conciencia universal! Si no te calentarás los cascos dormido y despierto, no vendría yo a molestarte.

OROZCO.- No me molestas. Pasa aquí. (*Entran en la alcoba.*)

LA IMAGEN.- Se me ocurrió venir porque pensabas en mí más de lo que yo merezco, reproduciendo en tu mente mi persona y mis actos con una fuerza tal que hacías vibrar mis inertes huesos. En medio de tus extraordinarias perfecciones, tuviste flaquezas impropias de un hombre de tu altura moral; reconstruiste, al par de la terrible escena de mi muerte, las escenas amorosas que la precedieron.

OROZCO.- (*con tristeza.*) Es verdad: ayer y hoy, a pesar de mis esfuerzos por encastillarme en un vivir superior, no he podido menos de ser a ratos tan hombre como cualquiera. Pensé mucho en ti y en ella. Y tú me dirás: «¿cómo



has llegado a conocer la verdad de mi desastrosa muerte?». Te contestaré que he pasado rápidamente de la presunción a la certidumbre.

LA IMAGEN.- ¿Te lo ha dicho esa?

OROZCO.- Anoche, calenturienta y trastornada, articuló delante de mí palabras ininteligibles. Pero no vendió su secreto. Esta noche, despierta y en posesión de su juicio, no ha tenido grandeza de alma, para confesarme la verdad. La muy tonta se ha perdido mi perdón, que es bastante perder, y la probabilidad de regenerarse.

LA IMAGEN.- (*acercándose al lecho de Augusta y contemplándola dormida.*) Duerme, como tú, intranquila, y también me trae a su lado.

OROZCO.- ¿Pero la ves a ella? Yo creí que me veías a mí solo, como hechura mía que eres. Y te equivocas al pensar que duermo. Ni siquiera estoy en el lecho: me veo en pie, como

tú, vestido; aún no me he quitado el frac. Acércate acá. ¿Qué haces ahí mirando a mi mujer? ¿No la has visto bastante? Es una falta de atención que me dejes con la palabra en la boca, habiendo venido a visitarme... Pero qué, ¿te vas? *(Se pasa la mano por los ojos.)*

LA IMAGEN.- No; aquí me tienes. Te toco para que no dudes de mi presencia.

OROZCO.- *(cogiéndole una mano.)* No he concluido de contarte cómo se determinó en mí el conocimiento de esa triste verdad. El rumor público acerca de la culpabilidad de Augusta fue principio y fundamento de mis presunciones. Oí todas las hablillas, y de su variedad y garrulería saqué la certidumbre de que esa desdichada te amó, y de que tú la amaste. Completaron mi conocimiento diversos accidentes; las visitas de Felipa, algo que advertí en la cara de esta, la turbación de Augusta, la rozadura de su mano, y un no sé qué, un misterioso sentido testifical notado en la luz de sus

ojos, en el eco de su voz, y hasta en el calor de su aliento. Ahora, respecto a tu muerte, nada concreto sé. No puedo decir que poseo la verdad; pero tengo una idea, interpretación propiamente mía, hija de mi perspicacia y de mi estudio de la conciencia universal e individual. Esta interpretación atrevida no concuerda con ninguna de las versiones vulgares, patrocinadas por los comentaristas del ruidoso y sangriento caso; es mía exclusivamente y voy a comunicártela. (*La Imagen se sienta al borde del lecho en que yace Orozco, y se inclina sobre este.*) Pero no peses tanto sobre mí. Me sofocas, me oprimes, no me dejas respirar... Oye lo que pienso de tu muerte... ¡Ay!, por Dios, no te apoyes en mi pecho. La más grande montaña del mundo no pesa lo que tú... Pues mi opinión es que moriste por estímulos del honor y de la conciencia; te arrancaste la vida porque se te hizo imposible, colocada entre mi generosidad y mi deshonra. Has tenido flaquezas, has cometido faltas enormes; pero la estrella del bien

resplandece en tu alma. Eres de los míos. Tu muerte es un signo de grandeza moral. Te admiro, y quiero que seas mi amigo en esta región de paz en que nos encontramos. Abracémonos.  
*(Se abrazan.)*

Madrid, Julio de 1889.

FIN DE LA NOVELA